aux Nouvellies-Hébrides

Selon le SNES

HUIT CENTS HAVE

ANXILAIRES SERAIENT D MARCES A LA REHIRE

A REMARIA SERVICE AND A SERVIC

M. DIJOUD REFUSE TOUTE INTERVENTION ARMÉE CONTRE L'ILE DE SANTO

La menace de sécession

LIRE PAGE 3



Fondateur : Hubert Beuve-Méry

Directeur : Jacques Fauvet

2,20 F

Algeria, 1,30 DA: Merce, 2 dir.; Tenisia, 2 m.; Allensigna, 1,40 DM; Antriche, 14 sch.; Sniglasse, 17 fr.; Ganada, 5 1,10; Coto-d'Ivotra, 233 f GFA; Ennemark, 4,75 fr.; Espagna, 50 pac.; U.Z., 35 g.; Irisade, 30 p.; Grèta, 40 dr.; Iran, 125 ch.; Italia 600 l.; Linan 350 p.; Luxandsonr; 17 fr.; Horvign, 4 fr.; Payo-Sas, 1,50 fl.; Faringal, 30 stc.; Sinigai, 223 f GFA; Socia, 3,75 fr.; Snisse, 1,20 fr.; U.S.A., 25 cts; Yangoshavia, 30 dip.

S, RUE DES L'ALLENS 75427 PARIS CEDEX 99 C. C. P. 4207-23 PARIS Télar Paris n° 656573 Tél.: 246-72-23

Les entretiens d'Helsinki Médecine et sécurité sociale Le projet «sécurité et liberté»

La France se voit confier l'étude d'une centrale

nucléaire

M. Valéry Giscard & Estaing

venant d'Helsinki, a regagné

Paris marks soir 3 juin.

Après la visite des usines

Ahlstrom à Varkaus, et une brève

croisière sur le lac Hauki, les

entretiens entre délégations fran-

caise et finlandaise ont uris fin

par une rencontre qui a réuni les chefs d'Etat et les ministres.

M. Giscard o'Estaing a brie-

vement rendu compte de ces

échanges en rappelant que le

président de la République de

Finlande porte un jugement très

favorable sur la politique étran-

gere française. Salon le chef de

l'Etat français, M. Kekkonen a

déclaré : « L'attitude modérés de

la France peut signifier beaucoup

dane l'aventr. Cette attitude est

utile, elle est même nécessaire. »

On devait apprendre par la

suite que le résultat le plus important pris dans le domaine

des échanges bilatéraux est la

décision des Finlandais de conflet

à la France ce que l'on nomme

l' « étude de faisabilité » d'une

centrale nucléaire de 1 000 Méga-

(Lire page 10 Tarticle

de notre envoyé spécial

NOSL-JEAN BERGEROUX)

AU JOUR LE JOUR

La lecon finlandaise

La visite de M. Giscard d'Es-taing en Finlande, qui s'est ache-vée mardi soir 3 juin, s'est dé-reulée dans un climat de grande compréhension. Bien qu'aucun communiqué n'ait été publié, il est clair qu'on est fort satisfait, à Paris comme à Helsinki, de ces quarante-huit heures consacrées à la célébration de l'amilié trance-finlandies et à l'Élore franco-finlandaise et à l'éloge des vertus de la détente. Pour les Finlandais, il était

important de resserrer leurs liens evec une importante puissance occidentale : leur indépendance, toujours difficile à préserver, ne pent qu'en être renforcée, d'antant plus qu'il n'est guère possible pour Moscou de s'en formaliser actuellement. L'octroi à la France des études préparatoires à la réalisation d'une centrale atomiqu est significatif à cet ségard : Helsinki, pour subvenir à ses besoins en énergie nucléaire, ne rétait adressé jusqu'à présent qu'i Moscou et qu'i Stockholm. Pouvoir maintenant frapper à la porte d'un pays membre de l'OTAN constitue donc un succès pour la délicate politique d'équili-bre que la Finlande est contrainte

Profondément précocupés par le problème de la sécurité en Europe, les dirigeants finiandals auront été également houreux de trouver en M. Discard d'Estaing un interiocopem particulièrement convert s. Pour ficientit, en effet l'affaire d'Afghanistan ne diss'ait uns avoir de constitueires sur la situation en Europe. Certes, le président de la République francarso no va pas moins — el l'a n'en pense pas moins — et l'a répété à plusieurs reprises pendent con W logue au plus haut niveau avec Moscou doit se poursuiyre, que la détente est plus que jamais de mise « malgré les atteintes qui lui

ont été portées ».

Ces attrintes, « si les gestes nécessaires pour rétablir un ell-mat favorable n'étalent pas avoir une influence negative sur. la conférence de Madrid, qui doit faire le point sur l'applica-tion des accords d'Heisinki de 1975, a indiqué M. Giscard d'Estains, lequel compte beaucoup sur-cette résulon pour relancer son projet de conférence sur le désarmement en Europe. Offi-ciellement, cette dernière conférence ne devrait s'occuper que des armes classiques pour que la force de frappe trançaise ne soit pas évoquée. En fait, Paris pourrait fort bien lauber du lest, et c'est sans doute ce à quoi on l'a incité à Helsinki, où l'on défend depuis plusieurs armées déjà un plan de dénucléarisation de l'Europe du Nord; ce projet ne fait cependant aucus progrès, ne président Kekkonan ne voulant pas englober les installations nucléaires soviétiques de la pénhosule de Kola dans sa défi-

pennsule de Rois dans de l'Europe du Mord. En se rendant à Heisinki, M. Giscard d'Estaing n'a pas été méconient de démontrer que la politique française est parfaite-ment comprise dans certains pays d'Europe, en particulier dans celui dont la capitale est devenue le symbole de la détente. Ce symbole, cependant, date de 1975, et force est de constater que les accords l'Helsinki n'ent pas débouché, pour le moment, sur de biens grands succès, notamment dans le domaine des droits de l'homme.

Ne commettons pas, non plus, une erreur trop courants en Occident lorsqu'on parle de « finlandisation ». Pour la Finlande, sortle exsangue de la deaxième guerre mondiale, abandonnée par tous ceux qui la critiquent aujourd'hui, là táche essentielle a ét. et reste de protéger au mieux son indépendance et sa spécificité. Prisonni-re de son histoire et de la géographie, elle n'en propose pas moins une loçon de courage. Utiliser son nom comme synonyme do renonce ment est un grossier contresens. C'est tout au contraire parce qu'elle a su résister et rester elle-même qu'elle existe encore.

Fermature des cabinets médicanx et marche sur Paris des praticiens ; grève nationale de vingt-quatre beures sur l'initiative de la C.G.T. et appels convergents — communs ou séparés — de la C.F.D.T., la journée du 5 juin devrait perturber une large partie de l'économie et révéler le profond malaise — voire l'opposition résolue — que suscite pour les Français la nouvelle convention entre le corps médical et les caisses d'assurance-maladie. (Voir page 2 en «Idées» Santé et Sécurité sociale, et page 42,

La consigne de fermeture des cabinets -- les urgences étant assurées — devrait, selon la Confédération des syndicats médicaux français (C.S.M.F.), être largement suivie, le taux de participation lors des précédentes actions — les 23 octobre 1879 et 23 mai

La journée d'action des salariés devrait elle aussi être importante. Des appels à des arrêts de travail de suissi ette imper-tante. Des appels à des arrêts de travail de vingt-quatre heures ont été lancés dans la plupart des départements par la C.G.T., et, dans dix-neuf d'entre enx, par la C.G.T. et la C.F.D.T. Dans les secteurs public et nationalisé, des consignes de même ampleur ont été données par les deux syndicats, et des perturbations sont prévues à la S.N.C.F. (deux trains sur trois circuleront), à l'E.G.F., où des coupures de courant sont attendues, aux P.T.T.,

Des manifestations, souvent dans blera lee adhérents de ses syndicats pour lilustrer ses revendications depuis je siège de la C.S.M.F. — 60, boulevard de La Tour-Maubourg. les médecins, venus de toute la

OUF!

Durant son sejour en Fin- va de soi, comme chacun sait. de sa politique de fermeté et souci de deux hommes resde dialogue, M. Giscard ponsables de ne pas contridEstaing a renouvelé sa duer à accroître le terrible et cruel complete d'encerclecondamnation de l'intervention soviétique en Afghanisment dont souffre actuelletan, tout en insistant sur la ment l'Union soviétique : à nécessité de rétablir un clicet égard, il est probable que, mat favorable à la détente. jusqu'au dernier moment de Son hôte, le président Kek-konen, a abondé dans son cette entrevue capitale. Es ont dû avoir chaud au Kremlin. sens, sans toutefols mentionner la question afghane, qui

BERNARD CHAPUIS.

La journée d'action du 5 juin

doit entraîner de sérieuses perturbations

Un dossier sur les raisons du conflit.)

1980 - ayant été de 60 % à 80 %.

à la R.A.T.P., dans les administrations et les banques.

rité sociale et, à 17 heures, les unions départementales C.F.D.T. de Paris, du la matinée, seront organisées, dans de numbreuses villes de province. A Paris, quatre défilés sont prévus : à partir de 9 heures place de la Nation, la C.G.T., qui organise aussi le 5 juin une joumée d'action pour sous forme d'exposition l'unérante ; à partir de 10 h, 30, la C.Q.T. a appelé les salariés à défiler de la Bastille à l'Opera "pour protester

Val-de-Marne, de la Seine-Saint-Denis, réunfront leurs troupes au métro Durno avant de se rendre aussi au La convention médicale, qui a déjà été signée par les trois caisses culteurs, commerçants) et la Fédération des médecins de France, doit encore, pour être appliquée, recevoir l'agrément du gouvernement. Et

c'est dans l'espoir de faire reculer les pouvoirs publics que médecins de la C.S.M.F. et agrariés cégétistes et cédétlatés livrent une nouvelle fols batalile. L'enjeu, selon sux, est de savoir si, oui ou non, les preficiens secont condamnés au double sectaur et les assurés à une participation financière accrue aux fraie de tion, a demandé à ses adhérents de r à ces uneves. Pour elle, - les initiatives prises par la C.G.T. s'inscrivent dans les préoccupations du parti communista en vue de reconquérir le « leadership » qu'il détenait dans l'électoral de gauche et qui lui a été ravi par le parti socialiste. Tout cela n'a rien à voir avec la sécurité sociale: »

J.-P. D.

(Lire la suite page 42.)

Les aménagements consentis par M. Peyrefitte _rassurent le R.P.R.

Le projet - sécurité et liberté -, dont la commission des lois poursuit l'examen, doit venir la semaine pro-chaine de vant l'Assemblée

pouce.» C'est en ces termes que la chancellerie commentait ce mercredi matin 4 juin la «clarification» intervenue la veille, selon M. Claude Labbé, entre M. Peyrefitte et le groupe R.P.R. à propos du projet de loi «sécutité et liberté». Si clarification rité et liberté». Si clarification il y a, elle ne saute pas aux yeux de M. Gérard Longuet (UDF.), qui considère que le gouvernement n'a pas « molli ». Cette opinion semble plus proche de la réalité que des déclarations de M. Labbé, visiblement satisfait de trouver une occasion honorable de rendre les armés.

Sur le fond, les concessions de M. Peyrefitte, qui étaient prévisibles (le Monde du 31 mai), ne sont pas négligeables. Mais elles interdisent de considérer que le projet est « dénaturé ». En matière correctionnelle, ce n'est plus le parquet qui, dans les cas de délits « élucidés », procédera aux premières investigations à la place du juge d'instruction, mais le tribunal. En matière criminelle, le magistrat instructeur, que la procédure de saisine directe court chuitsit, pourra sous le contrôle du parquet et de Sur le fond, les concessions de recte court-cleuiteit, pourra sous le contrôle du parquet et de la chambre d'accusation, décider de conserver le dossier. Ce sont des aménagements qui, en ma-tière de délit, n'acartent pas les risques de justice expéditive de type flagrant délit, et, en matière criminelle, laissent la porte ouverte à la suppression du double degré d'instruction.

Les réactions du R.P.R. à ces amenagements, dont il feint de se satisfaire, illustrent une fois de plus la discordance entre le Molvement Lepius to rantinam,
M. Peyrefitte, qui a enregistre
avec satisfaction, mardi à TF 1,
le soutien public de M. Jean
Foyer, président de la commission
des lois, estime que le vent tourne a son avantage.

On lira ci-dessous le texte de la lettre que le ministre nous a adressée en veriu du droit de réponse le 2 juin.

Une lettre du ministre

Mme le président du tribu-nal de Paris n'a pas vouln vous ordonner par référé de publier ma précédente lettre. Elle a sinsi démontré avec éciat l'indépen-dance de la justice de ce pays — indépendance sur laquelle votre journal n'hésite pas à jeter la

Je m'incline de bonne grace en citoyen respectaeux des déci-sions juridictionnelles. — ces décisions que votre journal conteste volontiers quand elles ne lui conviennent pas.

(Lire la suite page 14.)

Le brouillard

Les projets touffus donnent rarement lieu à des débats ilmpides. Ainsi en va-t-il de ce texte « sécurité et liberté » qui, de reports en concee sions, de compromis en ajournements, ne laisse plus voir clairement s'il demoure le texto répressit censuré par la plupart, ou si, cahin-caha, il a été lavé de ses disposi-tions las plus choquantes.

li est loin d'être avéré qu'una réponse précise puissa êtra fournie à cette aiternative. Certes, des dirigeants R.P.R. sont maintenant d'avis que le projet « apparaît sous une lumière tout à fait différente ». La ministra se garde de démentir. On peut supposer qu'il n'est pas mécontent certains journaux estiment que son texte est - amputé ». Grâce à ces opinions, la garde des aceaux est fondé à escompter que les oppo-sitions désarmaront,

Le feront-alles opportunément? Les quelques concesgroupe R.P.R. (aménagement de la saisine directe et rétablissement partiel de l'intervention du juge d'instruction en matière criminelle) ne sont-elles pas de nature à créer un brouillard dont a'envelopperalt le ministre pour mieux

La tactique serait d'amener son opposition à se croire convaincue qu'il a reculé alors qu'il n'en serait rien sur l'essentiel. Les mots en général, et le vocabulaire juridique en particulier, permet-tent ces habiletés verbales.

C'est une tactique parlementaire éprouvée que celle qui consiste à demander trop pour obtenir, sous le couvert da bonne volonté, ce que l'on souhaltait.

Si le ministre laisse dire qu'il. compose, c'est probe-biement que la réalité est autre et qu'il saura reprendre d'une main ce qu'il a semblé donner de l'autre. obtenu le mellieur des alliés qui soit : la démobilisation des esprits. En ca sens, les retarde de procédure dont se rélouit l'opposition ne sont pas obligatoirement contralres aux ambitions du ministre. Car ce dernier sait bien que les clameurs, aussi tondées qu'elles soient, ne peuvent durer toulours. Il lui sufiit d'attendre que, l'usure aldant, le silence se tesse.

APRÈS LA VISITE DU PAPE EN FRANCE

La force de la certitude

Même lorsqu'il est immobile, même lorsqu'il se tait, quelle pré-sence i Lundi matin, à l'UNESCO, tandis que M. M'Bow, le directeur un peu penché sur le côté, massif, ramassé, souverain. Dans sa soutane bianche, pourtant. Dieu sait, si difficile à porter ! il avait l'air quille, de force et de sagesse ? d'un pape d'autrefois, d'un Grégoire VII ou d'un Sixte Quint, à être interrompu dix fois, vingt

par ANDRÉ FONTAINE

tandis que M. M'Bow, le directeur sinon d'un empereur tomain général, lui souhaitait la bienve-nue, il était là, dans son fauteuil, d'hui, sur l'arène internationale pourrait prétendre donner cette impression de certitude tran-

fois par les applaudissements d'un public, composé, ecclésiastiques mis à part, de hauts fonctionnaires ou d'intellectuels blasés on'one fausse pudeur retient pour la plupart, à l'habitude, de montrer qu'ils sont capables tout autant que le bon peuple de s'émouvoir et d'admirer?

Télévision aidant, le discours est devenu anjourd'hul fantastiquement répétatif et, le plus souvent, fastidieux. « Quand on le noit sur l'écran, ceux de la bande des quatre, disait devant nous, il y a quelque temps une jolie Pro-vençale à l'accent chantant, on baisse le son.

(Lire la suite page 18.)

UNE SEMANNE AVEC LA BOURGOGNE

Darant tonte sette semaine et dans toutes ses éditions, « le Monde » publie les suquêtes ri les réportages de ses correspon-dants et de ses envoyés spéclaux sur la région de la Bourgogne. Aujourd'hui : le monde ouvrier.

Prançois Mitterrand thes lui dans la Nièvre, l'héritage spiri-tuel et une ville, Montbard. Rappelons qu'en raison d'une grève des ouvriers du livre, la jeudi 5 juin, cette a Semaine avac la Bourgognen sera interrompue et que le dernier supplement que nous lui cons paraitra le lundi 9 juin (éditions datées 10 juin).

D'autre part, ale Monde des livres u paraîtra exceptionnelle-ment dans notre numero de ven-dreși (daté 7 juin). LA POLICE CONTRE LES RADIOS LIBRES

Sus aux pirates!

La police est intervenue mercredi matin 4 juin aux sièges de deux radios libres, Rodio-Quinquin à Lille et Rodio-Paris-80 à Paris, dont elle a saisi le matériel.

On na peut reprocher au gouvernement de manquer de cohérence. Au moment même où sont mises en place, à Lille et à Paris, les radios locales officielles destinées à faire pièce aux radios - pirates », il décide de faire appliquer, dans toute sa rigueur, la loi adoptée par le Parlement, le 27 juin 1978, et renforçant le monopole de l'Etat sur la radio-télévision. C'est cette coincidenos entre le démarrage des expériences lancées par M. Jean-Philippe Lecat, ministre de la culture et de la communication (Fréquence-Nord et Radio-7), et ce regain de séverté qui donne aux deux opérations de police de ce mercredi matin leur pleine signification.

La répression, en effet, n'est pas nouvelle. On se souvient que, en juin 1979, la police interrempait une émission de Radio-Riposte, radio du

P.S., avant d'inculper M. François Mitterrand at deux autres pariemen taires socialistes. Le 26 avril demier, M. Jean-Paul Mourot, secrétaire d'Etat auprès du garde des sceaux, précisalt, à l'Assemblée nationale, que quarante-deux instructions étalent ouvertes et plusieurs autres sur le point de l'être

Pourtant, besucoup de « pirates » continuaient d'échapper aux poursuites, sinon au brouitlage, et même, depuis quelque temps, le mouvement des radios libras semblait prêt à repartir après une période d'accalmle. Radio verte-Fessenheim fêtalt tranquillement ses trois années d'existence : la C.G.T., après Lorraine-Cœur d'Acier, toujours en activité, multipliait les radios « de lutte » .

THOMAS FERENCEL

(Lire la sutte page 20.)

T ASS MALE de 0 DENTE

ifis, we juinast ifing passibles

ALMER & DANS

s in the Early a last

I THE STATE OF THE



Après les manifestations des 13 et 23 mai, une nouvelle journée de protestation est organisée le 5 juin par les syndicats pour lutter contre les projets de modification de la Sécurité sociale. Le docteur Gérard Mérat passe en revue les «forces» médicales et analyse les comportements très variés de sa frange active. « Non à l'apartheid médical » proclame M. Jean-René Siegfried, alors que Mme Jacqueline Declerca proteste contre l'étranglement des centres

de soins. Enfin.

l'économiste Moktar

Lakehal prêche pour

l'action préventive.

L'étranglement des centres de soins

L est heureux que, au cours de l'émission « Cartes sur table » du 19 mai, M. Edmond Maire ait dénonce d'entrée de jeu, au chapitre Sécurité sociale, l'étranglement que le gouvernement fait subir aux centres de soins à but

Si, ces dernières semaines on a parie, et à fuste titre, des me parié, et à fuste ture, des mendess pour la santé des familles les plus modestes, que sont le projet de loi Berger, le ticket modérateur d'ordre public et la convention Sécurité sociale F.O.-patronat-gouvernement, on a peu fait état de l'attaque menée, depuis plus de deux ans contre les centres de

En effet, une expérience se mettait en place, notamment dans notre région ouest de la France, d'une prise en charge par les intéressés eux-mêmes de leurs problèmes de santé.

Créés par les associations populaires familiales et syndicales les centres de zoins emploient des infirmières salariées, c'est-à-dire qu'elles ne sont pas payées à l'acte; ces centres ont pour ambition d'associer les usagers, dans leur quartier, à des activités de prévention de la maladie et de promotion de la santé.

Le décret du ministre de la santé, du 22 mars 1977, reconnaissant l'existence des centres de soins, donne obligation à ceux-

ci de passer une convention avec les caisses de Sécurité sociale, convention selon laquelle les remursements des actes effectués par les centres sont inférieurs de 7 % à 13 % à ceux effectués par des infirmières libérales, Pour-

Le ministère de la santé pas plus que la Caisse nationale d'assurance-maladie (CNAM) ne peuvent contester l'étude de l'UNACS (1) qui conclut à une différence de 17 % environ au bénéfice de la Sécurité sociale entre les actes réalisés par les libéraux el ceux réalisés dans les centres de soins. Cela en tenant compte des remises de charges sociales et fiscales dont bénéficient les infirmières libérales.

tère de la santé donne deux arouments : Les centres s'adressent à des iamilles modestes et bénélicient de personnels de bénévoles. Encore que les centres ne font pas le tri entre les usagers selon qu'ils sont riches ou pauvres : l'argument selon lequel on doit soigner au

Somme de s'expliquer, le minis-

rabais les gens les plus modestes

par va bien dans la ligne politique générale d'attaque contre la Sécu-IACQUELINE DECLERCQ(*) rité sociale.

Comme par définition ces centres sont sons but lucratif mais supportent des frais d'équipe-ment incompressibles, il faudrait, pour équilibrer les finances, soit employer un personnel infirmier moins qualifié et donc moins payé ou blen multiplier le nombre d'actes au détriment de la qualité des soins et en contradiction avec le bui recherché, cetui de

Quant au bénévolat, il est parfaitement ineristant, sauf, bien entendu, en ce qui concerne les membres du conseil d'administration qui ne se font pas payer leurs heures de réunion...

Pour s'en sortir, les centres de soins dolvent choisir : ne pas respecter la convention collective ou demander de l'aide aux municipalités de gauche qui compren-nent bien le sens de cet effort associatif. Mais leurs moyens sont limités par le poids fiscal que leur impose le pouvoir central.

En réalité cette attaque contre les centres de soins juit partie de l'offensive générale libérale qui veut encore davantage faire de la santé un vaste marché de pro-

(1) UNACS (Union nationale

Non à l'apartheid médical

par JEAN-RENÉ SIEGFRIED (*)

OMMENT réussir à augmenter les revenus des médecins sans rompre l'équilibre financier précaire de la Sécurité sociale? Le gouvernement a choisi une solution qui consiste à libérer les honoraires médicaux sans augmenter plus vite que les prix la part remboursée par la Sécurité sociale. C'est habile, mais pernicleux, car qui paiera la différence? Les patients bien sûr.

En fait, les usagers de la santé euront le choix entre des soins de haute qualité, s'ils acceptent de payer le prix tort, et des soins dont la qualité se détériorera falalement pau à peu, s'ils choisissent la médecine conventionnée, dont le coût suivra difficilement le rythme de l'inflation. Quelles que soient les assurances ministérielles, ce système conduit tout droit à l'apartheid médical : les riches d'un côté, les pauvres de l'autre.

L'égalité d'accès aux soins succombera définitivement sous les assauts du libéralisme de Dèmocratie française. Mais tout ne sera pas perdu pour tout le monde : d'une part, les médecins les mieux installės vont pouvoir poursulvre leur ascension sociale et financière, at, d'autre part, les compagnies vont entin pouvoir accèder au fabuleux marché de la

Pour déjouer cette machination dont 99 % des Français risquent d'être les victimes. Il faut imposer una solution de rechange, déjà mise en œuvre en Europe du Nord et promise à un grand avenir, tant ses avantages rendent son application inéluctable dans tous les pays qui veulent préserver une médecine libérafe. Il s'agit, tout d'abord, de renoncer su palement à l'ecte des soins courents, car ce mode de rémunération s'oppose à toute réalle politique de prévention : en effet, comment obtenir d'un médecin qu'il právienne les maladies de ses nationts si cela risque de réduire le nombre de ses actes et, par conséquent, le montant de

l'état sanitaire des François, il est donc Impératif de casser le blocage administratif représenté par le paiement à l'acte et d'instituer un autre mode de rémunération permettent à chaque médecin de recevoir une somme tortaitaire, indexée et variable selon se notoriété, pour chaque essuré social inscrit librement sur une Ilste de clientèle limitée à un nombre maximum d'assurés. Seuk certains spécialistes pourront être rémunérés sous forme de titres de paiement, remis per lours patients lors de chaque consultation

Ce système, appelé paiement à la capitation, offre le maximum d'avan tages : médecina lenta et complète evec prise en charge globale des ivention familiale, gánéralisation du tiers payant sans risque de de sélection financière pour l'accè aux soins, changement possible de médecin sans examens répétitifs. temps libra pour la formation continue du corps médical, installation facilitée pour les leunes médecins

Certains esprits pertides, qui ne songent en réalité qu'à leurs personnels, s'acharnent à vous persuader que le maintien du paie-ment à l'acte et la libération des honorairea sont la prix à payer pou conserver une médecine libérale. Quelle fumisterie! La vérité est moins bonne à dire : il s'agit tout cais au profit d'una petite ceste de médecins déjà privilégiés et d'asaureurs insaliables.

Tous les moyens d'information seront mobilisés pour orchestrer le grand bluff des partisens de la solution gouvernementale. On vou plus juste et l'unique façon de sauver les finances de la Sécurit acciale menacées par les Amir d'Arabie. Catte propaganda déblis ne doit pas vous leurrer. Il suffit de constater que, au moment où le gouvernement prétend vouloi réduire les inégalités, il s'apprête

(*) Porte-parole de l'AREEP (Association pour la recherche du blen-être familial), groupe da ré-derion aux les myblémes santisties resion our les proteines antientes et sociaix qui a déjà réalisé deux plaquettes techniques : un dossier sonté (1978) et un dossier Sécurité sociale (1979). (55, rue Lacordaire, 75015 Paris.)

Le remède de la prévention

A Sécurité sociale est une gories socio-professionnelles, d'une part, et entre groupes actifs et inactifs de la population, d'autre part. Toute tentative susceptible d'affaiblir cette — unique — alliance de classes (la classe ouvrière et la classe moyenne, employés et cadres), de remettre en cause les acquis historiques du salariet ou de modifier le contenu de la redistribution des santé et au bien-être de la popu-Constitution de 1946, réaffirmé dans

Dès la début des années 60, les milieux avertis voyalent les symptômes d'une crise dans la croissance

par MOKTAR LAKEHAL (*)

et l'expansion économiques. La structure de protection sociale a été - entraînée - par celles qui produieent les soins. Il s'est passé ce que les économistes appellent « une offre qui organise sa propre demande ». D'autre part, Johann Akerman, qui a étudié les systèmes et les strucéchange, relation ou « entraînement » des structures.... dominantes. Il faut modificatrice sur una structure qui ferait abstraction de la totalité organisée (le système) serait sans grande

En novembre 1974, Sa Sainteté Paul VI décernait à l'Unesco

le Prix de la Paix Jean XXIII

C'est à la publication d'une Anthologie de la paix

qu'a été consacré le montant de ce prix

PAIX

SUR LA

Un exemplaire de cet ouvrage a été remis par

Monsieur Amadou-Mahtar M'Bow

directeur général de l'Unesco

à Sa Sainteté le Pape Jean-Paul II

lors de sa visite officielle au siège de l'Organisation

le 2 juin 1980

Bon de commande

Code postal

e commande avec son règlement libellé à l'ordre de «Librairie de l'Unesco» (CCP Paris 12598-45 F, cheque bancaire on mandat; à :

structure », qui coordonne toutes les politiques ministérielles à court et à très long terme, car le plan n'est una volonté. Pourquoi le déficit de la Sécurité sociale a-t-il toulours été

L'assuré social, qui est soumls à n'est autonome réalisment : il y a un rythme de vie exténuent, se nourrit mai, respire de l'air pollué, habite un logement indécent, subit un travail sieurs fole dans l'année. C'est une évidence. Cependant, pour les déci-

récolte la tempête l » Par leurs politiques trop specifiques, non coordonnées et avaugles, les décideurs (pouvoirs publics et autres) ont déclenché une - tempête - de besoins sociaux, que le ministère de la santé solvabilise en partie par le biais de la Sécurité sociale. Les reasources cont pulaées dans les réserves du considéré comme le problème du salariat, dans les caisses du patronat et de l'Etat (l'ensemble des contribuables). Mais la Sécurité sociale. comme toute organisation, fait face à un anvironnement économique années 60 est terminé : soumission de la structure de protection sociale è celle de la production de soins.

curatifs. Dans une période de croissance, l'offre tend à organiser la demands, tandis que, dans une période de staniveau de l'offre, tout en empéchant la demande de décroître. C'est ce que tente de faire le ministère de la santé. Malheureusement, l'élan de l'offre de soins est parti de trop loin (et la médecine a pris une importance et une puissance qu'elle n'a jamais eues auparavant : un marché im mense et une demanda solvable pour voir ranverser aujourd'hui et en

Le mythe de Sisyphe

la Sécurité sociale, compte tenu de l'effort contributif qui commence à atteindre la limite du supportable pour le salariet et le patronat, ne se fera que par una réduction significative du taux et de l'intensité de la morbidité générale. Le bon sens veut que le ministère de la santé ne puisse indéfiniment assurer la restitution de la santé - aux producteurs - consacrée en partie par sa propre politique et consommée pour la réa-lisation de calles des autres ministères ou décideurs. Au ministère de la santé, c'est le mythe de Sisyphe. Des voix s'élèvent en faveur de la prévention. Il n'y a pas longtemps, enfin, que le ministère de l'environnement et le ministère de la santé travaillent en étroite collaboration pour trouver une solution à la pol-jution athmosphérique des cités urbaines La prévantologie devient un domaine, une vasta étude, une matière sans doute. Son objet est l'amélioration de la ressource hu-maine per l'assalnissement de l'envi-ronnement immédiat et médiat et la réduction des risques sociaux à leur plus simple expression. Obélessant à une science, ou à une théorie, l'action méfiance quant à son efficacité dans une période de crise. Contrairement à l'action curative, elle ne donne ses fruits qu'à long terme, Politiquement elle ne pale pas, car le citoyen, en général, donne sa préférence au candidat qui promet la construction d'un hôpital et non à calul qui vaui purifier l'air d'une région. Economi quement, elle est rentable pour le moyen et le long terme, donc elle demande de la fol et de la patience.

(1) La santé est définie par l'O.M.S. comme une absence de maladie et un état de bien-être complet (bien-être physique et

c'est Blücher Catastrophe...

par le docteur GÉRARD MÉRAT (*)

ANS la tourmente où som-Dans la tour système social, les Français, cotisants et médicables, ont doublement le droit de bien connaître leurs ennemis et leura alliés.

S'ils en cherchent parmi les mé-

decins, ils doivent savoir que le corps médical est une énorme masse confite en notabilité, ronronnant sur des revenus hier encore douillets, peu' curieuse et inerte. Seule une frange active se répartit entre trois organisations : à droite, la FMF. (Fédé-ration des médecins de France) minoritaire et réactionnaire (fort pourcentage de déconventionnés et de dérogataires) ; à gauche, le S.M.G. (Syndicat de la médecine générale), pivot actuel de la jeune U.S.M. (Union syndicale de la médecine); entre les deux, la C.S.M.F. (Confédération des syndicats médicaux français), qui doit sa relative supériorité numérique à l'empilement et à la juxtaposition contre nature de nombreux syndicats aux tendances contra-

Loin d'être gêne par ces tensions pré-explosives, l'astocieux prési-dent Monier joue de ces diversités selon l'instant, voire selon l'interlocuteur. Cœlacanthe parche-miné mais vivace, il tire des bords médical, présentant aux confrères et aux usagers tantôt son flanc gauche (le Syndicat des médecins de groupe, S.N.M.G.), tantôt son côté droit (spécialistes, radiologues et conservateurs omniprati-ciens).

Les usagers ont le droit de savoir comment réagissent ces diverses colonies du madrépore médical face à la désocialisation accélérée de la santé : qui lutte pour eux? qui collabore? qui trahit?

La masse moutonnière, jusqu'ici, sort peu de sa torpeur. S'en extraira-t-elle le 5 juin? pour suivre quel vral ou faux ber-ger?... La P.M.F., elle, sans complexe, aide patronat et F.O. à bâtir la convention scélérate. Mais, faire par consequence de sa rivale, la C.S.M.F., un allié certain relève d'un manichéisme simpliste. Qu'une partie de son état-major voie avec fureur la convention ébranler la fragile cohésion du syndicalisme médical, qu'elle dénonce les procédures de contrôle dès lors qu'elle ne pourra plus les utiliser ni les saboter, qu'elle hurle à la mort enfin, ne

signifie pas son désactord sincère sur le fond. Souvenez-vous : en 1976, M. Mo nier créait les Groupes Informa-tion - Responsabilité « contre le pouvoir ouvrier » ; en janvier 1980, alors négociateur, il proposait une convention à deux étages encore plus inégalitaire que celle qu'il critique en juin l Aujourd'hui, la caravane conventionnelle passe; il y a participé. Puis, volontairement, par une violation de contrat qui l'en fait exclure, il quitte ses compagnons de route et, jouant sur l'oubli, abole sur leur passage pour se refaire une vertu... fort, mais de loin.

Et c'est seulement devant 2 menace de scission du progres-siste S.N.M.G. que la C.S.M.F. passe du verbe à l'action avec des troupes dont une partie s'avoue prête à se vendre au nouveau système pour une poignés d'honoraires. Observez ! Silencieuse en juillet 1979, elle ne réagit qu'en octobre quand ses enfants terribles, médecins de groupe et médecins salariés, pactisent avec les centrales cuvrières. tisent avec les centrales ouvrières; si elle appelle à descendre dans la rue, c'est sous la pouss commandos du docteur Dogué, secrétaire général du S.N.M.G.! Cet alignement de la CSMF. sur sa gauche est opportuniste et précaire : la vrale ligne de partage entre amis et ennemis des usagers n'est pas le trait artificiel coupant le clan conservateur, en-tre C.S.M.F. et F.M.F.; mais une faille saignante qui, née du séisme actuel, écartèle la C.S.M.F; le vrai soutien des usagers, c'est la coalition médecins de groupe-médecins salariés - Syndicat de la médecine générale.

Seule à faire de vous plus que le prétexte ou l'aifbi de ses combats corporatistes, seule i lutter contre la convention avec un autre but que celui de lui en substituer une plus inique encore cette coalition a signé, en avril 1978, avec les trois centrales ouvrières un projet coherent et social, alternatif à celui des calsses. susceptible d'améliorer le niveau de santé, de rendre l'accès aux soins egal pour tous.

(°) Président du Syndicat de la nédecine généraic.

wresco

Monde MIRIQUES

M. Carter et Reagan son l'investiture de les

Stranger to the stage of the st

% ed.ed. - \$1.00

lanedy l'a emporte en Calif

theid médical

remuneration pormerant made recover in medical up recover in medical up recover in medical med

de chemo's limide i maximum d'assurés a apécialistes pouron

noittiuces consultation.

rindegine iente et comp

tiere payent sans risque

election linanciero pour re-

agine, changement possible

pour les journes médica!

Committee of prints of the committee of aine deprits perfides, es

A Facto of in liberatory

the temptere La verte de la ve formaterie! La vente

tone the movern disting e endbeliebe greie erabene

Miles gouvernementae St. ave grett in molect

figure et un aus fant Mit fire taus co le St.

Cette Charletter L

MESS CHICAGO Total to . see.

SAME IN

10 . E. IL

200 900 1445 Purer 22

ANNAGERE PA' & C

MANY 316'8": 1"

se netoriété, pour che

sous fermo de Mes

on, offe to maximum de

es individuels de sans serior laminale, nentrales

es sens examens répér the pour la formation or

der que le maintien de a

de la contra parte de la contra la c

ME DE TENCONNE IN S

RE duit Entragés et a

ent, remis par louis par

SHEGFRIED (*)

APRÈS LES CONSULTATIONS DU 3 JUIN

MM. Carter et Reagan sont assurés d'obtenir l'investiture de leurs partis

Mardi 3 juin, la dernière série de « pri-maires » s'est déroulée en Californie, dans le New-Jersey, l'Ohio, Rhode-Island, la Virginie occidentale, le Dakota du Sud, le Nouveau-Mexique et le Montana (et le Mississippi, pour les seuls républicains). Après ces consultations MM. Carter et Beagan ont obtenu la majorité de délégués nécessaires pour s'assurer l'investiture de leurs partis respectifs. Il y aura 3 331 délégués à la convention nationale démo-crate de New-York, et M. Carter, qui s'est déjà assuré le soutien de 1 759 d'entre eux, a dépassé la barre, fixée à la majorité simple (1666). Chez les républicains, M. Reagan, avec 1 161 délégués, a, lui aussi, franchi la ligna, puisque la convention du Grand Old Party ne comportera que 1994 personnes, la majorité étant de 998. La victoire de M. Carter n'est cependant pas sans mélange, à la différence de celle de M. Reagan, puisque le sénateur Kennedy continue à obtenir des résultats honorables. l'emportant notamment en California, l'Etat le plus pauplé de l'Union, dans le gros Etat industriel du New-Jersey, ainsi qu'à Rhode-Island, le Dakota du Sud et le Nouveau-Mexique. Avec an total, 987 délégués, M. Kennedy ne peut espérer cependant, saul imprévu (la convention démocrate peut éventuallement délier les délégués de leur allégeance à un

malgré les appels répétés de ce dernier à l'unité des démocrates pour vaincre M. Reagan.

Cinq mois de « primaires » pour rien ?

De notre correspondante

New-York — Le « super 3 juin » marquait, avec des élections pri-maires dans huit États à la fols (1) - done trois grands, la Californie, l'Ohio et le New-Jersey, — la fin d'un long chemin coûteur et épuisant pour les can-didats à la nomination présidentielle qui avait commencé le 21 janvier per le « caucus » de

La désignation de MM. Certer La désignation de MM. Carter et Reagan par leurs partis respectifs ne faisait plus de doutes depuis plusieurs jours, mais la dimension de leur victoire reste importante pour évaluer la latitude qu'ils auront lors des conventions nationales, la républicaine, le 14 juillet à Detroit, la démocrate le 11 actit à Newdémocrate, le 11 août à New-York.

M. Reagan est désormais assuré d'obtenir l'investiture de son parti, mais son assise électorale reste floue et paraît, dans certaines régions, davantage un vote de protestation contre le président sortant qu'une veritable adhésion à une politique. La désignation de son vice-président potentiel va pept-être jouer un rôle déterminant pour l'ultime comhat de l'encien gouverneur de Californie contre M. Carter. M. Reagan va sens doute tenter de modifier son image de candidat ultra-conservateur en matière économique et de « faucon » en économique et de « faucon » en un partenaire plus jeune et plus modéré. Pinsieurs noms circulent déjà et celui du vainqueur de cette compétition donners une indication importante sur l'orien-

muication importante sur l'orien-tation de M. Resgan. Chez les démocrates, blan que M. Kennedy termine la course des primaires avec à peine plus de la moitié du nombre de délé-gués obtenus par le président,

son assise électorale est luin d'être négligeable : ses derniers succès dans le New-Jersey et le Rhode-Island confirment la solidité de sa position dans les Etats de l'Est. Le sénateur du Massachusetts, qui était donné valnqueur l'êté der-nier, mais qui avait fait ensuite produit de carmesque décevant. un début de campagne décevant, s'est, depuis trois mois, affirmé comme un candidat combetif au moral d'acier. A mesure que les chances finales paraisaient chances il naies parameteur a paru-mieux à son aiss, décontracté, appréciant visiblement les bains de foule et les côtés pittoresques des rencontres avec l'Amérique profonde. Les dernières images protonde. Les dernières images de sa campagne en Californie et dans le New-Jersey out montre un couple Kennedy — la femme du sénateur, Joan, l'accompagne désormais partout, — dynamique, jeune et gal, en contraste frappant avec les images compassées des Reagan et des Carter.

Le nouvelle assurance du séna-teur donne lieu à toute sorte de spéculations. Le sentiment le plus répandu est que M. Kennedy fait maintenant figure de leader in-contesté de l'aile libérals démo-crate et qu'il pourra infléchir dans ce sens la « plate-forme » électorale du parti qui sera mise au point lors de la Convention. On a aussi l'impression, dans certains milieux, que le sénateur considère maintenant cette cam-pagne 1980 comme une répétition générale pour celle de 1984.

Il reste M. Anderson, mais le candidat indépendant ne com-mencera pas sa campagne prési-dentielle avant la fin des comven-tions des deux grands partis, et pour l'instant on se demande sur-

délier les délégués de leur allégeance à un candidat), contester l'investiture à M. Carter.

Le sénateur a cependant refusé à nouveau, mardi soir, de concéder la victoire à M. Carter,

tout à qui il porte le plus grand tort.

tort.

Une question se pose avec insistance à l'issue de cette campagne des « primaires » : comment la démocratie la plus puissante du monde se trouve-t-elle réduite à choisir entre si peu de condidate de node ? Ce qui re-

sante du monde se trouve-t-elle réduite à choisir entre si pau de candidats de poids ? Ce qui revient à mettre le système des a primaires en accusation. Les élections primaires out été instituées au début du sièule afin de rapprocher les candidats de leur base électorale et de limiter le pouvoir envahissant des raciques des partie.

Pourtant, les insuffisances de ce système ont été souvent relevées, et l'abondante « couversure » que la télévision en a faite estre santée a encore aggravé les choses Fárocement concurrentes, les trois chaînes nationales, C.B.S., N.B.C. et A.B.C., sans compter les nombreuses stations locales, ont fait assant de reportages, d'analyses et d'études prospectives. Dans un système de constitutions aussi dispersé par la géographie et la divensité des candidats — ils étalent dix lorsque la campagne a commence, — les comptes rendus sont forcément partiels, anecdotiques, souvent partiaux, et ont une tendance fâchense à privilégier tels traits de tel ou tel candidat, parfois jusqu'à le caricature. Au bout ce quelques serutins, le pitièresque seriare, qui vit en vase clos avec « son » candidat, tend, sulquelques scrutins, le pittoresque s'efface, la lassitude gagne es le reporter, qui vit en vase clos avec « son » candidat, tend, sulvent son tempérament, à magnifier ou à dénigrer son sujet.

Les premières images telévisées out cependant donné de certains candidats une image vivante et asses juste, d'un interêt incomparable pour les électeurs qui n'auraient eu, sans cela, au cun e chance d'approcher les concurrents. Très tôt, on a ainsi saisi le côté élégant mais fragile de M. George Bush, le « procésionnalisme » de l'ancien acteur qu'est M. Resgan, l'enthousiasme juvénile de M. Anderson. M. Howard Baker, sénateur du Tennesse et leader de la minorité su Sénat, dont le talent est commu, a paru terne. M. Carter ayant refusé, insqu'au mois dernier, de sortir de la Maison Blanche pour faire campagne, a été épargné par les caméras indiscrètes, et le sénateur Kennedy a mis trois mois à se relever d'une fâcheuse interview qu'il avait donnée à la C.B.S. au début de novembre.

Une faible participation

Les « primaires » constituentelles, maigré tout, une façon de
sélectionner le meilleur candidat
possible pour la Maison Blanche?
La réponse paraît bien être non :
d'abord parce que le participation
électorale est très faible. En 1976,
le quart sesiement des électeurs
ont participé aux « primaires »,
de sorte que le président Carter
a obtenu la nomination démocrate avec 5 % du total des
électeurs.

Théoriquement, le système doit
cependant offrir leur chance à
des personnalités relativement

des personnalités relativement incommes — ce qui a été le cas pour M. Carter, — mais le processus est épaisant pour les candidats et raineux pour le parti. De plus, il tend à favoriser les concurrents les pius ant pas riser les concurrents les plus sacrocheurs a qui ne sont pas forcément les meilleurs présidents possibles. Enfin, cette campagne forcenée pénalise les candidats qui ont déjà des fonctions électives, comme M. Jerry Brown, qui est gouverneur de Californie.

On peut, en tout cas, méditer sur les résultats du premier scrutin, le 28 février, dans le New-Hampshire, où les jeux étalent déjà faits: MM. Reagan et Carter arrivaient largement en tête,

tera rates; man neagan et Car-ter arrivaient largement en tête, le sénateur Kennedy était un très honorable second, M. Bush était déjà loin derrière M. Reagan et l'inconnu Anderson étonnait en obtenant 1 % des units et deurs obtenant 1 % des voix et deux

NICOLE BERNHEIM.

LA SITUATION AUX NOUVELLES-HÉBRIDES

M. Dijoud refuse toute intervention armée contre l'île de Santo

M. Paul Dijoud, secrétaire d'Etat aux DOM-TOM, a exclu, mardi 3 juin au cours d'une conférence de presse, que la France se prête a à une opération brutale du genre colonial » pour ramener l'ordre aux Nouvelles-Hébrides. Le condominiun franco-britannique, qui dott accèder à l'indépendance le 30 juillet prochain, doit jaire jace à la rébelion d'un mouvement coutumier dirigé par M. Jimmy Stevens, qui a constitué un gouvernement coccurre de la constitue en gouvernement cocculore dans l'éla de Carte. ment provisoire dans l'ile de Santo.

M. Dijoud a réaffirmé que la France soutient le gouvernement légal que dirige M. Waiter Lini,

président du VAP (Vanuacku Pati), mais il a plaidé pour une solution négociée. De son côté, M. Peter Blaker, ministre d'Etat britannique chargé de la coopération, a indiqué, mardi, à la Chambre des communes, à Londres, que la France et la Grande-Bretagne sont convenues de lancer un appel à la réconciliation et ont exprimé « leur détermination pour sauvegarder l'intégrité territoriale du condominion ». Il a précisé que « deux conseillers militaires » ont été envoyés aux Nouvelles - Hébrides pour étudier quelles mesures pourraient être prises au plan mili-taire « en cas d'échec des négociations de paix ».

M. Jimmy Stevens constitue un gouvernement provisoire

Nouméa. — M. Jimmy Stevens, chef coutumier et leader dans l'île de Santo des partis modérés, a décidé de constituer un gouvernement provisoire. Alors que, dans l'île de Tanna, le gouvernement néo-hébridais a repris les choses en main. M. Jimmy Stevens a pris le contrôle de Luganville, chef-lieu de Santo. En réponse, le premier ministre, le pasteur Walter Lini, a ordonné à tous les fonctionnaires et membres du gouvernement en place de s'en aller. Par la suite, il a mis sur pied un véritable blocus de l'île, espérant ainsi faire cèder M. Jimmy Stevens. Mais celui-ci, loin de faire marche arrière, a franchi un zouveeu pas en formant son propre gouvernement. De notre correspondant Port-VIIa, une pétition a été remise au premiser ministre et aux deux commissaires-résidents, demandant à ce que l'ordre soit respecté à Santo. Le Vanuasku Pati envisage de former e une force de paix » chargée de rétabilir l'ordre. Une telle initiative, sans rien résoudre, ne manquerait pas de déclencher une violence qui a pu jusqu'à présent être évitée. « Un gâchis »

La manifestation organisée mercredi 4 juin à Port-Vila par les partis modérés (qui s'opposent au VAP) s'est en effet déroulée sans violence. Au cours de cette manifestation, qui a réuni quelque six cents personnes, M. Gérard Leymang, ancien premier ministre et chaf de file des partis francophones, a demandé à M. Walter Lini de promouvoir une trève afin de faciliter la négodation. M. Leymang a en outre critiqué la « déstruotiure » avec laquelle, selon lui, les deux puissances tutélaires ont accepté propre gouvernement.

A Santo même, les journalistes qui ont pu s'y rendre indiquent que l'ordre règne sous le contrôle de la milice mélanésienne du « Veramana » (regroupement des partis modérés à Santo) qui utilise le matériel saisi à la police néo-hébridaise. La population ne semble pes inquiète, mais l'absence de communications avec l'extérieur fait qu'elle ignore le portée internationale de cette révolte. Le départ des sujets initanniques, ordonné par la résidence britannique, comme cetui des nélanésiens non originaires de l'île. est bien accueilli: les uns obéis-

est bien accueilli : les uns obéis-sent à un ordre, les autres retournent ches eux. A Luganville, c'est dans le plus grand calme que le Veramana a confirmé sa vo-lonté de faire sécession et de ne plus dépendre de Port-Vila. ne plus dépendre de Port-Vila.

En donnant une dimension grandissante aux événaments, en ordonnant le départ de leurs ressortissants et en n'excluant pes une intervention militaire, les faritanniques semblent vouloir apparatire com me les « surpours » des Nouvelles-Hébrides. L'agitation entretenue dans les centres d'accueil organisés pour recevoir les personnes évacuées est quelute peu exagérée par la

recevoir les personnes évacuées est quelque peu exagérée par la résidence britannique : tout se passe comme si l'on voulait donner l'impression que les arrivants ont échappé à un enfer, alors que la situation à Santo est caime. L'objectif est, une fois de plus, de placer la France dans une position délicate, dans la mes ur e où celle-ci soutient la gouvernement néo-hébridais, alors qu'elle se refuse à envisager toute action armée.

Lundi, au cours d'une manifestation du Vanuasku Pati, à tation du Vanusaku Pati,

IE ROLE DES HOMMES D'AFFAIRES AMÉRICAINS

M. Blaker a précisé, dans M. Higher à précisé, dans sa déclaration aux Communes, que la fondation Phoenix avait été impliquée dans le soulèvement survanu à Pile de Santo et II a incliqué que le gouvernement britannique s'apprête à « agir pour éliminer les activités de la fondation à Santo ».

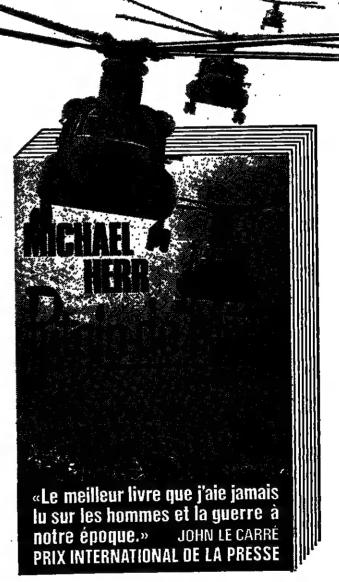
De son côté, M. Mike Olivez, riche homme d'affaires de Carson - City (Nevada), a reconnu être mêlé su mouvement de sé-cession déclenché dans cotte fle. M. Oliver, originaire de Litur-nie, a affirmé que chef de la rébellion, M. Jimmy Stevens, renellion, M. Jimmy Stavans, un de ses amis personnels, ini avait demandé, ainsi qu'à un avocat de Carson-City, M. Tom Eck, de participer à la rédaction de la Constitution du nouvei. Etat sécessionniste. Il r'est dé-fande installe de l'avait formes Stat sécessionniste. Il rest de-fendu toutefois d'avoir fourni des armes aux rebelles. M. Oil-ver, qui s'est fait connaître par le pessé pour ses actions en faveur de la sécession de File invenr de la sécession et l'us Abaco, sux Bahamas, et d'une in de l'archipel des Tongas, étt être un fervent défenseur des libertés individualles et de la liberté d'entreprise. Mais, aux Bixts-Unis, les critiques de M. Oliver le qualifient d'extré-miste de droite.

M. Walter Lini a, de son côté, affirmé que les amis amé-ricains de M. Stevens veulent en fait créer un paradis fiscal sans ingereuce gouvernementale dans les affaires des sociétés. Cette volonté de certains hom-mes d'affaires américains de s'installer à Santo en s'apsans ingérence gouves puyant sur les particularismes de l'ile la plus riche de l'archipel est constante depuis que l'on évoque l'indépendance des Nouvelles Hébrides.

la date du 30 juillet prochain pour la proclamation de l'indépendance. Il a affirmé, à l'adresse des commissaires-résidents francais et hritamique : « La situation, à la veille de notre indépendance, est un péritable gâchis de tout le travail que nous crons accompli ensemble evec vos gouvernements. Vous quites les Nouvelles-Hébrides en laisant malheureusement derrière vous un flasco politique et un marasme maineureussment derrier vous un flasco politique et un marasme économique et social, dont vous portez la responsabilité au niveau international. »

Après le menifestation modérée, le premier ministre, M. Walter Lini, a déclaré qu'il avait proposé au Vemarana de Santo de négocier. Toutefois, il a demandé au présiable le libération du délégué du gouvernement et celle des douse policiers de Linganville, et le restitution des armes et des munitions volées. Si ces conditions n'étaient pas remplies, a-t-il précisé, le négociation ne pourrait pas s'ouvrir et le resours à le force serait nécessaire.

JEAN-NOEL FERAUD.



- "Vietnam : le chef d'œuvre... quelque part à côté de Truman Capote, de Norman Mailer et de Tom Wolfe. Un style fulgurant... La réussite de Herr est totale". (Olivier Todd / L'Express)

- "Un grand écrivain... Une extraordinaire méditation sur la guerre, sur l'absurde, sur la mort". (Le Nouvel Observateur)

- "Délirant et superbe. On comprend que les meilleurs écrivains américains l'aient salué avec en-

thousiasme". (François Nourrissier / Le Figaro Magazine)

- "C'est le grand livre d'une décennie et c'est un grand livre tout court. Michael Herr a du génie. Un pur chef-d'œuvre". (MarcKravetz/LeMagazineLittéralre)

ALBIN MICHEL

Blücher

M. Kennedy l'a emporté en Californie

Los Angeles. — Bellons sur trois conieurs de l'Amérique, insipide country music et jupettes blanches. A 20 heures précises, dans l'hôtel Ambassador, an moment même de la cilôure du surutin, M. Reagan était le seul candidat à lêter franchement sa victoire. N'était-fi pas cependant un peu hors concours ? On cubitait presque la primaire démocrate qui avait lieu le même jour. Les chriftres venus plus tard dans la soirée ont simplement permis aux partisans de M. Reagan de mieux adapter leur fête à l'ampleur de leur victoire. A 10 h. 30, M. Reagan revissait les cent soisante-huit délégués californiens en se voyant attribuer 30 % des suffrages contre 11 % % M. Anderson et 6 % à M. Bush. Au centre de Los Angeles, dans

M. Anderson et 6 % à M. Bush.
Au centre de Los Angeles, dans
l'hôtel Bütmore au channe désuet où l'équipe du sénateur
Kennedy assistait au dépoullement des votes, l'atmosphère
était beaucoup plus fébrile, chargée d'émotion et d'anxiété. Les
derniers sondages avant l'élection
avaient donné 33 % des suffrages
à chacun des deux candidats
démocrates.

démocrates

Le 3 juin, craignant de pâtir d'une participation au vote beaucoup plus faible qu'en 1976, les
partisans de M. Kennedy awaient
mis à la disposition des éventuels
electeurs non motorisés des voitures pour aller aux urnes. Lorsque vers 10 heures le réseau de
télévision C.B.S. à « douné » la
victoire à M. Kennedy avec au
moins 42 % des suffrages contre
37 % à M. Carter, la joie s'est
donc donné libre cours dans les
quartiers généraux du sénateur.
Quand, nue heure avant la clòture des bureaux de vote,
M. Carter avait giané dans l'Ohio
et le New-Jensey ses demiers et le New-Jenety sea derniers délégués nécessaires pour la no-mination démocrate, l'orgueil dectoral des Californiens était pour le moins froissé.

M. Kennedy affirmatt mardi soir qu'il s'agissait de « l'aube du reste de sa campagne ». 4 %

des suffrages démocrates sont revenus à M. Brown, le gouverneur de l'Etat, qui figurait toujours sur le bulletin de vote, 2 % à M. Larouche, candidat du Parti des trevailleurs, et 11 % des électeurs n'ont pas émis de préférence.

D'autre part les Californiere

electeurs n'ont pas émis de préférence.

D'autre part, les Californiens ont répondu « non » aux trois propositions qui avaient déchaîné sur le plan local et national bien des passions. On a dit de cette campagne « propositionnelle » qu'elle avait été la plus chère de l'histoère des référendums dans l'Etat : 17 millions de dollars ont été dépensés ici pour assurar la victoire ou la défaite des trois principales, propositions. M. Jarvis a essuyé une cuisante défaite avec environ 60 % des suffrages exprimés contre sa proposition 9, qui visait à réduire de moitié l'impôt sur le revenu payé à l'Etat de Californie. Les Californiens ont craint que cette mesure ne profitent qu'aux classes aisses et ne provoque des coupes trop injustes dans les services publics.

M. Jarvis pourtant n'est pas à bout de souffie. « Fai perdu la botaffie, mais pas la guerre! », a-t-il déclaré. Avec l'acharnement qu' hi fit soumettre par trois due se proposition 13 aux éleca-t-il déclaré. Avec l'acharnement qui hii fit soumettre par trois fois sa proposition 13 aux électeurs, avant qu'elle ne soit adoptée, en 1978, il a annoncé que dès demain il déclencherait une nouvelle campagne pour une nouvelle for me de réduction dissentit

d'impôt.

La proposition 10, qui tendait
à réduire progressivement le
contrôle des loyers a également
été repoussée par 60 % des électeurs. Les compagnies pétrolières
ont réussi enfin à empêcher
l'adoption de la proposition 11,
qui prétendait imposer une taxa
de 10 % sur leurs bénéfices. Elles
avaient organisé coutre ce référendum une campagne de
6,5 millions de dollars, la plus
coûteuse jamais montée dans ce
type de consultation, et 56 % des
électeurs ont voté « non ». cteurs ont voté « non ».

d'impôt.

SYLVIE CROSSMAN.

Tél.: 822-68-46



Au sommaire du prochain numéro:

SEPT FRANCS-TIREURS DANS LA PRESSE PARISIENNE

Il y a la grande presse. Et puis l'autre, marginale. A Paris, sept journaux de quartier vivent ou survivent. Enquête de Gérard Courtois et Christine Garin.

LA BUREAUTIQUE UN PAVÉ DANS LA MARE SOCIALE

L'Informatique de papa était simple. Aujourd'hui, elle modifie le rôle des employés et des cadres. Enquête de Claude Barjonet.

FUJICA AX-3:1870F

CE PRIX N'EST PAS NOTRE SEUL ARGUMENT.

Chez Images vous êtes considéré.

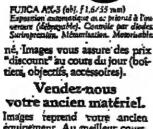
Nous avons le temps de vous écouter. Alors asseyez-vous! Dites-nous tous vos désirs en photo, le budget dont vous disposez. Les vendeurs d'Images, photographes eux-mêmes, savent écouter aussi blen les profession-Ils souront définir avec vous l'appareil le mieux adapté à vos besoins. Et vous en faire une ration detaillée.

> Tous les grands systèmes immédiatement disponibles.

lmages dispose en stock perma-nent de toutes les grandes marques avec leurs optiques et leurs soires d'origine.

Profitez des prix "discount" les plus actuels Pour un appareil simple comme





votre ancien matériel. Images reprend votre ancien équipement. Au meilleur cours. En déduction d'un nouvel achat ou du versement comptant pour un schat à crédit. Payez en douceur.

Cher Images, de nombreuses faci-lités de palement: <u>Carte Bleue</u>. <u>Compte Permanent</u>, <u>Leasing</u> (sans apport personnel) et <u>Crédit</u> "sur mesures".

Tenez-nous au courant. Chez Images tous les photogra-phes nous sont fidèles... jus-qu'aux développements et tirages dont ils apprécient la qualité. Il est vrai que vos progrès nous inté-

images

31, rue Saint-Augustin - 75002 Paris (entre l'Opéra et la Boutse Metro 4-Septembre) 24, rue Saint-Augustin - 75002 Paris (matériel cinéma, labo)

sudestasie

MAGAZINE D'INFORMATION Pour la première fois: un mensuel en langue français sur l'Asie du sud-est

le numéro 2: juin 1980 déjà paru

Vous découvrirez dans les 80 pages de SUDESTASIE : Les non-alignés 25 ans après Bandung Les soucis stratégiques de Washington Les investimements japonais dans les pays d'Asia D'où viennant les forces d'opposition en Corée du Sud? L'illusion tiers-mondiste La musique de l'Asia du aud-est L'image de la femme japonaise à travers les livres scolaires

Dossier spécial : MALAISIE : Malais, Chinois, Indiens.

Dayaks en quête d'un avenir commun

Tarif annuel d'abonnement : France : 90 F et pays d'Europe 120 F

BULLETIN D'ABONNEMENT

Les Français de Kaboul et l' « union dans les luttes »

M. Jean-Pierre Carbonnel, géologue, directeur de la mission du C.N.R.S. en Alghanistan, nous indique qu'il n'est pas signataire de le motion de soutien à le pétition r Pour l'union dans les luttes », signée par vingt-deux Français résidant ou ayant résidé à Raboul et dont nous avons publié des extraits dans le Monde du 21 mai. « Le problème alghan est suffisamment dramatique comme cela, saus que des Français viennent y ajouter des « magonulles » politiques qui leur sont propres », nous écrit M. Carbonnel.

M. Christian Mas, enseignant en

M. Christian Mas, enseignant en Afghanistan jusqu'au mois d'avril, avait transmis ce texte au Monde en indiquant que ses aignataires souhaltalent que leur nom ne soit pas rendu public, par crainte des enfraves qui pourraient être mises à leur travail dans ce pays.

A travers le monde

El Salvador

QUATRE MEMBRES DE LA
JUNTE DE GOUVERNEMENT
et plus de deux cents personnes, parmi lesquelles tous
les présidents d'université, des
dirigeants politiques, des syndicalistes et des étudiants, out
reçu des menaces de mort de
l'Armée du salut anticommuniste (RSA), preanisation niste (E.S.A.), organisation d'extrême droite, a-t-on appris mardi 3 juin dans la capitale salvadorienne. Les colonels Adolfo Majano et Abdul Guiterrez, et MM. Napoléon Duarte et Antonio Morales (deux dirigeants du parti démocrate-chrétien), tous qua-tre membres de la junte, figurent sur la liste noire de l'E.S.A. — (AFP.)

Mexique

LES INCIDENTS SURVENUS
LE 30 MAI dans l'Etat de
Chiapas (le Monde du 3 juin)
auraient fait beaucoup moins
de quarante-six morts parmi
les paysans, si l'on en croit le
ministre de l'intérieur. « Nous
n'apons pas encors de données
précises», a déclaré M. Enrique Olivares le dimanche
le juin L'enquête a permis de
trouver de quatre à six viotimes, a encore assuré le ministre, dont les propos sont nistre, dont les propos sont rapportés par le journal Excel-sior, proche du gouvernement.

Turquie

UNE NOUVELLE CANDIDA-TURE DU PARTI DE LA JUSTICE (conservateur, gou-vernemental), celle du général Faik Turun, ancien comman-dant de l'état de alège à Istanbul, n'a pas suffi à mettre un terme au blocage observé dans l'élection présidentielle en Turquie. Au quatre-vingt-septième tour de scrutin, mar-di 3 juin. M. Turun a obtanu septeme tour de scriain, mar-di 3 juin. M. Turun a obtenu 211 voix, et son adversaire du parti républicain du peuple (social-démocrate, opposition). M. Batur, 393. Il en faliait 318 pour être élu. — (A.F.P.)

25 août-20 sept. Ne manquez pas la demière préparation au

Afghanistan

Il est possible d'assurer un règlement par une voie négociée

assure M. Gromyko à l'occasion de la visite du ministre indien des affaires étrangères à Moscou

De notre correspondant

Les insurgés afghans commencent à recevoir des armes modernes de l'étranger, a déclaré, mardi 3 juin, à New-Delhi, un voyageur venant de Kaboul. Ils disposeraient désormais de pièces d'artillerie capables d'abattre des hélicoptères, indiquent les agences de presse américaines U.P.L et A.P. Ce voyageur a dit tenir ses informations de sources officielles afghanes et étraugères. Le 30 mai, un membre

Moscou. — La situation en Asie du Sud-Ouest, et particulièrement en Arghanistan, est an centre des enfretiens soviéto-indiens qui ont débuté mardi 3 juin à Moscou entre les ministres des affaires étrangères, MM. Gromyso et Narasimha Rao. La place de l'Inde an sein du Mouvement des non-alignés, les déclarations prudentes et parfois ambigués de Mme Gandhi sur l'intervention soviétique en Afghanistan. les liens étroits entre l'Inde et l'URSS, qui viennent encare d'être renforcés avec éclat pur la signature d'un contrat d'achat d'armes pour un montant de Moscou. - La situation en Asie au cours du règlement politique s.
Jusqu'à maintenant les dirigeants soviétiques — et M. Brejnev encore dans son discours du
28 mai à l'occasion de la visite
du président sud-yéménite — évoquaient la possibilité du retrait
de leurs troupes «dans le
contexte» d'un règlement politique. L'expression « au cours »
utilisée par M. Gromyko signiflet-elle que les Soviétiques seralent
prêts à discuter en même temps
de la cessation de l'ingérence, des
garanties et du retrait de leurs
forces ? Constitue-t-elle une maigre concession faite aux Indiens
pour leur démontrer la bonne d'armes pour un montant de 1,6 milliard de dollars (le Monds du 28 mai), confèrent à New-Deihi un rôle essentiel dans la stratégie asiatique de Moscou.

M. Gromyko en a crûment rap-peié les principes dans le discours qu'il a prononcé en l'honneur de son collègue : la révolution at-ghane, l'installation à Kaboul d'un régime procommuniste der-vent être considérées comme irré-ventiètre considérées comme irrévent etre considerees comme l'reversibles, mais, sur tout le reste,
sur la situation qui s'est créée
a autour de l'Afghanistan », le
Kremiin est disposé à rechercher
un règlement négocié. C'est dire
que la position soviétique n'a
pas fondamentalement changé,
mème i graduiter renesse des pas romamentalement change, même si quelques muances dans les termes choisis peuvent laisser penser que les Soviétiques ne sont pas totalement réfractaires à l'idée d'un calendrier pour le retrait de leurs troupes d'Afgha-nistan.

En attendant, M. Gromyko a répété que, avant toute décision de ce genre, deux conditions devaitent être remplies : reconnaissance du régime de Kaboul et cessation garantie des ingérences extérieures. Il a souligne l'impurtance de la coopération so-viéto-indienne a pour la nair et vieto-indienne a pour la paix et la stabilité de la planète » et il a rendu Washington responsable de l'aggravation de la tension internationale, tout en s'en prenant en termes labs vils au Pakistan, a qui a permis l'installation sur son territoire de bases d'agression et qui foue un rôle de complice direct dans cette aventure impéraliste » Puis il a déclaré : « Les tentatives de modifier les réalités qui se sont etables en Afghanistan ne déboucheront sur rien. Toute discussion en la matière, touts tentative d'ingérence dans les affaires intérieures de l'Afghanistan sont inutiles. En ce qui concerne un initiles. En ce qui concerne un règlement de la situation qui s'est crète autour de l'Afghanistan, il est possible de l'assurer par une voie négociée. L'U.R.S.S. se prononce pour un tel règlement.»

du gouvernement de Washington avait révélé que les Etats-Unis s'efforçaient de venir en aide aux résistants.

Recevant, mardi 3 juin, le ministre indien des affaires étrangères. M. Gromyko a évoqué une nouvelle fois la possibilité d'un règlement négocié que recherche par ailleurs le Comité spécial constitué lors de la récente Conférence

volonté de Moscou? Sans doute serait-il imprudent d'en tirer des conclusions hâtives.

Depuis la visite de M. Gromyko à New-Delhi, au milleu du mois de février, deux éléments nouveaux sont apparus dans la position soviétique: M. Brejnev a d'abord demandé des garanties pour la cessation des ingérences etrangères en Afghanistan puis le gouvernement de Kaboul a avancé un plan de réglement politique. Sans faire de concessions majeures sur le fond, les pointque sans laire de conde, les sions majeures sur le fond, les Soviétiques précisent peu à pen leurs thèses afin tout an moins de maintenir l'intérêt de leurs maintenir l'intérêt de leun partenaires pour un dialogue politique.

DANIEL YERNET.

Les médiateurs islamiques recherchent une solution négociée pouvant conduire à la formation d'un gouvernement de transition

Le première réunion du comité spécial constitué par la récente conférence ministérielle des pays sislamiques (le Monde des 22 et 23 mai) pour tenter de trouver une solution négociée à la crise afghane, devait avoir lieu mercredi à juin à Téhéran. Préside par le secrétaire général de l'Organisation de la conférence islamique (O.C.I.), M. Habib Chatti, ancien ministre tunisien des affaires étrangères, ce comité des Sages comprend seulement deux autres personnalités, les ministres iranien et pakistanais des affaires étrangères, MM. Sadegh Ghotheadeh et Aga Shabi. deh et Aga Shahi.

Des divergences, indique l'A.F.P., sont d'ores et déjà apparues entre l'Iran et le Pakistan, sur la mission qui ini est dévoine — Téhéran laissant entendre qu'il examinera les moyens de venir en aide aux résistants afghans, alors qu'Islamabad réaffirme ne pas vouloir s'engager à ce propos (le Monde du 17 mai et daté 18-19 mai). D'autre part, selon le quoti-dien pakistansis The Muslim, le président Zia Ul Haq aurait recu, il y a quelques jours, une recu, avançant de nouvelles proposi-tions soviétiques.

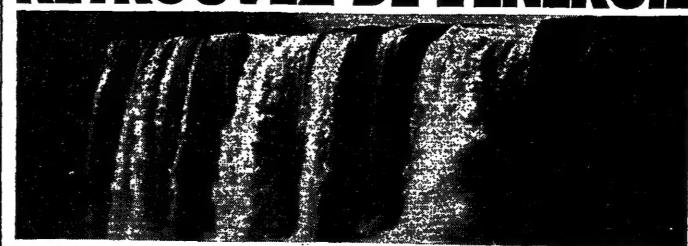
L'iniative de la Conférence islamique est la première d'une organisation internationale en organisation internationale en vue d'un règlement. M. Chatti ne surestime pas ses chances de réussite, mais il pense qu'il est possible d'engager un processus dans ce sens, peut-être pour l'automne. Cependant les mouvements de résistance afghans rejettent cette initiative; Moscou l'a accueillie du moins officiellement, sans enthousiasme, et la Prupda l'a même dénoncée : c'est là que le bât blesse. Comment la Conférence islamique pourratt-eile, d'autre part, engager le dialogue avec le gouvernement de M. Karmai, installé par l'U.R.S.S. à Kaboul alors qu'elle a, en janvier, invité ses membres à rompre leurs relations diplomatiques avec lui?

« Nous ne voulons pas d'une M. Gromyko a ajouté que son gouvernement soutenait «incongouvernement soutenait «incongouvernement » les propositions faites le 14 mai par le gouvernement de Kaboul et qui doivent servir de base à un règlement négocié. A condition que l'agression contre l'Afghanistan ait cessé que la non-ingérence solt garantie « le problème du retrait du territoire aighan du contingent soustique se trouvant dans ce pags à la démande de son gouvernement pourrait être résolu

gouvernement de transition pou-vant négocier avec Moscou le retrait des troupes soviétiques. Dans une autre étape, nous pour-rions étudier un projet de traite pour assurer la stabilité et la pair dans cette partie de l'Asie occidentale. Notre but serait de ranties qu'elle réclame pour sa sécurité. Il ne pout y avoir d'au-tre approche, compte tenu des positions de chacure des parties.» positions de chacene des parties »
Ce plan était, semble-t-à étaboré, avant que Kaboui n'avance,
le 14 mai, ses propositions de
règiement négocié avec Téhéran
et Islamabad garanti par les
Etats-Unis et l'U.R.S.S., mais les
deux initiatives ne aunt pes
contradictoires.
M. Chattl estime qu'il pourrait
être possible de lever l'obstacle

etre possible de lever l'obsacte de la non-reconnaissance du godvernement Karmal en suggérant,
par exemple, une rencontre avec
un haut représentant du parti
au pouvoir à Kaboul (ce qui
reviendrait au même) en territoire « neutre ». De même les
contatets avec Moscou pourraientles être pris hors de l'U.E.S.S.
Celle-ci ne verrait pas, fout
compte fait, d'un si mauvais cell
la démarche de la Conférence
islamique, qui n'enlève rien à la
condamnation par ses membres
de l'invasion de l'Afghanistan
mais chenche à engager l'affaire
sur la voie de la négociation, ce
que souhaiterait finalement Moscou. Une telle démarche a peutètre plus de chances de faire son
chemin que le projet de réunion
d'une conférence ministérielle des
pays non-alignés, à Le Havane,
en juillet. — G. V.

RETROUVEZ DE L'ENERG



Les grands barrages de l'intérieur du Cameroun, nous y allous également. Et nous desservous aussi

Notre téseau intérieur vous emmène là où vous le désirez. Et nous sommes les seuls.

CAMEROON AIRLINES



libune internationale Mourit sour Kabous

ASIE

Tribune internationale Mourir pour Kaboul?

règlemen

du ministre indien

de Washington aralt ring

de Morcau a Sant dan state de la constant de Morcau a Sant dan state de M. Grange de M. Brejner. de M. Brejner de M. Brej

es recherchent

rvant conduire

ent de transitio

de de rendre a l'elem de de rendre a l'elem diene proci à , nou as, à la mise au pont de metion en ris de mem

DANIEL VERNET

Tarin. le ministre indi-dice. M. Gromyko a évous pondbilité d'un régleme par ailleurs le Comb

Moscou

por JIRI PELIKAN (*)

Diverses personnalités organisent, le 6 juin, à la Mutualité, un rassemblement — « Six beuses pour l'Afghanisten » — au cours duquel seront présentés des films et des témoignages sur la situation dans ce pays depuis son invasion par l'armée sovié-

A guerre qui sévit depuis cinq mois en Afghanistan est-elle une guerre de libération nationale du peuple algèna contre les envahisseurs étrangers ou bien une « rébellion » contre un régime ! ? Telle est la question à laquelle la gauche occidentale doit

mis à part) l'inderention soviétique. Il faut se demander comment ogir et se décider à l'action. Jusqu'à présent toute initiative politique a été laissée aux gouvernements, qu'il s'agisse de ceux des pays accidentaix, des pays islamiques, au du blac soviétique. Les conférences, les rencon-

laissée aux gouvernements, qu'il s'agisse de ceux des pays accidentairs, des pays islamiques, ou du bloc soviétique. Les conférences, les rencontres entre chels d'État, les voyages des ministres des affaires étrongères, se sont multipliés. Les déclarations et les commoniqués lainsent croire à l'opinion publique agéme « solution politique » du problème aighan est possible, avec l'accord de l'URSS. S'agit-il de naïveté ou de craisme ? Une telle attitude ne peut en tout cas déboucher que sur le massacre du peuple aighan, l'étooftement de la résistance populaire et, finalement, l'acceptation du foit accompli.

On nous dit qu'une solution politique serait rendue passible par l' « élorgissement » de l'actuel gouvernement de M. Karmal. Mais quand bien même les dirigeants soviétiques y suraient disposés — ce qui n'est pas sûr du tout, — une telle opération n'est plus possible aujourd'hui, après l'intervention sanglante et les atrocités commises, qui ant engendré la haine des Russes, et creusé le fassé entre les dirigeants imposés et la majorité de la population. Le même phésomène bloque, depuis ouve années, la situation en Tchécosioraquie, poys qui avait pourtant, avant 1968, les meilleures realtions avec l'URSS.

On nous dit que si le régime de M. Karmal est reconnu et les frontières arbanes fermées, les troupes soviétiques si retireant. C'est probable cur il n'y await plus alors pour l'armée soviétique aucune nécessité « intérieure » de soutantr la régime par se présence.

Mais une telle hypothèse repose sur une maevaise appréciation de l'opération soviétique, en Afghanistan : elle n'étoit pas destinée à soutenir tel ou tel groupe de dirigeants pro-soviétiques à Kabaci, massive des troupes soviétiques. Par contre, elle confirmait que Moscou a modifié sa stratégie et ne veut plus sa contenter d'au régime posoviétique, formellement non eligné. L'URSS, a décidé d'occuper l'Adghanistan pour y construire sus bases militaires, en faire un point de départ pour ses futures interventions en l'un et dans la régime du ghanisten pour y construire ses bases militaires, en faire un point de départ pour ses futures interventions en Irun et dans la région du golfe Persique, pour faire pression sur l'Europe occidentale et pour s'assurer à l'avenir l'accès au pétrole qui lui manquera.

L seroit donc illusoire de croire que l'U.R.S.S., est prête à retirer ses troupes d'Afghonisten si le régime Karmoi est reconne, si les frontières sont fermées et que peut être étonfiée dans le sang la résistance du peuple afghan. Il est regrettable que la presse franla résistance du peuple afghan. Il est regrettable que la presse fran-çaiss et étrangère n'aient pos publié dans le détail un discours révéla-teur de l'ambassadeur soviétique en France, M. Tohervonenko. Celui-ci n'est pas seulement le représentant officiel de l'Union soviétique. Il a derrière lei une expérience précieuse, ayant été ambassadeur à Prague en 1968 et pendant la première étape de la « normalisation ». M. Toher-vonenko a déclaré le 20 mai 1980, devant l'Association de la presso diplomatique française, qu'un retrait des troupes soviétiques d'Afgha-nistan constituerait un « cadeau pour les États-Unis » et équivandrait à « une gorantie donnée aux ingérances extrieures (sic) dans les affaires afghanes ». Il sest donc logique que l'armée soviétique resta en Afghanistan, car on se peut pas demander à l'URS.S. de faire des « cadeaux » aux Américains, L'armée soviétique y est « chez elle », alors que tous ceux qui s'opposent à cette présence vienneut de l'exté-

rieur et sont donc agressours. L'U.R.S.S. in'a d'autre but que de justifier su présence militaire qui da « provisoire », devient progressivement « permanente » (les accords: conclus à ca sujet entre Koboul et Mascou sont les mêmes que ceux conclus en 1968 entre Progue et Mascou ; l'adjectif « temporaire » en a déjà dispara), et de la faire reconnaître par les autres gouvers comme una «réalité existante», pour utiliser à nouveau l'expression de M. Tchervonenko. C'ast pourquoi seules « la capacité des Afghaus à résister aux Soviétiques » et « la volonté des Occidentaux de leur en fournir les moyeus» («le Monde» du 15 mai) peuvent faire revenir les dirigeants soviétiques sur leur décision et lavoriser leur retrait

Mais l'ajoute que cette possibilité dépend oussi de la pression de l'opinion publique teondiole, et de celle qui s'exercera à l'intérieur de l'Union soviétique, comme a dépendu de la résistance vigitamientes (massivement aidée par l'URSS, et la Chine) et de la pression de l'opinion publique dans le monde et aux Etats-Unis, le retroit des Américains du Vietnam. Bien sin, l'opinion publique no s'exprime pas en URSS, comme aux Etats-Unis, Mais il ne faut pas auditer que pour la première fois (si l'on fait abstraction de la résistance héroique mois trop courte de Budapest en 1956) l'armée soviétique doit foire face en Afghanistia à la lutte armée d'un pesple, et que la prolongation de cette guerre étrangère peut ébraular l'opinion publique en URSS, et dans d'autres pays de l'Est,

A responsabilité de la gauche occidentale est grande. Elle no peut s'en tenir à des condamnations verbales et se cocher derrière l'amnobilisme des gouvernements, si elle ne veut pas me faire complice d'un génocide et d'une politique qui manuce non seulement la détente, mais très directement la parx mondiale.

Devant un peuple qui se bat sans aide extérieure, la gauche curopéeune ne peut loisser l'initiative aux gouvernements et aux diplomates — ce qui ne signifie pas qu'as doire éconsections leur rôle, — mois doit demander elle-même, par ses propres camens, le retrait des froipes soviétiques d'Afghanistan. Un grand file peut être joué par les partis « eurocammunistes » comme le P.C.I., mais aussi par l'interactionales socialiste et ses membres, et par les syndicats. La gauche a se mobiliser les masses et les faire descendre dons la rae pendant la greire du Vietnam. Pourquoi ne pas en faire autant poin le peuple aighan?

La gauche doit empêcher toute « solution » qui signifierait l'isolement de la résistance aigheme et la reconnaissance du régime imposé par l'intervention soviétique. Elle doit notamment s'opposer aux tentatives des grandes puissances de conclure une sorte de nouveau Yalia, visante à la redistribation des zones d'influence dans le tierz-mande.

La gauche doit s'efforce de mieux counaître et de mieux comprendre le la résistance des des conclure une sorte de meux comprendre le la resignitie des grandes puissances de conclure une sorte de meux comprendre la gauche doit s'efforce de mieux counaître et de mieux comprendre la constante et de mieux comprendre la constante et de mieux comprendre la constante de mieux comprendre la constante et de mieux comprendre la constante de la constante de mieux comprendre la constante de la constante de mieux comprend

La gauche doit s'efforcer de mieux connaître et de mieux compres la résistance aighane, et de soutenir ses aspirations justes, natuument sa lutte pour l'indépendence nationale. Elle doit cesser de qualifier de « répelles » les pouriotes aighans ou de les mesurer à sès crities pourieurs l'in contrainement de « répelles » les pourieurs aighans ou de les mesurer à sès crities pourieurs l'in contrainement de les mesurer à ses crities occidentaux. On sait aujourd'hui qu'à l'intérieur du pays la résistance est spontanée, non organisée, mais réellement populaire, et qu'elle peut par conséquent se transformer progressivament en un large mouvement, et transformer progressivament en un large mouvement, et transer les porte-parole responsables et les organisations qui deviendraient les ulliés et les interlocuteurs de la gauche occidentale. Par contre ignorer ce monvement, c'est le jeter dans les bros de la droite et le pousser vers des positions extrémistes.

O N past comprendre que la peur de mourir pour Kaboul justifie la passivité. Mais c'ast précisément pour no pas devoir un jour mousir pour un sultanat, ou un bout de désert, qu'il faut oujourd'hai empécher que Kaboul na devianne un nouveau ghetto de Varsovie. Est-ce trop demander à la gauche que d'élèves la vaix poer la

cause du people afghan?

Loisser étoutier par les chars, les avious et la faim la résistance aighane, c'est ouvir la voie aux ogressions futures, contre l'Iran demain et centre la Yougonlavie après-demain.

(*) Mu du parit socialists italian au Parlement européen, Ancien eteur de la télévision tchécoslovaque.

A lire absolument avant de partir en vacances Votre voiture est révisée... révisez aussi votre assurance.

partez bien assurés!

L. Vous-même. votre famille, vos passagers.

Conducteurs, savez-vous que l'assurance obligatoire, qui garantit les « tiers », ne garantit ni vous-même, ni votre proche famille transportée. Voyez dès aujourd'hui avec votre assureur, dans le cas d'un accident où votre responsabilité civile serait en-

Les garanties de votre famille

Votre garantie personnelle

Il existe en assurance automobile des garanties complémentaires parfois indispensables. Bien que certaines soient souvent automatiquement prévues, vous pouvez facilement vous en informer et vérifier les points suivants auprès de votre assureur :

Responsabilité personnelle de vos passagers.

Conduite d'une voiture qui ne vous appartient pas.

Conduite de votre voiture par un autre conducteur

Conduite de votre voiture à votre insu.

Conduite de votre voiture par vos enfants. Assistance bénévole à personnes en danger.

Entr'aide et remorquage d'un automobiliste en difficulté.

Les risques sont multiples, les situations changeantes, un contrat cela se révise comme une voiture. Mettez-le à jour avec votre Assureur, c'est si

2. Votre voiture, ce qu'elle transporte, ou remorque.

Bien sûr, vous êtes assuré aux tiers mais votre contrat est-il bien adapté aux risques supplémentaires que va courir votre voiture pendant cette période de grandes migrations rou-

Un simple coup de fil à votre Assureur et vous saurez comment mieux préserver votre capital voiture avec :

L'assurance « Dommages Tous Accidents »

Vous saurez aussi ce qu'il faut faire si:

Vous changez de voiture. juste avant de partir. Vous avez besoin d'une assurance particulière uniquement pour la durée des vacances.

On wous prête une voiture pendant cette période. Vous tractez une caravane ou un bateau.

Vous avez une remorque pour les bagages ou le camping.

Renseignez-vous aussi sur : Le vol par effraction

des effets et objets que vous transportez (sans qu'il y ait eu vol de votre voiture). Les dommages causés

à votre voiture lors d'un vol ou d'une tentative de vol. La destruction par incendie des effets et objets restés dans votre voiture.

Dans chaque cas, votre Assureur a une solution qui vous libèrera de tous

3. Vos voyages à l'étranger.

Si vous vous évadez de l'hexagone, goyez votre assureur avant le départ; ut comment vous faire franchir les

frontières avec assurance... et avec :

La Carte Verte, certificat international indispensable, valable dans la plupart des pays. que vous traverserez et où vous séjournerez.

Il vous renseignera sur : Les pays qui ne reconnaissent pas la Carte Verte, et le contrat spécial à souscrire dans ce cas.

Les extensions de garanties utiles ou les contrats particuliers nécessaires dans certains pays. La caution qu'exigent certaines autorités étrangères (Administration et Tribunaux) en cas d'accident.

Il est aussi très bien placé pour vous conseiller et vous informer sur les contrats d'assistance qui permettent, pour vous, vos passagers ou votre voiture :

Le rapatriement des blessés. Le remboursement des frais hospitaliers.

Le remboursement de frais de dépannage. Les envois de pièces détachées.

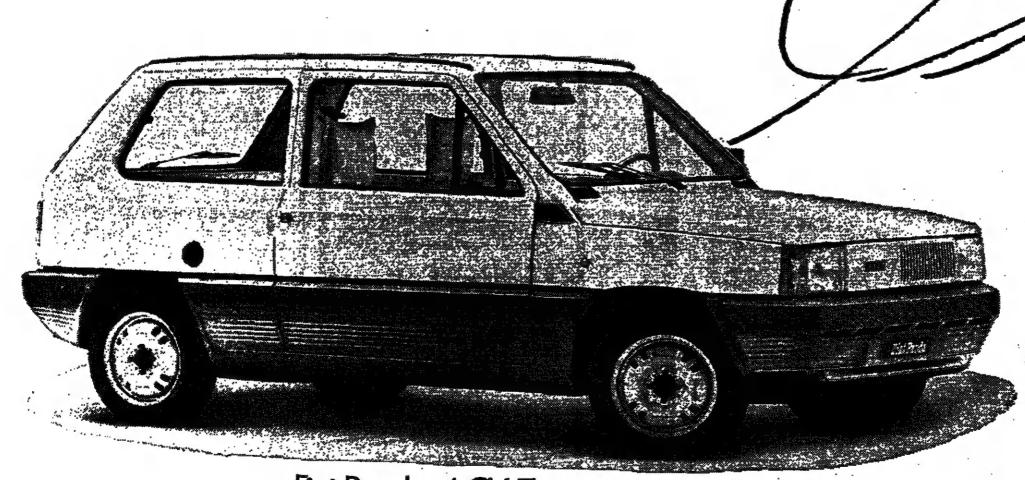
Très important

En voiture, où que vous alliez, ayez toujours avec vous le numéro de téléphone de votre assureur. Vous ne serez jamais seul en cas de problèmes sur la

Avec nous on peut parler appelez votre Assureur. ASSOCIATION GENERALE DES SOCIÉTÉS D'ASSURANCES CONTRE LES ACCIDENTS.

Page 6 - LE MONDE - Jeudi 5-Vendredi 6 juin 1980 . . .

Fiat Panda. La Voiture à Malices.



Fiat Panda. 4 CV. Traction avant.

Vonjou Il ét vec ta g

qu'en s Tue mple cor Et c

ava pas

ourmis da

E MONDE — Jeudi 5-Vendredi 6 juin 1980 — Page 7 Onjour Fiat Panda. onjour boîte à malices sur 4 roues. Il était temps que tu arrives, avec ta gueule de command-car tes dizaines d'astuces. Tu es la preuve qu'une voiture peut être autre chose an signe exterieur us les balades

Tu es faite pour les balades

Venez découvrir ce que vous pouvez faire d'une voiture le bébé, un véhiarle de la camion ou se le bébé, un véhiarle de la control de gu'un signe extérieur de richesse. bourrée d'idées (un lit double, un minibus 5 places, un berceau pour le bébé, un véhicule de randonnée, un petit camion ou même des chaises de pique-nique). champêtres et la vie Les concessionnaires Fiat fêtent l'arrivée de la Fiat Panda vendredi 6, samedi 7, dimanche 8 et lundi 9

juin. Champagne tous les soirs à partir de 17 h. simple comme bonjour. Et comme toi aussi tu as des

fourmis dans les jambes, nous deux ça va pas être triste!



STAGES

Lieu: Paris 6, rue Brey 75017 (Metro Étoile) Inscriptions individuelles par les entreprises Stages pratiques - Nombre de participants limité LA BONNE UTILISATION DU TÉLÉPHONE

TECHNIQUES DE VENTE 25-26-27 juin

29-30-31 juillet LES RELATIONS - COMMERCIAL/TERRAIN/BUREAU 16-1718 July 2012 18 July LA VENTE PAR TÉLÉPHONE

EXPRESSION ÉCRITE ET ORALE INITIATION A L'INFORMATIQUE

PREPAREZ LA RENTREE Nos stages de vente ont lieu également en août

Inscriptions immédiates - Information et documentation :

GROUPE ADC PARIS - ASFA

DEPARTEMENT FORMATION 6, RUE BREY - 75017 PARIS \$\alpha\$ 380.51.23/380.49.44

ADC PARIS Conseil des Entreprises Performantes

soleil?

147, me de Kennes 27, bd St-Michet 18, bd Hanssmann 30, bd Barbés et aussi un service d'acoustion

NOS GRANDS-PARENTS Rue de Provence ETAIT LA RUE DE ARGENTER

DEIA DU TEMPS DE

BIJOUX La tradition se perpétue...

Henri HERMANN

VERTE, ACHAT - NEUF, OCCASION

Il ya des marchés quivous présentent un visage impénétrable.

©SCEIETE GENERALE

AFRIQUE

Algéria

LA REVENDICATION CULTURELLE BERBÈRE

La campagne d'explication menée par le ministre de l'enseignement supérieur semble apaiser les esprits

Alger. — Instituer le dialogue à l'Université, isoler les courants extrémistes qui recourent au « terrorisme intellectuel » ou à a terrorisme intellectuel » ou à la a violence physique », refuser les a faux citrages », tels sont les objectifs que s'est assignés le ministre de l'enseignement supérieur. M. Abdelhak Brerhi, un agrégé de médecine de quarante ans, après les affrontements de ces derniers jours dans les différentes facultés de la capitale. Fait paradoxal dans une université secouée depuis des mois par des crises successives. M. Brerhi sité secuée depuis des mois par des crises successives. M. Brerhi a gardé chez les étudiants un large crédit. Ils apprécient son tempérament de fonceur, son courage, ses qualités de «deba-ter» et son sens de la démo-

Lors de la grève des « arabisants » à la fin de 1979, il n'avait
pas hésité à se rendre sur le
terrain et son intervention avait
largement contribué à dénouer
la crise. Il s'était de même rendu
à Tizi-Ouzou alors que la grève
des étudiants battait son plein
pour tenter, sans succès il est
vrai, de convaincre les contestataires de reprendre le chemin
des amphithéatres. Depuis jeudi
dernier il a une fois de plus
recours à ce procédé, animant
dans les différentes facultés de
la capitale ainsi que dans les
grandes dités kabyles une série
de meetings parfois houleux. A de meetings parfois houleux. A l'imiversité du centre ville il a été accueilli par une banderole «Libèrez les détenus » et il a pu entendre certains étudiants

De notre correspondant

scander ce slogan. Les céterus, a ce sont bien sûr ceux qui ont êté arrêtés lors des événements de Kabylie et qui, au nombre de vingt-quatre, attendent d'être présentés à la Cour de sûreté de l'Etat. Pour partisan du dialogue qu'il soit, M. Brerbi n'en a pas moins à ce sujet rejeté toute concession et toute démagogie. Il a confirmé que les accusés, médecins, enseignants ou étudiants pour la plupart, seraient jugés, Mais, a-t-il précisé, ills bénéficieront de toutes les garanties constitutionnelles et cette justice sera e sereine a. Il a également abnoncé que les prisonniers avaient noncé que les prisonniers avaient pu recevoir la visite d'une délégation composée de parents et d'universtiaires.

A Tizi-Ousou, où les étudiants se sont prononcés récemment lors d'un vote à bulletin secret en faveur de la reprise des cours, le ministre a mis en garde contre les actions irréfléchies qui portent en germe selon lui la division du pays. Mais îl n'a pas hésité à reconnaître que le patrimoine culturel berbère consitue un problèma réel qui devait être pris en considération de façon aussi concrèté que ceux de la santé concrète que ceux de la santé ou de l'habitat, par exemple. Partout, enfin, dans les «fleis»

des «francisants» comme dans ceux des «arabisants», le mi-nistre a dénoncé les pratiques des courants extrémistes. « Certains,

Peut-on vendre au Japon?

Quels contacts prendre? Quelles procédures suivre? Quels faux pas éviter? Ces questions et bien

En Corée du Sud? Aux

d'autres, posez-les à la Société Générale.

Les responsables de ses agences et les spécialistes

de sa Direction Interna-

et faciliteront vos

SOCIÉTÉ GÉNÉRALE

Membre de l'estic. European Banks Inten

opérations.

tionale vous informeront

DIRECTION DES AFFAIRES INTERNATIONALES, 29, BD HAUSSMANN 75009 PARIS. TOKYO, SÉOUL, HONG KONG, SINGAPOUR, KUALA LUMPUR, BANGKOK, JAKARTA. MANELE, KARACHI, NEW DELHI.

Philippines?

a-t-li dit, recourent au nom de l'islam à la violence, alors que l'islam lui-même la condamne. D'autres, prônant la démocratie, empêchent leurs camarades d'assister aux cours. Ces agissements sont intolérables. » Et il a invité les étudiants à se mobiliser pour rétablir l'ordre et la démocratie. Il a tenu, mardi après-midi 3 juin, le même langage aux enseignants réunis en assemblés générale à l'hôtel Aurassi.

La presse, et plus particuliè-

seignants réunis en assemblée générale à l'hôtel Aurassi.

La presse, et plus particulièrement le quoidden El Moudjahid, rend longuement compte de ces débats avec une franchise de ton particulièrement remarquée. Dans un éditorial intitule « Les dangers de l'extrémisme », le journal regrette ainsi que la volonté de dialogue manifestée par le ministre de l'enseignement supérieur « n'ait pas été constatée à tous les niveaux de décision, où toutes les portes ne se sont pas ouvertes aux étudiants et aux autres membres de la communauté universitaire ». Evoquant les scènes de violence qui se sont déroulées la semaine dernière à Bab-Ezzouar et Ben-Aknoun, le quoitidien révèle aussi que « des étudiants ont été mutiliès pour la vie », ce qui en dit long sur la brutalité des heuris. Les étudiants arabisants, dont les intégristes musulmans constituent le fer de lance, et qui sont les principaux auteurs de ces actes, invoquent, pour se justifier, les e propocations » des « berbérophones » et des « franciants progressistes » pour paralyser l'enseignement,

progressistes a pour paralyser l'enseignement. Ces dermiers, il est vral, ont eu recours à toute une série de procédés qui font honneur à leur procédés qui font honneur à leur imagination: les clés des amphis sont confisquées après fermeture, des étudiants effacent le tableau noir au fur et à mesure que le professeur écrit, d'autres font irrupition dans les salles en jouant, au nom de la culture populaire de la flûte et du tambourin, d'autres enfin entretiennent un brouhaha constant auprès des salles de travall afin d'empêcher leurs camarades de se concentrer. Ces procédés, bien que pacifiques, ont fini par exasperer les « arubisants » hostiles à la grève, d'autant plus, disent-ils, qu'ils n'avaient pas tenté d'enqu'ils n'avaient pas tenté d'enqu'ils n'avaient pas tenté denqu'ils n'avaient pas tenté d'en-traîner les « francisants » dans leur mouvement lorsqu'ils avaient eux-mêmes cessé de se rendre aux cours, à la fin de l'année der-nière, pour réclamer l'arabisation immédiate de toute la fonction publique.

« Tolérance et faiblesse »

Quoi qu'il en soit, la campagne d'explication menée tambour battant par le ministre a eu au moins un résultat : si la grève continue, les heurts ont cessé et les esprits semblent s'apaiser.

Dans un discours prononcé lundi devant les cadres syndicaux du pays, le chef de l'Etat, M. Chadil Bendjedid, a traité lui aussi des troubles universitaires. Et il n'a pas mâché ses mots. « Il ne faut pas conjondre, a-t-il dit, tolérance et juiblesse », en annoncant que des mesures appropriées seraient prises en cas de besoin pour mettre fin aux agissements des éléments extrémistes. Evoquant les positions des intégristes, il a dénié à quiconque le droit de donner aux responsables des leçons en matière religieuse et il a mis vigoureusement sables des lecoms en matière religieuse et il a mis vigoureusement
l'accent sur « le contenu progressiste et socialiste de l'islam ».
Il n'a pas été moins net à l'égard
« de groupes ou de personnes
qui, par mimétisme idéologique,
tentent de répandre au sein du
peuple des modèles de pensés
étrangers aux choix de la Charte
nationale ». L'Algèrie, a-t-il proclamé, ne sera le satellite de personne. L'avertissement semble
s'adresser particulièrement aux
militants et sympathisants communistes du Parti de l'avantgarde socialiste (PAGS.), héritier clandestin de l'ancien P.C.A.
et qui détient une assez large
influence dans l'organisation de
la jeunesse et les syndicats. Les la jeunesse et les syndicats. Les « pagsistes », qui accordent un « soutien critique » au régime, se trouvent à la pointe du combat contre les intégristes, qu'ils quali-fient indistinctement de « frères musulmans » et dont ils sont par-ticulièrement détestés. Enfin, le chef de l'Etat a rappelé que l'Al-gérie entendait suivre sa propre voie vers le socialisme et il s'est prodoncé une nouvelle fois pour la mise en œuvre d'une « démo-cratie » responsable.

DANIEL JUNQUA.

Edité par la S.A.R.L. le Monde.





République Sud-Africaine

L'ARMÉE POURRAIT ASSURER LA PROTECTION DES COMPLEXES PÉTROCHIMIQUES

La sécurité va être renforcée autour de tous les centres « stra-tégiques » sud-africains à la suite des attentats commis contre des installations pétrolières et revendiqués par le Congrès national africain (A.N.C., benni) (le Monde du 4 juin). Le chef adjoint de la sécurité de Pretoria a annoncé de la sécurité de Pretoria de la sécurité de la sécurité de Pretoria de la sécurité de la séc d'autre part, mardi 3 juin, que des bombes de fabrication sovié tique et non des bombes artisa-nales ont été employées lors des attentats commis contre

Des photos géantes qui ont embrasé pendant plus de dix-huit heures sept réserplus de dix-huit heures sept réservoirs de carburant de Sasol 1 et de la raffinerie voisine Nairef s'étalaient, mardi, à la « une » des journaux sud-africains. Deux autres cibles ont été visées par les saboteurs : Sasol 2, dans l'est du Transvaal, où sept bombes ont explosé sans faire de sérieux dégâts, et le quartier général, près de Johannesburg, de la société américaine Fluor, maître d'œuvre de la construction de Sasol 2 et Sasol 3. Dans ce dernier cas, trois bombes ont pu être désamorcées à temps.

La protection des complexes

La protection des complexes petro-chimiques pourrait être conflée à l'armée et les réservoirs de carburant enterrés. Le quotidien angiophone Citizen, qui a été financé par des fonds accrets gouvernementaux, écrit, pour sa part, qu'on ne peut combattre la guérilla « avec des gants ».

D'autre part, face à la protes-tation croissante contre l'apar-theid dans les communautés afri-caine, métisse et indienne, les autorités sud-africaines ont de nouveau, mardi, durci leur ati-tude, reguel de milliers de sernotiveati, mardi, durci leir atti-tude: renvol de milliers de jeu-nes iyoèens et fermeture de nom-breux établissements scolaires. Un journaliste i n dien a été libère, mardi, après six jours de déten-tion sans procès, alors que deux autres journalistes, des Africains, demeurent détenus au secret.

A la mine d'or de Stilfontein, la police a fait usage de grenades fumigènes pour disperser quatre mille cinq cents mineurs noirs en prève parce que ces derniers auraient tenté d'incendier des bâtiments. Selon la direction, les mineurs n'ont présenté aucune demande et leur e attitude peu tions impossibles a.

Enfin, reconnu coupable d'avoir fourni à l'opposition clandestine des informations sur le programme énergétique et nucléaire su d-africain, un universitaire blanc. M. Renfrew Christie, risque un minimum de cinq ans de prison. La Cour suprême de Pretoria se pronoucera vendredi.— (A.F.P.)

Ouganda

L'EX-MARÉCHAL IDI AMIN DADA SERAIT PRÉT A REGAGNER SON PAYS

Dans le premier entretien télévisé accordé depuis qu'il a été chassé du pouvoir, en avril 1979, l'ex-maréchal Idi Amin Dada s'est déclaré « préoccupé par la situation en Ouganda » et prêt à regagner son pays. Il a expliqué qu'il était régulièrement « tenu au courant » de ce qui se passait en Ouganda, et que son « intention » demeurait de « travuller pour son peuple, pas pour luimème ».

Même ».

L'entretien têlévisé a été accordé sous condition que le lieu ne soit pas mentionné. Selon certaines sources, l'ancien dictateur ougandais résiderait en Arabie Saoudite, et un quotidien italien. l'Occhio, publie mercredi des photographies de l'ex-maréchai dans la piscine d'un grand hôtel de Djeddah. Au cours de son entrevue, diffusée par la B.B.C., M. Idi Amin s'est refusé à dire dans quelles conditions il a quitté l'Ouganda en 1979 devant l'avance des troupes tanzaniennes.

PUBLICATIONS JUDICIAIRES

la 20° Chambre de la Cour d'Appel de PARIS a condamné BARON Ciau-de, né le 6 décembre 1915 à ORLEANS (48), administrateur de société, de-meurant à PARIS (16°), 22, rue du Ranelagh, à 1 mois d'emprisonne-ment avec surais et 3.000 p d'amende pour infraction au code du travail.

Par arrêt en date du 24 janvier 1979, la 9º Chambre de la Cour d'Appel de PARIS a condamné FRANÇOIS Jacques, né la 9 avril 1925 à NEULL-LY-SUR-SEINE (92), secrétaire gé-néral de société, demeurant à ETANG-LA-VILLE, 19, chemin de la COULETTE à donne mois décentement. Coulette à douze mois d'emprisonne-ment dont dix mois avec sursis et 30.000 F d'amende pour frauda fis-

WOURS DE LA CONFERENCE ministre de la jus reclame

Liban

PROCHE-ORIENT

AU COURS DE LA CONFÉRENCE SUR LES INGÉRENCES DES ÉTATS-UNIS

L'ancien ministre de la justice américain, M. Ramsey Clark réclame la libération rapide des otages Tandis que la « conférence internationale sur les ingérences américaines » poursuit ses travaux à l'élut-major de l'armée de l'afr iranisme, le général Amér Hossein Bagheri, a présentée accusé par les «étudiants islamiques » d'avoir en des « confacts illémiques » d'avoir en des » confacts illémiques » d'avo

poursuit ses travaux à Téhéran, le Comité révolutionnaire is I a mique central a comités islamiques de «se mettre en état d'alerte » à la suite d'informations sur des complots contre - révolutionnaires » qui seraient organisés le 5 juin.

Republique Sul-Africaine

MANUSCTION DES COMPLESE PETROCHIMIQUES

ANACA BERRIT (ce Hong min). Le cher adican de carité de Pretoria a annon Bart, march 3 inn, m march de fabrication sort carité de remjoyec lors de carité employec lors de

photos del llamma el ont emirar pendan del ont emirar el pendan del Salo I de

danesburg, de la sociée tine Pluor, manire d'œur de struction de Saloi e

Ouganda

MARKCHAL IDI AMIN DAN

SON PAYS

MALICATIONS JUDICIAIRE

PRET A REGACNER

POURRAIT ASSURB

Téhéran. — Un silence de mort, troublé seulement par le crépitement des appareils photo et le ronrounement des caméraa, a'est abattu sur la salle dès que l'on appela à la tribune M. Ramsey Clark. Les quelque deux cents participants à la « conférence internationale sur les ingérences américaines en 1 ran » attendaient, mardi 3 juin, avec curiosité et impatience son intervention. Lequel des deux hommes en lui alla it s'exprimer, l'ancien ministre de la justice sous l'administration Johnson on le défenseur infatigable des droits de l'homme?

seur infatigable des droits de l'homme?

M. Ramsey Clark n'a jamais caché son hostilité au régime du chah. Avocat, il détendait partout, aux Etats - Unia, les étudiants iraniens harcelés par la SAVAK on le F.B.I. En janvier 1979, il défils dans les rues de Téhéran aux côtés de deux millions d'Iraniens pour célébrer le départ en exil de l'ancien souverain. Sur le chemin du retour, il s'arrêta à Paris pour rendre visite à l'imam Khomeiny, qui lui demanda à brûle-pourpoint : « Si le peuple américain est libre comme vous le dites, comment se joit d'u'il ait pu permetère à aon gouvernement de nous opprimer? » Dix mois plus tard, le « guide de la révolution » interdissit l'admission en Iran de M. Clark, qui venait d'èire chargé par le président Carter de négocier la libération des diplomates américains à Téhéran.

Aujourd'hui, hôte d'homneur du gouvernement iradien, M. Clark a commencé son allocution par une vibrante profession de foi en faveur d'une révolution qu'il n'a pes cessé d'admirer malgré là détention des diplomates améri-cains. Il » rendu hommage au « courageuz peuple transen; qui le

tention des diplomates américains. Il se rendu hommage au
a courageuz peuplé tranien, qui,
désarme, a pu renverser l'es des
dictateurs les plus santithuires
imposés par les Stats-Unit ».

« Nous avons soutenu un stat
policier qui a jait plus de
sotzants-diz mille marigre, une
police secrète, la SAVAE, qui a
arrêté, torturé, estroplé, tué des

le général Amir Hossein Bagheri, a pré-senté, mardi, sa démission au président Baul Sadr. D'autre part, le procès de l'ancien commandant des forces navales, l'amiral Mahmood Alavi, a débuté mardi. L'amiral Alavi, qui avait été nommé chef des forces navales par les comités Kho-

dizeines de milliere d'innocents ! »
s'est-il excismé, avant d'ajouter :
« l'aime passionnément mon
pays, muis je je je je puisse l'aimer
devantage..»

M. Clark parok séduire, voire
subjuguer son auditore. Tour à
tour éloquent, lyrique, passionné,
émouvant, il dénonça l'aimpérialisme » des deux superpuis sances, celui des Etats-Unis en
particulier. « les multinationales
qui réduisirent le peuple tranien
à la misère » ; il se prononça
en faveur de la mise en jugement
de l'ancien chah et de la restitution à l'Etat tranien « des
milliards de dollars qu'il a escroqués ou voiés ».

La dennière partie de son discours, la plus attendue, a suscité,
elle, des « mouvements divers »,
« Écoutes-moi bien, a-t-il commencé. Je veux parier maintenant
du sort des otages, (...) Leur
détention, bien que compréhensible, est injuste, indéfendable. (...)
Les vais coupables sont en liberté.
Ce sont les anciens de la C.I.A.,
les Richard Helms et les Kim
Roosevelt, les hommes politiques
tels Nixon et Kissinger, les
patrons des multinationales
comme les Rockejeller, ceux-là
mêmes qui profitent de la crise
actuelle pour accélèrer la course
eux arméments, pour enricht les
industries militaires qui menacent
la paix mondiale dans le golfe
Persique et pour qui la nie des
otages ne pèse pas logiqu. »
Il'ancien ministire de la justice
a qualifié d'« (llégale» l'expédidition militaire du 25 avril dernier,
qui constitue, à ses yeux, une
e violation de l'intégrité territoriale et de la souveraineté de
l'Imas. Malgré tout, insiste-i-il,
les capitis, devraient être selécnées
sans tarder. An besoin, a-t-il,
conein, il sérait disposé à se subultièr aux diplomates américains,
et cels affit de mêmire les dangers
d'une nouvelle, et probable intervention sinéricaine, qui metirait
en péril ja paix du monde. De notre envoyé spécial M. Bamsey Clark n'a pas-ébé le seul à prôner la libération des otages. Tons les orateurs ont, d'une manière ou d'une autre, fait savoir qu'ils souhaitaient une issue pacifique au confint qui oppose Téhéran à Washington, dans l'intérêt même de la révolution iranienne. Certains d'entre eux out. prooosé des mesures eux ont proposé des mesures pratiques destinées à donner satisfaction aux revendications qui out motivé la détention des diplomates américains. M° Joe Nordmann, le prési-

Me Joe Nordmann, le président de l'Association internationale des juristes démocrates, a soutenu que l'înen pouvait, par voie judiciaire, obtenir la levée de toutes les anctions « illégales » prises dans les domaines financier, économique et diplomatique, tant par les Rasts-Unis que pat leurs alliés, la récupération des hiens nationaux spoliés par la famille Pahlavi, ainsi que des réparations de la part de Washington. Il suggéra la constitution d'un « tribunal d'opérion » pour juger l'ancien chah. Procédure également recommandée par M. John Gerassi, de la délégation américaine qui siégea en 1967 au tribunal Bertrand-Russel pour dénoncer les crimes des Etats-Unis au Viet-pam.

L'intervention de M. Louis Joinet

Cependant, c'est M. Louis Joinet, l'un des fondateurs et ancien
président du Syndicat de la
magistrature en France, qui a
formulé à ce propos le projet le
plus argumenté. C'est en sa qualité de regrésantant de la Ligue
internationale pour les droifs des
peuples qu'il a soutenu; que las conditions étalent remplies pour
que l'ancien souversin tranien
puisse être noursulvi comme puisse être poursuivi comme auteur de crimes contre l'huma-nité, que les richesses spoliées du peuple iranien devraient lui être

meiny, avait été surêté en février après avoir été accusé par les «étudiants isla-miques » d'avoir en des « confacts illé-gaux » avoc des conseillers militaires américains, Enfin, M. Sadegh Ghotbzadeh, a dénoncé les obstacles opposés à l'acti-vité des correspondants de presse étran-

restituées. « Les documents qui nous ont été journis ici, nous s-t-il déclaré, sont en nombre et en rigueur impressionnants, su-périsus aux pièces à conviction qui avaient servi, en 1946, à condamner les criminels nazis. » M. Joinet juge cependant que les lois internationales actuellement en vigueur sont soit « trop timides » en ce qui concerne la restitution de blens spoilés, soit inexistantes quand il s'agit de sanctionner les sévices pratiqués systématiquement par un Etat. Ce dernier point est actuellement à l'étude au sein d'une commisà l'étude au sein d'une commis-sion de l'ONU chargée d'élaborer, une convention contre la torture. C'est précisément ce « scanda-leux vide juridique, estime encore M. Joinet, qui a aurré l'impu-nité de Mohamed Reza Chah » et qui a incité les étudiants isla-miques à prendre les diplomates eméricains en otages. Il prône dés lors hi sussi la création d'un tribunal d'opinion, extra-institu-tionnel, qui fuerait par défaut tribunal d'opinion, extha-institutribunal d'opinion, extha-institutionnel, qui jugerait par défaut
l'ancian souverain. « Un tel procès, a-t-il déclaré encore, curait
ls double mérits de sonctionner
le régime de terreur instauré par
les Pahlapi, mec la complicité des
Etats-Unie, et de mettre un terme
à la capituité des diplomates
américains.» « Autrement, a-t-il
ajouté, de larges sesteurs de l'opinion internationale, dont l'antiimpérialisme n'est pas suspect,
hésticuient (...) à s'engager plus
avant dans la solidarité avec la
révolution islamique. » Ces arguments paraissent avoir fortement
impressionné les responsables iraniens, qui out invité M. Joinet à
participer à la rédaction de la
déclaration finale de la conférence, qui devrait, clore ses
travant tendit entr

ERIC ROULEAU.



CHETER FOIRE INTERNATIONALE **DEDAKAR** Pour tout renseignement, rempir et adresser ce coupon à 8º FIDAK Cen-tre international d'Echanges BP 3329 Daker - Sénégal — TELEX 420 90 7dec. 4^{ème} Forum des Investisseurs 1^{er} au 5 décembre 1980



Liban

Des heurts entre l'armée et des militaires dissidents ont fait sept morts à Saida

De notre correspondant

Beyrouth — Les incidents se suivent et se ressemblend au Liban, à ceia près qu'il y a tant de protagonistes potentiels dans le pays que les adversaires sont rarement les mêmes.

Ce mardi, l'armée libanaise est entrée en scène comme une fraction dissidente, l'Armée du Liban arabe (ALA). À Baida et sur la route memant de Beyrouth à cette ville, Les accrochages, qui se sont déroulès en deux temps, ont fait au moire sept morts, dont deux dans les rangs de l'armée, et seire les beligtrants, ce qui leur aurait coûté des victimes.

L'ALA, du commandant Ahmed, Khailb, est effectivement une méation du l'armée à été entravée par l'ALA.

Ilberté de direulation d'un convoi de l'armée à été entravée par l'ALA.

ANGLETERRE

ANGLETERRE

ANGLETERRE

ANGLETERRE

SECUES MELONE 1/4 SEPRES MELONE

COURS MEL

BRITISH EUROPEAN CENTRE 5. me Richeparus 75008 Paris Till = 260.18.34

-souheite recevoir votre brochuse BEC-

QUELLE PAIX Au Proche-Orient?

LUCIEN GEORGE

Un débat organisé par le Cercle BERNARD LAZARE et la MICHMAR OVEC :-.... Robert PONTILLON, senateur maire, Maurice BENASSAYAG,

Des membres de la délégation du Parti: Socialiste en Israel, Roger ASCOT, Henry BULAWKO et Dov PUDER. JEUDI 5 JULY 1980 A 20 h 34 4. place Saint-Germain-des-Pris PARIS 6* (m6ko Saint-Germain-des-Pris)

et MAGHREBIN

Tel. : 261-78-50 Papels mid

Syrie

L'ORGANISATEUR -DU MASSACRE D'ALEP **DE JUIN 1979** AURAIT ÉTÉ TUÉ

PAR LES FORCES DE SÉCURITÉ

Damas (Reuter). — Les autorités syriennes ont annoncé
mardi 3 juin la mort, au cours
d'une fusiliade la veille à Alep,
de trois membres de l'organisation extrémiste des Frères musulmans, dont ibrahim Yousset,
auteur présumé du massacre de
soixante élèves officiers, pour la
plupart alaouites, de l'écele d'artillerie d'Alep, en juin 1979.
Les deux autres hommes abattus au cours de l'opération sont Les deux autres hommes abat-tus au cours de l'opération sont Mahmoud Al-Jaryan, responsa-ble des opérations pour l'organi-sation à Idleb, dans le nord du pays, et Moustafa Issa, son adjoint. Un nombre non précisé d'autres membres de l'organisa-tion ont en outre été arrêtés l'undi soir.

UN MORT DANS UNE FUSILLADE A L'AMBASSADE D'IRAK

Rome (A.F.P.). There on trois hommer arms out pentiré ce meinde matinée dans l'ambassade d'Erak à Bome, et le personnel de garde a covert le fen eur eux multure l'ambassade d'Erak à Bome, et le personnel de garde a covert le fen eux eux indique l'agunes de presse fiallenne Auss. Le R.C. des carabhniers — qui se sont rendus sur les lleux — a indiqué pen après que la fusitade avait fait un mort, dont l'identité n'a pag été précisée. On ignorait encore, caradébut d'aprèsmid, les raisons de Catte opération.

CLEF MONDE ARABE

COURS AUDIOVINUELS ARABE MODERNE

intensif juilles Inecriation, immediates: 43, rue des BOURDONNAIS 75001 PARIS

adultes étudiants

mesures arbitraires - prises contre

les élus et la population de Cisjor-

« Les autorités leraéliennes manent une campagne d'humiliation et de

Gaza, avaient annoncé leur démis-sion. Ces décisions ont quelque peu

surpris et inquiété les dirigeants israéllens, car MM. Freij et Chawa

passent pour être des modérés. Leur

attitude est d'autant plus remarquable

que les deux victimes des explosions

du 2 juin, les maires de Naplouse et de Ramallah, ont annoncé depuis

leur lit d'hôpital qu'ils préféralent

rester en poste pour mieux « mani-fester leur opposition à la politique

Israélienne et au gouvernement mili-

Le mot d'ordre de grève générale a été largement suivi durant toute la

journée du 3 juin dans les principales

villes de Cisjordanie, mais en plu-sieurs endroits, et notamment à Jéru-

salem, l'armée a obligé les commer-

çants à rouvrir laurs boutiques. Trois

habitants de Jérusalem ont été

arrêlés parce que, selon la police,

sans nous comprometirs. > La veille, le maire, M. Rachad

Tandis que le groupe a rabe de l'ONU a demande formellement, mardi soir, la convocation d'une réunion du Conseil de sécurité, les condamnations des attentats en Cisjordanie se multiplient à travers le monde.

Le Caire a informé officiellement Tel-Aviv et Washington de sa vive réprobation. Paris a exprimé sa très vive préoccupation » et

Jérusalem. - Les dirigeants israéfiens continuent de minimiser l'imporcontre trois maires de Cistordanie. alors que dans l'opposition on maniquotidien. Davar, journal de tendance travailliste, écrit, par exemple, ce mercredi 4 juin, que les derniers événements représentent « le plus grand danger que l'Etat d'Israel ah

Pour le chef d'état-major de l'armée israéllenne, il n'y a « rien de très nouveau », et il ne voit pas de raison particulière de croire que la « situa-tion se trouve modifiée » en Cisjordanie. Le général Raphael Eytan, s'adressant mardi aux membres de la commission partementaire des souligné que depuis un siècle des affrontements n'ont cassé de se produire entre Arabes et Juifs, et que cela peut durer ainsi pendant de auses années encore. Justifiant le renforcement des mesures répressives dans les territoires occupés dapuls un mois (après l'attentat commis à Hebron contre des colons israéliens, le 2 mai), le général Eytan a déclaré que, grâce à cette sévérité marquée notamment par l'expulsion des maires d'Hébron et de Khalkhoul, et la déportation de deux es, dont les membres avalen leté des pierres ou des cocktalls Molotov sur des véhicules Israéliens li y a su une - nette diminut des Incidenta - en Ciajordanie. Il a même parlé d' « amélio ration =. Ces affirmations et cei optimisme ont été contestés par plualaurs députés. Le chef d'état-major a conclu cependant en disant : «La situation n'a pas atteint la niveau de gravité de ce qui se passe à Bellas

Le maire de Bethléem, M. Ellas Freij, a refusé, le 3 juin, d'annuler cision de démisionher, comme le lui demandalt le couvernement militaire. Il a déclaré que lui-mê et le conseil municipal ne pouvaient dus assumer fours fonctions dans les circonstances actuelles. Il a indiquá que cette décision avait été prise avant les attentats commis contre les autres maires. Il a énuméré les

EUROPE

Helsinki. — Il n'y a pas eu de communiqué au terme de la visite de M. Giscard d'Estaing en Finlande. Et, dans les comptes rendus officiels des entretiens bilatéraux, la coopération nucléaire ne figurait qu'à la riphique des permet-

rait qu'à la rubrique des « perspec-

fines positives a.

Ce n'est que lorsque la délègation et les journalistes français
eurent quitté Heisinki qu'il fut
précisé qu'un résultat concret —

précisé qu'un résultat concret —
encore que n'encourageant pas
nécessairement l'avenir à court
terme — avait été obtenu : en
l'occurrence, l'accord sur la réalisation par in France de l'actude
de jaisabilité » d'une centrale
nucléaire finlandaise d'une puissance de 1000 mégawatts. L'étude
préparatoire serait réalisée par la
SOTRATOME (société où collaborent E.D.F. et le C.E.A.).
Ce type d'études précède d'assez
loin la réalisation de la centrale.
Il n'en demeure pas moins qu'une

loin la réalisation de la centrale. Il n'en demeure pas moins qu'une telle décision revêt ici une importance particulière. La Finjande produit son énergie nucléaire à partir de deux types de centrales : les centrales d'origine russe, d'une puissance de 440 MW (l'une fonctionne, l'autre va être mise en service) et deux centrales d'origine suédoise de 650 MW de puissance, qui devraient être en service à la fin de cette année.
Cette double origine s'explique.

Cette double origine s'explique, d'une part, par les relations pri-vilégiées qui lient la Finlande et IU.R.S.S. et, d'autre part, par le

- .

Finlande

La fin de la visite de M. Giscard d'Estaing

Plusieurs projets de coopération économique

et culturelle ont été adoptés

De notre envoyé spécial

dénoncé les actes de violence qui rendent plus nécessaire que jamais la recherche d'un règle-ment de paix juste et durable. Moscou, pour sa part, a mis en cause Washington dont la politique de blocage de toute tentative de règlement pacifique an Proche-Orient a été interprétée à Tel-Aviv comms - un feu vert

De notre correspondant

progressé. Cependant, les enqué ettentats appartiennent à une nou Au cours de la journée de mardi

un inconnu a revendiqué les ten tatives d'assassinat contre MM. Bassem Chakes et Karlm Khalel su nom d'un groupe qui s'intitule « Terreur contre terreur», L'inconnu a déclaré que le but de cette organisation était de faire comprendre aux Arabes qu'ils devaient quitter Eretz Israēl », la terre d'Israēl.
 D'autre part, l'un des dirigeents du Gousch Emounim, le rabbin Moshe Lavinger, a déclaré qu'il « compre nait » les raisons des autaurs des attentats qui se sont prodults lundi. Il a ajouté : « Nous ne devons pas taire justice nous-mêmes, mais je peux comprendre ceux qui ont commis ces actes. MM. Bassam Chukus et Karim Khalaf avalent créé un climat qui encourageait le me

FRANCIS CORNU,

RÉUNIE A PARIS

L'assemblée de l'U.E.O. se prononce pour l'autodétermination des Palestiniens en Cisjordanie et à Gaza

L'assemblée da l'Union de l'Europe : tinien, les Etats-Unie et les pays occidentale, qui réunit, depuis lundi d'Europe occidentale. L'asser 2 juin à Paris, des parlementaires tion proposant la préparation d'une conférence internationale sur le conflit du Proche-Orient. Participeraient à cette conférence Israël, les pays arabes, une délégation réelle-ment représentative du peuple pales-

rapidement une dimension diplo-matique. Les autres domaines de coopé-

landaise va être mis à l'étude.

Dans le domaine économique et industriel, les secteurs dans lesquels des efforts prioritaires seront réalisés sont ceux de l'industrie du bois, bien sûr, des télécommunications et de la mécanique. Des négociations vont s'ouvir pour l'installation en France d'une usine de fabrication de papier.

D'autres échanges sont prévus en ce mit concerne, notamment.

D'autres échanges sont prévus en ce qui concerne, notamment. Furbanisme, l'utilisation du bois dans la construction, les techniques d'isolation, la luite contre la pollution marine, etc. On renforcera également les échanges en matière d'organisation d'exploitations forestières, de formation de techniciens et de recherches agronomiques. M. Pierre Méhaigerie, ministre français de l'agriculture, a enfin émis le souhait de voir s'accroître la vente des fruits et légumes français en Finlande à des saisous où ses pro-

M. Valery Giscard d'Estaing

NOELJEAN BERGEROUX.

s'est prononcée d'autre part pour un britanniques, françale, ouest-alle-mands, Italiens et du Beneiux, a l'ONU - tendent, d'une part, à maindement de la résolution 242 de adopté, mardi, par 39 voix contre 5 tenir la sécurité d'laraél à l'intérieur ment reconnues, d'autre part, à ga-rantir aux Palestiniens leur droit imprescriptible & l'autodétermination en Cisjordanie et è Geza pour y établir leur patrie propre.». La veille, l'assemblée avait

demandé, par 55 volx contre 6 et 2 abstentions, une modification du traité de Bruxellee (qui s tondé, en 1954, l'Union de l'Europe occidentale) afin d'alléger les contraintes impo-séas sur les forces navales allemandes. Aux termes de ce traité et de ses protocoles, la marine militaire en R.F.A. est limitée à huit destroyers de 6 000 tonnes, les autres bâtiments ne pouvant dépasser 5 000 tonnes pour les navires de combat et 6 000 tonnes pour les navires auxiliaires. L'assemblée a demendé la levée de ces plafonds et auxal celle d'une disposition limitant pour del le déploiement de ces forces à la seule zone du comman-dement OTAN en Europe (SACEUR), régions orientales de la mer du Nord. (En réalité deux destroyers ouestallemands, accompagnés de deux bâtiments de soutien, séjoument à l'occasion dans l'océan Indien.)

Les autres domaines de coopération qui ont été explorés sont plus ordinaires. Les deux pays se sont engagés à renforcer de part et d'autre l'enseignement de leur langue. Ce sera le cas en France, dans l'enseignement supérleur, avec la création d'un poste de professeur assistant à l'université de Paris-III et la création d'un poste supplémentaire de lecteur à l'Ecole des langues orientales. Un projet de fondation franco-finiandaise va être mis à l'étude.
Dans le domaine économique et Les représentants français, notemmeni MM. Bozzi et Valleix, tous deux R.P.R., sans critiquer directement ces amendements, ont fait valoir qu'il convensit d'avencer avec prudence dans ce domaine et d'attendre des demandes plus précises du gouverne-

DIPLOMATIE

Le groupe des plans nucléaires de l'OTAN confirme

La réunion du groupe des plans nucléaires de l'OTAN, qui rassemble depuis mardí 3 juin, à Bodo (Norvège), onze ministres de la défanse de l'alliance atlantique (comme d'habitude, la rance, qui n'est pas membre de l'organisation militaire atlantique, n'a pas siégé à catte réunion, mais le Portugal y a participé pour la première fois), devait se terminer ce mercredi par un communique réaffirmant la décision, prise en décembre dernier, d'installer cinq cent soixante douze armes nucléaires américaines de portée moyenne en Europe occidentale à partir de 1963 et de proposer entre-temps à l'U.R.S.S. une négociation sur ces systèmes d'armes.

Selon un hant fonctionnaire américain présent à Bodo, une décision sera prise d'ici deux mois sur les sites dans lesquelles sevent installés les missiles de croisière qu'ent acceptés l'Italie (cent douze) et la Grande-Eretague (cent soixante). Quant aux cent huit missiles Pershing-2, d'une portée de 1800 kilomètres, qu'a acceptés la République fédérale, ils seront installés sur les sites occupés actuellement par les Pershing-1, un modèle plus ancien portant à 700 kilomètres.

, Nonde

Un debat sur la Ca

La Belgique et les Pays-Bas, qui doivent accueillir chacun quarante-huit missiles de croi-sière, ont réservé leur réponse. A Le Haye, ainsi que le rapporte ci-dessous notre correspondant, les dirigeants du parti socialiste ont confirmé leur hostilité à ce projet, tout en amorçant une évolution plus favorable à la participation à

Les socialistes hollandais plus favorables à l'alliance

Amsterdam. — Les efforts de l'ancien premier ministre néer-landais socialiste, M. Joop den Uyl, pour empêcher la direction du parti socialiste (P.V.D.A.) d'adopter une ligne mettant en cause l'appartenance des Payscause l'appartenance des l'ays-Bas à l'OTAN out été couronnés de succès. La direction du P.V.B.A., le plus grand parti d'opposition, s'est déclarée d'ac-crod, le 28 mai, avec l'objectif de M. Den Uyl d'une appartenance « critique, mais inconditionnelle », à l'alliance atlantique.

De notre correspondant

Cette prise de position pour-rait faire sortir le P.V.D.A. de l'opposition, après les élections législatives de l'année prochaine. Aucun des grands partis néerlan-dais n'envisagerait, en effet, une coalition de gouvernement avec des socialistes désireux de mettre un terme à la participation des Pays-Bas à l'OTAN.

M. Joop Den Uyl, qui n'a ja-mais caché sa volonté de diriger

La Grèce s'interroge sur l'opportunité d'un retour dans l'organisation militaire

De notre correspondant

Athènes. — Le gouvernement et l'opinion suivent avec une at-tention particulière, en Grèce, les efforts que déploient actuellement les États-Unis pour régler les problèmes affectant leur dispositif militaire en Méditerranée. D'au-tant plus, observe-t-on à Athè-nes, que la situation politique nes, que la situation poussum de la communauté grecque sem-ble se dégrader rapidement à

Washington et le commande-ment militaire de l'OTAN veulent reconstituer, réorganiser et ren-forcer le secteur sud-est, compre-nant les bases américaines et atlantiques en Grèce et en Turquie. L'épine dorsale du dispositif en Méditerranée, constituée par Ghraitar, ce porte-avions naturel qu'est la Crète, et la base britannique à Chypre, s'en trouvera renforcée. De discrètes mais pressantes recommandations sont donc faites à Athènes pour que la Grèce regagne l'organisation militaire de l'OTAN, signe l'accord de défense (qui n'est pour l'instant que paraphé) avec les Etats-Unis, et normalise pleinement ses relations avec la Turquia.

Dans la capitale grecque, on estime que Washington juge dargement dépassé le délai de réflexion dont disposait le gouvernement grec et qu'il est grand temps pour ce dernier de sortir de l'attentisme observé jusqu'ici. Mais aucun gouvernement grec ne saurait signer le nouvel accord de défense avec les Etats-Unis saus s'être tout d'abord assuré que les s'être tout d'abord assuré que les intérêts grecs ne seront pas sa-crifiés aux relations privilégiées entre Washington et Ankara. Les dirigeants grecs examinent donc de très près le texte de l'accord de défense signé entre les Etats-Unis et la Turquie; et redoutent que des clauses secrètes ne fasque des clauses secretes ne fas-sent pencher la balance des for-ces au profit des Turcs. Sur un autre plan, les dirigeants grecs ne peuvent sous-estimer la crise de confiance que la politique en dents de scie de Washington a provoquée dans l'opinion hellé-nique.

Pour ce qui est de l'OTAN, le gouvernement grec attend de prendre officiellement connaissance des nouvelles propositions

mises au point à Bruxelles. De ce fait, une réintégration ne peut être envisagée qu'en fonction d'un retour au statu quo que la Turquie avait accepté pendant vingt-deux ans, de 1952 à 1974, ou d'une formule d'association inspi-rée du modèle français.

La question du retour à l'OTAN pose aussi aux dirigeants grecs de sérieux problèmes sur les plans intérieur et extérieur. Le 10 avril dernier, un sondage d'opinion indiquait que seulement 12 % des Grees souhaitaient un retour dans l'organisation militaire, 68 prononcalent en faveur de la neu-tralité. De tels sondages peuvent prêter à caution. Il reste que tout ne se résume pas à obtenir que la Trapule lière sem acte vell cavelles. encore de convaincre l'opinion grecque de la nécessité de regagner le giron de l'OTAN. D'autant gner le giron de l'OTAN. D'autant
plus que, sur le plan extérieur, la
politique étrangère « tous azimuts » et l'ouverture vers les pays
de l'Est ont révélé aux Grecs de
nouveaux intérêts qui ne sont pas
forcément identiques à ceux des
Etate-Unis.

MARC MARCEAU.

un second gouvernement, s'est trouvé confronté, au sein de son parti, à la tendance « pacifiste », partisan du retrait de l'alliance, et à la tendance « réaliste », pour laquelle le P.V.D.A. risquerait de prolonger son séjour dans l'opposition s'il adoptait une position envers l'OTAN qui soit inacceptable pour les chrétiens-démocrates. Or il est impossible de former un gouvernement soutenu par une majorité parlementaire.

Les prochaines élections législatives se tiendront au mois de mai 1981, à moins que le gouvernement de centre droit de M. Van Agt, formé en décembre 1977, ne tombe avant cette date, possibilité que les observateurs sont de moins en moins nombreux à envisager. Les sondages ne sont actuellement guère favorables au P.V.D.A. et c'est une raison de plus pour l'ancien premier ministre socialiste de ne pas s'alléner davantage son partenaire éventuel.

Les observateurs font remarquer que M. Den Uyl aurait peut-être refusé de conduire les socia-listes néerlandais à la prochaine bataille électorale si la direction de son propre parti l'avait mis en minorité au sujet d'une quesen minorité au sujet d'une ques-tion aussi brûlante que l'apparte-nance néeriandaise à l'OTAN. Cette pression, si pression il y a eu, pourrait expliquer la volte-face du président du P.V.D.A., M. Max van den Berg, rallié à la ligne Den Uyi après l'avoir critiquée comme étant e peu ra-dicale ». Si les socialistes arrivent au pouvoir en 1981, ils se promone-ront contre le stationnement sur

ront contre le stationnement sur le territoire néerlandais des armes nucléaires à moyenne portée proposées par l'OTAN à la fin de l'année dernière, a décidé éga-lement la direction da P.V.D.A. Cette prise de position ne risque pas trop d'effaroucher les députés chrétiens-démocrates, dont pinchretens-democrates, dont pra-sieus partagent les points de vue socialistes « modérés » en matièra de défense. RENÉ TER STEEGE

Le cabinet ouest-allemand approuve le compromis sur le budget de la C.E.E.

Les ministres de l'agriculture des Neuf réunis en session informelle, mardi 3 juin à Parme, ont pris note « de l'évolution positive » mene, maria o fiam a Parme, one pris note a de l'evolusion possieve o de l'approbation par leurs goupernements respectifs, — le cabinet allemand desant faire connaître sa décision de mercredi, — de l'accord conclu à Bruxelles la semanne dernière sur la réduction de la contribution britannique au budget de la C.E.E. Au cours de cette réunion, le ministre italien, M. Marcora, a présenté « une nouvelle proposition concrète » pour la réduction des excédents agricoles par une aide accrus aux pays en voie de développement et victimes de la faim. D'autre part, M. Muldoon, premier ministre de Nouvelle-Zélande, s'entretient ce meraredi après-midi avec M. Giscard d'Estaing du problème des importations de mouton néo-sélandais dans les pays de la C.E.E.

D'autre part, à l'Assemblée nationale, M. François-Poncet. ministre des affaires étrangères, devait lire, mercredi 4 juin dans l'après-midi, une déclaration du gouvernement sur l'accord réalisé le 30 mai au sein du Conseil des communautés européennes et portant sur la diminution de la contribution britannique au budget de la C.E.E., le relèvement de 5 % des prix agricoles et l'adoption d'un règlement communautaire pour la viande de mouton. Après l'intervention de M. François-Poncet, un prateur de chaque groupe pourra l'exprimer. Lu Sénat, cette déclaration sera due par M. Stirn, secrétatre d'Etat aux affaires étrangères.

De notre correspondant

Bonn. — Le cabinet fédéral la Communauté durant les deux cuest-allemand doit entériner ce mercredi 4 juin le compromis de Bruxelles sur la réduction de la contribution britannique au bud-pression sur les Lander pour que contribution initarmique au bud-get de la Communauté euro-péenne, a déclaré mardi soir le chanceller Schmidt au cours d'une interview télévisée. Le chef du gouvernement a ainsi mis fin aux incertitudes qui pouvaient encore subsister après la querelle publique qui a éclaté à ce sujet entre les membres sociaux-démo-crates et libéraux de la coalition au pouvoir à Bonn Tous les umblèmes posés au

Tuus les problèmes posés au conseil des ministres de ce mer-credi ne sont pas résolus pour autent. Le chanceller n'a pas dis-simulé que les citoyens vont être appelés à consentir des sacrifices pour financer le fonctionnement pour financer le fonctionnement de l'entreprise communautaire. Le gouvernement, en effet, n'envisage pas d'accentire la dette publique de l'État. A quelques mois des élections générales, il ne propose pas non pius de revenir sur les allégements de la fiscalité directe qu'il a promus pour l'année à venir. Dans ces conditions, il est encore difficile de savoir de quelle manière vant être trouvés les quelque 2,6 milliards de maris supplémentaires qui devront être versés au judget de

la Communauté durant les deux prochaines années.

Une première solution envisagée par M. Schmidt consiste à faire pression sur les Länder pour que ceux-ci abandonnent en faveur du gouvernement fédéral une part plus substantielle des impôts qu'ils recueillent. L'idée n'est pas nouvelle, mais il est certain que les gouvernements résconeux les gouvernements régionaux s'opposeront de façon très éner-gique aux tentatives du gouver-

gique aux tentatives du gouver-nement central visant à accrolire ses ressources aux dépens des ad-ministrations locales.

Dans ces conditions, la coali-tion gouvernementale ne pent qu'envisager une augmentation des impôts indirects sur le chiffre d'affaires ainsi que sur divers produits comme le tabac et l'al-cool. Il n'est pas exclu, d'anize part, que le gouvernement nepart, que le gouvernement re-vienne sur sa promesse d'aug-menter les allocations familieles. Quelle que soit la solution choisie, l'effet des mesures budgétaires qui vont être décidées aura donc pour résultat de convaincre les citoyens que « l'Europe coûte très cher ». Cela devrait d'ailleurs faciliter la campagne dété mesurée à Boune et pagne déjà entamée à Bonn en vue d'obtenir anfin une révision fondamentale du Marché commun

lentilles de contact On he les sent plus sur l'oel

Encore plus devois...
Un pas considérable vient d'être franchi dans la technique des lentilles de contact: fabriquées dans une nouvelle matière souple et perméable à l'eau (donc aux larmes et à l'air), pécialement destinées aux yeux sensibles, elles apportent une solution parfaite aux problèmes de tolérance. Elles sont encore plus agréables à norter et encore plus invisibles...



Essayez YSOPTIC 80, Bd Malesherbes - 75008 Paris - Tél. 563,85,32 Documentation et liste des current

l'U.R.S.S. et, d'autre part, per le fait que la Suède est un pays neutre. Que la France, pays neutre. Que la France, pays nembre de l'alliance atlantique, participe à son tour à l'équipement nucléaire de la Finlande, constituerait, si le projet annoncé mardi soir prend corps, un fait politique d'importance. La discrétion qui a entouré les négociations sur ce sujet témoigne d'ailleurs de la volonté des deux partenaires de ne pas donner à ce projet irop de publicité et surtout d'éviter que l'affaire prenne trop Finlande à des saisons où ses pro-ductions n'entrerent pas en concurrence avec les productions commenté en ces termes le dérou-lement des entretiens qui se sont succède au cours de ces trois demi-journées : « Nous avons trouvé un atmosphère d'ouverture et de démocratie dans laquelle les dirigeants français sont à l'aise, »

70000

ANTAN confirme

ma moyenne porti

Grande Bretame le cent huit misch

cont nun m(sella de 1 mo kilomete le l'ederale, ils sea couplés actuellement per modèle pius ancien pour

Pays-Base qui doine

representation qui doine la comme de la comme corresponde la confine court confine court confine court en amorrant court en amorrant

tout en amercant a

les à l'alliance

majorité par ementan prochaines de rendrant au moi de la mai de la mai de la mai de la combre unit de la combre de desembre de la combre de la combr

ten songlett de e faire have name d'est due name l'ancam product me l'ancam product me de fie de fie par s'ale con partenné se

observate are fout me

fine de rotal se lo marin proposation de proposation de la companya del companya de la companya de la companya del companya de la companya del companya de la companya de la companya de la companya del companya de la companya del co

Poduktofi, il interacti di Poduktofi, il interacti di la re-

00000- 21

Mary mile

Previous An Pra Van Gen Gens and Den Trys annu ar

Un débat sur la Corse

Pouvoirs régionaux 💣 desserte aérienne

Comme le président de la République s'y était engage lors de la rémion organisée le 22 avril dernier avec les élus corses, le gouvernement a répondu, le mardi 3 juin, aux questions qui lui out été posées au Sénat sur l'avenir de l'île, notamment par les deux représentants corses. Les propos de M. Christian Bonnet, ministre de l'intérieur, n'apportent aucun élément nouveau sur

la position du gouvernement.

Les pouvoirs publics continuent de penser que le règlement de la question corse passe par un développement économique. Ils soulignent, à ce propos, l'effort considérable de solidarité nationale en faveur de l'île. Ils refusent tout net d'envisager une quelconque réforme régionale et renvoient les auteurs de cette proposition à la loi du 5 fullet 1972.

Cette fin de non-recevoir est une réponse l certains élus insulaires favorables à l'élection de l'assemblée régionale au suffrage universel avec un exécutif élu. Elle aussi une réponse indireste à la proposition, pouriant moins ambitisuse, des sius R.P.B. de l'Alsace, qui souhaitaient que la région devienne une collectivité territoriale à part entière au même titre que le département un la commune une ses compétences soient élargies (a Monda - du 17 mai). estime qu'une réforme institutionnelle n'est pas la « panacée »
pour le Corse et il poussit :
« Le développement de la Corse
est pour de nombreuse: aunées
encore tributaire de la nation. »
M. CHRUSTIAN BONNET, ministre de l'intérieur, fait le point
sur le politique du gouvernement en matière d'éducation et
de formation professionnelle
d'agriculture et de continuité territoriele. Il indique que si le
principe de la continuité territoriale n'avait pas été mis en œuvre,
les tarifs du transport maritime
aeralent aujourd'uni de 60 %
plus élevés pour les passagers et

Concernant Pelection du conseil

M. François GIACOERI. Haute-Couse, rad. de gauche) et prési-dent du conseil régional, décrit le situation alarmante des deux départements. Rejetant tout sta-tut pariculier et condamnant l'antui pariculier et condamment l'antonomisme. M. Giscobbi propose la solution d'une loi-cadre « do-faut toutes les régions françaises — je dis bien toutes — d'un exécutif et de moyens financiers particuliers avec des adaptations nécessaires à chacune d'entre elles. La Corse pourrait être une région plote ou l'on ferait l'expérience de cette régionalisation nouveau stule ».

tyle s.

Le problème vical, déclare-t-fl.
est celui des communications :
« On à dépense beaucoup pour
assurer la continuité territoriale assurer la continuité territoriale (30 milliards par an) mais les crédits sont-les toujours correquement utilisés. Le bateau, c'est bien, mais pour nous c'est l'avion qui s'impose. L'avion est notre autobus à nous! Or Paris-Bastia coûte presque aussi cher que Paris-New-Yorkia.

Pour M. FILIPPI (gauche dem.) l'agitation qui pensiste a n'a pu

l'agitation qui persiste e n'a pu atteindre un tel degré que pares que la situation économique et politique inspire aux Corses, sur-tout aux feunes, un scatiment de

tout aux jeunes, un sentiment de jrustration . Il souhaite non pas un a statut particular s. mais u certaines dérogations à la loi sur les régions ». M. MINETIT (Bouches-du-Rhône, P.C.) assure que le goog-lation e seit que c'est la politique da gousernement que conduit les corres un désegoir poèt que le terrorisme apporte de Feau de moulin du gomernement ». Chi fournit les armes automatiques, les explosits de mandée-t-fl. en rappelant que la proposition d'une assemblée régionale con au suffrage universel est réplise aujourd'hui par tous les partis aujourd'hui par tous les partis politiques de la Conse.

politiques de la Consa.

M. PAUL D'ORNANO, représentant des Français établis hors de Français établis hors décoile économiquement a Co-pendant, ajoute-t-2, « certaines aides n'atteignent pas toujours robjet qui leur était first ; certaines situations de just ; certaines situations de just ; certaines al propie mer Padantnistration, ne peuvent plus être afmises ». A propie mer français en la propie de le gouvernement imposé un service minimum.

Après M. DEBARGE (Beins-Saint-Denis, soc.), pour qui « rien n'est plus urgent que de recher cher les causes de la violence ; et qui récleme la libération des inculpés, sinon, ajoute-t-4, « le pire est à craindre », M. MAX. LEJEUNE (Somme, ganche dém.) demande « s'il n'y a pas dertière les attentais une main étrangère… la Libys ».

M. ROMANI (Paris, E.P.R.),

M. JOBERT : légèreté et inconséquence.

inconséquence.

M. Michel Jobett, Lrésident du Mouvement des démocra la compare, dans sa lettre mensualis de jum, la situation politique de 1940 à celle d'aujourd'hui en écrivant, sous le titre « Inconséquences » : « Mêmes attitudes, mêmes discours, mêmes noms souvent. Munich, c'etait hier. Lujourd'hui, c'est He. inkt. Varsovis. Le même apseuglement. Cette coupable flusion que la lâchete fait gagner du temps et que celui-ci sa s'éclaireir, par miracle. Giscard sat venu à la télévision parier pour ne rien dire. On en a l'abstitude. Mais, cette jois-ci, l'exercice dépassait son suvoir-faire : on s'explique pas l'inexplicable. Légèreit, goût excessif de l'effet, inconsequence : voila notre politique. Qualité, dignité, qu'étes-vous devenuss? dignité, qu'étes-vous devenues?

L'Amicale du camp des aspirants (46, rue de Londres, 75009 Paris), qui regroupe, sous la présidence de M. Georges Charlot, les aspirants prisonniers en Allemagne au stalag IA de Stablack (Prusse-Orientale) durant la dernière guerre mondiale organise tous les cinq ans un congrès extraordinaire. Il se tiendra cette année, du 6 au 8 juin, au Pays basque, où direuses manifestations sont prévues, notamment à Biartits.

L'Amicale, qui édite depuis 1945 un journal bimensuel et developpe son œuvre d'entraise, demeure l'une des plus actives associations nées de la captivité.

HAN BEN

Le Sénat a commencé, mardi après-midi 3 juin, l'examen du

projet lei adopté par l'As-semblée nationale instituant une distribution d'actions en faveur des salariés entre-prises industrielles et com-

Le rapporteur de la commission des lois. M. DALLLY (Gauche dem, Seine-et-Marne) nete que les salaries ne semblemipes vouloir de l'actionnariat de participation et que l'actionnariat de placement semble rencontrer un peu plus de faveur : « Les SICAV Monory, note-t-il, étants une expérience tout à fait intéressante, semblent montrer qu'é sa a place pour un capitalisme populaire, a Après avoir remarqué, que le projet initial du gouvernement était d'une « aztréme: imprécision » M. Dally expose-les propositions de modifications faites par la commission qui indique-t-il, à l'unanimité moins deux voix, a jugé que la gratuité en matière de distribution, d'actions était dévalorisante et hil, a préféré l'achat à bas prix.

M. CHERRIOUX (R.P.R., Paris),

féré l'achet à bes prix.

M. CHERIOUX (R.P.R., Paris),
rapporieur pour avis de la commission: des affaires sociales,
considére que l'ensemble du texte
n'est pas satisfaisant : « Ce n'est,
au fond, qu'un cadeau, une prime
à paisment différé distribuée, une
jois, aux frais de l'Etat. On est
loin, dit-il du veu du président
de la République : rendre les
Prunçais propriétaires de l'économie française. »
Rangomeur pour avis de la com-

Rapporteur pour avis de la com-mission des linances, M. YVES DURAND (non-inscrit, Vendée) traité des conséquences financièiraité des conséquences financie-res la beste, « La charge pèsera directement ou indirectement sur l'enfreprise qui ne tirera, affirme-talle de l'enplication de la loi sucun acondags, sucune possibi-lité d'épargne. » Il précise no-taument que la commission est hostile à ce que les enireprises

acquittent une taxe permanente 5 % sur les cadeaux et frais

5% sur les cadeaux et frais de réception. En conclusion, il manifeste son inquiétude sur le risque d'une application • fort limités » de la loi.

M. MATTEOLI, ministre du travail et de la participation, indique actamment qu'en contrepartie du caractère « facultatif » donné par les députés à une distribution d'actions, le gouvernement souhaite que dans les sociétés cotées, la décision de distribuer ou non les actions soit, dans tous les cas, soumise à une assemblée générale extraordinaire

M. PONCELET (R.P.R.): un petit pas

M. PONCELET (R.P.R., Vosges) relève une antinomie évidente entre la distribution gratuite d'actions qui « risque d'être ressentions qui e risque a erre resen-tie comme une manifestation de paternalisme è et la participation. Pour l'ancien secrétaire d'Etat, le projet représente un « petit pas » sur la vole d'une véritable parti-cipation, à défaut « d'une « snjum-bée plus longue ». Pour M. VIRON (P.C., Nord), il ne s'agit one d'un « nomeau il ne s'agit que d'un « nouveau gadget », et il déclare : « Cette mouvere » l'association

enpital-travail repose toujour: sur la même tromperie de la part du patronat. patronat. *
Après que M. LARCHE (R.L.
Seine - et - Marne) eut noté que
c'est à la collectivité que va revenir la charge du coût de ces distributions d'actions, M. VALLON
(Un. cent., Rhône) juge heureux
que le recte s'annose aussi bien que le texte s'oppose aussi hien

e à l'idée d'un pouvoir ouvrier
qu'à une conception autoritarists
de la direction de l'entreprise ».
En séance de nuit, M. LAUCOURNET (P.S., Haute - Vienne)
défen d'une question présible

défen d'une question présible. défend une question préalable déposée par M. MERIC et le groupe socialiste dont l'objet est de décider qu'il n'y a pas lieu à poussivre le débat. M. PILLET (Un cent, Loire) et M. DAILLY.

Arnand de Vesere B.P. 54, 83501 LA SEYNE SUR-A

nom de la commission des lois, s'opposent à la demande socialiste. Après de la demande socialiste. Après de la question préalable,
mise aux voix par scrutin public,
est repoussé 192
contre 84.

A la demande du gouvernement,
le Sénat examine en priorité un
amendement de la commission
des lois qui remet en cause la
gratuité de la distribution d'actions prévue par le projet de loi.
Après avoir rappelé que l'expérience a montré que la souscription d'actions n'avait pas la faveur
des salariés M. MATTEOLI
déclare : « Le gouvernement
convaincu que estie relance estys
la gratuité, essaye de relance rie
projet d'actionnariat ouvrier par
une telle disposition. »

M. DAHLLY expose l'économie

une telle disposition, s

M. DAHLLY expose l'économie
de l'amendement qui introduit
un article additionnel après l'article 5 du texte. Cet amendement
prévoit une participation salariale de 10 % de la valeur de
négociation des actions, Au scrutin public, la première partie de
cet amendement est adoptée par
126 voix contre 45. Cette disposition nouvelle indique que «l'assemblée extraordinaire fine le
délai accordé aux salariés pour
l'exercice de leur éroit d'attribu-

Les distributions d'actions aux salariés ne seront pas gratuites

L'U.D.F. PRÉPARE LA < FETE DE LA LIBERTE =

M. Jean Lecanuet, mardi 3 juin.
Entouré de plusieurs dissidents
et « combattants de la liberté s
d'Union soviétique, d'Argentine,
de Cuba, d'Afghanistan et du
Vietnam, le président de l'UDF,
a remarqué qu'une vinstaine de
pays sculement sur les cent
soixante qui sont représentés à
l'ONU sont des démocraties au
sens projond que nous donnons
es mot » Le dissident soviétique
Leonid Internati

Graud, ministre de l'industrie, M. Marc Tessier, inspecteur des finances, est nomme directeur adjoint.





TPEC Enseignement supérieur privé 46, bd Saint-Michel, Paris 6 Téléphone : 633,81.23/329.03/71/364.48.87 D'où vient votre nom de famille? Que signifie-t-il?

Intensive

Parallèle

Oc;c ∋re à Juin

Plein Temps



A STATE OF THE STA

L'ASSEMBLÉE NATIONALE DÉFINIT LE STATUT DES INFIRMIÈRES

Le gouvernement pourra fixer annuellement le nombre d'étudiants pour sept professions paramédicales

Mardi 3 fuin, sous la prési-de M. BRO ARD (U.D.F.), l'Assemblée nationale da ne le projet de loi modifiant certaines disposi-tions du code de la santé publique relatives à l'exercice de a profession d'infirmier et d'infirmière. Ce teste a deux bjectifs : A vue, d'une part, à intégrer en droit interna les dispositions de deux directives européennes (du 27 tuin 1977) relatives à la reconnais-sance mutuelle des diplômes et à la liberté d'établisse des infirmiers et infirmières; à instituer, d'autre part, des commissions de discipline professionnelle qui veilleront à l'application de règles définies

M. (U.D.F.), rapporteur a commission des affaires culturelles, rappelle que « les directives s'appliquent l'endirectives s'appliquent l'endirectives s'appliquent l'endirectives s'appliquent l'endirectives du personnel infirmier, et l'au l'a l'exception du personnel infirmier, et l'au l'applique transitoire de trois ans, de celui du secteur hospitalier public, et de manière permanente infirmières fonctionnaires proprenent visent pas le personnel infirmier spéciaprécise-t-il, il va de soi que les infirmières responde de soins généraux qui ont une speculatation en bénéficient une speculatation en bénéficient une le liste des cipièmes qui font l'objet de la reconnaissance mutuelle s'été fixée selon des critères de lormation très précis, ajoutant : « C'est le chiffre de quatre mille six cents heures d'enseignement pour la totolité des études qui a été retenu. Le rapporteur observe ensuits que les directives organisent la transmission entre les états me m b r e a des renseigneétats membres des renseigne-

M. François Mitterrand, premier secrétaire du P.S., tiendra mardi 17 juin une conférence de presse à l'hôtel Intercontinental, à Paria. Cette conférence revêtira « une importance considérable», selon le secrétariat national du P.S.

ments « permettant de s'assurer de l'honorabilité des profession-nels qui souhaitent s'établir dans un autre pays que le leur ».

Dans II discussion générale, IIII FRAYSSE-CAZALIS (P.C. Hauts-de-Seine) déclare que le FRAYSSE-CAZALIS (P.C., Hauts-de-Seine) déclare que le projet « ouvre la vois à l'arbitraire » et qu'il est empreint d'autoritarisme. Il vise, ajoute-t-elle, « à ralentir la progression générale des dépenses de santé » et, en outre, il est « dangereux » car il confle « des pouvoirs etorbitants aux préfets ». Les commissions de discipline, estimet-t-elle, sont « de véritables juridictions d'exception ».

dictions d'exception ».

M. WILQUIN (P.S. Pas-de-Calais) déclare que ce texte marque un « progrès ». Mais, selon lui, certaines garanties supplémentaires écessions écessions écessions écessions médicules de professions médicules devraient être exigées avant une décision de suspension professionnelle par le tribul de grande instance; enfin, de

M GISSINGER (R.P.R., Haut-Rhin) assure qu'au-delà di-plòmes, il est nécessaire que les infirmières souhaitant exercer en

La discussion des articles

Dans la de articles, l'Assemblée adopte un amende-ment de la commission, modifié per le gouvernement, stipulai que cette profession ne peut que cette profession ne peut
exercée que par un
d'un Etat non membre de la
C.E.R. que dans
diplôme d'Etat français ouvre
lui-même l'exercice de celle-ci
Etat.
ne sera pas applicable aux réfupolitiques, mai qu'aux personnes exerçant légalement en
France la profession d'infirmière
à la date de
de dernière pre sion
destinée préserver

LE BONHEUR

OU LE POUVOIR?

"Le problème posé par Pierre Kast au l'annue du Cardinal de Bernis

ul du Prince de Ligne dans leur rencontre avec Casanova,

qui trouvent leur bonheur dans le pouvoir, et d'autres qui,

Eh bien, ma foi, je ne vois pas pourquoi ce serait mon cas.

détenteurs du pouvoir, ne connaissent plus le bonheur.

C'est un très bon livre, que je vous recommande."

(France-Inter. 21.5.80).

MICHEL ROCARD:

I'y ai pris en outre un vif plaisir".

Bonheur

le Pouvoir

—de— Pierre Kast

Je m'attendais I prendre intérêt à ce livre.

Figurez-vous qu'il y a certains hommes - ce n'est pur mon -

"Le bonheur ou le pouvoir. C'est un thème que je connais bien.....

Le roman du XVIII° siècle

FRANÇOIS MITTERRAND:

Louis XV et les autres = très intéressant (...).

BARROT, la santé de la sécurité sociale, déclare que les dispositions pro-posées s'inspirent très largement de celles de la loi du 31 décembre

regard assistons-nous prog-essurement, alonte-t-il, à l'établissement d'une Europe des professions de santé, » Il indique que l'accès des infirmiers en provenance de santé. 3 Il indique que l'accès des infirmiers en provenance de la C.E.E. dans le secteur public pourra être autorisé ultérieurement par le Parlement, par une modification de l'article L. 809 du code de la santé. Il observe ensuite : « Toui permet de penser que les possibilités de migra-offertes par la projet ne bouleverseront, ni dans un sens ni dans l'autre, l'altre graphique de la profession.

Défendant une motion renvoi en commission, M. MILLET.
(P.C. Gard) demande que l'Assemblée sursole à ses travaux
tant qu'une larg, concentation
n'aura pas eu lieu avec les orgasyndicales représentatives. Après l'opposition manifestée par le rapporteur et par
le ministre de la santá, ia motion
en commission est
repoussée par 284 voix contre 88 Défendant une motion 💨 renen commission est repoussée par 284 voix contre 88 (les socialistes ne prenant pes part au vote).

droits acquis. Les députés déci-dent, sur proposition de M. Bayard, proposition de vant être inscrites que sur une départementale, les infirmières pourrons exercer dans

• REGLES PROFESSION-NELLES ET JURIDICTIONS DISCIPLINAIRES.

dispositions relatives and region professi u III aux commis-sions de discipline auxquelles seront soumis les infirmiers et infirmières qui sont tenus de s'ins-

crire sur une liste départementale.
Elle adopte les mesures suivantes:
dans chaque région
sera instaurée une commission
de discipline « depart laquelle sera instauree une commission de discipline « devant laquelle seront poursatois les infirmiers ainfirmières qui ont manqué à leurs obtigations professionnelles »; oette commission sera présidée par un magistrat ou tribunal administratif et comprendra quatre assesseurs infirmieres ou infirmières; ceux-cl seront élus par leurs pairs an scrucin majoritaire à un tour et pour une durée de quatre ans ; la commission régionale pourre être saisie, notamment, par le ministre de la santé, le procureur de la République, le préfet ou le conseil départemental de l'ordre de l'une des professions médicales ; en cas d'ungence, le président de la commission régionale pourre, sur proposition du ministre, du procureur la République ou ou pré ; prononcer, à titre provisoire. Prediction l'apprende de l'action dans un délai de trois mois.

En séance de nuit, sous la présidence de M. DELEHEDDE

En séance de muit, sous la pré-sidence de M. DETEHEDDE (P.S.), les députés adoptent, nosidence de M. DELEHEDDE (P.S.), les députés adoptent, notamment, les mesures suivantes :
il un être fait appel des
décisions de la commission régionale devant une commission rationale de discipline, un comprendra un conseiller d'Etat d'
quatre assesseurs
infirmières, ainsi que quatre suppleants, désignés pour quatre ans;
l'infirmière ou l'infirmière poursuivi numra se faire assister devant le commissions qua avocat, un médecin ou un infirmier;
asactions suivantes pourront,
notamment, être prononcées :
avertissement, blame,
temporaire ou définitive d'exercer : en cas d'infirmité ou d'état
pathologique qui rend dangereux
la poursuite de l' de la
protesse le l' commission régionale, pourra
cer la suspension du droit l'acer le suspension du droit l'acer le suspension du droit l'acer le la suspension du droit l'acer le la unifet de la
le préfet cer. Enfin, en cas avis de la sur la sur la préfet pourra prononcer la suspension un état pathologique ri rend dangereux l'exercice profession, pour une durée la limale d'un mois renouvelable une seule fois.

commissions de discipline l'infirmiers et infirmières du secteur public, puis, un second amendement de M. Millet tendant l'exclure de ces mêmes dispositions infirmiers riés du privé. Le l'accord du gouvernement, l'Assemblée un amendeme de l'estant que la suspension temporaire du droit d'exercer ne pourra priver l'infirmier ou l'infirmière de rémunération, jusqu'à la décision définitive.

définitive.

A l'initiative du rapporteur.

l'Assemblée décide
illégal cette profession
passible d'une amende de 3 000 à 30 000 F et, en cas de récidive,
d'une amende de 10 000 à 30 000 F,
une peine d'emprisonnement de quinze jours à cinq mois pouvant
en outre être prononcée dans ce cas. L'usage du titre d'infirmière on d'infirmière par des personnes qui sont pas régulièrement investies, et le port illégal de l'insigne,
peines.

L'Assemblée adonte ensuite un

signe, peines.

L'Assemblée adopte ensuite un amendement de M. CABANEL.

(app. III Isère), III par le gouvernement, et M. BESSON (P.S., Savoie), stipulant: II me les établissements thermanx pulles établissements thermanx pulles établissements thermanx pulles et gymnustique de l'action définis par décret en Conseil d'Etat, les personnes qui fustifient: soit du diplôme actuellement déliuré par l'Ecole des techniques les mont le 31 décembre 1982; soit, dans des conditions firées par décret, professionnel les un Espaise ment thermal public ou prioé, d'une durée minimum de cinq années, dans les cinq ans précèdant la promulgation de la lini.

DES ETUDIANTS.

Le gouvernement défend ensuite un amendement qui stipule : « Le nombre des étudiants on élèves admis à entreprendre des études en vue de la délivrance des diplimes, cértificats ou autres titres exigés pour l'exercice des professions d'auxiliaires médicaux, peut être fixé annuellement, compte tenu des besoins de la population, dans les conditions et selon des modalités délevantées pour chaque profession par décret en Conseil d'Etat, s

M. BARROT explique cet amendement en indiquant : « La plé-thore médicule, qui est apparue récemment en Prance et va conti-ueur à se développer pendant plu-seur années, démontre la nécessité de disposer en forme selle des de disposer en temps noulu d'une maitrise du rythme de délivrance droit à l'exercice des professions de santé. Après s'être donné la possibilité d'un contrôle à l'entrés des U.E.R. de médecine et de chi-rurgie dentaire (lois du 12 juillet 1871 et du 6 juillet 1879), à l'entrés des U.E.R. de pharmacie (loi du 2 janvier 1879), le gouvernement demande au Parlement d'approuver le jondement lépislatif d'une action similaire en matière paramédicale.» Cet amendement, ajoute-t-il, a vise les formations conduisant à l'exercice des sept professions d'auxiformations conduisant à l'exer-cice des sept professions d'auxi-liaire médical (injirmier, masseur Linéstihérupeute, pédicure, ortho-phoniste, orthopédiste, audio-prothésiste et opticien-lunetier) ». M. MILLET relève que cet amendement a été déposé « en dernière heurs » et qu'il est

e l'instrument d'une l'instation arbitraire du nombre personnele de santé a l'i ajoute : « Cette pléthore est une invention, palsification. » MM. COMITI (R.P.R., Bouches-du-Rhône) et DELANEAU (U.D.F., Indre-et-Loire) se déclarent favorables cette disposition. Après avoir adorté un sense avoir de l'indre-et-loire de l'indre-e cette disposition. Apres avoir adopté un sous-amendement du rapporteur stipulant que la commission compétente du conseil supérieur des professions paramédicales devra être consulté, l'Assemblée adopte l'amendement

La protection sociale des Français de l'étranger

par le Sénat tendant à étendre par le Sénat tendant à étendre la protection sociale des Français à l'étranger. Ce texte a pour objet d'appliquer la protection sociale dont bénéficient les salamentaités résidant à l'étranger.

M. BARIANI (U.D.F.), rapporteur de la commission des affaires culturelles, indique que ce projet un régime volontaire «maladie maternité», Il précise que, à la différence du régime des adariés et des non-salariés actifs, certains retraitionel et ne hauté de leur séjour en France.

retraités ne sera pas relevé auto-matiquement pour rétablir l'équi-de leur régime, contrairement aux dispositions prévues les la soute que pon-salaries actifs. Il ajoute que quinze mille retraités devraient care par ces dispo-

Dans la discussion des articles rapporteur tendant à préciser que les titu-laires d'avantages de retraite de vieillesse agricole pourront adhé-rer à l'assurance volontaire contre la maladie et les char s de ternité. L'ensemble proposition de loi est ensuite adopté. La juin, 0 h. 5.

Adaptation ou limitation?

nement, de se annuellement, décret Conseil d'Etat, le des étudiants ou admis & entreprendre an vue de l'amente des professions - médiceux correspond, comme Til expliqué IL Jacques In ministro 🚾 🖪 📠 📹 de 🖹 gécurité 💌 🗓 🖟 néceselté de surgem de sandrés en l'estrat 80 mm in in in an and in in aupt professions médicales (Infirmier, peute, pédicure, arthophoniste a la se diond m les unités d'études et de racher-📺 🚞 médecine, phirurgie den-

Selon le dernier rapport im l'ensemble des professions para-médicales représentait, en 1978, 452 650 personnes réparties cares dix-huit professions la place

énondérante es pocupée par de eoins (170 000), IRMS IN du psychiatrique chacun) 🖃 🚟 audio-prothé

Ge repport soulignelt, an allleurs, que l'un le problè teur paramédical was a difficulté d'évaluation 📭 soins et conclualt devalt vigilante, l'équifibre restant trapile an sont different connus de

Monde du 20 mai) le princ de rapport annuel c'e 🔳 💳 des estimait que les pròfessions para-médicales étalent = parmi les plus aurveillées ».

Il solon la manière cont il l'utilisera le gouverne-d'un qui lui adapter de limiter — comme il l'en-tend l'effectif global du corps paramédical. J. Y. N.

d'un débat, sur les départements et territoires d'outre-mer, devait avoir fion joudi 5 jain.]

M. Emmanuel Hamel, député U.D.F. du Rhône, demande que l'Assemblée nationale ne siège pas le mercredi 18 juin, jour du quarantième anniversaire de l'appel du général de Gaulle. Il a déclaré mardi 3 juin à l'Assemblée nationale : « Il est nécessaire de démonirer, en fêtant le 18 fuin, que l'esprit putriotique est resté intact, et de prouver la volonté d'affirmation de l'indépendance de la France. »

DES - PARODIES DE DÉBAT » M. JACQUES LAZARUS ; qui no voit les risques d'un vote

M. Jacque Lasarus, directeur du journal information juive, organe de la section française du Congrès juif mondial (C.J.M.), réagit, dans le dernier numéro de cette publication, contre les propos de l'organisateur des Douze heures pour Israël, M. Henri Hajdenberg, Il écrit notamment :

« Pourquoi a-t-il fallu que ette manifestation soit déviée, détournée de son objectif, que soit brisé le climat d'unanimité qu'elle créer, l'une commumant le entière russemblée dans son soutien à Israël? (...)
centrales juives] — il citait nommément les Rothschild, — il les accablait de tous les « péchés d'Israël », les rendant responsables du bilan de jaillite qu'il venait de d'Israël s, les rendont responsables du bilan de faillite qu'il venait de dresser, leur reprochant suger l'assimilation, d'être mand du seul souci que les juijs fassent le moins de vagues possible, bref d'avoir plongé toute notre communauté dans la faillite politique, Discours madmissible, atlaque déplacée en ce lieu et en ces circonstances. (...)

» Et que dire des slogans lancés par le président de Renouveau juis, appelant les juis français à se constituer en groupe de pression électoral, afin de sanctionner tels ou tels leaders politiques. (_) Qui ne voit les risques qu'entrainerait la misse en œuvre de cette politique? Un « vote juis », un « lobby juis » risque d'être lourd de conséquences pour la communauté et écarterait sans doute aussi d'Israël des amis non juis qui n'ont cessé d'être à ses côtés. »

Rechere n'en pay

MM COMITY

MM COMITY

MA COMITY

Apris arei de consulta de cons

atranger

deem être consulte

These des cottentions de the pour retabile lequi-

pent sux di-position

discussion des articles adopte, notamment du rapporteur préciser que les timtenniques de retraite de carriecle pourront adhetenniques rolanteure coutre et les churens de l'entennité de la protel aut entente de la protel aut entente de la pro-

nitation?

WANT HE INTERPORT

FROMET FYTARIS : OF R

risques d'un vit

levie, mercred

actifs. Il apoute que retraites devraies cus dispo-

Si la démonstration la nène dépendance rend toxicité d'une absorption aigus ou chrouique d'alcool n'est plus à faire, et si les données se fort de nius an de despendance rend particulièrement délicate l'étude part responsabilité l'alcool dans de despendance rend particulièrement délicate l'étude de l'alcool dans de l'alcool dan données se font de plus an plus précises en ce qui con-cerne la nature des mannismes physio - pathologiques l'intoxication alcoolique, progrès sensi-bles sont encore i réaliser le domaine i la pré-ef de la nition i l'alcoòlisme. qui ressort la rémion, organisée le lundi juin la Paris par la Sorte scienti-fique d'hygiène alimentaire, alcool - pathologie -

Il n'est pas fache de parier d'« alcoolisme », pas plus qu'il n'est simple d'établir une relation entre les risques pathologiques et les quantités d'alcool consom-mées. Comment définir le « buveur evessit » à partir de quelques mées. Comment définir le « buveur excessif », à partir de quelques stigmates cliniques ou biologiques en se fondant sur quelles domées épidémiologiques ? Les renseignements incertains four-rais par les interrogatoires, le nombre élevé de paramètres agissant sur les chiffres d'alcoolèmie, représentent autant de difficultés dans l'étude du phénomène. De plus, il n'est pas question pour l'alcoologue de s'appayer directement sur les résultats d'une expérimentation animale qui ne peut reproduire que fort imparfaisement un « fait alcoolique » apécifiquement humain. cifiquement humain

cifiquement humain

ARCHI animal — hormin quelques primates — ne buvant spontanement d'alcool, tous les travaux expériments ux doivent parvenir, dans un premier temps, à vaincre l'avezion naturelle de l'animal pour les solutions alcouliques qu'on lui présente afin de pouvoir ensuite s'attacher à l'étude du phénomène de dépendence. On administre donc le toxique par voie aérienne (innalation) ou parentérale (cathéter intraveineux). Cependant, une lation) ou parentérale (cathéter intravelneux). Cependant, une fois les mécanismes de la toxico-phoble vaincus, on observe la mise en place d'un mécanisme de régulation et l'animal défaique de sa ration calorique l'apport calorique que représente la "ibse d'alcool ainsi administrés. Les mécanismes assurant cet équilible énergétique expliquent ainsi que, même dans ces conditions expérimentales, anom animal, ne manifeste d'obsité. C'est soul-gner l'importance des difficultés auxquelles se heurte l'extrapolation de résultats ainsi obtenus à licon de résultats ainsi obtenus à l'homme, chez lequel l'alcoclisme est presque toujours l'é à un déséquilibre nutrionnel important.

Chez l'homme, l'éthanol est totalement absorbé au niveau du duodénum et du jéjunum avant de diffuser dans la totalité das duodénum es du jépinum, avent de diffuser dans la totalité des espaces extra et intra-caliniaires; 5 à 10 % seulement de la dose ingérée est par la suité éliminée, sous une forme inchangée, dans la salive, l'air expiré et l'urine. Ce sont malheureusement les senles données constantes qui résultant de l'étude du phénomène. De très nombreux paramètres (type de boisson alcoolisée, moment de la journée, aliments consommés, seus et corpulence du sujet, pathologie éventuelle et traitement suivi) empêchent en effet l'établissement d'un lien entre consommation et alcoolémie. Celle-ci ne iraduit d'allleurs qu'une image instantanée de la concentration de l'alcool dans le sang et ne reflète pas celle du liquide céphalo-rachidien. Elle ne permet pas d'extrapoler quant aux toxicités hépatiques et nerveuses de l'éthanol.

l'éthanol.

Quand, et comment, dans ces conditions, peut-on parier d'el-coolisme? La récente mise au point du dosage de la gamma-glutamyi - transferase (gamma-glutamyi - transferase (gamma-gamma-glutamyi - transferase (gamma-gamma-glutamyi - transferase (gamma-gam facture, seion les laporatores, a un prix pouvant varier entre 30 et 93 francs. Pouvant révéler une affection hépatique non liée à l'abus alcoolique. l'élévation de la gamma G.T. doit être confirmée par un certain nombre d'autres avenues hiologiques.

examens biologiques. Les premiers résultats d'une im-Les premiers résultats d'une importante enquête menée dans le
Centre-Ouest, auprès de quatrevingt-quinse mille personnes,
entre 1977 et 1979, par l'institut
régional de la santé de Tours,
et rapportés par le Dr Jean
Tichet, montrent en effet qu'on
ne doit pas assimiler gévation
de grante Car et al legaleure et de gamma-G.T. et alcollisme, et que nombre de paramètres devraient être pris en considéra-tion, dont le volume moyen de globules rouges.

Cette difficulté à définir bio-logiquement l'alcoolisme — dif-ficulté que l'on retrouve dans l'analyse quantitative du pheno-

Une enquête de l'INSERM

route alors que l'on ne prend en considération que les alcoolémies supérieures à 0,80 gramme par-litre, et comment définir, dans ces conditions, le risque que peut constituer une alcoolémie faible? Alors que l'on commence à pré-ciser le rôle joué par l'éthanol dans la genèse de certaines affec-tions (pancréatite calcifiante, dyslipidémies, prématurités, can-cer aéro-digestif) qui viennent s'ajouter aux tableaux cliniques classiques (cirrhose hépatique, anèmie, delirium tremens), un seul élément semble plader en faveur praison plaquettes.

Faute d'enquêtes précises sur 🖫 tabac, l'alcool 🔳 📺 médica psychotropes, on 🔳 🚃 besuccup travali l'inserm ne Cette propriété pourrait expliquer — comme viennent de l'expliquer récemment quelques équipes anglo-saxonnes et américaines — l'effet « protecteur » de l'éthanol contre certaines pathologies cardio-vasculaires, l'infarctus du myocarde en particulier. Il a cependant semblé évident à l'ensemble des spécialistes de la nutrition que l'on ne pouvait privilégier oe seul aspect « bénéfique » et oublier par là même la cortège des pathologies qui prennent naissance avec l'imprégnation alcoolique. pas Les jois plus de coissons alcoolisées que les files, 11 in jeunes in ont au moins dans
vie, "% seulement pour les
Marseillais;
tabac quinze dischutt ens qu'elle qu'elle ces éges,

leunes lycéene.

🖢 'Le tabec : la moitié de ta moitié fument et quart (ur réglen réglen consomment régulièrement des eige-

La consommation des plus jaunes. qui sont de quinze ens, confirmée par pulamille jeunes, et l'on rapporte ce pourcentage I II totalité III cette

Un fléau aussi difficile à définir qu'à prévenir un quart des lycéens consomment beaucoup de drogues licites • 7 % ont déjà fumé du haschisch

Un quart environ des lycéens de quinze le vingt uns consommen e de l'alcool (plus de trois verres de vin) ou des médicaments psychotropes; 5 . d'entre eux consomment au moins deux de ces produits cette partie de la population lycéenne que l'on trouve d'autre part la majorité des jeunes qui ont déjà essayé le haschisch, la marijuana ou d'autres droques illicites : au moins 7 % du total. Tels sont les principaux enseignements de l'enquête menés de jaçon en 1978 et en 1979, par une équipe de l'Institut national de la santé et de la recherche médicale (INSERM) auprès de deux mille quatre-ringt-huit lycéens parisiens et provinciaux. Le but de ce travail, qui a l'intérêt de ne pas dissocier le cas du haschisch de celui d'autres drogues comme l'alcool ou le tabac, est de mieux apprecier la consommation de drogue par les lycéens, qu'elle soit licite ou illicite, et le rapport de celle-ci avec leur dge, leur sexe ou leur appartenance

Mels l'enquête par la Françoise Davidson m Mme Marie Choquet m présentée par Mme Françoise Bettenger de mieux altuer l'importance du tabao, 🖦 l'alcoolisme 📹 👊 le

que 🐫 — soit environ trante génération - fument délà. L'alocol : deux fois pins de

l'alcoolique — où le « buveur expessi » correspond trop souvent au sujet présentant une symptomatologie neuro-psychiatrique — étant pay trop restrictive. Il convient dene dans ces conditions d'analyser, le « phénomène alcoolisme » su délà de la seule notion de dépendance, et notamment de mettre en place une véritable médecine préventivé qui prenne en considération à la fois l'alcool drogue et l'alcool facteur de déséquilibre alimentaire. Trente i un pour capt des garçons et 15 % filles régulièrement l'alcool. A l'alcool ane, aont même respectivement verres 🚃 📶 per jour, sans compter

comme l'unique

phénomène ? A l'Am du ser-

vice militaire, l'alcoolisme man une habitude établie

🧰 👫 % de non-buyeura).

des ce-

ne paraît = 1

ment acres to make the beautier

extérieures », ima les initials

ou lors - permis-Loin d'être spécifique-ment françaises, le le le

à l'étranger (triande, Suède, Allemagne fédérale Libéria) semblent se rejoindre.

Malgré tout, quelle que puisse

pressions, il reste eficore

finir précisément l'ampleur du phénomène, à préciser son origins et à mettre au point une prévention. L'armés n'est-elle que le simple « rette de la neulon » 2 Accentue de la parionire l'ontraire de la contraire de la cont

l'armée

Faut-II

Une in sur cinq - une lycéen dix médicaments ne 🚚 🖚 presoritu

(ex-CET) modeme, classique ou technique, pour garçons. L'enquête, d'autre l'importance - is pathologie faulcide. alcoolisme. men

La comparatson and résultate de en 1971 par la équipe Monde du 8 avril apparatire une tripie with du man rattrapés par 🛤 lycsennes, 🖦 psychotropes, prégion parisionne, in la

Ultrahelist das Belautschillens des drogues IIII est difficile I III blir. En 1971, en effet, 🖦 ministère quêteurs touts question eur ce

H apparait néanmoins que, 🖮 les réponase de les leurs opinions, un un les leurs at a leg ans — les drogues dites « douces » sont « ans danpour 3 % d'entre sont régulier. Mais 🚃 de 60 % des torjours la - 12physique et la laquelle s'exposent ceux qu'on appelle les « drogués », = 25 % leur « dépendange ». L'accomi favorable d'une majorità in manual aux inches explique paut Aire can structure at descript indiffer pouvoira publica cluba in man accum embryon

· L'équipe de l'addition à l'addition aussi une étude sur les cas de drogues . L'instabilité à la tion six one my dix. Pelentificadu père une 🖾 🔤 trois, 🔛 💳 although and better place the des. cas il quinze dix-hult pour risigues in militalugoq militar in risque.

NICOLAS BEAU.

— (1) On paut trouver ces ouvrage à environ 55 F. soit dans les librat-maillées, soit en écrivant à MLS., 7 rue Geoffroy-Saint-Hilairs, Paris (8°).

La commission de l'informatique et des libertés donne un avis partiellement favorable n l'automatisation des cartes d'identité

La commission nationale l'Informatique et libertés a donné uz 📰 lavorable, mardi 🛮 juin, 💌 projet d'automatid'identité le Français, que lui avait soumis le mande de l'intérieur (« le le le le 7 février). Elle assortit cependant cet le de réserves pouvant, à le yeux, modifier le dieri qui lui Mali présenté.

Ces réserves, qui portent notamment un la suppression la zone de lecture optique de la carte, ne remettent pas en cause le projet, même si, comme probable, le conforme à l'avis de la commission.

La chèvre et le chou

Si le gouvernement mène ses projets à bien, les Français auront entre les mains, à partir de 1981 ou 1982, des cartes d'identité infalsifiables que leur délivreront les ordinateurs du ministère de l'intérieur, répartis dans six cen-tres régionaux. Ces centres, reliés entre eux, constitueront un seul fichier où seront mis en mémoire fichier où seront mis en mémoire les renseignements figurant actuellement sur les cartes d'iden-plus le sens.

plus le sere.

l'informatique

dernier projet, en

rendant un avis qui ménage le sission

écarte l'argument de rapporteur, M. Raymond Fornt, député
(P.S.) du Territoire de soumettre le soumettre le sur de la consiste que la création d'un fichier national des cartes d'identité revenait à établir un état civil « parallèle », auquel sent le Parlement pouvait donner son feu vert. Eslayant cette argumenta-Parlement pouvait donner son feu-vert. Balayant cette argumenta-tion, la commission a tranché en faveur d'un décret. Des motifs juridiques autant que d'opportu-nité expliquent cette décision. La commission, qui rendait son pre-mier avis important, pouvait diffi-cliement se déclarer incompé-tente, sous peine de minimiser son rôle.

Un postulat démocratique

Le ministère de l'intérieur obtient ainsi satiafaction, plus vite aans doute qu'il ne l'espérait. Afais sa victoire n'est pas totale. Le immission fications qui, sans denaturer le moume la suppression de la zone de lecture une de la impui aurait l'interrogation du Pour l'interrogation du Pour l'interrogation du notamment figuré en clair, le nom du tituisire et un de l'intérieur invoqualt une résolul'intérieur invoquait une résolu-tion du Conseil de l'Europe du 28 septembre 1977, sur l'harmoni-sation des cartes nationales d'identité.

Le commission souligne que cette résolution ne prévoit la sone da lecture optique qu'à titre facultatif et éstime que la carte doit avoir pour seul objet la preuve de l'identité de la personne. Cela n'empêchera pas les fonctionnaires du ministère de l'intérieur d'intérroger le fichier central des cartes d'identité mais cette interrogalie.

La commission e que le numéro d'identification figurant sur la carte ne mentionne que le code du partement naissuivi du numéro de fabrition (qui changers à chaque renouvellement), à lon bout chiffre relatif à la ple. La commission ainsi imiter risques d'interconnexion avec d'antres l'alle ne s'oppose pas, en revanche, à la transmission par factimilé.

de la eignature figurant sur 🗷

formulaire de demande, signature qui sera reproduite à distance sur la carte elle-même. Cette technique avait
que la avait
faisaient que la signame est, en droit, le nom patronymique «écrit la main
et rien d'autre. La
commission se contente mander cette signature ne soit pas conservée en mémoire au-delà de la nécessaire à fabrication la carte.

Une recommandation identique est faite à propos des photograrieur prévoit reproduire l'aide de l'intérieur prévoit reproduire l'aide de l'intérieur prévoit l'aide l'aide de l'intéremnission l'aide d'aide de l'intéremnission l'aide d'aide d'aide

Français.

M. Jacques Thyraud, sensiteur (R.L.) du Loir-et-Cher et président de la commission, a souligné au cours d'une conférence de l'interieur de la cours d'une conférence de l'intérieur de ses engagements. Parmi les précauque lui ggère l'ecommission figure le nécessit des précautions par le ministère de l'intérieur de ses engagements. Parmi les précaution figure le nécessit des mise en place d'un système de sécurité permettant la destruction rapide — en cas d'invasion étrangère par example — des fichiers.

Le flagme avec lequel minis-tère de l'intérieur semble accueil-lir l'avia de la commission montre lir l'avia de la commission montre que, à ses yeux, l'essentiel est préservé. Les appréhensions de ceux qui voient déjà, malgré les assurances de la place Beauvau, les commissariats et le vottures de passe équipées de terminaux per met tant l'interrogation inhier en sortent remiores danger ne ut être sou atimé à l'hèure de gouvernement s'apprète à soumettre au ment un texte légalisant les contrôles d'identité dits de police administrative (le fonde du 15 = 1) et annouce 15 ____) et annonce tion d'informatiser les titres des étrangers.

BERTRAND LE GENDRE.

(Haute-Vienne) a confirmé la (Haute-Vienne) a confirmé le jugement de mocione et de mocione de listance condamnant, pour « banquerouts; faux en écritures privées de commerce de commerce de puerte », M. Méraud de mois fermes (le Monde II octobre M. P.-D.G. établissements metalle, spécialites scolaires.

Avec lui, pinsieurs fonction-naires de la Ville de Paris avaient été condamnés, dont M. Jean-Baptiste Piétri, chargé de l'achat Baptiste Piétri, chargé de l'achat de matériels pour les écoles parisiennes, auquel tribunal infligé six prison avec sursit pour tations. Un magasinier. M. René Leharbier, et un expert, M. Jacques Joly, chargé de contrôler la qualité des livraisons effectuées qui pas rempli son office, eux

Recherchez lagriffe, n'en payez pas le prix.

Bague "Rétro" or jaune et saphir . Bracelet or jaume maille allongée . . Collier assorti . . Bague serpent or jaune. 050

Four le docteur Georges Péquignot, un fait doit être rejevé: la
surcharge nutritionnelle dont
souffrent la quasi-totalité des
alcooliques, qui sécutent les calories fournies par l'éthanol à une
alimentation à elle seule trop
riche. Contrairement aux idées
reques, at-il précisé, l'alcoolique
n'est pas inappétent il ne le
devient que dans les jouts qui
précèdent un accident algu, delirium tremens ou décompensation
chrintique. Pour le docteur Péquignot, l'ensemble de la prévention dans ce domaine est à repenser, la définition actuelle de
l'alcoolique — où le c buseur
expessif s correspond trop souvent

l'hôpitej in je sera,

pourcentage d'occupation des

Ilta à mara de l'amanda 20 % - Pour

le commandant J. Malons :

Military Hospital,

iriande). (i la fait and

que le problème 🖮 l'alcoolisme

pes été jusqu'à présent exa-miné, à l'armée, façon sure opinion par

nombre 📂 participante 🖮

colloque / Alcoo-logie et forces amaées = qui m eu

ileu i Libourne du 29 au 31 mai. Pour immédecin-général

pecteur Bernard, par exemple,

e l'alcoolisme com-

mandement -, = = les

y = aonsibilisés ». Campagnes d'Informa-

mal percues at mal repeutiques Indirectes comme la pratique du sport, -

« la lutte contre l'alcoolisme 🔤 jeuns, pour le médeoin-géné-

> Boutons d'oreille or et (brillants 0,16 ct) 1750' Pendentif cour. or et brillants Bague or jaune, saphin. 0,60 ct et brillants.

3 anneaux, 3 teintes or, 1050 Susan de Bero

66 Champs Elysées Galerie "Point Show"

Alliance of et brillants (brillants 0.50 ct). . . . 3500'

75008 Paris TEL 723.50.07



LE DÉBAT SUR LE PROJET « SÉCURITÉ ET LIBERTÉ »

Une lettre du garde des sceaux

Tenant compte des observations de ce magistrat, je vous adresse cette nouvelle réponse que je vous prie d'insérer au titre de l'article 13 de la loi de 1831, faute de quoi je me verrais obligé de

Deux fois en quinze jours, vous avez consacré plusieurs colonnes à la « une » (avec longue suite à l'intérieur), à des commentaires malveillants à partir d'un texte d'une authenticité douteuse. Deux fois en quinze jours, j'ai été viotime de ce procédé.

Le 2 mai, M. Boucher se fon-dait, pour justifier sa philippique contre le projet de loi « sécurité et liberté », sur un document qui correspondait à une des nombreu-ses rédactions antérieures du projet, mais qui n'était pas la bonne.

jet, mais qui n'était pas la conne.

Le texte déposé à l'Assemblée a subi en effet, par rapport à la rédaction que voire collaborateur avait en main, quatre séries de modifications : après examen par le conseiller d'Etat rapporteur, puis par la section de l'intérieur, ensuite par l'assemblée générale du conseil des ministres.

Ainsi, pour paraître informé rédacteur à bâti son analyse, le jour même de l'adoption du pro-jet de loi, sur un avant-avant-avant-projet devenu caduc.

Le 17 avril; vous aviez fait pire, en présentant froidement comme un est authentique, moi au président de la République l'intégralité paporyphe, dont un journal satirique, le matin, avait publié de

Certes, vous avez glisse, en petits caractères, d'une part l'inci-dents « sous réserve que l'authen-ticité de cette note soit établis », d'antre part l'épithète « attri-buée à ».

Cependant, vos titres en gros caractères ne comportaient pas de nuance dubitative. Le disposition et le volume accordés à cette e note a empêchaient vos lecteurs de supposer que vous n'en aviez

Dans l'heure qui a suivi littetent où j'ei pu prendre connais-sance de votre première de d'al-j'ai adressé un démenti. Le lendérer que personne ne le prenait au sérieux, bien qu'il ait suffi à annuler toutes les « retombées » au R.P.R., que, la veille, vous vous estimies déjà en droit d'annoncer

avec de gros titres. Comme la plupart de mes pairs, j'ei pris le parti de ne pas repon-

personnels i i i des lée (FEN) estime que le projet Peyrefitte aboutit è une remise en cause d'une orienta fon-damentale du droit français de puis 1945 : l'antividualisation des priner dans une persoctive des peines dans une perspective de réinsertion socials toujours possible ». « A l'évidence, souligne le S.N.P.E.S., l'ensemble de ces projets une : répression plutôt qu'édu-ou réinsertion.

* S. N. P. E. S., 54 PM in l'Arbre-Sec, 1986 Paris,

relevé, mardi 3 juin, i interdic-qui syndicaux.

dre aux journaux satiriques; la volonté polémique aux erreurs même quand l'on déclare que des textes que j'ai écrits et signés sont trop bons pour qu'ils soient de moi; ou quand l'on déclare qu'un texte que je n'ai ni écrit ni signé est trop bon pour qu'il rous grée est trop. ne soit pas de moi.

Mais je ne peux rester sana réaction, quand le prestige incom-parable que le Monde s'est acquis depuis la libération confère à la depuis la libération confère à la satire l'estampille de la rigueur Satire l'estamplie de la lighte l'Insinuation humoristique, qu'il était aussi impossible de démentir que de prouver, devient, par la grâce du Monde, vérité d'Evan-

La publication de la « nota » se fondait sur une pièce obtenue par un procédé qui donne lieu à des abus croissants : la photocopie.

In photomontage in portraits in difficile, le photomontage in portraits in difficile, le photomontage de documents est in n'impoint qui peut in produire un document qui peut in produire un document qui changent le sens; ou, au contraire, donner à un faux les apparences du vrai, en y ajoutant des intiales, un en-tète ou une signature. Rien n'est plus facile, à une officine apécialisée, à un intermédiaire en quête de vindicte ou de profit, que de fabriquer des pièces d'epparence authentique, et de les remettre pour de sensationnel.

Un journal comme le vôtre, qui avait su se donner une pareille réputation, devrait se défier de reprission. deviate sechniques, qui peuvent surprendre la bonne foi. Sinon, le lecteur est abusé, qui croit encore à votre sérieux.

Dans l'article de M. Boucher du 2 mai, on ne relevait pas moins de traize erreurs (dont uns note du directeur des affaires crimnelles a fait justice, quels que solent les commentaires don vous a entourée). La article entamait une campagne acharnée, qui a connu depuis un jour de répit.)

Pour finir, votre rédacteur (qui savait qu'il donne le ton à une partie de l'intelligentaiz engagée « à gauche » et qu'il serait largement a repris ») tirait la fieche du Parthe : ce projet de loi nous ramène... a la Terreur et à Viche » l'Allare mondant au de

C'est justement le parti que longtemps j'avais pris. Mais, de-puis trois ans que j'occupe ce poste, votre collaborateur, melant

L'ORDONNANCE DU 23 MAI

Ayant refusé publier e droit in réponse à du mi-nistre de la parce qu'il le mai non conforme à la loi, « le Monde » été assigné en argence le 22 mai ministre line is pre-Celle-el, dans son
de la rendue is mème jour
donné au notamment que l'insertion peut
refusie al elle se considération du journal et

tiers

La ministre syant fait état

a cinq a critiques e qui
tombaient sous coup l'article 226 code pénsi a l'article 226 code p

Venillez croire.

ALAIN PEYREFITTE

Trop tôt...

M. Peyrefitte s'inclinant devant iustice - qu'i avoit pourtant youlu immile unum un annongant qu'il saisissalt M juge de mili avant d'y renancer, — « le Monde » s'incline à 📰 l'ultime version d'une blur enfin conforme à la lot il 1881.

Le minim continue cependan il måler deux tillnin in čick dilinti nature différente. Monde » du 17 avril), l'autre, juridique, sur le projet 🖦 loi « Sécurité et liberté » 🗯 l'article Philippe Boucher du 2 mai.

pos sur la première controverse, and d'un inchi in demi, l'histoire se chargera 🐸 demêler 🖃 vrai 📰 faux dans 🖼 🗐 Quant à la seconde, appelleralt win de remarques Bornons-nous 🛚 deux d'entre 💵

L'article du 2 mai portait. comme were l'avons déjà dit, sur le projet nº 326839 tel qu'il a Mil soumis as Citation of East

Lim < treize erreurs > increase dans la note de M. Béteille, que nous avons publiée intégralement le 22 mai, ont été Marieu le même Jour III im longue réponse de Philippe Manager. Lema réplique n'a pas été contestés. Elle ne pouvait l'âtre.

La première man de la limite de M. Peyrefitte remonte mu mai Parti Depuis iors, prin d'un mois de débats publics et parleplus de critiques sévères sur bien pris pour les affaires « élucidées »

blen l'en excuser. — J. F.

Le docteur Charles Brisset, secrétaire général du Syndicat des psychiatres français, nous adresse la lettre suivante :

Après un compte rendu correct la conférence de presse donnée le 27 mel par Syndicat des pour maladies et du 1 pour maladies et du 1 pariant produit un commenqui la portée in compte précédent, pariant « des impossibles l'hospitalisation psychiatrique privée ». C'est d'une ignorance particulière à l'égard in cliniques prime à l'égard in cliniques prime plus « possibles » en libres l'hospitalisation publique ?

A L'ASSEMBLÉE NATIONALE

Éviter les surenchères

Les réserves que suscitait le pro
« sécurité » liberté » parmi »

députés » la majorité commencent » tomber. Après les modifications — « fondamentales », selon M. Jean Falala (Marne), vice-président du groupe R.P.R. — que M. Peyrefitte a accepté d'introduire dans son projet. M. Claude Labbé, président du groupe R.P.R., estime que le texte gouvernemental « apparati sous une lumière tout à fait différente », et M. Falala affirme que seuls cinq ou six irréductibles ne le voteront pas.

La veille, M. Bernard Pons se prosessit.

ne la voteront pas.

La veille, M. Bernard Pons, secrétaire général du R.P.R., avait
dénoncé les dispositions « monstrueuses » contenues dans le projet et jugé « probable » que ses
amis ne le voteraient pas, à moins
qu'il ne soit « considérablement
amendé ». En vingt-quaire heures,
les données » problème

R.P.R., change.

M. Alain. Represents est moits

R.P.R. change.

M. Alain Peyrefitte est pret, semble-t-il, à attênne la dure de saisine directe dure de saisine directe de saisine directement le tribunal correctionnel, pour las délits, ou la chambre d'accusation, pour les grimes. Cette procédure, denta, ou le champre d'accusation, pour les orimes. Cette procédure, destinée à accélérer le cours de la justice pour les affaires considé-rées cumme « élucidées » court-circuitait le juge d'instruction.

circutait le juge d'instruction.

Devant députes R.P.R.

M. Peyralite a laissé entendre
qu'il accepterait plusieurs amendements sur ce point. En matière
correctionnelle, ce n'est plus le
parquet qui miderait, comme le
prévoit projet. I l'enquête de
personnalité et aux premières
investigations, mais le juge du
siège saisi directement, comme
dans le procédure de
lique.

En acceptant cet M Peyrellu tient in des crilli suscitées par l' sement du rôle du parquet, mais il sauve, une procédure qui

En matière criminelle, le prédés aceaux accepterait que le pare pris de critiques sévères sur bien des articles, le grande majorité des juristes de opinions i professions jugecient projet contraire principes généraux du françois.

En la circonstante, le seul de ce journel n'il d'avoir eu reison trop I'l Le ministre voudra bien l'en excuser. — J. F.

M. Peyrefitte portent également sur le sursis simple. Selon le texte original, celui-ci ne peut être ordonné si la peine prononcée est supérieure à deux ans. Ce seuli pourrait être porte à trois ans, ce qui permet d'attribuer le bénéfice du sursis aux auteurs de crimes passionnels et d'euthanasie no-

Le garde des sceaux semble galement disposé à revoir l'article S3 de son projet dont le caractère inégalitaire avait pro-voqué de violentes critiques parmi les étus de la majorité comme dans l'opposition. Selon cet artidans l'opposition. Selon cet arti-cle, « en matière correctionnelle ou de police, lorsque le prévenu justifie, le jour de l'audience, qu'il a indemnisé les victimes du préjudice subi, le maximum légal de la peine encourue est réduit de moitié ». Selon M. Labbé, cette dispetition agent pumplesée disposition serait remplacée par la possibilité donnée au juge d'instruction d'attribuer le béné-par le prévenu, compte tenu de ses ressources financières.

M. Peyrefitte avait annoncé,

des le début des polémiques, qu'il accepterait que son projet soit aménage, meis pas « dénaturé », aménage, mais pas « dénditré », Il est, sembio-t-il, parvenu à maintanir cet équilibre. Selon M. Gérard Longuet (U.D.P., Meuse), M. Peyrelitte « a'« pas molli » pour ce qui concerne la première partie de son projet qui réduit les possibilités d'individualisation des pelnes. Il a préservé, dans la seconde partie. l'essentie! ration, le cas échéant, du come de la justice, tout en offrant quelques garantles à ceux qui s'inquiétaient de la mise en place

ASS TOTE SIDES SEE

SCIEN

dominantes Konbassov of Par

The state of the s

The state of the state of

* * 1479 \$ 300

A 24 A 24 A 24 A

sont revenus san Tappe

A l'Assemblée nationale, la partie, mai commencée, faute de concertation préalable, semble aujourd'hui mieux engagée pour qu'il a faites seront signés à la fois par l'UDF, et le RPR. A force de débats et de réunions de force de debats et de reunors de la majorité, et surtout avec les représentants de l'U.D.P. et du R.P.R. à la commission des lois, le garde des sceaux paraît evoir réussi à éviter la surenchère à laquelle menaceient de se livrassifa. « libéraux » et les « répressifs » coexistent à l'intérieur des ex familles de la majorité.

JEAN-YVES LHOMEAU.

A T.F. 1

< Des histoires de croquemitaine >

L'opposition a rettrapé ses médiooras interventiona 🚃 29 mai à T.P. 1 mm cours 🚥 débat qui a réuni, le 🛮 juin, sur la même chaîne, en vertu -Povrelitte et penin ciando

Guy Ducaioné (P.C., Hauts-de-Saine) et Raymond (P.S., Institute de Baltort), précédente, le premier acqueent M. Peyrelitte de eur les absurdités du texte : « Je d'emprisonnement. Je menace in in gifle : trois

Les alles sont plus eretin on neutro const qu'aux an aiyees furidiques. MM. Ducolone ont usagere mécon-all the large mole is the same 20 000 F. M. Peyrelitte a su besu qualifier d' = histoires croquemitains » 🔳 répéter : 🏣 réprimer violences physiques -, and expenses and present

La réparti les M. Foyer (R.P.R., Maine-et-Loire) l'exposé juridique, l'ao-coutumée, mais qu'on ne point du des cription «
Seine-Maritime, le bon
populaire M. Peyrelitte jours, un

une association in déte rise de idalise. Heureveem 🖳 Colombier en a 📨 une i Rouan, User as in the second le député U.D.F. La une les agressaurs avérée ne MINI, PROF. Inches ie – projet 🏲 Jenteurs inexau

Pair I M. Tall 18010cherait & M. Colombiar, comme A. M. Postella Allandor lo çais », ima qu'on ferait mieux mai : le chômage des jeunes, les mentions in the market. à la minimum - Très bien l'Très bien i -, a les manimum à cotte evocation, M. Foyer.

Althor of its passent are in six-a une forte fièvre, on blotiques ». I m os qu'il La prévention, on Vier aussi, mais il y a pius urgent.

Time biene, in noir. Le et c'est qu'on

M. Peyralitie de rectifier - les qui pu commises -. C qu'il y en a eu. Lesquelles ? Les téléne il Peyrefitte qu'à Pas M. Poyer de o ertain es erreurs psychologiques - Aprèa tant d'avanies, sceaux savourait,

Les nouveaux cahiers des charges des sociétés de télévi-sion, publiés au Journal officiel du 7 mai 1980 (le Monde du monte de l'action de tiques indiquées ci-dessus par la société proportionnellement à leur représentation à l'Assemblée nationale.

Ces dispositions avaient été Ces dispositions avaient été demandées par M. Giscard d'Estaing au cours de sa conférence de presse du 14 juin 1978. Elles ont été appliquées deux fois, la première en septembre 1978 (sur Antenne 2) à l'occasion d'une communication de Robert Boulin, ministre du travail et de la participation, sur la lutte contre le chômage, la deuxième en juin 1979 (sur Antenne 2 ègalement)

La réglementation du droit de réponse à la télévision

du 7 mai 1980 (le Monde du 9 mai), consignent officiellement les dispositions en matière de droit de réponse entrèes en vigueur il y a deux ans à la demande de M. Giscard d'Estaing Elles prévoient que les chaînes sont tenues « de réaliser et de programmer en la sans gratuit, du

Le texte ajoute : a Lorsqu'elles sont demandées par le premier ministre ou le ministre délègué à le éfet, et lorsque le Parlement ne delibère : simultanément sur le ou les sujets traités par ladite temps d'antenne égal à la durée de estre communication est lemps d'antenné egal à la caires de cette communication est accordé aux formations poli-tiques n'appartenant pas à la majorité et représentées à l'As-semblée nationale par un groupe parlementaire.

v Ce temps d'antenns doit être programmé par la société dans le délai de quarante-huit houres-suivant la communication du gouvernement et à la même heure que celle de la diffusion de cette communication. Il est réparti entre les formations poli-

» Dans le délai d'une semaine suivant la communication du gouvernement, un débat, d'une durés au moins double de celle de la communication, est diffusé par la société. Ce débat réunit, sous la direction d'un représentant de la société et éventuellement en présence du membre tant de la société et éventuel-lement en présence du membre du gouvernement responsable, un nombre égal de représentants des jornations politiques apparte-nant à la majorité et de repré-sentants de celles n'appartenant pas à la majorité. >

le chomage, la deuxième en juin 1979 (sur Antenne 2 également) à l'occasion d'une communication de M. André Giraud, ministre de l'industrie, sur « les problèmes de l'utilisation et de la sécurité de l'énergie nucléaire ».



Au Micam nous pensons déjà à vos exigences

Une lettre du secrétaire général du Syndicat

des psychiatres

Après un compte rendu correct

la conférence de presse donnée le 27 mai par Syndicat des

pour maladies

du 1= juin produit un commenqui la portée la compte précédent, parlant « des possibles » l'éspard l'éspar

Un bureau spécialement crée s'occupera de we exigences 🌃 voyage, séjour et logement à Bologne en vu du 12 MICAM qui se tiendra du 5 au 4 Septembre 1980. Nous aurons soin d'organiser au mieux tous les services qui faciliteront le séjour de nos visiteurs Nous sommes à votre disposition pour tout renseignement à ce sujet.



Teléphonez-nous ou écrivez-nous! ANCI-MICAM - via Dogana, 1 - 20123 Milan, Italie Teléphone: 02-809721 - 320018 ANCI-I



emitaine >

PLAN-YVES LHOMELE

 sa i vivinotigiet நக்கா சம் சிக்கி 2. 1. 2. 27.78 e grand \$5 100

notamment, les traditions de la listes, les « l'admi-brigade parachutiste de choc qui, plus comnue sous l'appellation de 11° choc. à longtemps été le « bras séculier » du Sarvice de documentation extérieure et de contre-espionnage (S.D.E.C.E.).

Conformément au plan de vol désormals immuable des missions spatiales soviétiques, les deux hommes ne sont pas revenus à hommes ne sont pas revenus à bord du valsseau qui les avait amenés — Soyouz-36 — mais avec Soyouz-35, dans lequel Valeri Ricumine et Leonid Popov avaient pris place le 9 avril dernier pour rejoindre Saliout-6. Ainsi, l'équipage de Sallout, appelé vraisemblablement à passer un long séjour en orbite, a-t-il à sa disposition en vaisseau « plus frais » pour son retour.

Dès lundi, l'équipage soviéto-hongrois avait commencé à faire ses bagages en transportant une partie de son matériel dans les soutes du module de descente de Soyous-35 : journaist de bord, bandes magnétiques, elichés, échantillons de matériaux réa-

liaés en condition d'apesanteur, et tous les résultats des différentes experiences menées sur une protéme anti-virale (l'interféton). Après cette visite d'une semaine de Koubausev et de Farkas, Rionmine et Popov vont à nouveau se retrouver seuls. Pour combien de temps encore? Nul ne le sait, mais il y a fort à parier que, si l'état des cosmonautes le permet, leur mission sera relativement longue, même si elle ne donne pas lien à un nouveau vol record. A cette occasion, les deux hommes recevont peut-être la visite d'un nouvel équipage — mixte ou pen — qui serait le dixième en trente-deux mois à être hébergé dans la station saliout -6. Preuve, s'il le fallait, que la rentabilisation des matériels est aussi de mise dans les programmes spetiaux soviétiques.

comprennent pas les raisons d'une telle mesure, qui entraîne inévi-tablement une diminution de la

valeur des cadres et, par là même, des unités de choc et de commande

SCIENCES

LES PERSONNELS MILITAIRES s'élèvent a 572 351 en 1980'

Les réactions après la publication par le R.P.L.

La publication par le R.P.R. de ses u réflexions sur la défense » Cle Monde daté I fuin) a suscité, dès le mardi I fuin, une série de

déclaré : « La politique de défense telle qu'elle est exprimée au plus haut niveau, se réfère au concept auquel nous sommes très attachés de sécurité, d'indépendance et de dissussion nationales.

Nous observons que les réflexions que semble faire le gouvernement

sur les moyens de moderniser notre défense le conduisent L envisager l'obus à neutrons qui se réfère L une autre dissussion et, donc, L

une politique différente de celle que, per ailleurs, on affirme. Le président du R.P.R. a conclu : « Les représentants les pins proches du pouvoir actuel s'éloignent très nettement des principes

qui nous semblent essentiels, et nous exprimons quelques inquiétudes sur la cohérence entre la politique annoncée et les moyens que l'on

M. MARCHAIS (P.C.F.) : la mois, à n'est pas possible de faire bombe la neutrons quelque chose de sérieux en la domaine.

M. HERNU (P.S.) : une majorité prolize et contradictoir Député socialiste du Rhône et

fait la stratégie de dissuasion suciéaire et, en conc. rdance, elle ne précontse aucuns mesure sérieuse de réforme du service national. Sai, une : lutter contre un annemi intérieur dont on aimerait bien savoir qui a est. » De l'autre, le R.P.R., qui tactiquement lui aussi, par rapport à ses pareinaires, précontse une superdissuasion qui ressemble fort à une nouvelle ligne Maginot : quines sous-marins nucléaires (m a is ausc quels hommes, quelles nouvelles infrastructures, quels moyens?), un refus au moins implicite d'une capacité accrue des forçes nu-lem tactiques et une réforme projonde du service national

réactions dans les milieux politiques.

envisage pour la mettre en œuvre, »

M. Georges Marchais, secrétaire général du parti communiste, a déclaré, mardi à Belfort, que son parti s'opposerait façon absolue à la bombe à neu-

trons du fait que cette arme n'est pas: dissussive mais offensive » et destinée « à être utilisée à

l'extérieur en ous de conflit défà

déclaré ».

« Avec cette pr position d'adoption de la bombe a neutrons, il s'agit bien d'une rupture totale avec la stratégie de
dissuasion, la stratégie de déjense tous azimuts au profit de
la stratégie agressive, de guerres
nucléaires limitées, pronée par
l'impérialisme américain », a
ajouté le responsable du P.C. ».
lors d'un meeting qui réunissalt

environ deux mille personnes.

M. Marchais a ensuite tendu un long hommage à l'Union soviétique, dont il a dressé un bilan extrêmement positif.

« Tout le montre : si la pair mondiale pu être sauvegardée depuis trensé-chag ans, si la troisième guerre mondiale a pu être évitée, c'est, pour une large part, à l'existence et au ruyonnement de l'Union soviétique que nous le devons. Cette réalité-là, rien ni personne ne-nous la jera.

M. Marchais.

Commentant la prise de position du R.P.R. sur la détense,
à Toulouse, où ill présidait une
réunion départementale de son
parti, la lacques Blanc, aprètaire général du parti républicain,
a affirmé mardi du'il ne crosait
pas e que ron att interêt à dunner l'impression que notre défense
répose sur les autres a

« Je ne crois pas non pius, si-t-il
alouté, qu'il soit opportus de
donneuer le temps du service militaire. De touts Jagon, en quatre.

taire. De toute façon, en quatre:

Le Comité d'ensente des ami-cales parachutistes militaires a protesté contre une décision de l'état-major l'armée qui, celon lui, fait perdre son statut aéroporté, l'ompter de juin 1980.

Officiellement définies en dé-1964, les missions du national d'entraînement-commando de Montlouis, près de Collioure (Pyrénées-O-sont de perfectionner la formation technique, physique et murale des cadres (officiers et sous-officiers) pour des actions de type com-

cadres (officiers et sous-uniteirs) pour des actions de type commando fians des situations propices à la guérilla ou à la bataille nucléaire initiale.

Le CNEC de Montionis a hérité.

LES MISTRUCTEURS DE MONTLOUIS PERDENT LEUR STATUT DE . CADRE AÉROPORTE

de ses « réflexions sur la défense »

Pour l'année 1980, les effectifs budgétaires du personnel militaire des armées et services — il s'agit des effectifs de carrière et du contingent rémunérés par le mi-nistère de la défense — sont au sur le même sujet et sur la politique actuelle en la matière du pré-sur le même sujet et sur la politique actuelle en la matière du pré-sident de la République, M. James Chirac, président E.P.R. a nistère de la défense — sont au total de 572 351 ainsi répartis selon un décret que vient de publier le Journal officiel du mercredi 21 mai :

Forces nucléaires stratégiques 17853; armement nucleaire tactique: 8115; forces classiques
378 902; forces d'outre-mer
16 407; 16 407 ; et essais 6 257 ; organismes de formation 7380; organismes de formation: 77800; organismes de soutien des personnels: 34597; organismes de soutien des matériels: 18777; administration générale: 18643. Des annexes au même décret précisent la répartition des armées:

Terre : 314 253 (dant 198 888 Terre: 314 253 (dant 196 888 appartenant au contingent); air: 100 625 (dant 88 455 du contingent); marine nationale; du contingent); marine rationale; du contingent); marine des armées: 186; bar de des armées: 8 844 (dant 1988 du contingent); délégation générale pour l'armement: 2 203 (dont 627 du contingent); administration centrale; 68; contrôle général des armées: 144. Député socialiste du Rhône et apécialiste de la défense au P.S.

Charles Hernu nous a déclaré ce mercacit 4 juin :

« La majorité est l'un proline en matière de défense. Subttement, rien ne ca plus, et nous volté en présence de deux rapports contradictoires. D'un côté, l'U.D.F., fidèle soutien du président de la République, qui présonne une hypothèse phypothèse OTAN, celle du conflit nucléaire tactique en Centre-Europe, abandonnant de fait la stratégie de dissuasion nucléaire et, en conc. rdance, elle

● « l'ast républicain », édité à Nancy, n'a pas paru ce mercredi ■ juin pour le denxième jour consécutif. à l'exception toute-fois de l'édition du Doubs.

creez votre entreprise SIEGE SOCIAL PERMANENCE TELEPHONIQUE SECRETARIAT G.E.I.C.A.

CONFÉRENCES EN JUIN AU PALAIS DE LA DÉCOUVERTE

La région méditerranéenne, son évolution géolo-gique récente et future, par Xavier LE PICHON.

TIRRENIA CAR FERRIES: DÉS OCIORNE C'EST LA REVOLUTION DES TARIES EN MEDITERRAHEE ET CET ETE LES PRIK SONT A TOUT CASSER. PROFITEZ - EN

Quelques exemples de prix en couchettes 2º classe aller/retour par personne.				
CATEGORIES DE VOYAGEURS	SARDAIGNE GENES/PORTOTORRES	SICILE GENES/PALERIME	TUNISIE NAPLES/TUNIS	MALTE NAPLES/LA VALLETTA
- INDIVIDUEL	252"	498	710	464
- VOY. DE NOCE - ETUDIANTS - 3'AGEcarta Versaell	218	428	568	410
- GROUPES 30 personnes minimum - INTER-RAIL	204	394"	526°	382

NOUVEAUTES 1980 - LIGNE DIRECTE GENES - PALERME Réservation Directe par terminaux Tirrenia Marseille et Paris Ouatre nouveaux super car ferries de 10,500 tonnes en service sur dell' nent auprès de votre agence de voyages.

Car Ferries 12, rue Godot de Mauroy 75009 Paris, tél.: 256.60.19 61, bd des Dames 13002 Marseñie. Tél. (91) 91.92.20.



Si vous rêvez de posséder une résidence sur la Côte d'Azur à 2 pas de la plage, sur un port de plaisance, avec, en option, un grand voilier habitable,

ne revez plus, regardez!



Votre voiller 1.11 5 couchettes un Dufour 2800 (8,30 m)

+ **Votre anneau** sur le port de St Laurent du Yar Par exemple: en juillet et pour toujours, 49.000 F.

La plage tout près (sur la Grande Bleue Par exemple: an juillet at pour toujours, à partir de 52 000 F.

ne rèvez plus, écrivez-nous! + un armeau sur le port + tous les avantages de 🎚 Côte d'Azur, • en juillet et pour toujours, I partir de 101.000 F

ADRESSE	-4
CODE POSTAL	
Je désire recevoir sans engageme	nt des précisions sur:
e la région et son environnement	
e le programme Héliotel Marine	
- les périodes: JUIN □ JUILLET □	AOÛT 🗆 SEPTEMBRE 🗀 "3 selsons" (chocobe à mai) 🚨
- le studio ■ places (25 m2)	 _g
- le 2 pièces 6 places (49 m2)	
- les services para-hôteliers et l'anim	ation
 fornanisation juridique de la formul 	e
 les différentes modalités de paierne le montant des charges commune 	雅
- la gestion locative par Sogétout si	e rivalise pes ma pédode

Cocher la ou les cases oul vous intéressent

Renseignements et vente:
SOGETOUR
90, Champs-Elysées 75008 Paris tel (1) 562.15.01.

THE RESERVE OF THE SECOND

du Groupe SAINRAPT ET BRICE

Les cosmonaules Konbassov et Farkas sont revenus sur Terre Le Soviétique Valéri Koubassov et le Hongrois Bertalan Farkas, qui avaient rejoint mardi 27 la station erbitale Sanoure dans laquelle se trouvent Valéri Rioumine Popov, ont regagné la Terre mardi 3 juin. Ils se sont posés à environ 120 kilomètres à l'est du centre de lancement

THE PROPERTY 4470-51 **de répon**se à la tible

Man 18 *** *

9.40 4 to altitud

L'UNIVERSITÉ DE NICE RECRUTE DES ÉTUDIANTS EN ÉDUCATION PHYSIQUE SANS AUTORISATION RECTORALE

(De entre correspondant

ociation liant l'université de Nice d'Aix-Marseille-II pour l'or enseignemen physique. Or teur de l'académie d'Alx-Marseille décide, le 22 mai, de son côté, suspendre pour trois mois les du conseil d'université d'Aiz - Mar-

selle-II.

Un veritable imbroglio jurkique
résulte donc de ces décisions
des pouvol.

Le
Ni qui réuni le jeudi
20 mai est resté, pour sa part,

sur positions

Il appartient au miuniversités de prosur l'arrêté
d'Aix-Marseille, après
cueilli Conseil l'enseignement supérieur rechérche (ONESER), G. P.

L'annonce de la titularisation de mille huit cents maitres
auxiliaires à le rentrée prochaine
le l'étraction nationale (SGENC.F.D.T.). « Aucune mesure n'est
prise pour assurer le résmploi des
maîtres auxiliaires à la rentrée,
ajoute le syndicat, clors que
3 500 emplois de maîtres auxiliaires surnuméraires seront supprimés. A nouveau des licenciements massifs tnierviendront. »

APPRENEZ L'ANGLAIS

EN ANGLETERRE

COURS SPECIAUX PROM

Hôtel confortable et école dans t misse pâtiment.

minus tâtiment.

5 heures de cours par jer, pas de muite d'age.

Puttis gruspes (recyante à destinate).

Lecostairs et toutes de modernes.

Leteratoire de modernes.

Leteratoire de modernes.

Leteratoire de modernes.

Piscine inférieure chanfile, name, etc.

Situation tranquille hard de mer 190 km mars.

Ecripes au :

REBENCY RAMSGATE KENT, G.B. TGL: TRANET 512-12

en : Maia Bouller, 4, rue de la Persévérance, 25 - EAUBORNE, 161, : 259-26-33 (self).

Mme BRIGITTE GROS SUGGÈRE DE REMPLACER LE BACCALAURÉAT PAR UN CONTROLE CONTINU

Mme Brigit Gree, se Yvelines (non-inscrit), au Sénat III proposition de loi visant à supprimer l'a ezade loi visant à supprimer l'e examen solennel et ponctuel :
baccalauréat. Elle estime ainsi
tirer conséquences d'une évoqui finances publiques, perturbante le plan
les candidats
familles eable
pour le bon dévoulement de l'année scolaire ».

Mme abilit qu'en le
3 coûté en viron
I militons
170 francs par candidat. Selon
elle, seulement 22 % des élèves
trant en sixième t cet

elle, seulement 22 % des élèves
trant en sixième t cet
diplôme qu'une
ale ur d'échange sur le
marché du travail II engendre,
enfin, un
scolaire en déséquilibrant l'organisation de l'année.
C'est pourquoi, dans perspectate de l'année.
C'est pourquoi, dans perspectate de l'année.
de l'année.
et notamment par la loi de
juillet 1975, ou « réforme Haby »,
et notamment par la loi de
juillet 1975, ou « réforme Haby »,
et notamment par la loi de
juillet 1975, ou « réforme Haby »,
et notamment par la loi de
juillet 1975, ou « réforme Haby »,
et notamment par la loi de
juillet 1975, ou « réforme Haby »,
et notamment par la loi de
juillet 1975, ou « réforme Haby »,
et notamment par la loi de
juillet 1975, ou « réforme Haby »,
et notamment par la loi de
juillet 1975, ou « réforme Haby »,
et notamment par la loi de
juillet 1975, ou « réforme Haby »,
et notamment par la loi de
juillet 1975, ou « réforme Haby »,
et notamment par la loi de
juillet 1975, ou « réforme Haby »,
et notamment par la loi de
juillet 1975, ou « réforme Haby »,
et notamment par la loi de
juillet 1975, ou « réforme Haby »,
et notamment par la loi de
juillet 1975, ou « réforme Haby »,
et notamment par la loi de
juillet 1975, ou « réforme Haby »,
et notamment par la loi de
juillet 1975, ou « réforme Haby »,
et notamment par la loi de
juillet 1975, ou « réforme Haby »,
et notamment par la loi de
juillet 1975, ou « réforme Haby »,
et notamment par la loi de
juillet 1975, ou « réforme Haby »,
et notamment par la loi de
juillet 1975, ou « réforme Haby »,
et notamment par la loi de
juillet 1975, ou « réforme Haby »,
et notamment par la loi de
juillet 1975, ou « réforme Haby »,
et notamment par la loi de
juillet 1975, ou « réforme Haby »,
et notamment par la loi de
juillet 1975, ou « réforme Haby »,
et notamment par la loi de
juillet 1975, ou « réforme Haby »,
et notamment par la loi de
juillet 1975, ou « réforme Haby »,
et notamment par la loi de
juillet 1975, ou « réforme Haby »,
et notamment par la loi de
juillet 1975, ou « réforme Haby »,
et notamment contrôle continu long
l'année. Les n'ayant
obtenu une moyenne générale
égale ou supérieure à 10 sur 20
et se ituant dan une moyenne
comprise entre 6 10 pourraient,
s'ils le un examen.

ners ont commencé vendredi 30 mai, dans un restaurant uni-versitaire, une grère de la faim. Ils ont décidé de continuer leur mouvement jusque et juin, jour de la réunion du conseil de l'uni-versité.

COURS MINERVA

SAINT-LAZARE

a mêtres de la gare Saint-Lasare

75, res d'Anjou, 75008 PARE

Till. : BERLERAR

3°, 2°, 1°°°, terminales Classes ■ petits effectifs

Laboratoires physique

sciences naturelles

Californie

1 MOIS on famille américaine Juillet 80

1890 F

History en familie, Programme de cours et d'activités, Excursions à Disneyland, Universal-Studio, etc...

British European Centre

5, rae Richepance - ra Tél. 260.18.34

TENNIS

AUX INTERNATIONAUX DE ROLAND-GARROS

Grandes discussions canicule et ouragan sur le court

a une température tout l'après-midi du ---- 3 iuin - --d'une m ê m e ridiculement exerbitantes, de la Vilas-Orantes, dont le milit avait ill marchi le with me cu'une half ill berrye. nous en 🖦 qu'aux 🜬 vingt-deux de de la veille le lu veure — lu fut Menuel Orantes qui, - en civil » III I 🖿 déclaré battu, c'est-à-dire e scratché - un technique. Batty him to be be-

Dans la maria da presso qu'il tint après, l'Espagnol conna son opinion la was work and the votonatermolement, 📰 au match. querts d'heure, mon Committee of the second quert in limits to prépare allement minut us filming prêt û fîlminê bestere pour entemer 🗷 🎮 🚃 [N.D.L.R. voir is qu'Orantes remports 🚃 He - Hills - 1975.) u long délai = qu'on pourquoi [al l'application 📟 règiement (quinze migrêce), ce 🚃 🖺 🚐 m'a refuzé en remettant 🖻

Liberta Butch Buchholz, direcexécutif de l' i pue ura professionneia (ATP.). dires d'Orantes, ajoutant que, il es étalent un boycot-« pros - dans son Vilas, at McEnros).

🛚 quoi Philippe Chatrier, qui 페

A LA TÉLÉVISION

TF 1: 14 h. 13 m 18 h. 50

Jeudi 5 juin TF 1 : 14 h. à 18 h. 50

française 👫 🛌 et président du du tournoi, réplique 📜 🗷 le le changer le programme l'intérêt le le le l'exigeait. Ca qui MINISTERNAL NAME AND IN THE Renault - ne - que per le pactole qui se illes « maiheureux » professionnels — el que sport humainement aveugle reglements, La ; cependant on apprenait passionnant que avait un qu'il parfaltement an quart tard, que auperviceci, le male — finale is fut many que must le man

raison... fort la parole — la parole — la esule qui importait — 🖼 📭 🚾 Le pramier quart : finale Wojtek premier nommé, mass fit and a Jolie partie, légère, intelligente, une 🚛 📖 auxqueiles on

inital 🗎 régal 🗺 la journée e plutôt - Di le 🕶 quert 🖦 finale, qui opposa Chilles Haine Commission Jimmy Connors. La Central Roland-Garros, Jan Jusqu'au toit, vu while in champion ambituate ass celivies. premier set, l'ouragan Connora aligna quinze jeux 🍱 rang [

OLIVIER MERLIN.

RESULTATS MARDI 3 JUN SIMPLE MESSIEURS

STMPLE DAMES

Quarts de finale. — IL Lloyd (E.-U.) b. K. Jordan (E.-U.), 5-2, 6-0; E. Mandlikova (Tch.) b. L. Ma-druga (Arg.), 5-2, 5-3.

MERCREDI I JUIN DOUBLE MESSIEURS

Ruitièmes — Mansor
(E.-U.) - Turcesy (Hong.), b. McNs(Aus.), 6-7, 4-8-4 Double Dames

Demi-finales. — Madruga-villagras
(Arg.). b. Mandilkova - Tomanovi
(Teh.), 7-8, 3-8, 5-2.

L'enquête sur le coût des Jeux olympiques de Montréal

L'architecte français Roger Taillibert est mis en cause

De notre correspondant

Libertries. — Ties un rapport remis au gouvernement l'architecte Roger l olympique M. sont ville, des la hausse vertigineuse aménagées pour la Jeux olympiques 📠 1976. A frame d'une enquête 💷 trois and a mande du gouquébécois, un juge de la Cour suprême du la Al-Malout, a rédigé un rapport dont la publication a le plu-) 'égard personnalités impliquées

olympique de maire que le maire promis de Jeux souligns que le budget à la préparation olympiques
queiques
dollars (480 in france). Les ficeres ont done management on the plus que prévu.

Parce qu'une

ETRANGERE

ÉTATS-UNIS ALLEMAGNE

LANGUE

finalement d'un d'un épongé d'un de l'enquête, présenter un budget et construction izi = 10714 reproché 4 visit = 10 M. Talllibert in soin in in the olympique diriger depuls from que

M. Tallibert l'objet de critiques
au attitude
exaspéré le enqué
qui l'interrogealent
fixé per verbal un pourcentage olympiques. Compte défamilia done dù 42 millions de para à III d'hono raires. Il finalement de réduire à 14 millions, la li n'a pour l'instant gue la little de male annue

BERTRAND DE M GRANGE.

vacances POUR JEUNES



ESPAGNE sessions intensives POUR ADULTES toute l'année.

ORGANISATION SCOLAIRE FRANCO-BRITANNIQUE 43, rue de Provence - 75009 PARIS - Tél. 526-63-49

FOOTBALL

Orléans et Monaco en finale de la Coupe de France Les successeurs d'Auxerre

n a fallu prolongationa, mardi 3 juin, pour que Monaco réussisse à éliminer Montpellier (4 à 2) en demi-finale, match retour, de la Coupe de France. Ainsi n'y aura-t-il pas, samedi 7 juin, à Paris, une finale trop originale, inédite en tout cas, réunissant deux clubs de deuxième division.

deuxième division.

Après Nantes-Auxerre en 1979, voici Monaco-Orléans en 1980. La finale de la Coupe, à cet égard, présentera beaucoup de points communs avec celle de l'année dernière, avec une équipe de chaque division, et elle aura aussi le mérite de faire vivre une modeste mais valeureuse é qui pe de deuxième division, Orléans, dans l'ambiance des grands soirs au Parc des Princea. Avec, comme enjeu, l'un des trophées sportifs les plus convoités de France. Dire, sur ce qu'on a vu mardi 3 juin à Paris, précisément au Parc des Princes, au cours de la demi-finale Paris-F.C. - Orléans, qu'Orléans a une bonne chance de remporter la Coupe, ne correspondrait pas à l'impression générale. Même si Monaco a été durament accroché par Montpellier et a eu toutes les peines du monde pour se qualifier, l'équipe de la principanté, qui ne peut assurer son avenir européen la prochaine saison qu'en gagnant la Coupe de France, a hien d'autres anguments saison qu'en gagnant la Coupe de France, a bien d'autres arguments France, a bien d'autres arguments à faire valoir que son advensaire.

Mals quelle aventure si a la obviense incertitude du promaire de soit Orlèans qui premne part, la saison prochaine, à la Coupe des vainqueurs de soit de la coupe des vainqueurs de la la coupe des vainqueurs de la coupe des vainqueurs de la coupe des l'aunée dernière. Mardi soir, à Paria, les Oriéansis ont déjà eu un aperçu de ce que pouvait être la rumeur du Parc des Princes. Les vingt-cinq mille spectateurs, dont beaucoup

étalent venus du Loiret, out mené grand tapage une heure et demie durant. Battus au match aller (3-1). les Parisiens avaient un dirani. Battus sui maten aler (3-1). les Parisiens avaient un handicap à remonter, qu'on ne jugealt pas insurmontable en général. Motivés par la perspective de disputer la finale, les Parisiens, parents pauvres du football de la capitale, étalent naturellement survoltés. A l'heure de jen, après leur deuxième but marqué par Knockaert. Ils étalent bel et blen qualifiés pour la finale. L'occasion ne se représentera sans doute pas de sitôt, aussi blen d'ailleurs pour Paris-F.C. que pour Oriéans. Comment oublier qu'ancune des deux équipes, tout au long de la saison, n'a en à affronter, par le basard des tinages au sort, la moindre équipe de première division. Comparé à Montpellier, qui a bouté Saint-Etienne hors de la Coupe avant de tomber face à Monaco, quel chemin facile! min facile!

L'euphorie des Parisiens, après le but de Knocksert, n'a pas duré plus de cinq minutes. Le temps pour eux de faire quelques cabrio-les de joie sur la pelouse du parc, de se voir déjà en finale, et Oriéans bénéficiait d'une énorme faute de défense : un ballon offert à Marette à bout portant L'erreur qui ne pardonne pas et anéantit des heures d'efforts et de foi espoir. Le rêve avait passé. FRANÇOIS JANIN.

RESULTATS Fatu F.C. U Oriens 2-1 (1-2) Monaco b. Montpellier. 4-2 (2-1) Les résultats des matches 4 aller »

En match « aller » des barragea. Lyon a battu àvignon mardi 3 juin à Lyon par 6 buts à 6. Lyon a désormais toutes les chan-ces de conserver sa place en première division.

6 keares poar if chanistan

Témoignages directs sur l'Afghanistan Des patriotes afghans témoignent

e Sur la réalité sociale, économique, historique de leur paye e Sur les développements de l'occupation acviétique

e Sur la résistance nationale, avec toutes ses c

Films sur la résistance afghane

🕨 Poèmes afghans dits 📖 Daniel GELIN , Mickel PICCOLI

Groupe musical afghan Exposition de photos aux la vie en Afghanistan et le lutte contre l'oc Et le rècht de térnoins occidentaux, dont Mâre BARRY, ethnologue, de retour des samps de réfugiés afghane, des journalistes, des photo

Stands - Débuts - Documents - Livres

Soutien au peuple afghan Jiri PELIKAN, Jean CARDONNEL, Jean BRUHAT,

David KAISERGRUBER, Jean-Paul UAY

Paco Ibanez - Michel Buhler - Imago

18 h - 24 h 6 jain-Mataalité

Cet appel a été signé à ce jour Poer jubitie le collectif, pour austinit l'appet, pour contribue finanzilonnèse. J. Frayes, 20 no P. Svossolate 99130-Noby-le-Sec CCP 11 001 12 E Parte

MAITRISE **GESTION**

- Cadres et Techniciens supérieurs de niveau Bac + 2 (toutes disciplines), 5 ans d'expér.;
- 🖷 🕯 jours ouvrables par mois/ 2 ans ;
- Financement 1,10 % Formation continue;
- Options : P.M.E., Agro-alimentaire, Affaires internationales, Finance, Ressources humaines, Informatique.

UNIVERSITÉ PARIS VAL-DE-MARNE, 58, ev. Didier, 94 St-Mess. 886-11-79 (Jean-Philippe LAMY).

aN

un re

est



W. M. Canadas A.

école de se rétariat et des techniciens superieurs de l'entreanise

ENSEIGNEMENT PRIVÉ **PRÉPARATION** AU BACCALAURÉAT DE TECHNICIEN G1 G3 F8

PRÉPARATION AU BREVET DE TECHNICIEN SUPÉRIEUR DE DISTRIBUTION ET GESTION COMMERCIALE

B.T.S.D. PRÉPARATION AU BREVET DE TECHNICIEN SUPÉRIEUR DE SECRÉTARIAT B.T.S.S.

FORMATIONS ACCÉLÉRÉES DE SECRÉTARIAT

🗕 bon 📱 découper et 🕍 retourner 🕳 🗕 4, place Saint-Germain-des-Prés, PARIS amande de documentation sans engagement

Auxerre

Estima une heure et deme Estima su match alle Pariaiens avaient alle de remonier, qu'on ne la la remonier de les Parsiens à payres du football de la la remonier du football de la la remonier du football de la la remonier du formale l'orsa pour la finale, l'orsa pour Paris-F.C. In Corliente. Comment oubles l'orlante. Comment oubles l'orlante. Comment oubles l'orlante. Comment oublesse

place à Montro, quel de profie des Parisiens, and de Emockacet, n'a pas du la cinq minutes. Le temp de faire quelques calme de la constitue de

months of a matches all matter parents of a

bettu Arignon mag bettu Arignon mag Lipon par 6 buts at discrement fourte les des conserver sa place e division.

POUP ISTAN

See 94)1

Marie Picci

MARL. Jean BRUHAT

Martaaliti

TRISE

Formation coming.

"La Nouvelle Informatique n'est pas un vœu pieux, un rêve, une promesse fallacieuse; c'est une réalité que vous pouvez toucher du doigt"

MANUFESTE DE LA NOUVELLE INFORMATIQUE - 1979 (EXTRAIT)

aujourd'hui LA BUREAUTIQUE

PRINTEMPS 1979: Matra Informatique rend publique la réalité de la Nouvelle Informatique.

PRINTEMPS 1980: La Bureautique de Matra Informatique. Réelle optimisation de la communication dans l'entreprise.

Une Bureautique multifonctions, aujourd'hui:
Traitement de Texte – Courrier Electronique – Gestion des Télex.

Une Bureautique plus efficace:

Chacune de ses applications est intégrée dans un système complet de gestion.

Le Traitement de Texte: c'est l'abolition du travail inutile. Toute manipulation sur un texte, aussi complexe soit-elle, s'effectue simplement et rapidement. C'est aussi gestion documentaire qui permet de retrouver un texte à partir d'un mot ou d'un groupe de mots.

Le Courrier Electronique, la Gestion des Télex: c'est l'abolition des contraintes de distance et de temps. Un message enregistré sur un terminal est instantanément affiché sur l'écran de son destinataire et imprimé à sa demande.

La Bureautique de Matra Informatique s'appuie sur une gamme complète de mini-ordinateurs de gestion, autonomes ou intégrés dans une architecture informatique décentralisée.

La Bureautique de Matra Informatique, c'est la réalité de la Nouvelle Informatique de gestion service de l'amélioration des communications de l'entreprise.

Matra informatique tient à votre disposition ses brochures "La Nouvelle Informatique" et "La Bureautique". Elles vous seront adressées sur simple demande.

MATRA INFORMATIQUE

invente la Nouvelle Informatique.

__ MATRA INFORMATIQUE: 1, RUE DU JURA - SILIC 521 - 94633 RUNGIS CEDEX - TÉL 687.31.24 🐧 MEMBRE DU CLUB DE LA PÉRHNFORMATIQUE FRANÇAISE.

Personne, ecoutant Jean-Paul II, n'a envie 🎂 s baisser le que, lui, 🚨 ce qu'est 🗓 magistère 📠 📠 Parole. Il en use avec un art consommé, l'him art n'importe quel public. jeunes Princes, lesquels il conduit i dialogue parfaitement inoul dam l'histoire l'Eglise, I l'invraisemblable qui, I chaque instant, matin, a l'Elysée, menacait l'étouffer. remment. I will be made at man visage, we vertige

où tant d'intelligences, depuis la nuit sombré. Anni os prov recu As l'Est, l'éloquence dépouillée de les ce qui la renfacilement insupportable : fadeur, pour ne pas dire la nlaiserie, le bénite, la pleurnicherie, le pharisaisme. Le unit Paul VI, furnition to bonne solution

DEUX RÉACTIONS FÉMINISTES

public in discrimination pra-tiquée, selon l'Eglise.

La Ligne du droit des notamment:

qu'elles ne pouvaient rien
attendre d'autre d'un qui, ception devant devant devant de misérables de femmes de les hommes politiques, pour raibon ## se faire voir was with ##

La Martingal de Ubération des femmes (psychanalyse et politique) affirme a son and see le titre papismo: « Ce retour anachronique au est une opération politique et symbolique. C'est un des la bombarde ments idéologiques dirigés contre révolution Il femmes. Abusant de on pouvoir siere i pape interpolitique. Ses positions l'avortement, le divorce et s'apparentent celles de les chrétiens de la

* Lique in deals in femmes, B.P. F.M.A. III. 75825 in the state of femmes, 12, rue de la Chaise, 75007 Paris, tél. 548-15-85.

RECTIFICATIF. — Contraldans daté 1°-2 juin, la Ligue des droits de l'homme la Ligue des droits de l'homme ne figurait en parmi organisations humanitaires présentes présentes l'homme rappelle qu' cile estimé di joindre a celle dépaseurs de laicité qui s'étaient déclarés choqués mombreuses violations de ce principe auxquelles donner lieu visite pontificale a.

FONDATIONS

Defricher i un luxe en époque où i i disciplines et retournées sens sens pécialistes, ou

ouvrages suivent in rangs pressés suivent in rangs pressés répétent. Curieusement l'étude fonda-tions n'avant pas jus-qu'icl de recherches approlon-dies lacune comblée, monumentalement, par un

ELYSÉES SOIERIES

oa Champs-Elysées

Paris Lé grand «premiète à l'arts de

L'EXTRA

LONG

noctumes lavables

WASH

and WEAR 16.1

ii plus

a longueur

de manche

ormes de col du 36 au 48

yjamas - pyjavestes

a'il en fut, que se dire que de ses paillissait avant tout un tragique d'impuissance. A que Jean-Paul II qui s'inscrivent l'horizon de la fin du siècle, il s'essayalt le conjurer de un archaïque, de cita-le l'Ecriture, alourdi par le recours traditionnel up pluriei majesté qui voulait 📥 celui 🜬 l'Espérance qui, pourtant, mots sont manifes-

action Water relies with an Illa-

miles allali par un pensée. l'UNESCO, initial l'articulation. emiliarem pas direntements le letin lu Maria IV souligné, li rel mas is collect the leading the production les la clé même, me précieuse » pour la compréhension il l'histoire. Il ult plus fondamental de la ce The literate of que a qu'il a, de scape de qu'il est Dan l'in-par quoi l'Assessa de culture, ses par quoi l'Assessa de culture, ses

Man I se turn que l'homme orises with une « crise». proprement parler, « spécifique »... = qui mannie en un in confiance it l'égard & la proprie lechichelle s M D conduit à renoncer systèma-Et, pour in homme, il faut plaper a cilli du a primat de la famille... le droit de la males a Il with un pape on Whall exprimé Par le la il fallalt être nais, and profondément mili minis d'un pays e que ses oni mort plusieurs reprises a al qui n'a

minima qu'e m s'appuyant mi sa Write bien la numericale de ce pape : il ne s'est pas formé dans les bureaux ou les nonciatures. Il s'est I au sur le terrain, au 🚃 de 🌬 de quarante ans de 🖦 tance right an aux drama in me du totalitarisme. C'est ce qui lui permet de tenir mu la nation, comme se les fines il l'homme, un langage and proche en la rimital m ibn banden du moment, se éloigné de l'esprit du Syllabus et des nostalgles de l'intégrisme. Qui, avant lui, ann Mi fonction. a jamais songè 🖺 invoquer Socrate, in a mauvais esprits > 1 mai m ALC: U

La permissivité

Paul II n's certes pas tiré des leçons in familie II recommens sur ce point laintain in ceux qui parties in malimaters on qui int

livre quatre solvante-dix intitule Traite jondations d'utilite mublique aupomey, polytechnicien, maître requêtes d'Etat qui, depuis une vingtaine consacre l'essentie; tille et ses manifestations concrètes.

Contrairement une système français donnations, aux confins du min prive et droit public, est qui Le regime fisquis plus. I fondations prive et droit public, est qui Le regime fisquis plus. I fondations prive et droit public, est qui Le regime fisquis l'auteur situation i institutions amèriques (l'auteur situation i institutions amèriques signances information du public du rait d'un environne-psychosocial jusqu'ici porteur Elargissant fauteur fauteur

psychosocial jusqu'ici
porteur
Elargissant l'auteur
nous rappelle aussi
possibilités régime
ciations qui, semblent
avoir en Entre
l'administration monde des
ce de desinperd mystère grace
a quète de l'auteur
souci de rigueur de
les a chercheurs
- auront satisfac-

tions d'esthètes en lisant

Furgot sur la Foncution de la

rot, ou des la du codicille

universitaires France.

de Benjamin

P. D.

Franklin I

Une étude Michel Pomey

TRAITÉ DES FONDATIONS D'UTILITÉ PUBLIQUE

compris I lumière leu expérience qu'on ne par-IMAL i rien man l'effort il que plus grandes medical on puisse rèver and qu'on porte sur soi-même. To quand jamais bonheur qu'il plus applaudi Parc de Plus Mais il lui aurait fallu ajouter que Mala de rigueur, m Plat do came, para colui tensonarp malheur. Trop de juges en souting and oublie may be Chick hand! dit: a Ne jugez point, afin ne soyez point jugés.

Il all an aller point are lequel permettra de critiquer nucléaire, prendre garde, évidemment, qu'au moment, le Paris, le R.P.R. se prononçait pour dévelop-pement des défenses atomiques. Pourquoi s'en prendre à la seule guerre nucléaire? C'est la guerre tout want qu'il faudrait arriver revait, jadis, Il wil Mari vrai que, marze articule avec mile force, l'appel du pape sur w point particulier and the last Peut-être, au lieu 🖦 répéter un langage in mille mille entendu, aurait-il dû davantage the last the seal proper qui existe, à long arms d'Aris a guerre, et qu'il a indiqué au sage en se référant à son discours is F.A.O. : la minimul in chanede manière essentielle radicale... 🖿 hiérarchie 🖦 investissements » i limited mondiale.

Il lui faudra reprendre ce thème, diller le rayonnement qui de lui, se rapprocher de Li souffrance que plus que au monde il a sans doute pouvoir aujourd'hui de l'aire reculer. Dans discours aux l'an dernier, il omis, à déception géné-rale, a parier du Cambodge. Pendani qu'il prisone son voyage un France, lundi, des fous criminels pee. . Il suffirait que cinquante hommes en Jesus-Christ, disalt Giorgio L. ra. Cangian pour que le monde soit transforms. » Jean-Paul II croit, tranquillement, sereinement, en Christ, wi c'est ce qui, monde qui ne mi plus à quel will in which there i sa personnalité l'une de la sa forca. Il dispose de moyens exceptionmin di e faire saune 🖎 la lists mi longue sur milis burn ileux in him n'est plus united que in frim entendre la min de la sagesse et de la miséricorde.

ANDRÉ FONTAINE.

ESTION PAISIBLE
SIBLE DIGESTION
GESTION PAISIBLE
ISIBLE DIGESTION
GESTION PAISIBLE
AISIBLE DIGESTIO
IGESTION PAISIBLE
DIGESTION PAISIBLE
PAISIBLE DIGESTIO
PAISIBLE DIGESTION
PAISIBLE DIGESTION PAISIBLE DIGE

SIBLE DIGE ESTION PA SIBLE DIGE ESTION ESTION PA SIBLE DIGE ESTION PA SIBLE DIGE ESTION PA SIBLE DIGE ESTION PA

DIGESTION PA PAISIBLE DIGE

CELESTINS

CARNET

Réceptions de la du président et des membres de la Cham hre des représentants de Chypre. l'ambassadeur de Chypre et Mme Jean Peristiany ont offert une réception

Naissances

Chantal, nee Vuillemin et JeanPaul HERVÉ la la
de leur fils
le Juin 1980.

- Marie-Sophie QUINCHON de Joie Matthieu, Bree is mai Issu.

Jacqueline, Miller, VOYATZAKIS. qu'ariane. la joie la la mais-Marina Emmanuelle, la 31 mai à Athèns.

Mariages

- M. et Mms Claude PONSARD sont beureux de faire part du ma-riage de la fille, Dominique

II. IIII DELAS, l'église Sainte-Croix le Bordeaux, le 24

M. et Mme lu terrar Affalo-

Laborits.
La famille Ousknine,
ont la douleur de faire part du
décès de leur fille, sœur, épouse,
mais et nièce,

Alexandra AFLALO.

à l'âge de trente-trois survenu tragiquement à le mai 1980. Cet avis tient lieu de faire part pour la levée du corps qui aura lieu à l'hôpital de la Pitié, à Paris (13°). le l'aura de la Pitié, à Paris (13°). L'inhumation surs lies cime-ties de l'est de lies de la cime-le surs 6 juin 1886

On nous prie if

- Marie

Mme Henry de BLETTERIE, née Fernande, Isabelle Delahaye,

rappelée à Dieu dans sa quatre-vingt - septièms année, le vendredi 58 mai 1980. La cérémonie missie a été célébris dans l'intimité le samedi 31 mai en l'église du Queyroix, suivie de l'inhumation au cimetière de Verneuil - sur - Vienne caveau de famille. M. Henry : Bletterie,

21. Georges-Perin. 87000 Limoges.

Nos abonnés, bénéticiant d'une réduction sur les insertions du « Cernes du Monde -, um prics de joindre il leur euroi de como mon des dernières iandes pour justifier de 📖 qualité.

EIL PAISIBLE LE SOMMEIL

sans y penser

L & C. Vies nº PP 126 L 361.

🗕 🔤 président du conseil d'admiistration. Les administrateurs, Le directeur général de 122 14

ont le regret de faire part
survenu le 29 mai 1980, de
M. Georges COMBET,
grand
la Légion d'honneur,
legénieur des Ponts et Chaussées
directeur général honoraire
du Prance.
l'intimité.

(Le Mark du I juin.)

Nous apprenons le décès de
 M. Adeiphe COSTA du REIS,
 anden ambassadeur de Bolivia,
 anden abassadeur de Bolivia,
 mai La Paz (Bolivie), le jundi

[Né en Botivie, d'origins francaise, Adolphe Costà du avait fait des en France. président du de la des nations, ministre des et etrangères, ambassadeur en Argentine, puis avait publié, efrancais, pluséeurs ouvra-ontre autres, tolse », en 1941.]

Nous apprenous Tarsyle DEWASMES, député, député, (Nord).

Trasyle Instituteur, était (Nord).

Il en 1906. Conseiller de la 1906. Conseille de la 1906. Conse

- M. Buth Ducoudray, son

et Mme Emile Ducoudray,
et Mme Louis-krasst Ducoudray
st leurs enfants,
Ses enfants e petits-enfants,
Mile Yvonne-Clotilde Gernst,
Lebosis douleur to full part at

Mme Didier DUCOUDRAY,

le 1980, (14°), es soixante-dix-neuvième année, obsègues eu lieu l'insimité familiale.

23, rue Pyrénées, 75030 Paris. Hôpital

- M. et has Darry m M. et Mme Barr. Parist.

Aurore Warter

M. Mme Christian Walter,

et Mme Georges - Emm

miler.

Mile Minon Giacobbi.
M. Giacobbi.
In Corne, at Mine.
M. Philippe Giacobbi. ont la douleur de faire part décès, survenu à Paris le 2 juin

Made-Jennet DURRY.

grand officier

de la Légion d'honneur,
grand prix de poésis
de l'Académie française,
professeur honoraire i Sorbonna,
i l'Ecole normale supérieure
jeunes filies. Les obeiques de la juin 1980, (Le Mande du # juin.)

La direction, les personnels, Mme Marie-Jeanne DURRY.

professeur honoraire à la Sorboni directrice honoraire de l'Ecole normale supérieure de jeunes filles, de la d'honneur,

Jourdan, (14°). 1, rue Maurice-Arnouz, Montrouge.

- Le Mans, Paris, Auxerre. M. inn the Espalique son

M.

A et Mine Jean-Marc Espalioux,

M. et Mine Robert Dumasaud, see
beau-frère et belle-sœur,
Les familles Frappé, Mary, Hamel,
Lapalud - de faire part du
décès -

Mme ESPALIOUX, mrvenu man imali su Mana.

obsèques Ileu jaudi 5 juin 1980, à 15 heures, en la cathé-drale d'Auxerre.

- M. Mme Jean-Pierre Passui et petits-enfants. Et toute la famille, ont la douieur de faim part du

Romain, Plerre PASANI,

strvent pl Paris 31 mai 1980. 31 mai 1980.

La religieuse sera céléen l'église Motro-Dame-desChamps, 91. Montpar(6°), le 6 juin,
10 h. 30. de l'inhumation
le caveau famille au
tière d'Ivry-Parisien.

I présent tient lieu

La Beauvalle-Riviera, Jean-Giono, Aix-en-Provence,

Marie, Marie, Valentine Laurent, sa fille, son gendre mants, ont is deces de

Mme Lise GUGGENHEUM. survenu le 31 mai 1980, à Paris, des d'uns cruelle maladie. Les obséques auront lieu du Père-la vendredi juin, i 14 h.

4. Georges-Mandel, 75116 Paris.

Mme veuve Arthur Petit, nie Monique sa fille.

M. petits-enfants, les families fan Nicolas, Fayel, Bachelot. Marcally, Berger, Durand, ont la part

Mme veuve NAVES,

te 21 mai 1980. le 21 mai 1880.
quatre-vingt-cliquitème année.
La religieuse célé-brée en l'église de Châtenay - Maisbry.
Plessis, jeudi 5 jnin, 15 h. 11 de l'inhumation caveau famille.

Can agu tiont libu m faire-part. 82:90 Châtenay-Malabry.

-- Mme Françoise et ses enfants ont la faire part faire part M. Etienne Francis QUANCARD, M.B.A. (Harvard), 1 sociétée, Les obséques ont su lleu le amedi la plus d'Inkermann.

Menily-sur-Scine.

Remerciements - Mme Caroline Daumen.

Arpela.

Sric Arpela,

MM. et Jacques Arpela,

très touches des nombreuses marques de ay

témoignées lors

M. FILL ARPELS,

prient personnes sont associées deui de bien vouloir trouver les l'expression leurs remerclements

épouse, M. et Mina librair Seifert, ses

M. Edward BAUMGARTEN,
surrenu le mai 1980, sa
cinquante-sixième année.
11. rue Brémontier, sa (179).
151. avanue Jean-Bart,
sa Hazebrouck.

MH 405

SERVICE OF

MOUNT PROPERTY.

- En ce una de

Mother TAHON,

Messes

Ciaude de LAPRADE,

la chapelle
Germaine des 12, la Cossonnerie, (1er), la samedi
Juin 11, 11

parecta, chef
Guy de LAPRADE,

Guy de LAPRADE,

Communications diverses

Le i 6 juin 11 h 30, une plaque sera polèse, où vécut pendant le Raymond Bernard, fils Bernard.

SCHWEPPES: Indian Tonic » 🖪 Bitter 💹



FOURRURES D'OCCASION Choisissez en Juin

la fourrure de votre automne En toute tranquillité, arrêtez votre choix.

Prix exceptionnels - Facilités de paiement LES DEUX OURSONS 91 rue du Theatre - 128 av. Emile Zola Paris 15eme MO Emile Zola 575.10.77 MO La Motte Picquet pes casques qui cassessi

TOTAL ROUTS -

Service Committee . a statem of the statement of

> record to the same part mart mart to or design b

parties of the second s

A Silver services Mills and a service of the control of the contro

Confirences. "红斑" # 具華

September 19

Party Section 2006 Second Second A STATE OF THE STA Als As 166

A STATE OF THE PARTY OF THE PAR

& Monde

A Charles

INFORMATIONS «SERVICES»

DEUX-ROUES -

Des casques qui cassent

A la suite de plusieurs essais es un échantillonwingt-six pour motocycliates, l'inetitut nel 🔳 la consommation sugmensuel = ===== quatre de retirer du la juge N.F. Imposées aux tabri-

Laurent, ra fille to laurent du dere la laurent du

And the state of t

Bill Paris

The sales of fair fully for the sales of fairs for the sales of fair fully for the sales of fairs for the sales of fairs fully fully

The state of the s

aris tient tien de fallege

And Françoise Sapine Quare of decider of decider of decider of decider of decider of decider of the same Francis QUINCIN CANAGE OF THE SAME OF THE SAM

Remerciemen

A SHIPPERINE

Mathias 1 steels

de de l'APRADI-

tien de Carriani.

Communications deal

SECTION CO.

LES SUREAUX

Caro'the Dalimes to

Chaude of Refer Appe Chaude of Charts to Appe int spice learn that we appear to temperature area to the case of a de Appearent for the contract of the chart of the chart of the case of the chart of the chart of the case of the chart of the chart of the case of the chart of the

. M. Pierre ARPELS,

Pie Analoirefrance

Man Line GUGGENHEIM

techniques offi-(non homologuée) que nos de l'I.N.C. comme proche de la lest-de

L'enquête menée sussi que vingt-six sept d'entre protectione ou « passables » six, une la la juste acceptable.

Cetta eriquête a 📻 quoi 🚃 prendre guand on croit comaître es Imposées III

derniers, ce test sur un modèle pris au hasard et qui ne représente

Pourtant, l'AFNOR, organisme charge in normaliser in contrôler, confirme prohomologations quatre Superjet; le Mini Mini F3; en euspandant provisoirsment la licence

domaine caeque,

nature Augune Augune de moiàrd e ressemble à une doute, de sécurité. On peut seulement en étudiant et en analysant 🖿 accidentés 🔳 grandes et ... seignaments spécialigés. fabrication passe des prototypes

L'AFNOR, pert doit, après avoir donné l'homologation, les ; grandea inopinés prélèvements pris dans le commerce ou dans Cela fait beaucoup pour la limit de des pous et organisma.

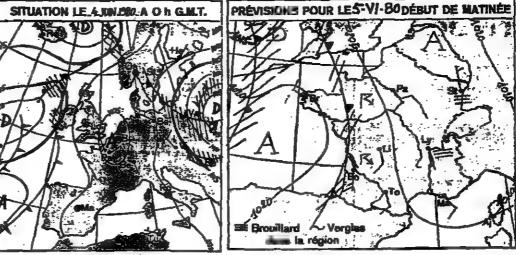
Il reste étonnant (ou peut-être

pas) de tebrication française et que l' voie.un. etrès bien = et un autre des-Interrogé de qualité, appris pour II qu'un cous-traitant qui d'une marque qui tion l'objet i

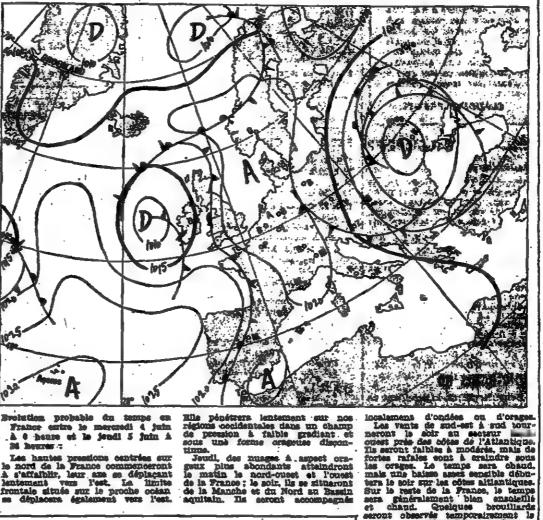
sécurité, 🛏 moterds 📟 🖘 dans affaire, qui va porter

PHILIPPE JAMBERT.

MÉTÉOROLOGIE



PRÉVISIONS POUR LE 5 JUIN A 0 HEURE (G.M.T.)



France entre le mercredi 4 juin à 6 heure et le jendi 5 juin à

Les hautes pressions centries sur le nord de la France commemorerat à s'atfathir, leur ans se déplaçant lentement vers l'est. Le limite frontale située sur le proche cotan se déplacers également vers l'est.

MOTS CROISES

IV.

VELT .

rigions cocidentales dans up champ de possion à faible gradient et sous une forme orageuse discon-

Jeudl, des nuages à aspect ora-geuz plus abondants atteindront le matin le nord-ouset et l'ouest de la France; le soir, ils se situaront de la Manche et du Nord au Busin aquitain. Ils seront accompagnés

BREF -

COLLOOUE

L'ANGLAIS, LANGUE SCIENTI-

FIQUE FRANÇAISE? .. - Sur ca

département de langues

d'Orsay, organise un

ouvert aux scientifiques inguistes

De 9 h. 30 ii 19 heures, dans la 103 du des cous la présidence

de M. R. Omnes, pré-sident de l'université de Paris-XI.

* L'accès au campus d'Orssy se fait à partir de la station Orsay du E.S.R., ligne de Sceaux. Son-seignements : Mine de Chambrus, 203-92-74.

CIRCULATION

CONTROLES ROUTIERS PLUS STRICTS. -- La manda de l'inque, durant le pre-de l'année, le de let d' - imprégnation alcoolique - ont in plus que durant e premier male de IIII On a compté pour ia interes de contrôles la lieu de III pour l'alcoolisme (au lieu 330 180), Parmi ces derniers, 18 101 ont

EXPOSITION

CREATEURS DANS LE GARD. -in cours interleures
le jardin
(Gard), il kilomètres d'Avignos, in troisième qui contemporains les E 7, 8 et 9 juin, m 1 haures & 20 h. 30. Treize Cette manifestation and continued comma la mana de méd'art, qui eu eu décoratife, la Parie, fin

VIE QUOTIDIENNE-

la s.n.c.f. et les handicapes

Dans une réponse à la question écrite de M. Rernard Eugo, sénateur communiste des Yvelines, le ministre des transports fait le point des mesures décidées par la S.N.C.F. pour améliorer l'accès de ses voltures aux handicapés.

B.N.C.F. = décidé d'accrofize le nombre de relations desservies par aménages; dans ces derniers une voiture à couloir central été spécialement équipée, un siège étant retiré pour per-mettre le logement d'un fauteuil roulant.

roulant.

Actuellement, ces relations sont su nombre de trois : Paris-Nice, Paris-Brest, Paris-Toulouse. Dès la fin du premier semestre 1980, cinq nouvelles relations seront-acsurées dans les mêmes conditions : Paris-Lille, Paris-Strasbourg. Paris - Hendaye - Tarbes, Paris-Grenoble et Nantes-Lyon.

Corrélativement les gares concernées font l'objet d'aména-gements qui facilitent le transit en fauteuli roulant.

D'autre part, la S.N.C.F. a engagé une campagne destinés à sensibiliser son personnel à la situation des handicapés. Les situation des handicapes. Les agents des gares et des trains, qui recoivent déjà une formation spécialisée en ce domaine, prendicant part à des sessions dont le programme sera établi avec la participation des associations représentées au Comité de liaison participation des associations représentées au Comité de liaison participation des participations des handications des la company de la presentes au Comité de handicapés pour le transport des handicapés (COLITRAH). Une brochure destinée à fournir aux handicapés tous les renseignements nécessaires sur les transports mis à leur disposition va paraître (Journal officiel du 22 mai).

PARIS EN VISITES

JEUDI 5 JUIN

e Paris revolutionnaire s. 15 h. 1. qual de l'Horloge, Mms Rouquet des Chaux. «Le Corbusier à la ville Le Bo-che », 15. L. métro de amilia. Mme Griffier

TROISIÈME AGE -ANDE MÉNAGÈRE ET MYNYMUM VYEILLESSE

du minimum vielllesse (qui passe à 15 600 F par an pour une per-sonne dont le revenu ne dépasse pas 16 500 F ou 21 200 F all s'agit pas 16 500 F ou 21 200 F s'il s'agit d'un couple) entraîne le relève-ment des plafonds de ressources applicables pour la prise en charge des frais d'aide ménagère au titre de l'aide sociale. Four une personne seule, ce plafond est équivalent à celui du mini-mum vieillesse : 16 500 F; pour un couple, il sera de 24 750 F par an.

an.
Les barèmes établis par la C.N.A.V.T.S. (Caisse nationale d'assurance-vieillesse des travalld'assurance-vielllesse des travall-leurs salariés) pour sa participa-tion aux frais des services d'aide mên a gêre, valables depuis le 1º janvier 1980, restent inchan-gés, seuf pour la tranche des revenus les plus has relevée au niveau du plafond de l'aide so-tale

LA C.N.A.V.T.S. n'intervient plus financièrement lorsque les ressources mensuelles sont supéressources mensuelles sont superieures à 3 050 F pour une personne seule (déduction faite du loyer principal dans la limite de 400 F et de 67 F de frais forfaitaires de chauffage) et de 4575 F pour un couple (dans les mêmes conditions de loyer et de chauffage) fage).

Le Monde

Service des Abonnemente S. 700 des Dallens CSCF PARIS - CEDEX CO C.C.P. Paris 4297-23 2 mais 2 mais 12 mais

TODS PATS ETHANGEDS PAR VOIR NORMALE 2017 GRIT 255 F 1200 F REMOVER

(par managarini)

2 - MELANGUE LEXTRADOUSES

PAYE-RAS

20 7 500 7 500 7 500 7 - SUMPLE - TORRING 500 F 223 F

Par vois sérience Tarif sur depends

Changements d'adress diffien invités, en antine se conside une senside une senside une senside senside d'envoi à toute correspondance.

Vaniller avoir l'obligaire de saliger four les notes presente un seliger four les notes presentes un seligier four les notes presentes que les notes presentes un selle de la consideration de la conside e Le pero Montsouris s, 15 h., métro Cità-Universitaire, Mane Magniel.
e Le vieux village de Montmartre s.
15 h. 2, rue du Mont-Conie.
Mane Saint-Girons (Calese nationale
des monoments historiques).

« Ataner du peintre Francis Hamburgetis 15 h. 25, rue de la Tumbelacire (Léart pour thus).

« Marsie Sud s. 14 h. 30, metro
Pont-Marie (Approche de Part).

« Notre-Dame s. 15 h., devant la
grille (Connaissance d'ad es d'allleurs).

« Piopus a. 15 h., 35, rue de Piopus
(Aime Hager).

« La cour carrée du Louvre et
Saint-Germain-l'auxerois s. 15 h.,
cour carrée, Pavillon de l'Esorige

cour carrés, Pavilion de l'Estrioge (M. de la Roche). «Hôtels de l'Es Saint-Louis», 18 haures, métro Pont-Marie l'accion du passé).

VENDREDI & JUIN

«Les manufactures des Gobelins», 14 h. 45. 42, avenue des Gobelins, Muse Mayniel. «Le musée du joust à Poissy», 15 h. 2, enclos de l'Abbaye, Muse Ba-cheller. challer,
« Musée des mortunents français»,
15 h., entrée, place du Trocadéro,
lime Gernier-Ahlberg.
« Eduvenirs des grandes affaires
erbuinelles du Moyen Age», 15 h.,
musée de la Préfecture de police,
1 bis, rue des Carmes, Mime Legrérects.

geons.

v Le quartier des Halles butour de Saint-Eustache s. 15 h., façade, angle de la rue du Jour et de la rue Eambuteau. Mus Seint-Girons (Caisse nationale des monuments histonationale des monuments histo-riques, compidou s. 14 h. métro Bambu-bau (Approche de l'art). « Couvent et massacres des Car-mess, 15 h. 70, rue de Vaugrard (Mms Camus). « La Surbonne», 15 h., 46, rue Baint-Jacques (Connaissance d'iel et d'ailleurs). « Vieux village d'Auteuil», 15 h. d'aitleurs).

« Vieux village d'Auteuil », 15 h.,
métro Egite-d'Auteuil (Jime Ha-

métro aguis-transcus elle Marais 2, 20 h. 30, métro Saint-Paul (Lime Haulist). «Hôtel de Rohan 2, 15 h. 57, rue-Viellis-du-Temple (M. de la Roche). «Le Marais 2, 15 h. métro Saint-Paul (Résurraction du passé).

CONFÉRENCES-JEUDI & JUIN

19 h. 36 : Sorbonne, amphithéisire Descartes, 17, rue de la Sorbonne, M. Eené Huyghe : « Centées et phases de la aréation d'une curva pictu-rale» (Université populaire de Pa-

raies (Université populaire de Pa-ris).

18 h.: 14, cours Albert-Le. M. Ar-thur House, : «Albert Bousse, crés-seur d'un nouvesu classiciame» (les Amis de Richard Wagner).

20 h. 30: 5, rus Langillère, M. F. Schwarz: «Bythes et Initiation» (Kouvelle Acropole).

20 h. 45: 134, rus du Faubourg-Saint-Houert, M. Raphall Cohen; «L'Informatique su Moyen-Orient» (Association des ingénieurs, scien-tinques et cadres suns d'Israil).

VENDREDI 6 JUIN VENDREDI 6 JUIN

16 h. 46: Salous Lutstia, 47, bouslevard Raspall, professiur Jan Tinbergan: « On programme pour sontir de la crise» (Scole des bautes
études en sciences sociales).

19 h. 30: Sorbonne, amphithéatre
Bacheland, l. rue Victor Cousin,
Mms M.-M. Davy: « Orient et Occident » (Université populaire de Paris). dent's (Université population de Raris).

20 h. 15: 11 bis. rue Keppler : cia
Mémoire des vies passées > (Logeunite des théosophes) (autrée fibre).

20 h.: Centre Grate, 27 bis. rue
Copernic, au fond de la cour, M. P.
Emmanuel : cous commes cour venus faire sur la Terre ? s

20 h. 30: 1 n s' 1 i u' i smirichies,
35 tonjevard des invalides, M. Missus
Maria Brandaver : c Gedichte, Brists
und Geschichten s.

viji / Horizontalement HORIZONTALRMENT

I Penvent être assimilés à dea espèces sommantes. — Il Louche quand îl est borgne. — Ill. Pent grimper aux murs; Centre sidérugique de Norvège. — IV. Qui concerne certaine, bête. — V. Récipient pour les pousières; Perdu quand on dénamage. — VI Prénom de compositene; Otile pour faire des projets. — VIII Passe à Strasbourg; Qui à é dot donc pas. — VIII. N'est pas une fine mouche; VIII de Rigieria. — IX. Pesvent arrivés sur la pointe des pieds. — X Grandes, peuvent être assimilées à des châteaux. — XI Crie counte un pauvre hère; Pieuve châte. I Peuvent être assimilés à des

1 Peut arrondir les angles. 2 Prouve que ca commence à flamber. — 3 Traite de tout ce qui est large. — 4 Le bout de la patte; Pas équivoque. — 5. Cher-

JOURNAE OFFICIEL—

Sons publics an Journal official ON DECRET.

Addition la code de la construction let de l'habitation.

DES ARRESTES

Modification in proceed arrêté
relatif aux conditions d'octru et

tionnes;

• Madiffagt au précèdent arrêtérelatif aux préts afrés pour l'accession à la propriété de logements; anciens (secteur diffus);

• Modiffant un précèdent arrêtérelatif aux prêts aidés par l'Etat
pour l'accession à la propriété
des logements anciens (secteur
groupé).

ché par celui qui n'a pas de couvert; Peut-étre utilisé quand le ton est faux; Article. — 6. Préta l'oreille à certains bruits; Vieille vache. — 7. Fin de varbe; Rejoignit le troupeau; Pas brillant. — 8. Faire la planche, par exemple; Souvent beureuse quand elle est riche. — 2. Fait tomber tous les épis; Où il-y a beaumoup de pétard.

Solution du problème n° 2 684 I. Enrhumes. — II. Piule; Ota.
— III. Râ: Osides. — IV. Emotives. — V. Téter. — VI. Ritra;
Ave. — VII. Rit; Têter. — VIII.
Ere; Irone. — IX. No; Dot; Ti.
— X. Ciron; Ord. — XI. Eros;
Nués.

Verticalement 1. Préférence. — 2. Elam; Tirotr. — 2. Nu; Otite; Ro. — 4. Rloter; Dos. — 5. Hésitation. — 6. Ive; Art. — 1. Moderato; Ou. — 8. Art. — 7. Moderato; Ou. — 8 Etés; Ventres. — 9. Sas; Mé-réide.

GUY BROUTY.

Températures (le premier chiffre indique le maximum enregistré au cours de la journée du 3 juin ; le second, le minimum de la nuit du 3 an 4) : Ajaceto, 20 et 8 degrés ; Biarrits, 21 et 17; Eordeeux, 25 et 18; Caen, 22 et 13; Erret, 25 et 18; Caen, 22 et 13; Grenoble, 21 et 10; Lille, 22 et 16; Crenoble, 21 et 10; Lille, 22 et 16; Nancy, 17 et 14; Nantes, 27 et 17; Nice, 22 et 14; Paris-Le Bourget, 24 et 12; Pau, 22 et 14; Paris-Le Bourget, 24 et 12; Pau, 22 et 15; Prepignen, 27 et 13; Rennes, 27 et 15; Strasbourg, 17 et 14; Tours, 25 et 15; Toulouse, 27 et 12; Point-4-Pitra, 30 et 27. Températures relevées à l'étranger : Algre, 25 et 10 degrés : Amsterdam, 12 et 1; Le Caire, 35 et 15; Esrim, 13 et 12; Bonn, 17 et 15; Bruselles, 19 et 11; Le Caire, 35 et 19; Les Canarles, 27 et 18; Copenhague, 21 et 19; Cenève, 21 et 9; Lisbonne, 23 et 16; Londres, 25 et 13; Mew-York, 21 et 29; Palma-de-Majorque, 25 et 10; Rome, 23 et 11; Stockholm, 34 et 15; Téhéran, 22 et 30.

(Documents Établis 2000. (Documents stabils apso support technique spécial de Météorologie nutionale.)



Le marcredi 4 juin, à 8 haures, la pression atmosphérique réduite au niveau de la mer était, à Paris, de 1 004,8 millibars soit 768,3 millimères

Températures (le premier chiffre

DU 30 MAI AU 8 JUIN CNIT PARIS LA DEFENSE U

s on Juin

There's Bear of

water Butomne Parties de l'are OURSONS

Mots en main

précisément. Im m'exptique : prélude au débat, Thistoire O'Nell, qui a comme un handicapés, leur prouvant qu'il de le pour pouvoir.

Vouloir quot = [? Ecarter termement III THE PARTY OF 18 PROPERTY. orale. Cal una De propos, M. Bourein, protond, maune sourde et père de trois

11 réclamait, 🖃 🛚 🛊 📨 reieon, lengue gestuelle. Il faut se radio 🖛 🖚 aux; I I STREET IN NOT THE the field is not as on mit accorded at it discovering

per un interprète.

I quelle heure S.V.P. de 🗎 langue 🐷 A 23 h. ? On n'en

Pas un mot non phus sur les énergi-Texpress l'espace, i l'expression Marie (1). In (1815droit parole, le leur. Sans in idea an l'occurrence. CA MANUAL IN SOI. CA

e , cherchalant 🛌 🎍 cent ana, depuis aux parier avec mains). to referring you make the d'accepter 🐂 🜉 tela qu'ila sont. Et al lee natifs ie L.S.F. (le langue aignes trançaise) 🚃 répug pas quelque peu de leur côté à

CLAUDE SARRAUTE.

MATHILDE LA BARDONNIE.

PROTESTATION DE LA C.G.T.

G. S.

LA POLICE SAISIT LE MATÉRIEL DE RADIO-QUINQUIN

De nulle correspondant

Lille, — Les forces de l'ordre sont intervenues, ce marcredi 4 juin, à 7 heures, à Anby, commune de la banlieue du Douaisis, commence à peser lourdement, où se trouve installé le siège de c'est pour celle qu'on veut essayer la C.G.T. l'an dernier. Le local de la mairie annexe, où il y avait le matériel, a été cerné par la police. Des inspecteurs de la P.J. ont saisi ce matériel. Une centaine de manifestants s'étalent rassemblés devant la mairie, à l'appel de la C.G.T., pour protester contre le démantélement de Radio-Quin-quin.

Le veille, la C.G.T. avait d'ailleurs organisé un bref meeting, près du studio, au cours duquel

La veille, la C.G.T. avait d'ail-leurs organisé un bref meeting, près du studio, au cours duquel

... ET CELUI DE RADIO-PARIS 80

Les politiers — fait — en douceur, ou presque. Et — ceuse,
il n'y avait personne — les
les deux — la lique — otts de l'homme, et
les deux — l 163, ils rue du (13°), où quelque vingt coopératives des réseaux Eccovie ont, qui leurs bureaux, qui leurs stocks d'oignons sans engrais et de conserves biologiques. Les vingt-cinq civils de la police des télécommunications ont fait leur travail tranquillement : il trois platines, les trois montage, ils ont débranché les micros, embarqué le maximum de fils électriques. Il était 6 h. 45 du maxim.

Du travail propre. Pour l'antenne de 12 mètres qui, depuis dix jours, s'élevait sur le toit, permettant à Radio-80 d'être entandue ailleurs que dans le voisinage immédiat, jusqu'à Pantin et dans le dix-huitième, pour l'antenne donc ils ont grimpé et tout déboulonné, sans rien casser.

donc ils ont grimpe et tout de-boulonné, sans rien casser.

Pendant ce temps, trois cars de policiers, pas du tout en civil ceux-là, étaient arrivés pour bou-cler la rue. Ils étaient encore présents vers 10 heures, filtrant ceux qui depuis la heures in ma-tin attendaient pouvoir pené-trer leurs locaux.

Les responsables l'hall pa-là : veille, ils marie émis, jus-

là : veille, ils matin, in pro-qu'à 2 heures du matin, un pro-La concierge
». Alors, 're
procès-verbaux le
matériel embarqué une camionnette, les forces la lant reparties. Les animateurs de montre le de leur nes un quart plus aritions. Il fallait prévenir MM. Bernard Parmantier, sénateur de Paris (P.S.), président de l'Association des amis auditeurs de Radio-80,

SUS AUX PIRATES

(1 and in première page.) Le P.C. Iul-même, Val-de-Mame d'abord, d'abord, met-

Le P.C. lui-même, Val-de Mame d'abord, ensuite, mettait recourir aux méthodes; indépendants, comme Radio-Paris indépendants de la pilule de

PREMIÈRE CHAINE : TF 1



Les Allemands à Dunkerous 🗰 h 55 Tirage du Lote.

hand, B. J.-P. Charlet PAUL LOUP SULITZER le premier western financier

roman/denoël

22 h 35 La rege de fire. De G. Suffert.

Mercredi 4 juin

Voyages en tout genra: Chemins Seau, de J. Robin; Hau Careibe et circus perti, da J. Raspail; l'Escese, de E. White; Monay, de P.-L. Sultimer; Carnet de croîte, de

23 h 5 Temm : Internationaux

DEUXIÈME CHAINE : A2

19 li 45 Top club,

Où va la musique? Ance notamment J. Laperrousen, J. Clera, B. Lapelliers, P. Townsend, M. P. Le groupe Pretenders et Al Jarrens. 22 il 40 Magazine médical : Les jours de notre

Ver P.

La distribute est in a distribute est 25 la 25 Journal.

TROISIÈME CHAINE : FR 3

Chaque soir, sur FR3 HISTOIRE DE FRANCE en bandes dessinées

"c'est anssi une collection Larousse.

18 h 55 Tribune libra. La Ligue internationale at l'antisémitisme.

Somatio et dialogues: C. Watton: riel.; A. Boudet, arec M. Biraud, M. Baquet, B. Avoine, P. David, etc.

FRANCE-CULTURE

FRANCE-MUSIQUE

18 h. 2. Six-Huit : Jaxx time (jusqu'à 18 h. 30) ; 19 h. 30, France et Musique ; 20 h., Présentation

du consert (en direct de Tille Saint-Bichel, à Dijon) : e les Véprez de Vierga », de Monterenti, par l'Ensemde votal et instrumental de Leusanne, dir. Michel

18 H 30 C'est la vie. PREMIÈRE CHAINE : TF 1

- 12 h 🗰 🛤 prom

- Tennis : intern
- 18 h 55 Mai-juin 40 : Journal d'u
- 🖷 h 10 Une minute pour les femmes
- I D.P.
- 20 h 30 Sárie : Kick (Raoul, la moto, les jeunes
- Réalization . Simenon, avec E. Dandry, P. Préboist, M. Chevit, C. Le Prince. C. Wallor...
- 21 h 30 Le roue in la vie.
- L'instant du pouvoir. 22 à 30 Tennis :
- journée.
- **DEUXIÈME CHAINE: A2**
- 12 h 5 Passez donc me voir. 12 h 30 Série : La croix dans le cour.

- 13 h 50 Face à vous.

 14 h Aujourd'hul madame.

 15 h Série : La dynastie des Forsyle.
- avec le sourire. Un émetteur, ça se trouve facilement : ils inviteralent leurs auditeurs le soir même dans le studio à 17 h. 30.

 Four la petite histoire : lundi soir, le jour du lancement de Radio-7, Radio-80 s émis sur 39 Mgh des petites mélodies se moquant de «Radio-7 24 h sur 24 h de chansonnettes », eh hien i elis » ont d'abord hrouillé la fréquence 99,7 Mgh. Celle de Radio-7. C'était juste à côté : a lis » e sont trompés pendant la propriétaire.
 - Jacques Thyraud, président de la com sénatodisle Informatique et liberté. 17 h 20 Fenètre sur... Cinémenie.
 - Les Festivals de Lille et 🖿 Chamrousse. 17 h 50 Récré 🖁 L
 - Emilie ; Mes mains ont la parole ; Ces morés parents (le flirt) ; Sido Rémi.

Jeudi 5 juin

- 18 h 50 Jen : Des chiffres et des lettres.
- 19 h 20 Emissions régionales. 19 h 46 Top club.
- 20 h 35 Cinéma : « le Petit Balgneur ».
- ph 35 Cinems: « le Petit Balgneur ».

 Pilm français de S. Dhéry (1967), avec
 L. E Punès, E. Dhéry, C. Brosset, A. Parlay,
 F. Pabrizi, J. Legras, M. L. P. Dornada. (Rediffusion.)
 Le patron """

 charche à retrouver un impénieur qu'il a
 charche dans un comp de colère et qui
 peut, seul, lui refaire les plans d'un prototype de bateau susceptible de l'envichir.
 Rencontre burisque et fracassante de Louis
 de Funès et de la tribu e bronquignol » de
 Robert Dhéry. Très ""

 ant.

 h 5 Documentaire : fidéo U.S.A.
- 22 h 5 Documentaire : Adéo U.S.A.
 Des artistes et des ardinateurs
- 22 h 35 Courte échelle pour grand écran.

TROISIÈME CHAINE : FR 3

- 16 h 30 Pour les jounes.

 Molécules: la noite de petits pois; Flash:
 la nuit porte conseil.

 18 h 55 Tribune fibre.
- Le parti communiste français. 19 h 10 Journal.
- 19 h 20 Emissione régionales 19 h 55 Decein enime.
- - h 55 Choems (cycle John Wayne) : «Une Bible et un tuell ». Film américain de S. Müliar (1978), avec J. Wayne, E. Hepburn, A. Zerbe, B. Jordan, J. McIntire, S. Martin, P. Koalo, Western Finspirant mai d'African Queen. de John Huston. La réunion de vedettes du troisième dag, de John Wayne, qui caboline, et Katharine Hapburn, un peu pardue, rend triste.

22 h 15 Journal.

FRANCE-CULTURE

- 12 h. 5, Agera : e le Cinéma américain a, avec R. Bellour. 12 h. 45, Paperama.

FRANCE-CULTURE

des curves d'Amaier; 12 h. Jane classique.

1. Musiques; Les la (le violon dans les musiques traditionnelles);
14 h. 30. Les anfants d'Orphés; 15 h., Symphoniques; eSymphonis n° 2 » (Borodine), dir. Y. Svetlanov; c Métamorphoses symphoniques » (Hindemith), dir. M. Horvat;
15 h. 30. c Antagonies » (J. Komives), dir. J. Komives; 16 h. L'art d'Hermann Sci erchen; c Messe » (Haendel), c Symphonis n° 98 le Miraole » (Haydn); 17 h. 30, Première loge: curves de Beilini, Verdi, Donizetti des : de la Jane time (Jusqu'à h. 30);
18 h. 31 France et Musique; de Mozart); h. Trio d'anches (Milhaud, Mozart); h. Trio d'anches (Milhaud, guittes).

guite...

2 h. 20, Concert: Clamantis > (Eben).

2 h. 20, Concert: Clamantis > (Eben).

2 majeur >, (Beethoven). < le Mandario mervellieux >... (Bartok). par l'Orchestre symphonique Südwestrunk de Baden-Baden, dir. K. 11 avec K. Kulkariolon.

violon.

22 h. 15. Ouvert la nuit: par
touches, « Sonata nº 30 en mi bémoi majeur», opus 109 (Boethoven), avec N. Lee,
piano; 23 h. 5. Vieilles circa, cycle Capet:
« Quatuor en ut majeur» (Mozart); 6 h. 5.
Les musiques du spectacls i rencontin aves
Georges Aurin.

19 h 10 Journal. 19 h 20 Emissio

20 h Les jeux. 20 h 30 Cinéma 16 :

- 18 h. 28. Feuilleton : a 1572. Chronique au tempe de Charles IX », d'après P. Mérimée. 13 h. 38. La science es marche: Les interections fondamentales. 30 h., s'l'ile des chèvres », d'Ugo Betti, adap-tation E. Clavel, lu

- 23 h., Ouvert in muit: Le voix, le lied schuber-tion; 23 h., 30, Opéras à découvrir : opéras polonale, caurres J. Nowowiejski, Paderewski, Szeligowski et izinati; I h., 30, Les grandes voix; ant-Marcour.

- M h., Sons: Le cirque l'angelsee rires).

 M h. 5, Un sivre, des voix : de Eargoust », de M. Haed

 M h. 67, Départementale : à Dole (la lialeon Bhin-Rhôme-Hambourg-Marseille).

 M h. 50, Astnalité : A propos du colloque sur cla vérità » avec le docteur J. Triling.

 M h. 32, Libre parcours jazx : Rines and Gospel.

 N h. 34, Fenilleton : a 1572, Chronicus an temps de Charles IX », d'après P.

 M h. 30, Les progrès de la biologie et de la médocine : La génétique des populations et de la fin des races.

 h., Angèle Vannier, poète et barde.

 h. 55, s'la Clémence de Titus », opèra de Mozart, chanté en l'allen, en direct du Grand Théâtre de Genève. Avec J. Stewart, C. Deutskom, U. Trekel-Burkhardt, B. Engert, L. Sukis, E. Knodt, les chours du Grand Théâtre de Genève, dir. F.-A. Galllard, et l'Orchestre de la Suisse romands, dir. T. Guschibauer.

22 b. . Nults FRANCE-MUSIQUE

- 12 h. Musique de table (en direct de Dijon):
 France-Musique Servica, avec J.-h. Grandechamps, luthier, an de 12 h. 15, Jan.
- 14 h., Musiques: Musiques en plume, cerves d'Auber, C. Milloecker, Selter et R. Strause; 16 h. 30, Musics Dunica; le coman-tisme, ceuvres P. Heirs, F. Herneman, N.-W. Gade; 15 h. 30, Rapersine choral: ceuvres de Saymanowski, cir. W. Ravicki; 16 h. 30, c l'application des lectroes sux champs » (al. Decoust), dir. G. Amy; 16 h. 50, Grands solistes: Odile Fierre, orga-
- nists.

 18 h. 2. Sir-Huit: Janz mme; 18 h. 20, Concert non stop, an direct du Théstre de Dijon: e Quatuor », opus 58 (Besthoven), e Quatuor » (Onslow). E Trio à cordes » (Grasse), par la Quatuor Jacques Prat; e Première livre des Práludes » (Debussy), avec Pascal Rogé, piano; « Méghlisto value » (Lieut), « Pantaisie » (Chopin), avec Cyril Huve, piano; « le Berger fidèle », cantate pour ténot, deux violons, viole et clavetin, « Pièces de clavetin en concert, n » 1 et 3 » (Eameau), par l'Emembla Rameau, avec E Lestringant, ténor, D. Verelat et E. Well, violons baroques, Ch. Coin, basse de viole, et Y. Le Geillard, clavetin.

Vendredi 6 juin

PREMIÈRE CHAINE : TF 1

- 12 h 📫 🚾 🕯 tout.
- 12 h 38 Midi première,
- 13 h Journal.

 13 h 35 l régionales.

 16 h 59 Tennis : Liste de l'Arance.
- 18 h 55 Les incomus de 18 h 55.
 19 h 10 Une minute pour les l' Le pain,
 19 h Emissions régionales.
- 19 h = Hal-jula 40 : Journal d'un printempe
- tragique.

 Satalite sur la Somme.

 b Journal. 20 h 35 Au théâtre ce soir : « le Sexe et le
- Méant >
- CARK PAR dans les lele matériel, C'est du banditisme
 le matériel, C'est du banditisme
 J. Ardouin, réal, P. Sabbagh,
 J. Destoop. M. Manesse, G. Poutsmei,
 J. Destoop. M. Manesse, M. Manesse, M. Manesse, M. M. Manesse, M. Manesse, M.
 - DEUXIÈME CHAINE : A2 IB h 30 A.N.T.LO.P.E.
 - 12 h 5 Passez donc me voir. It ir 30 Séria : La croix dans le cour.

YENDREDI 6 JUIN à IV COURSES

Pari Jumelé dant hinhir les courses Pari Ina

à chaque réunion Rahmier votos hilde ou « Prīvé » 989-67-11

Prochaines sairees :

12 h 45 Journal. 13 h 35 Emissions régionales. 13 h 50 Face à 70us.

- 14 h Aujourd'hul madame.
 Premières chances : demi-finale.
 15 h Série : La dynastie des Forsyla.
- Magazine des loisirs. h Sports : Cyclien. Tour d'Italie.
- 17 h 50 Hacre A.Z.
 Emilie ; Sophie la soccière ; Candy.
 18 h 30 C'est le vie.
 La télévision et les commonmateurs.
 18 h 50 Jeu : Des chilires et des lettres.
 19 h 20 Emissions régionales.
- 19 h 45 Top club. 20 h Journal. 20 h 35 Série : Sum et Sally.
- 20 h 35 Série : Sum et Sally.
 Les collectionneurs.

 21 h 35 Apostrophes.
 Le Hourté des suprits.
 Avec MM. Ph. Aries (Un histories du dimanches); P. Jardin (la Bêts à bon Dieu);
 S. July (Die, meman, c'est quoi Favont-guerre?); E. Olluier (Le temps me durs un peu); Wollnekt (Dens l'Huma; A bas l'amour copain).

 22 h 55 Journal.

 23 h 55 Cin 4 Cin h (curle less Corlege) 23 h 5 Ciné-ciub (cycle Jean Coctees) :

a 5 Gin e - Cill b (cycle Jean Cocless): — Crybée =. Film trançais de J. Coctesu (1969), avec J. Marais, M. Casarea, F. Périer, E. Dermit, H. Grémeux, M. Déa, J. Gréco, P. Bertin IE. Rediffusion.) Version moderne de la légenda d'Orphée, par laquelle Coclesse a exprinté boutes ses préoccupations, toutes ses hantises, dans un style déposillé at fancinant. C'est son meilleur film.

- TROISIÈME CHAINE : FR 3
- 18 h 30 Pour les jeunes.

 Douze pour l'aventure : la raid moto Caracas-Rio ; Des livres pour nous ; Bricolopédie : la maison de poupées.

 h 55 Tribune Bire.

 Le manufacture du patronat français.

 19 h 30 Emissions régionales.

 19 h 35 Dessie calent.
- Histoire Prance: le Second Smpire. 20 h Les jeux. 20 h 35 V 3 Le norveux Marie : Grand
- témoin, Ronald Reagan.

 Jean-Marie Cervela et Jean-Claude Parts
 ont rencoutré à Los Angeles le améliet le
 l'aventiture du parts républicain pour le
 prochaines dections présidentielles améri-

- 21 h 30 Dramatique : Guegle d'almosphère. 21 h 30 Drametique : Gueule d'almosphère.
 Scénario et disloque: J.-P. Hubert : réal. :
 M. Chateau, avec B. Freyd, H. Pierre, C. Bouchary, M. Pouchameto.
 Un récit de science-fiction sorit en français — fatt exceptionnel — pour le télévision : Ferrance, la fuite éperdus de deux hommes (le père et le file) dans Strasbours un course une maladie sournoise et rampents.

 22 2 26 — 22 26 — 22 26 4 3 Magazine : Thalassa,
- 12 h. 5, Agora: Travail de Gilbart
 Durand, avec M. Malfesoll.
 12 h. 45, Panorama.
 13 h. 35, Musiques extra-européennes.
 14 h. Sone: Le cirque (les clowes).
 14 h. 5, Un fivre, l'es voix: I i la nuite, de E. Beck.
 14 h. 47. Un hamme, une ville: Baudalaire à Paris.
- 14 h. 47. Un hemme, une ville: Bandelaire se Paris.
 15 h. 50, Contact.
 15 h., Fouvoirs de la manique.
 15 h. 30, Fendletor: < 1572. Chronique an temps de Charles LX ». d'après P. Mérimés.
 18 h. 30, Les grandes avenues de la science moderne: Le LEP.
 20 h., Finctuations et devenir: La notion des structures dissipativas. Avoc MM. Hya Prigogine et Peter Alien.
 21 h. 30, Elack and blue: Bartre is le jant.
 22 h. 28, Nuits magnétiques.

FRANCE-MUSIQUE



11 mentante i on a service 🕮

The state of the s

Politica, definition & A

Arra Car

TE CO IN San A san pr

 $z_{B_{h-p_{\ell}}}$

Signature of the second

Strange Action

Party Market

Mille

* 44'4'- SANGARANA TA the second secon --the state of the transmitter of the

to bling your Company payers. -4 to the district. Management tot souths but the

And the Branch of States o The second secon

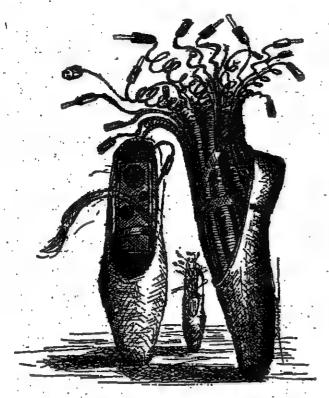
The state of the s And the Control of th

The second of

Le Monde RTS ET SPECIACLES

Les «Noces chymiques» de Pierre Henry à l'Opéra-Comique

Je demande aux chorégraphes de faire bouger ma musique



Dens sa maison cernés pales hauts immeubles de la renovation, codulle bourgeoise entièrement vidée de Pintérieur et transformés en laboratoire, Pierre Henry, nouveau doctour Paust, joujflu comme un angelot; collectionne et triture les sons à la recherche de sa pierre philo-

g. direct de l'église fain-les Mérices de la Vierpa des l'Emerable voca e p. Lacasable, dir. Miral

copos da collegua E

mi-Murkhardt R En-

tota Object que au temp costa Object que au temp costa De Metrute, con la biologie et de la costa des pupulations si

TIPLE S M

des entre la suitant de la sente della sen

0400 0120 Challe 5211

mine dereitermite

sophale.

Des annète d'expérimentation débouchent sur ces Noves d'hymneges, à finiel fesques en sept fournées et otagt tableaux n'oommande de Bolf Lieberman, qui servai brétes, le 5 juin, à la salle Facert, d'ans une chorégraphie de Gunter Pick (1), apec Laura Proença, Daniel Mesquich, Jagu-Christophe Pare. A cette occasion, Pierre Henry a tenu à sauligner la place exceptionnelle que tient la danse dans cette cours et dans son travall en cenéral.--

mes débuts, dit-il, j'étais totalement ré-fractaire à la dance, uniquement préoccupé de sono-rités nouvelles; mes uniques échappées allaient vers le dinéma. Le déclic s'est produit avec Maurice Béjart, La révélation a été à double sens. En choregraphiant la Symphonis pour un homms seul, Béjart a trouvé une vote originale. Cependant, il n'a pas continue dans l'expres-sion de cette musique. Aussitét après, j'ai composé pour lui une étude un manuel et le rythmes pour une barre et des exercices de danse. Il en a tiré la partition de Nilland, closon de Dieu, un ballet plus baroque qu'abstrait, qui n'allait pas dans le sens de la recherche d'économie gestuelle et de ligne for-melle que jame envisagée,

- C'est' pouriant Maurice Béjart qui vous a fait connai-

 Certainement, Il m'a ouvert voie du théâtre. Il m'a appris à travailler pour la acène de manière professionnelle. J'ai eu beaucoup de plaisir à réaliser certains spectacles comme la Reine verte. La Messe pour un temps présent a créé une confu-sion auprès du public : elle m'a « pop »; mais, après tout, pour-quol pas? Je ne suls pas un musicien confidentiel.

» Ce qui m'a géné avec Béjart, c'est que nos antagonismes se sont affirmés. Plus cela allait et moins il pouvait y avoir entre nous une collaboration telle que

> - Paras que peu à peu nous aviez pris voirs auto-nomie. Alors qu'en général ce sont les chorégraphes qui font appel aux musiciens, vous

> > Un parcours initiatique

» Entre-temps, favais commu atelier aux Prémontrés, et j'al été enchanté de la gestuelle qu'il avait esquissée pour Diss, une action bâtie autour d'un Victor Hugo mage et visionnaire. Je lui ai donc demandé de visualiser Noces chymiques. Il s'agit d'une vaste machine, dansée d'une vaste machine, danaée pour les trois quarts, une surte d'opéra - comique - ballet. Elle repose sur un récit écotérique du débus, du siècle, par Jean Valentin Andreae dans un ouvrage qui est la somme du merreilleux en actie époque, avec des miques et aux confréries des Roses-Croix, On y trouve en particulier la description d'un four solaire et les opérations du cherché et trouvé le texte originel, qui est un traité mie, et j'en al tiré un argument in half mis me forme in Mail théitral avec la little

- Disons que mon expérience Hambourg avec Nikolais, et Entrez-pove, à Bordeaux avec Carolyn Carison, je me suis rendu compte que la musique avait besoin d'être prolongée par le affilia de besoin d'inverser les rapports, de violer en quelque chorégraphe par une musicale qui lui est destinée. Dans le fond ce que je demande à un chorégraphe, c'est moins de houger sur ma musique que de faire bouger ma musique. C'est là que se place l'expérience avec Magny Marin, Parcours - Cosmogonie, vingtquaire petits ballets improvisés sur l'ensemble de mon œuvre, redistribuée par thêmes, une performance très dure pour une troupe aussi jeune. Maguy Marin s'est bien battue. Je volontiers avec elle.

ration de Thérèse 👆 Saint-

n Les Noces chymiques sont l'éclatement du thème de Disu. Il y a autour de la musique tous les ingrédients que j'aime utiliser : um texte — dans mon théatre j'aj besoin de mois décrit les aventures d'un pélerin (joué par Daniel Mesguich) su long d'un parcours initiatique qui s'achève par des noces sym-boliques, du matériel. La danse explique, commente l'action; elle est aussi divertissement. Le rôle principal est tenu par Laura Proença, qui vient de chez Maurice Béjart. Elle est belle, talentueuse. Elle est à la fois la femme, l'initiatrice, la vierge. Une vingtaine de danseurs de l'Opéra, choisis parmi les plus jeunes, l'entourent et Je les ai trouvés très disponibles pour une danse qui n'est pas classique, sans être pour autant « moderne » au sens américain du mot. Les Noces chumiques, en effet, se réfèrent à une concep-

tion traditionnelle de la danse dans le sens du dix-septième siècle, Gunter Pick n'est pas un révolutionnaire, il a opté pour un style assex balanchinien et littéraire; je veux dire par-là qu'il a réglé sa chorégraphie en fonction du texte. Elle me con-vient parce qu'elle est en symblose avec les images et les sons.

» La musique, elle, est hyper-spatiale. C'est un peu une anberge espagnole. Elle réunit différents moyens sonores que je coordonne : d'abord, ma propre partition à caractère mystique, dans le genre de l'Apocalypss, puis Michel Redolfi, du groupe expérimental de Marseille, qu' jone du synclavier (synthétiseur relié à un ordinateur). Le groupe Urban Sax — vingt-quaire saxos dirigés par Gilbert Ariznann improvise des séquences oscillant entre le répétitif et le free jazz, et intégrées à l'action. Un chanteur, Frank Royon le Mee, voca-lise dans le style médiéval. Ajoutes une scénographie de Pétrica Ionesco inspirée des effets de perspectives avec des changements a vue et la collaboration du groupe Laser Graphics, vous aurez une idée de la complexité de la réalisation. C'est une œuvre multiple, où la danse apporte un caractère de rituel.

> — Le rituel est très en poque aujourd'hui.

- Je ne crois pas céder pour autant à la mode. J'ai toujours cherché à ritualiser mes concerts. Je suis surtout attaché an céré-moniai théatral. Il y a d'ailleurs une chorégraphe qui m'a beau-coup impressionné à cet égard et avec qui j'aimerais travailler, c'est Pina Bausch, mais je ne suis pas sûr que nos caractères

MARCELLE MICHEL.

1975 il a participe i du du de choristaphie de Sa-molet. du ballet du Theatre d'Ulm, il créé un Kalka et un grand par-de-deux sur l'Apo-calypse de Pierre Henry. Il a été nommé récemment à la direction de ballet de l'Opèra

L'ARCHÉOLOGIE RÉVERBÉRISÉE

Dans le numéro 59 (mai) de la Lettre d'information bimensuelle publiée par la ministère de la culture et de la communication, on ralave deux « informations »

On apprend un premier que M. Jean-Philippe Tuliaries (ie 14 avril), an compagnie de M. conseller technique, M. Landels, direc-teur Musées de France, de M. directeur du patri-moine, - pour exeminer de le fement plen en de ce national ».

- Au total, sjouté, en 1979, 1980 🔳 📺 un crédit 📹 millions qui en

L'Information aurait 👑 pius nine el les minutes des mais portées; vu, non, ou non la leur juste scandaleux, déahonorants réverbères du jardin ? les gra-on a pianté, prothèses, ces imbé-verre blanchétre qui confèrent même me

de la laforma archéologiques per antiquités histo-Hauts-Normandie, de la maria de Rouer pour de ville -. Comprenons : une moyens financiers 📻 humains, s 🐃 🖦 la municipalité qualques - a répit - pour a foullies wiennent retourner is de la pour pour preuser un pessage aoutemain.

Dans os sous-sol où la ==== tion laissait espérer 🗎 présence of forum romain, nençait à repérer de larges de pierre quand on que la plaisanterie assez du jour landemain, raison est reprendre en droits eur este de

il n'y a dont pas, nous sembie-t-li, vraiment 📰 quoi pavolser. Et # l'on veut bien # ne sont ni aveugles ni sourds i en revanche une conception da 🖿 - communication »

FRÉDÉRIC EDELMANN.

UNE SELECTION

cinéma

THE BIG RED ONE (AU-DELA DE LA GLOIRE) DE SAMUEL FULLER Lire l'entretien de Jacques Sicfler

avec le réalisateur, page 22.

UNE SEMAINE DE VACANCES DE BERTRAND TAYERNIER Un portrait de man présenté cutte année, une protesse d'actrice, Baye.

LA ROSE DE MARK BYDELL

La gloire, angoissées d'une petile ét amour, génies, mort comme une et un châti-La mythologie du du rock sont-taltes l'une pour l'autre et pour Bette Midler.

All lazz (Que le speciacle commence), de Bob Fosse ; la Palme d'or du Festival de Cannes, partagée avec Kurosawa, l'univers la créetion. Le Seut dans le vide, de Marco Bellochio : Piccoli = Anoult Almee justes prix d'inter-prétation vision folle d'un frère et de se sout, Blemenne, Mister-chance, d'Asia Ashby sympa-thique et bien joue, comme tou-jours les films d'ait Ashby. The Buddy Holly Story, de Stave Rash: reconstitution hollywoodlenne pour la vie d'un rocker pionnier.

théâtre :

REGARDE LES HOMMES TOMBER

A GEMER
Les Hauser Orichers onza Hollandsis musicions autobass, comédiens, clowns, postest d'are Buster

Keaton. promenent violence de leur france Le apeciacie le per de ces années. Eté pour Chailte dans la grande calle, ie Magic Circus prolonge (usqu'au 45 juillet am triomphe : Mélo-

GIOVANNA MARINI' BOUFFES DU NORD

Avec sa volx générouse, mes la de sourire et de souvertes, Glovanna Marini, la terre, du peuple 🚾 🗪 dit les surles, leur galeté orguellieuse.

Jean-Paul Parre au Palais des Glaces: ludion à ressorts, mariop-nette Vivaca, Pinocohio arrogant, dingueris garantis Suicide à Bestidiriguerie garantie. Suicide à Beinpourg: Jaux d'ob es d'images
par me jeune ministre et d'images
par me jeune ministre à d'images
par me jeune ministre à ar o qu'e.
Blenchisserie blanche au Studio
des Champe-Elysées: adorables
Mirabelles. Cocaine allemande à tiViallie-Grille, un mervelleux four
de Wedekind. Nous from tota à
Canalle au Studio Besthalori de Capella su Studio Berthelot de Montreoli, les mervellieux fous du polar chantant. Berthelot à lvy Montrevilles polar chahiant. Bérinte voir notre articles.

BORIS ET LES NOCES CHYMI

Deux nouveautés dans les théâtres lyriques nationaux, le tait est assex pour âtre remarqué : à l'Opéra, Bassa Godounov qui, après blen des tribulations, sera scène par Joseph Lossy (pour ses débuts intélitre) negraphie « austere », d'E. Alland.

Ralmondi en Borts et Robstan

🔳 juin); à l'Opéra-Comique, un | « rituel féerique » de l'immi Henry, « les Noces chymiques », avec une 7, 10, 12, 18, 14; voir notre inter-

STRASBOURG, TOULOK, BORDEAUX

Les bourgeons des feativals éclatent de partout i l'alle au l'alle de la leur bourg in plus ancien) entre en Berlioz sous la direction d'A. Lom-(cathédraie, le 🕠 puis & 📥 qu'au 21. A Toulon où s'achère le concous international de oor, on emendra l' Musicip(le 6), D. Wayen-berg (le 10), pâts le Pro Arte de Munich, le Ballet du Capitole, le Mozartsum Quanett, etc. Enfin, à Bordeaux, c'est toute la musique symphonique de Brahms que l'orchestre, dirigé par Rioberto Benzi, donners en quatre séances devant chaque fois quatre mille personnes. chaque fois quaire mille personnes, an Palais das Sports, lavec Gelber, Pommier, Marcovict, Amoyal (les 5, 12, 19, 26).

EN TOUS LIEUX A PARES

Les floux se multiplient aussi pour le musique à Parts : à Beaugre-naile (36, rue Emerica). Ats antique (le 4) : votaine avec l'ecsemble jutercontemporain fle 13 que (le 4), votafre avec l'accemble libercontemporari. Ile 3). Le Forum des Halles salue le solutice l'élè- par quatorza concerts (du 10 au 21 juin qu'ourre Gelq-No-Michi de loget un speciacle de l'Acem d'Apprille (le 11) au Théatre Pett-Forum Interes a. 15, rue de l'Equation de l'Acem de Saint-Merri dressing ur leure planiste l'iantials, de talent diton, exceptionait, Roman Magill, sous la présidence de M. A. Estrala (e 1). El le Résidual du Marals curre les porset de ses, égléses, hôtele et japoint de concert de trompette

baroque (Saint-Paul, le 11) et un récital Ravel-Chopin de Per-lemuter (Curnavalet, le 12). N'ou-Algan (dans un superbe l'es du XVII° siècle, 75, m du Temple) où, du 4 au 29 juin, on pourra variée, avec en particuller représentations de la CTRA-

Mache (création) de Berg, 🖚 le NOP dir. Amy, avec (Fadio-France, le 4); J. Harris (Champs-Elysées, le Dpéra royal de Versaille le 11); Cycle royal de Versaille le 11); Cycle

2. Divorak,
avec l'Orchestre dir.
L. Maszel (Pavillon a la Nogent, le 6, à 20 h. 15; ChampaElysées, le 7); d'Etampes :
Vivaldi, par la Ecurie, dir.
J.-Cl. 7) et l'
baldi-Sourietti, A la [18]
B, 17 h.]; Concert-promenade, l'Orchestre
sailles (Maison de Légion sailles (Maison de Légion d'honneur, Saint-Denis, III 22 h.); à l'acid (T.G.P., Saint-Denis, 10); Requiem de 1 Versailles, 🐂 10) ; Busoni-Fauré, Paris, dir. D. A. Moglia (Congrès, 🔤 11 🛍 12).

expositions

LES ARTS DU THEATRE DE FRAGONARD A WATTEAU ALL MAL DE BORDEAUX -

Au dix-hujtième stècle, le mare pour réunir and les aris : la musique, l'architecture, la peinture étalent imprégnéss 🖦 - MENARU - Dani mrz cinquante tableeux exposés = musés AND DESCRIPTION OF PERSONS ASS. Mai de Bordeaux, avec notamment les lades galantes et le Billes ild ses de la peinture et

HORACE VERNET A L'ECOLE DES MAIN AETE

un exposition manu in film où ce peintre d'histoire, à la mode en aon man, in directeur m la man Meldicia. Paletta (Patricia) ifail à l'époque la .titre auprême, 🔳 l'a Ingres I'm prévalait. Pour sa part, ille pelgnalt, aans idées, es evec es féconconquêtes les révolutions, qu'il qui dire il qu'il au aun mulitaire out me a polybore . Autour d'hui m no de du Elle d'une pelod'ateliar qui 📹 💷 son 📺

RESTAURATION DES PEINTURES DU PAVILLON DE FLORE (Lire notre article page 26)

CARTES ET FIGURES DE LA TERRE

AU CENTRE GEORGES-POMPIDOU

La ellimente et la messa del tel que l'ont perçu les d'Europe d'allieurs. a scientifique, instrument 👪 gestion, de 🍱 🚟 et m pouvoir, la carte a pris dans 🗎 🕶 👫 1'homme 🚃 place

In Flore: un procédé in gravure débuts et à en Belgique (1880-1980), au Musée diver-All me ses ténors de m d'aujourd'hui (Folon 📰 Belge). Laly, au Centre ges-Pompidou : 🖿 🖊 » d'un Le futurisme italien, su l'al-Georges-Pompidou : a travers une trentaine du d'art record de Maria t

Le London Ballet au Théâtre de la Ville : La modernbritannique
Robert Commet Robert North) Kajno Cono sur la parin de la De dun maître de dense japonalsa contemporalne: : au Théatre (insolita); Début danse à Poissy : « la Four solaire », Richard Berthamy, and Guizerbt, 7 Juin).

rock

BEACH BOYS

danse

Les garçons la plage qui ont brillé au 60 enfin à un aux harmo-(le | juin à 20 h. 30 au Palais Sports). FRANK ZAPPA

d'un muelsu plaum enu expirarq lup parlatement aboutle. produit chaque année à Paris 10 = 11 Juin au -20 h.

Cure, un rock crispé et sombre (le 5 juin au Batacian) ; une musique celle Supertramp 9 juin au Palais
Sports); 2 The Tears, du
country anglais (le 11 juin au
Palaca); Nuit Rockabiliy avec Vice Taylor (le 8 juin mu Bata-

TZZ

Johnny Guitar Watson et Sugar Blue, la 8 juin à 20 h.; San Francisco Blues Festival, le 9 juin à 20 h.; Luther Allison, le 10 juin à 20 h.

La mort, on ne peut pas la tuer

🕍 demier film 🜬 Samuel Fuller, Un pigeon mort 1972 La présen (Au-delà la gloire), and la 1979, a surpris tout monde (Le Monde daté 18-19 mai). rande 🔤 🖛 50 et 🖿 — 🔻 tout aussi STI n'en in premier e, que son « retour » soit marsur le deuxième mondial Samuel Fuller, qui la première division d'infanterie américaine, en Afrique 📖 inspiré 📟 📟 propre expériance pour The Big red one. Il d'une guerre to a last poter de la mise en scène (Fuller retrouvé, quelle joie I), les détrac-ont seus le « triomphalisme américain » et positif »
que positif »
que l'an l'an gur le ballet d'hélicoptères
rien Coppola Apocalypse
now reprochalent à Fuller son manque de réalisme 🖷 💴 visions ues dans certaines scènes 🔤 The Big red one (l'accouchement d'une payeenne un l'assaut du monastère beige). l'agitation du sortie Parie du film permet de point. Ce film de guerre ceuvre symbolique où,

The Big one nous parait être le contraire, l'opposè, de films américains sur la deuxième querre mondiale comme le Jour le plus long. comme un grand gachis, districts Editables, and

- C'est hien Jai montrer and ont été Américains dans ce conflit, ce cataclysme. Pour les Américains, le sens de le little leur simple et clair. Ce n'est pes cela qui intéressé. Le problème, c'est la mort des hommes, le fait tuer pour ne pas tué, pour survivre. Voilà ce qu'apprennent On 72

tourné ce 📭 plus 🚻

a annonce qu'il voulait un cachet

da 777 777 dollars. Ne me deman-

dez pas pourquol ce chiffre. Je n'ai rien signé avec Warner. Je

où j'étais passé avec la première division d'infanterie, afin de me

rafrafohir la mémoire. A mon

retour, un éditeur m'a dit « ou-

bliez le film et donnez-moi un

livre ». J'ai accepté. Pour deux raisons. D' Wayne,

qui était le plus grand acteur d'Hollywood, me paraissait trop

héroique pour le personnage du sergent. À la guerre, on ne pense pas à être un héros physique et

mythique. Ensuite, je ne pouveis

pas écrire un film pour quinze

mille hommes, ce n'était pas mon

approche. Alors, j'ai écrit le livre.

Bogdanovitch m'a incité à tra-vailler au scénario de The Big

red one, cette histoire d'un ser-

voulait produire. Je suis retourné

sur les lieux et je ne les ai pas reconnus. Les antennes de télé-

vision avaient modifié tous les

aux Etats-Unis, Bogdanovitch un pour un film Singapour, I m's présenté

Gene deman qui et devenu mon producteur.

repérages en Yougoslavie mais nous n'avons pas en l'au-

396. RUE SAINT-HONORÉ

75001 PARIS

TÉL.: 260-36-36

Adami

Galeric Macchie

Richard

installation

Jackson

Un sa poupée es robe blanche - Pourquoi n'avez-vous pas

nous avons trouvé en Israël des endroits qui pouvalent rappeler l'Afrique du Nord, le France, la - La première fois que j'y ai Belgique, la Tchécoslovaquie. Dans le ffim, II II aussi une pensé sérieusement, c'était en 1957. Avant, je voulais écrire un livre là-dessus. En 1957, John Wayne, qui était au courant de mon projet de film, m's dit : minute et demie d'un paysage d'Irlande. A cause d'une couleur verte que 📜 voulais à l'image comme un élément pastoral, une « J'en serai la vedette. » Il m'a note très douce, et qui emmené voir Jack Warner et il tait pes ailleurs.

pas tourner un film sur la guerre et dire, en même temps, qu'on est conire. C'est stupide. Si je

fais un film sur un homme qui empoisonne toute sa famille, je

n'ai pas besoin de dire que je suis contre l'arsenic. Alors? Je

ne veux pas philosopher mais je

pense que la hombe H est, aujourd'hui, le seul obstacle au déclenchement d'une nouvelle guerre mondiale. Pour la première fois dans l'histoire, ou sait très bien que ceux qui proporte et minere le minere le manuel et minere le minere le

voquent et mènent les guerres, les hommes d'Etat, les hommes

d'affaires, les industriels des mui-

tinationales, seraient en danger. Cela leur fait peur. Ils seraient

comme des soldats en première

ligne. Et les soldats en première ligne, j'ai montré ce qui leur

- On sent constamment dans votre film la présence de la mort. Elle domine tout, elle pèse sur les personnages autour du sergent, sur tous les lieux traversés. Et les épisodes de cette guerre n'apparaissent pas toujours réalistes. En somme, vous ne montrez pas ce que vous avez vécu, vous en avez fait une représentation émotionnelle.

- Oui. Il n'y a pas de lois dans la guerre. C'est la folie organisée. Et le sergent, ce combattant, ce libérateur, c'est la mort en action. La mort n'a pas de sentiments, pas d'excuses. Elle est honnête et « pure » dans cinéma, la montre aux gens pour faire peur et pour gagner de l'argent. J'ai-merais beaucoup réaliser une comédie sur la mort. Quelqu'un lui dirait : «Savez-vous combien d'argent on a gagné en votre nom, en se servant de vous ? » Et elle viendrait réclamer tout cet argent. Ce serait drôle de dénoncer la plus grande fraude l'humanité. Dans The Bly red l'attende de sergent, apporte l'idée de la survie. J'ai pensé aux survivants de toutes les guerres du monde. J'ai pensé qu'il était temps de faire un film où l'on

tants deviennent égoistes et désespérés pour survivre. » Dans chaque guerre, un com hattant vit une scène qui lui reste en mémoire comme «la» scène de «sa» guerre. Pour moi, c'est celle du camp de concen-

tration, l'ouverture des chambres où se trouvaient des déportés encore en vie. Du point de vue de l'horreur que nous avons découverte, elle n'est pas, dans le film, réaliste. Elle est fixée comme un symbole. L'accouche ment de la paysanne dans le tank est un épisode inventé. A l'origine, dans ce tank, on avatt soigné un soldat blessé. Mais je me suis souvenu de la naissance de ma fille, que j'avais filmée. Pendant que je filmais, le méde-cin n'arrêtait pas de dire à ma femme : «Poussez, poussez.» J'ai utilisé cela parce que j'ai vu un humour terrible dans le fait d'accoucher dans un tank.

» Bien sûr, ce n'est pas réaliste. inventé. Il y avait en Belgique, près de Liège, un monastère abritant des malades mentaux où les Allemands avaient établi un poste d'observation pour surveiller l'avance des Américains. Ils informaient l'artillerie de nos mouvements par radio. Il fallait éliminer ce danger. Un partisan beige a fait sembiant d'être fou, pour nous aider, à l'intérieur du monastère. Je l'ai remplacé par une femme. Elle doit tuer sentinelle allemande pour que les Américains entrent dans la place. Et, à ce moment-là, dans ces de femmes, ne peuvent pas enviobjet Ils n'ont qu'une

seule idée : préserver leur vie.

> Et cette Belge, qui a une présence très l'ar très attirante, n'est, pour eux, que l'instrument de la mort de l'ennemi donc de sanvegarde. Pendant une guerre, il est impossible de faire la différence entre ce qui est normal et ce qui ne l'est pas. Cette femme en rouge, qui danse sur une Tilse Strauss et cache un couteau dans sa poupée en robe blanche, fait partie de la folie de la mitraillette et se met à tirer en huriant : « Je suis normal ! » est « normal » parce qu'il est capable de tuer.

Que représente ost enfant, ce petit déporté, qui na peut plus parler, plus manger et qui meurt, doucement, sur le dos du sergent après qu'on a cru qu'il allait revenir à la vie? J'ai mol-même porté



mon an une petite nile besvée dans ce camp . Faihenau, en Tchécoslovaquie. Je l'ai changée en garçon pour que ce ne nir. enfant est symbole camps. Un survivant le camp le tration est mort, même s'il est resté vivant après, parce que ce qu'il a connu dépasse l'imagina-ble. J'ai vu m Israèl des resca-

vivants, en apparence, trentecinq ans après : c'étalent des sombles. Cela me hante. En rapprochant le visage du petit garcon et celui du sergent qui le porte sur son dos et lui tient la main, fai rapproché la victime, le mort-vivant, de la Mort. La Mort, elle, on ne peut pas la

> Propos recueillis par JACQUES SICLIER

> > LE CAIRE-

Trois cinéastes

on a second i barbe ne is Principal to Selected and the second of the last of Tigre Euphrete = patriarche = Abou-Self, arabes, Youssel Chahine, il ie plus eux, Tawliq

Liberto de Care Step Ser aujourd'hui de solxanie-cinq ana, viqueur. tourne en Mésopotamie une 📰 france, financée 📼 🗷 gouvernement irakien, qui Le premier film réalisé en a'ep-pellere Al-Qadissieh, du nom la irakienne où entre les ermées musulmanes 🖻 nes in tri im partie de l'empire conquérante ves, 📖 après la disparide Mahomet,

tiers - égyptiens El-Ayleii - Souad Hosni, figurents locaux, in chevaux, in che-

as Regard, all root beings in dad a toulours le me gouver de de quoi ? (prix _____ cure ___ du Festival ___ Berlin ___ making including at the principal = progressistes > arabas .fti 💳

et 📺 la Terre.. Pourquoi - C a voulo, de la mêlée Alternative size for public 4), Papologia de la la

😅 🗀 culturalle arabe 🛚 🗀

de Gare centrale

aptiens en Irak

1

CHARLES SALES

HIBON

ECIL

HENZI MICHAUX

A Commence of the second

Me Rucher

GALERIE JEANNE CASTEL -III avril - 27 July .M. TOUBEAU

CENTRE CULTUREL DU MEXIQUE ALVAREZ BRAVO Manuel

photographe 📹 T.l.j. (sauf dim.) de 10 h. 1 18 ; Du 5 juin au 1 or juillet

MAISON DU DANEMARK

JORGEN NASH Le rebelle du Nord ntre, graveur, sculpteur, Tous les jours 12 h à 19 h Dimanches et 15 h 15 h 15 h Du 23 mai au 15 juin. Entrée libre

TOMOS-HOTEL ST-AIGNANdu Temple, PARIS

Claude LESUR

1er au 30 juin - 🖽 🗓 19 b 30 PARTICULIER COLLECTIONNEUR

ACHÈTE particulter LIVRES ANCIENS

21 and -11 1990 ET MODERNES Galerie Maeght M rue de Téhéran, 75008 Paris

PARIS-SCULPT - 🔛 rue Bassano, 📭 - 🖚 -

« Une certaine approche du bois »

EUGÈNE SIMONE BELLET BOUDIN 7 MAI - 12 JUILLET

GALERIE JEAN BRIANCE 23-25, ma Guénégaud (6°) - 1114 1114 2(HMI)

Samuel Buri

AU LANCASTER

7. rue de Berri - 75008 PARIS - 359-90-43.

Peintures lim i juin au il julliei

GRAND PALAIS 29 juin

GALERIE ABEL RAMBERT 38, mm Seine, J. Marin 329-34-90

Ezio GRIBAUDO

Peintures, aquarelles, provincia

JUSQU'AU 10 JUIN:

Man Ran

8 Mai au 19 Juillet 1980 Peintures, dessins, objets, photographies.

ARTCURIAL

ART CONTEMPORAIN, PEINTURE, SCULPTURE, DESSIN

XY SALON de MONTROUGE - 7 MAI-8 JUIN 1

PIERRE BONNARD

Les Arts du Théâtre de Watteau à Fragonard

Dans 🖿 📥 Exposition : Diaporama Un homme de théâtre: Victor Louis

Texte de Daniel Rabreau, dit par Georges Descrières. Musique Musique Gluck, Rameau, Saint-Saëns Photographies et réalisation Alain et Géraldine Danvers. Ouvert tous les jours, sauf le mardi, de 10 heures à 🍱 heures. Socturnes le mercredi m 🖺 vendredi, 🎟 21 heures à 23 heures. Visites commentées m mercredi à 21 heures, m jeudi à 17 heures. Sur demande pour groupes.

Galerie des Beaux-Arts Place Colonel Raynal, Bordenux (9 mai - 1° septembre 80)

GALERIE CLAUDE BERNARD

PICASSO

Peintures de 1901 à 1971

11 juin - 26 juillet 1980

9, rue des Beaux-Arts, 75006 Paris - Tél. : 326-97-07

an apparence trenta

sprés : c'étaient de Cela me hante. En rap-ne le visage du petu gar-

belta du sergent qui l

rapproche la vicum

rapproche la vicum

rapproche la Mort la

calle, on ne peut pas h

LE CAIRE

néastes

forfit on Ramita, au me forfit on Ramita, au me forfit, où sant Games m forfit par lachae forfit ou la lachae forfit ou lachae forfit ou la lachae forfit ou la lachae forfit ou lachae f

Tendente par factua.

Tendente d'illemente de la toute de la toute

to the state of th

E du Core Ins en ind, és

Number of the state of the stat

Commence of the second

The Parties on Sense 155.

war a Posts are

and the state

What A grant & to

1 7 MH 4 MH -

L SOULPTURE CESUN

DNNARD

Théâtre

tre: Victor Lauris

A STATE OF LIST

A-Aris

Fragonard

den berte Ditte

Propos recueillis par

Retour à «Bérénice» par Vitez

Une lumière d'Italie

ERENICE, de Racine, dans la B en scène jouée Nanterre du 5 au 21 et de du I mai), est reprise au Théatre d'ivry depuis le 31 mai.

La conception du décor, 🖦 la diction la conduite acteurs, la de la conduite un événement de im-

I l'occasion 🖮 la reprise à lvry, n'est-il pas utile de consigner, une par les scène ? L'Inven-qui correspond, en qui tations Manterre, l'architecture de d'ivry ayant

« La soène est & Rome, dans un qui entre l'appartement rappelle ce = cabinet superbe et

Au centre de la scène, l'espace de jeu proprement dit donn ce cabinet, grande piece presque carrée, murs couverts de boi-serie. Dans coins s'élèvent de bols, limits.

mur du fond, face au public, une grande pein-ture, assez sombre, aux couleurs mythologique Interprétation d'une fresque maison de Pon la villa du Nympheum - fres-

heureux -.

Deux permeitsnit d'entrer sortir, s fond, chaque côté de cette peinture. entièrement ciel, comme villa romaine. Un toile peinte, due en derrière et

de la regarderont gauche et droite de leu s'étandent profondes,

gneront lentement, sans bruit. fond noir, sur fond noir, repris mythologiques Claude prendre la appul em 🖼 🕪 française de Rome, puisque, talt-Racine, qui a la de jours i décrire Rome, n'est jamais plus sud qu'Uzès.

Les portes per les sont l'époque L XIV. nués, - déshabiliés », comme costumes trop

garde-robe qui Comédia-Française.

beaux, vrals, elmples
lour dans quoi les n'ont l'air tirent vers amples libres que

Weller | peintes plus ler architecture, peinces in lumière la lumière la la la lumière la temps qu'il fait, du temps qui putôt du temps qui parona le cabinet qui parona qui e aux soleli bougent les traavant the resident seems to be plus II a ainsi, dans ca III a ainsi, présence, non mais os, une lumière d'Italie.

Et voial, - ij est romein i la fois, sans du spectateur perçoive quelconque. Parquet 🔤 dix-septième siècle, pein-Pompéi, Verde Poussin, atrium, lumière du sud, un un

Dans l'air tangible de 🗯 décor. la A Claude Lamby a Annual The ont accompil is un d'acclimatation. Ce dépor radirias-manda approche d'im Martine III la bouille simple 44 ces lignes, ils see nuances, eniève la construction il la la la l'es-: will it's many poide.

LA diction the Very man with oun per comme un envol indépendant 🖦 paroles, même lorsque plusieurs vers expriment une suite

Cette myrym — Bein Manin des vers 🖴 Racine — gagne du terrain dans nos male il semble qu'elle ait été manue par Vitez et ses élèves du C toire. Le ce parti pris a pu em jugė arbitraire. Il a pu duire une diction rethorique. être parce par la prime du dinous d'approcher Racine comme == ne l'aviona == fait, Ingue, acquis une alsance, une sûreté, cetts muelque rythinée du et volk, e'impose tout

C'est qu'an Antoine Vitaz

Racine comme musi-cale distincte, partagée, les en deux, trois ou quatre

haserd, cinq ou wers me learning, par wers me coux-ci, i ja - Dans Tolke Marint

[Césarès, [de Tale

Mon distance mas mas Quelles are soler by manage internes in the quels man d'un rest sur l'aire il ill

virgule. I semble indiscutable que a son > pur ill simple de catte acquiert sa plénitude, 💻 ai la diction respecte un

Chaque vers est une remain une ite : on pourrait appeler diction insulaire -. avoir entendu ne ne bie plus que l'accit tragédies, qu'il les comme et qu'il es employé métrique insulaire, une substance sonore nou-particulière du cette métrique insulaire, cette et régulière, înhabi-tuelle, que a créé la « per-Toute diction plus naturaliste, plus --la ce la La racinienna.

Pavane mentale, élancements brusques

[mon |

Le jes din acteurs de mess expressions in leur visage, fetra ont sans sans as a sulvi » le du du la la rythmique de la diction. La n'ont

SI INFRID IN MINI IN MINI tragédie. Dam l'espace du Mai more, its alless four wheels comme suit projections de l'instinct. Cu observe sulmica mendiah de terme et d'abandon, de transmini el de plane anontanes. = vraia ».

mus par des âmes. La distribution royale im protagonistes una surveillance una simulation. Mais il suffit, de la pavane régiée, que la Bérénice posa, par a main le côte droit de son famme affice, and que l'on perçoive intimement or corps, ses douleurs, see a southe see blessures.

Chaotin des Béré-Anticohus, Paulin, Arasce, Phènice, dans l'unité du concert 🗺 📂 tauna mer ou har gestes de cette nature (la main sur le ventre), par tère i lui, les réflexes in man corps à lui, et ce que dans son for intéquels il participe. Même Phénice,

particulière, sentir un quant-à-soi, une rentrée, yle le cours de la lieu, la part et la comédiens, la lieu pes inventions, se produisent par moments, une demeure sobre, de qui ne demeure qui ne pas in mean monde internpestife, un contraire, parce un sant 🚃 l'être profond 🛍 trapique, de

le Tragédie avec un grand T.

Il y u dans l'essence de la trafoyer central,
Solell, ii n'y a pas
par des -sac - sécons - ses eb mais mais sagers : les conve-

Cette mise en soène ne seralt pas une a man chose Antoine Vitez n'y ces rares salves subites 🚞 de l'

li ne faudrait pas pour autant donner a cette cet ia all palme du décor at les acteurs suivent lentement in fil tendu de immijoure, respectant le cours d'un battement

MICHEL COURNOT. ★ Table d'Ivry, 20 h. 30.

-SUR-TIGRE

égyptiens en Irak

Mar Agreem II o'lless of all lappule toutes les positions, compris la rejet la Camp En outre, N. Indiana and Invalin m publié 📖 mall evant que 🖿 président le ne le ne rendre le Jérusalem, en no-1977. « Oul, les tu comprenda, dans ton film, is bonté vient du juif i », a dit une personnairé gouvernementale ::

Censeurs

Tewilo Salah tut, an The L College d'Alexandris, 📦 🚃 Youssel Chahine. ils Salah, qui n'est 🚃 📰 lutteur, 'a cholei une chères à son

Malgré 🖿 augcès mondiei de perialnes de ses couvres les Dupas, terminé en 1971, d'après 🔳 🔤 du Palestinien Ghessan Kanatani par un commendo laradilan a Beyrouth), et qui, à ce jour, cré 📰 dreme d'une 🚞 patrie, Tewilq resta - escaplat - I - I - I - I - I ter 🚃 meanuineries en piomb

des censeure arabes, traité « communiste » ent un (libéral de gauche, Tem q Selah, yant quite son Irak depute 1973. Lotn des pro-

Youssel Chahine, qui e l'rétorqué : « Qu'était Einstein " ».
Le Palestiniens, qui, sux, compris l'hymne il la tolérance réciproque qu'est

pourquol ?, peut-être, le leur appul, permettre à

En Fran-

w w # film

que les arabes ne

blèmes, mais ioin aussi de la ordation, Auperavant, en Syrié, II avait blen 🔤 de tourner 📠 🖼 line des Arabes, montrant - une armés, qui défend un régime, maria la peuple minoral per des frances. aux oubliettes. En Irak; année, 🖿 réalisateur 🛋 ravenu au cináma, 🚞 🖹 de Bagdad.

tourne actuellement, un un 2 millions et demi franca, d'un militant mile (*) ans qui, après and travere dictateur, de a mais mis expé-

en 1959 a prési-lrekien, Huesein, un complot d'avoir 🗯 jouer 🛌 hagiographes ; ⊲ J'ai voulu === = jeune un échec 🛎 🚃 🚐 el un ordre la politique la dens un dens un araba Della mus an partis st les confréries et dont aroire que la talent du réalisateur empêghera qu'il ne lun la propagande. «Après de la vall, mon idée est la rentrer en Egypte qu'el que el le place », fient I soutrer qu'il n'a 📰 récupéré par Egyptien.

J.-P. PÍRONCEL-HUGOZ.

Le Selell dans la Têta . 10, rue in Vaugirard, Paris (*) CECIL

- GALERIE MARCEL BERNHEIM 35, rus La Boétie, Paris (8°)

THIBON n 26 mai au 10 juin s

HENRI MICHAUX

LE POINT CARDINAL

Jeanne Bucher

Galerie de France 5 juin - 27 juillet COURTIN ALECHINSKY MEURICE PERICAUD **PINCEMIN** POLIAKOFF SOULAGES

PUBLICIS CHAMPS-ELYSEES - PARAMOUNT ODEON - PARAMOUNT MONTPARNASSE - GAUMONT LES HALLES PARAMOUNT OPERA - PARAMOUNT MONTMARTRE - PARAMOUNT MAILLOT - PARAMOUNT MARIYAUX PARAMOUNT BASTILLE - PARAMOUNT ORLEANS - PARAMOUNT GOBELINS - CONVENTION ST-CHARLES PASSY - GAUMONT GAMBETTA - PARAMOUNT GALAXGE

Périphérie : VILLAGE Modify - PARAMOURIT Orly - PARAMOURIT ELYSEE II Le Colle St. Cloud - CLUB Colombes - BUXY Boussy St. Antoin PARAMOURIT Le Verenne - FRANÇAIS Engliser - VELISY - CYRANO Versailles - CZI. St. Germale - FLANADES Sercolles - ARTEL Villemente ARTEL Negent - CARREFOUR Pentin - MELIES Montrouit







LIVRES

La profondeur et les signes -

A l'image depuis gothique. L'enquête ne porte sur l'image graphie. en imaet la gu'elles y exemple l'orinailté 📖 premières 🖂 🗷 rapport l'ico-nographie l'hisd'art, l'iconographie Species Francisco des 1990s. cherche le le

Pour l'euteur (l'en l'en et et e his Trada die la delikhin un lconographie ohrétienns. ™ ammi 🗐 🖟 synthèse 🖷 ans même millénaire, fimage fan 200 au Moyen

gleuse trediinterprétations parsonnelles L'auteur analyse, par 🚃 📥 La comparative, = ce la vilangage verbal = et qui 🔤 remplacer auprès peuple

Les prémices 💷 👫 Tempête Giorgiane Le secret, la profondeur, hammid 72rd chrétien, mais aum signe, compren in la surcharge rés-Note on internative in pittel so signes abrégés. L'individuation apparaît tardivement, multiplication portrait était l'allégorie, empruntée l'iconographie palenne ; l'Ancien Terrement. Et comme im premières medification parameter as well after manda letin, dans in management to in the large in exploits paralièle images du

chrétien ille les matter Si, guidês 🗪 l'auteur, nous

nos premiers terre, I peu l'art chrétien l'iconographie contemporaine et la la lu-mière, envahit la la laterranéen, s'intègre au pouvoit official, exerce 📰 grand jour Graber passionnant qu'il qu'il qu'il qu'il classification, sur un millé-naire. Les sur un clairesoulignées, chaque veloppement. Li jusl'image chrétienne, 👑 📨 🚾 Occident, qui in didactique, non distractive jamais al le regarder.

JEAN-FRANÇOIS CHEVRIER. * André Grabar : les Voies de chrétienne. Flammarion, coll. s Idées : Recherches », 340 p.

En Gaudler revient Redon. Et Iva s'étonnera une fois que l'un plus authentiques « voyants » III dix-Paris, Il lit Bergson, découve

tention do me la la lance neuvième all ait été and ce peut-être 🕍 honneurs 🕩 leur petit bourgeois anglais, massif, bibliothèque. Volci aux
d'art, r Turner
John Walker, qui direcla National Gallery passablement obtus. Nous parlions de biographie. La ingraphie peut èm le meil-Washington. C'est un ouvrage leur ou le pire des genres dans lequel d'ailleurs les Français, Maurols une exception, extremement sérieux, très précis dans sa documentation, ecrit simplicité, al honorarement excellent. In biograrable pour les faits qui phe peut an rase-mottes de privilège à patronage, une sorte 🖝 Sganaagrippe aux basques d'un grand mere d = parant == plumes an peut choisir modèles parmi les line proue qui, M vermoulu qu'en soit

UELQUES récem-

ment meritent l'at-

Il rectifie in line legendes, dissimule au la cale de la cale d l'argent de la Mondie en particulier, apporte précisions le la blographie I l'homme trus secret que fut Turner, Linealty is la world problème de l'Illian l'Art. Walter I'm there I facon convaincante, was qu'il n'insiste pu suffisamment and gre uu la période de Petworth, 🖷 transfigure in réel, en 🗯 🖿 chaînes 🖬 🗠 torpeurs and ne l'a mil artille de l'époque romantique, à l'exception 📻 Hugo.

C'est ce qu'a fait noire confirmi Biggi Secrétain, dont l'excellent Gaudier-Brzeska comble une d'importance. Il illa en elles consacrées a l'un olus intéressants sculpteurs du de étajent jusqu'à présent le la d'auteurs anglais, E.S. Mo au particulier qui a tant lun pour que ne dis-peraissent pur tout à fait le man l'œuvre celui qu'il nom-mait le sauvage ».

le bois, font encore les gros tira-

that has no presentate & on success

méconnu, ignoré un la mode

maltraité par M destin.

Qui étalt Gaudier-Brzeska? Disons d'abord qu'il n'était nuilement Gaudier-Brzeska, make Henri Walking tout court. près d'Oriéans en 1891, fils 🖦 menuisier, boursier 💷 l'enseigneprimaire supérieur, il fait plusieurs séjours - Angleterre, en Allemagne, ce qui mnifeste une illette d'esprit et un de voir le munic de « litter cervelle à 📥 d'autrui 🖫 assez rares the les jeunes gens in époque. Intelligent, sionne, and de la connaissance, sa little profonde est iele d'un filhelt : litambide Walking of Well Descript 1 wingt ans qu'il jorme, à cel la sauvage à la qu'évoquera un de ses rillimini and qui ne he rien

moins qu'Ezra Pound.

Rodin 🔳 surtout rencontre 🛦 🖹 bibliothèque Sainte - Gener qui utu de jamais 📥 le femme il il le nom et avec laquelle il entretionira multueux que im andélirantes blent comparation and bénignes qu'un

L- couple en 1910 -Paris pour Londres. Il y vivra dans la plus complète pension plus misérable encore, transportant ses ses cris to to de tossee in the me in se attitude language qui and more specialites immémoriales de l'angleterre.

Libertalist de la personnalite to me talent d'alian Gauar mi pourtant tel qu'il sera rapidement www le milien artistique | Imm d'avant-guerre : Frank Harris, Pound, le sculpteur has Image Wyndam Lewis M in a vorticistes », Paul Monard qui. Man Mary l'umbassade 📥 France, hil amene parfois in which en monde à titre de tiente Principal tuelles M vite Mhrame

Mais c'est avec Katherine Marabed et Juim Middleton Murry que mon plant infernul et pathétique pouera les relations les pire étroiss. D'abord, wie l'enthousiasme de les rencontre, notre jeune loup est dans un etat de qu'il saute John Middleton Murry complètement indiscret macon high Ille minimum Ce out n'empêche pas Murry d'écrire dans passionnée la Complicité ment in monde, qu'il était 🛤 génie, dans 🔝 sens vértiable du

Sophie et

mes de theatre

407 84 mara **Sport** a --the strangersta the **المتقدية** عيد برده يوزيانه and the second second second THE PROPERTY AND VALUE OF of Recognists of Par THE PART OF PERSON Manager Martin Charles Toronto, A TANKS I BUTTON The second section is a second second ng friedmuckt i Albert . L. Kans Miles

date when the side of the side

B. P. S. dans, S. Wildel arrests. Brieffert (1998)

B. Grande in Structure arrests.

Les chansons des troubadours

Transform connues, letter antique en un grad liablis du près de mille president l'institut

Depuis peut-être près 🖦 🌬 depuis la Montpeliférain Jean Albisson, Inti sum le Premier Empire, qui les les municipales de économiques Languedoc. aurtout Languedoc, olnq volumes, de Dom Joseph Vic. Etata de la province, Il n'y a probablement pae eu dans la région de grands ouvrages sur

Las Etats Languedoc viagère i témpignage de i

îsmaêi de la Sana Laffont; qui présente: prestigieux /es in troubadours, me bénélla 📹 cependant reçu une 📖 the semilenment publics regionaux 🛍 Provence-Côte d'Azur, Midi-Pyranaes et Languedoc-Rousalilon, za demier 🟣 📖 quelque maître d'œuvre.

And its Utations are profes dours, alle dans la Opera omnis, que dirige 🍱 Rodrigo 🖷 🚞 l'I.E.O. a 📰 poussé par le la d'arragher des pays d'Oc I la grissille dans laquelle elle étalt par mettre en dvidence 🔤 📟 qu'elle a donné 🖹 l'Europe en ouvrant l'és de la lyrique, chantés entre

Le texte and traduction = langues : français, castillan, anglais

im musicologue, Farnandez de la titulaire de la de sieurs les des troubadoure, il présente la maille

retrouvées la la ieurs versions, juequ'à quatre parfole. Il liere la maillere carrée, la la transposi-

- Laffont,

e'est un texte, ce toujours alsé, = Réunir documents ne fut me deventage une limité facile. La chanson du franciscain 🕮 Béziers, Ermengaud, se Leningrad, Elle n'est à l'éditeur qu'eu tout bab

Le rassemble les textes de deux cente chansons et deux cent solxante-quatorze mélodies. ou mélodies sont et gon volume. Il ne se prétend was exhaustif. restent

Il reste and il lam revivre les chansone per la Trouver des artistes pour chanter ies and des |'ambition | étape.

ROGER BECRIAUX.

ni l'incroyable incident de aquarelles de Alpes il de Venie. Il Mulif aussi montrer cenvres officient, in tablemin d'histoire, l'héritage M Claude, grandes compositions hallucioù manifestent manifestent scénographique de Tutte al son de l'univers comme d'un pandémonuim d'Unica sans repos, déchainés les uns contre les mine. Les planches sont de trus qualité si on l' avec live les chapitres de nta style M laman ou a son testament que des Mottes insist absints and Manual rendirent in partle inopérant. Quant aux affinitės françaises im Turner, Juliu montre him ce n'est qu'il faut les

chercher, mais illiam land

Gustave III

n'est pu tout.

MARIGNAN W • A.B.C. VF • WEPLER VF • GAUMONT SUD VF • 3 NATIONS VF

CAMBRONNE VF • MONTPARNASSE PATHE GAUMONT Evry • MULTICINE Champigny • ARGENTEUIL • ARIEL Ruell 3 Vincennes - CLUB Colombes

LE FILM AUX 34 PLUS HAUTES RECOMPENSES INTERNATIONALES



COLUMBIA FILMS S.A. PRÉSENTE UNE PRODUCTION SAM SPIEGEL • WILLIAM HOLDEN • ALEC GUINNESS • JACK HAWKINS DANS LE PONT DE LA RIVIÈRE KWAI • AVEC SESSUE HAYAKAWA • JAMES DONALD • ANN SEARS ET POUR LA PREMIÈRE FOIS A L'ECRAN GEOFFREY HORNE - REALISATEUR : DAVID LEAN - SCÉNARIO DE PIERRE BOULLE D'APRÈS SON ROMAN -TECHNICOLOR • CINÉMASCOPE • DISTRIBUÉ PAR WARNER-COLUMBIA FILM

BOUFFES DU NORD giovanno marini Annalisa Di Nola Tata Di Nola Lucilla Galeazzi

LE CENTRE DRAMATIQUE NATIONAL DE NANTERRE présente 🚛 🖿 mai en 14 juin **ZOO STORY**

OC. 239.34.50 - 3 FNAC - COPAI

Adupt. for the binness waster dans le PARC

des Hauts-de-Seine de NANTERRE

(iliméraires fléchés)



il y a actuellement à paris un spectacle d'art moderne, il faut le voir !

maison rouge

conception et l'allers de pierre mu musique originale de j. schwarz

théâtre de la potinière

7, rue louis le grand - paris 🔭 - 261.44.16 jusqu'au 15 juin - reprise le 10 septembre (série limitée) renée st-cyr - rémi laurent - mehdi

PALAIS DES ARTS (3") - LA CLEF (5") - LUCERNAIRE FORUM (6")

COLOMBE D'OR 79



Children .

CENTALS

ABOURA + BORD 4012 21 PRAYER MARIOT . MAR LINES . MANAGER PARKET - PARKETERS TOTAL PARAVORAL CRAZAGE . POR PARAMETER BEARING TO THE PARENT OF THE PARENT.



OF RECEN 1 11

1806. Garager Reight It in there and decom-The or survivor - Geller and the vil product tank and the particular to the second of the seco Selections of the Principle of the Control of the C par entitutazion de de la control de la cont

Le couple on lang a pour tandez, il year pour la pur complete parte de petroni micrale company pur pur pur pur la purior de petroni purior d et ste cris dan 25 atele sections on the many of sistems legence du rout des specialites manemarials Pangioleric

L'accendant de la personale et du Lalent d'Henri Ge ergetteent terplet. ber je me semperations of Hardwide of que tand de tout ce qui me le Landre, d'aran-cen le Landre, Morand que alors ale Panthawarie de France mondo à titre de c'entre de set entre de la contra del contra de la contra del la contra de la contra del la contra del

Try que and a metiale of t at yestled on them. a lation short, vind latte water Maria de la Paricio A. A. 94. 2 400 A MA WHITE

PATHE PREUNL . ARIEL Rusi



和 数:

le loup

chez lui et chez D.H. Laurence.

Inutile d'ajouter que l'histoire se termina dans le sang. Sophie qui Katherine Mansfield (« une petite chatte anylaise hypocrite et perverse ») sut persuader Gandier que John Middleton Murry ave dans une affaire de revue: scenes, cris, injures et, en guise e conclusion et cadean de runture, une retentissante paire de claques que Minry supporta avec autant de stolcisme que le baiser initial de notre a Messie

Gendler ne seralt sans doute revenu en s'il n'y avait eu la guerre. C'est de dernier paradoxe : ce liber-taire, im inscumis, lorsqu'il apprend le bombardement de la Reims, rentre le rang, se bat bérolquement, meurt an front en 1915. l'œuvre : une inè-gale, parfois un peu rhétorique, une œuvre véhémente, singulière 📕 èmouvante jusque dans ses maladresses, qui, Roger Secrétain le souligne à juste France comme elle

ANDRE FERMIGIER.

* Gaudier - Brasska, de Eoger Secrétain aux Editions du Tempa, 38, rus du Montparnesse. Environ 75 P.

Revues de théâtre

DEPUIS mettre en vice de l'image visuelle, la polémique min arter e tertes et auteurs de spectacles ne cesse de tourner en rond. Le sie dont rend compte Taller Pulls son numéro 32, « l'Image dans le langage théâtral », ressemble un catalogue de faux problèmes, Les la czemples aboutir i les quelconque ouveriure. Après tout, se fatt. es fatt. es qui ne peut pas être voion-

Beaucoup plus intéressants sont les entretiens avec des photographes de scène : Marie Comts, il la l'agence comment la sophistication du material integral in treat. Claude Bricage explique ciairement, avec senser in son rôle. Une approche est donnés par Chamens Gattinoni et Ciro Bruni qui, eut, trouve également un texts de Georges Didi-Huberman, reverse sur des photos de Georges Cohendy, oelles de Travaux et des ours de Michel Vinaver par

JOCKEY

Pas comme les autres

on s'y amuse!...

Theatre mi quartiers d'ivry

jusqu'au 📰 juin 1980

Mise en scène d'Antoine Vitez

Au Théâtre d'Ivry 672 37 43 et 3 fnac

présenté II Ouvert. bien composé et les photos Leonardo von Matt, de Diane Arbus — très belies. There is the parait

remain. In principe is 18-

trimestrielle, 🖛 fait

elle sort une deux fois par an. Mais les numéros in dernier (32-33) s'oupre sur me entreries of Devices 1965 area Sartre, parle de Beckett, ohapitres stiavec une analyse du très de a u spectacle de Michel Lacous-Labariha Hölderling-Antigone; « Insti-Georges Language at Deriel Monnet, Walter Dubois et Claude Tara I ale Yacine; a kalenda »; « Représentation »; « l'Est présent », and des textes de Heiner Miller, et « Actuelles », commentaires sur des spectacles récents.

* Travell thédiral Editions de la Otté. 197 p: * Trédira/Public, publié par la Thédira de Gennevilliers, 23 p., 25 P.

C. G.

« Restauration des peintures » au pavillon de Flore

Médecine picturale

regarnis, les cenvres d'art étalent rentrées en plus ou moins bon état des dépôts des temps de guerre ; on les voyait d'un cell neuf ; on déceuvrait l'usure, les com de tolles et de panneaux. On vérifiait les fonds : il fallait nettoyer et restaurer. Une expo-sition de la Galerie nationale de Londres, préconisant des méthodes neaves, nettes et sires, provoqua un emal général par le crudité résultats. Une réflexion s'impossit. Restauro à Rome avec C. Brandi, le Centre des primitifs flamands à limme avec P. Cormans et A. Philippos définissaient peu à peu les procédures modernes qui répondraient le mieux à ces deux fins.

En France, on y vint. avec le retard habituel : en III un service commença, sous la direc-tion de G. Bazin, à coordonner les travaux des musées nationaux. L'impératif du « nettoyage » s'imposait, il fallait passer de Pempirisme tâtonnant à l'organisation. Les besoins étalent immenses Pendant dix ans, on s'occupe des primitifs italiens destinés au musée du Petit Palsis de M. Laclotte à Avignou. A la fin de 1977, une école de formation des restaurateurs, un institut, fut enfin cree. La situstion a changé ; on est sorti de la clandestinité : les peintres out maintenant leur médecine et leur chirurgie. Mais le public en comprend-il bien l'intérêt, les modalités, les problèmes ?

Avec le temps, les parmeaux craquent et la peinture éclate, les bleus virent, les vernis s'oxydent. Mais 2 7 a surtout les manipolations auxquelles, comme les édifices, les œuvres d'art out toujours été soumises au cours des âges. On sait à peu près tout maintenant sur la technique de la fresque, grace aux Italiens. On est un peu moins sûr d'avoir bien compris toutes les ruses des peintres sur panneau de bois, surtout dans la période où s'imposa pendant la Renaissance le medita de l'huile. Un utile petit ouvrage de Mile Mâle a exposé l'eneulle de la question (Office du livre, 1976), et on m pu voir au Musée d'art et d'essai,

7 ERS 1950, les docteurs II a deux ans, comment on d'une sutre tête de sainte Anne sagitèrent. Dans les musées assur « soigné » que que « pri- sous delle qui a été finalement. area « soigné » quanques « pri-mitifs » endonmagés de la col-lection Campana. Mais c'est autre chose que Miles Male et S. Bergeron idée de présenter su pavillon de Flore (1) ; il s'agit de faire comprendre comment et pourquoi la physionomie des tablesux peut si curieusement être modi-fiée dans un laboratoire.

Un certain luxe d'explications n'est pas inutile. La leçon, ins-pirée des professeurs cités, est avec une clarté en deviait convaincre les « amateurs » visit convaincre les s'amateurs s' qu'un tableau est à la fois une limage : un objet délicat. Que faire quand le nettoyage un s'repentir s, c'est-à-dire la d'une qui a été par lauri inimine : un d'un plié, par exemple, dans la figure de l'Eloquence, de Simon Vouet ? L'esquisse Simon Vouet? L'esquisse

sous delle qui a été finalement peinte par M. Coypel ? Un troisième œil au front du saint Sébastien de Van Dyck? La règie est aujourd'hui de laisser discrètement ce témoin en place. Mais les lacunes de la surface, va-t-on les maintenir apparentes I On no masquera pas cette infirmité par de vigoureux repeints comme autrefois, mais par des hachures (formule romaine) ou des poin-

Car on fait i justs titre in malencontreux : voile de pudeur ajouté su Jésus potelé de Van Orley : larges couches doubles display and states of the state Agnès d'un saint moins familier, de L. Monaco. On ast surpris de

trouver tant de tableaux agrandécoupés sans scrupules, d'ordinaire pour des raisons da goûts, des commodités de présentation. En voici quelques démonsagrandi autour de deux petites figures de Memling, autour de la belle scène de la l'appareur voulait donner de l'espace au groupe. Combien de visiteurs du musée se sont aperçus que le Florentin Franciabigio était enveloppé d'un ciel trop ample? Transitione de nam picturale est ici en cause. En rectifiant le format, on cherchera a conserver les bandes importunes sous le cadre. Enfin, les vernis. Grosse affaire.

Leur jaunissement rend la cou-jeur terreuse, fausse Voice os Guerchin, os Wouwer-man transformés après notvoix étouffée. Toute la querelle trente ans tournait autout : 1) la possibilité,
supprimer
tout l'fait ces couches d'opacité.
Louvre, agardiens de collections royales passalent à chaverze liquide pour line les in planeta, au de musée, que sympathique manufacture of the last of the peintres III II Antiquité un passionnant un che du l'u-1960 — le les les conleurs trop vives : c'est 🗷 coupareille i une vitre que Pline attrivernis incorporte, des vernis voulus, indispensables à cette patine = qu'une abration radi-D'où le manual d'une manœuvre prudente, adaptée au cas particulier. On reconnaîtra ce mérite capital I a l'école française de restauration » puisque nous en mus une main-

ANDRE CHASTEL,



Franciobigio, a Portrait Chemmas » (vers

(1) Restauration des peintures.

— Vingt-heuf exemples commentés par S. Bergeron et L. Faillant-Dumas. Avant-propos par G. Emile Mile.

— Des départements peintures, nº 21.) Pavillon de Fiors.



LA VOIVODINE EXPOSITION D'INFORMATION

à partir du 3 JUIN

MERCURY • PUBLICIS ST-GERMAIN • PARAMOUNT MONTPARKASSE PARAMOUNT MAILLOT . MAX LINDER . PARAMOUNT BASTILLE PARAMOUNT MONTMARTRE . PARAMOUNT MARIYAUX . CONVENTION ST-CHARLES PARAMOUNT ORLEANS - PARAMOUNT GALAXIE.

Ternissage jeudi 5 juin à 🛗

Périphérie : PARAMOUNT ELYSEE II La Celle St-Cloud . PARAMOUNT La Varenne PARAMOUNT Only . CARREFOUR Pantin



البعتضيد 18 h 30 une heure sons entracte 18 F 50 do 10 co 14 juin alexis weissenberg Hayda - Beelhoven

2, place du Châtelet 161. 274.11.24



SALON DE PARIS

Peinture - Musique - Poésie tition ouverte du lundi au samedi de 13 à 1 heures et soirées poétiques à 21

CHAPELLE DE LA SORBONNE

Jeudi 5 juin : Gérard Poulet, violon ; Dimitri Markevytoh, violoncelle ; Franck Rivière, plano, avec le poète Pierre Seghere (Brahms, Hasquenoph, Dvorak).

Mordi 10 Julin : Umina Via Nova (Fastiva) in Findi de Findi

11 Julia : Prix Apolitinaire : Manuel, Olivier in ballete Etchery (avec le Festival). aux 3 FNAC at the CROUS de MAN

U.G.C. MARBEUF - U.G.C. OPERA - STUDIO DE L'ÉTOILE HAUTEFEUILLE - 14 JUILLET FA ILLY - CONVENTION SAINT-CHARLES - ATHENA



The same of the sa

Expositions

C. Georges-Pompidou Entrée principale rue Saint-Martin (277-12-33). Informations téléphoni-ques : 277-11-12. Sauf mardi, de 12 h. 22 h.; sam, et dim, de 10 h. 22 h. Entrée libre dimanche. dimanche.
Animations Pratnites: sauf mardi
et dimanche, à 16 h. et à 19 h.; le
samedi, à 11 h.; antrée du musée
(troisème étage); lundi et jeudi.
17 h.;
(raz-de-chaussée). LE FUTURISME DANS LES COL-LECTIONS DU MUSEUM OF MO-DERN ART DE NEW-YORK. — JUA-QU'AU 7

m'au 7 MATISSE ; e les Marocains » et la Dance ». — Jusqu'au 13 sep-ACCROCHAGE IV I Images trans-postes, compasite — qu'au 9 juin. ATELIERS AUJOURD'HUI 24 : ATELIANS AUGUSTAN ST. J.L. Colpnet, senipture et P. Eem; s Usine il Bastos a. Balla contemporaine, Jusqu'au 23 juin.
HORIA DAMIAN: Projet de San-Francisco. — Jusqu'au 9 juin. OLGA EALOUSSI. — Jusqu'au ELLSWORTH KELLY, pointures

INSTANTANES. - Saile suime au rez-de-chaussée.

CARTES ET FIGURES DE LA
TERRE. — Jusqu'au 17

A TRAVERS LA COULEUR. —
Atelier des enfants. Sauf mardi et
dim., de 14 h. à 18 h. Entrés libre.
Jusqu'au — juillet.

C. C. L L'OBJET INDUSTRIEL LE MOBILIZE EN BOIS COURBS. — Jusqu'su = juin. DEUX GLOBES DE CORO-BPL

LIVRE - PARCOURS. De lecture la bibliothèque publique (2º étage). — Jusqu'su 25 juin.

L. A. QUARANTE L. LA
BESISTANCE. — Jusqu'su 2 juillet.
L'ED IT ION SCIENTIFIQUE ET
TECHNIQUE EN R.D.A. — Jusqu'su
juin.

MAITRES DE L'RAU-FORTE DES XVIª ET XVIIª SIECLES. Douxième exposition la de Jusqu' 25 225-TAUBATION DES PEINTURES.

peintures. Jusqu'an 1er
Louvre, pavillon
mitte por Janjard
Sauf mardi. h. 45 heures. MARIO PRASSINOS, Pob

hower (287-54-10).

10 h. à 20 h.; mr. jacqu'à.

1. Entrès : 9 P.; is samedi, 6 P.

14 juliet.

FAIRNCES

SIECLE. — Grand Palais (voir ci-desma). Entrès : R P. le annedi, 8 P. (gratuite le 8 juillet).

Du 7 juin 25 sont.

Du 7 juin 25 soft.

SALON COMPARAISONE 1988:
L'art schuel - SALON DU DESSIN
ET DE LA PZINTURE A L'ZAU:
Hommages I Aujame, Bernier, Cacan,
Hayden, Montagné, Le cabinet 22
Famateur de dessin, — Grand Palais,
entrée summe Winston-Churchill. De
11 h. 19 h. Entrée : II I Jusqu'su 2 juin.

DEPOSTRE SERVER.

Qu'en juin.
PRESENTATION TEMPORAIRE
PRESENTATION TEMPORAIRE
PRESENTATION TEMPORAIRE
PRESENTATION TEMPORAIRE
PRESENTATION TEMPORAIRE
PRESENTATION TO LOUVERT DES MUSEES NATIONAUX.
Céramique et évolution, Stèles funéraires provinciales : Grèce la Nord
Mineure. L'archéologie du
Yémen ; médiévales en

d'urt et d'essai, palais et Tokyo. 13. avenue du Président - Wilson (723-35-33). Sauf mardi, de 9 h. 45. à 17 h. 45. Engrée: 8 P. Le diman-che. I F. che. I F. Mill DES
T.ONS FERNASINTES. — Music
d'art moderne da la Ville de Paris,
11. avenue du Printent - Wilson
(T23-61-27). Sant inndi, de 10 h. à
17 h. 40. Entrée : 6 F (gratuite le
dimanche). Jusqu'an 15 août.
HARTUNG. Chuves de 1922 à 1939.
— Music d'art moderne de la Ville
de Paris (rofe c'dessum). Jusqu'an Paris (voir ci-dessus). Jusqu'su septembre. BHOULEBOULYAN, Un labyrinthe El septembre.

BHGULRHOULYAN, Un labyrinthe indien. — Musée des enfants, au Musée d'art moderne de la Ville de Paris, 12, avenue de New-York (voir el-dessus). Jusqu'au 29 mars 1981.

L'ATTICHE EN ERLEGUTE (1887-1988). — Musée de l'affiche, 18, rue de Paradis (224-50-04). Sauf lundi et mardi, de 12 h. à 18 h. Entrés : 6 F. Jusqu'au 17 novembre.

PROJETS DU CONCOURS D'ARCHITECTURE, pour le masée du dis-neuvènne sécle. — Gare d'Orsay, 8, quai Anatolo-France. Sauf dim... de 16 h. à 17 h.

LA CAMPAGNE BOMAINE, A PROPOS D'UN TARLEAU D'HEBERT : LA MAL'ARIA. Musée Bébert, 85, rus du Cherche-Midl. (222-23-23). Sauf mardi, de 14 h. à 18 h. Jusqu'au 15 septembre.

15 septembre. CHAPRAU: Munde Bourdelle,19, rue Antolie-Eurde (548-67-47). Sauf jundi, de 10 h. l. 17 h. a. Jusqu's tin septembra.

RENN A LA MONNAIE DE PARIS. BENN A LA MONNAIE DE PARIS.

11. qual de Conti (329-12-48).

12. dim. et jours fériés, de 11 h. à 17 h.
Entrée libre. Jusqu'an 11 octobre.

HOMMAGE AUX. DONATEURS.

Modes françaises du XVIII° siècle à
nos jours. — Musée de la mode et
du costume. Galliera. 10.

Pierre-l'at-de de 11 (720-85-23). Sanf
Jundi, de 10 l. à 17 h. 40. I partir
du 6 juin.

du 6 juin.

CENTENAIRE DE LA
COMEDIE - FRANÇAISE. — Sthiothèque nationale, 58, 111 de 113 h.
Entrée : 8 de jusqu'au 23 juillet.
EDGAR CHARINE, de provent.

hbliothèque Forney, 1. rus
du Figuter. Sauf lundi. De
h 2 20 b
'au juin.

Busseque MECA
Bactelle. Boulogna.

H h. I h. Boulogna.

H b. SO et a 16 h. présentation
coustesle. Jusqu'au 15 juin.
SALON DE PARIS. Feinsure, unsique, poésis — Chapela de la Borhonne, piace
12-13.

L 13 h. Entrée : S P. Jusqu'au
juin.
PEINTURES ET MAIII
D'INDONESIE. — Le Fer. J.

du Pot-de-Fer (187-36-29). J.

juin.

IJ juin.
EDOUARD COLLIN - Maison M.

PETRES. — Maison — Maison — Maison — Maison — Maison — Maison — Petres — Maison — Petres — Maison — Ma 24 juin.

peintures; RIPOCHE,
international

Semiptures. — international de séjour, 6, avenue Maurice-Ravel (343-19-91). Bs 10 h. . . h. Entrée libre. Jusqu'au 20 juin.

Galeries RESISTANCE, DEPORTATION ET
CREATION DANS LE BRUIT DES
ARMES. — Musée de l'ordire de la
Libération, 51 bis. boulevard de
Latour-Manbourg (765-06-16). The
Le Journ, de 10 h. 17 h. Jusqu'au
20 juin.

ILE SAINT-LOUIS. — Jusqu'au
15 juin — LES CENT ANS DU
MUSEE CARNAVALET. — Jusqu'au
26 octobre Musée Carnavalet, 35, rue
de Sévigné (272-21-13). Sauf lundi
(et jours fériés), de 10 h. 17 h. 40.

TRESORS DE LA BIBLIOTFEQUE
DE L'ARSENAL. — 1, rue
L'ESTANCE, DEPORTATION ET
Musée de mouments français.
Palais de Chaillot (727-97-27). Sauf
mardi, de 9 h. 61 i 12 h. 30 et de
12 h. à 17 h. Jusqu'au 22 juin.

BERRIANN AMANN. Le Grand
Mouvement. — Galarie Raph', 12, rue
L'ESTAMPE INOUT (Estimo).

Molltor (651-62-60).

CARNETS D'ARTISTES

L'ESTAMPE L'ORGE.

Molltor (651-62-60).

CARNETS D'ARTISTES

L'ESTAMPE L'ORGE.

Molltor (651-62-60).

CARNETS D'ARTISTES

L'ESTAMPE BRUIT DES
CARNETS D'ARTISTES

L'ESTAMPE BRUIT DES
CARNETS D'ARTISTES

L'ESTAMPE BRUIT DES
CARNETS D'ARTISTES

Molltor (651-62-60).

Molltor (651-62-60).

CARNETS D'ARTISTES

L'ESTAMPE BRUIT DES
CARNETS D'ARTISTES

L'ESTAMPE BRUIT DES
CARNETS D'ARTISTES
L'ESTAMPE BRUIT DES
CARNETS D'ARTISTES
D'ARTIST D'ARTISTES
D'ARTIST D'ARTISTES
D'ARTIST D'ARTISTES
D'ARTIST D'ARTISTES
L'ESTAMPE BRUIT DES
CARNETS D'ARTISTES
D'ARTIST D'ARTISTES
D'ARTISTES D'ARTISTES
D'ARTISTES D'ARTISTES
D'ARTISTES D'ARTISTES
D'ARTISTES D'ARTISTES
D'ARTISTES D'ARTISTES
CARNETS D'ARTISTES
D'ARTISTES D'ARTISTES
D'ARTISTES D'ARTISTES
CARNETS D'ARTISTES
D'ARTISTES D'ARTISTES
CARNETS D'ARTISTES
D'ARTISTES
D'ARTISTES
D'ARTISTES
D'ARTISTES
D'ARTISTES
D'ARTISTES
D'ARTISTES
CARNETS D'ARTISTES
D'ARTI

ontemporaina 22 533-49-24), Jusqu'an 30 MAN RAY. Graves do 1912 à 1976.

— Arteurial, 9, avenue Matignom (389-29-80). Jusqu'au 19 juillet.

MATISSE Dessins. — Galarie Dimi Vierny, 35, the Jacob (360 - 23 - 15), Jusqu'au II juillet. MARCOS. Peintures. — de Causans, 25, rue de B 54-48). Jusqu'au 28 juin. FRANCIS MAPSHALL, Object hel-sudiques.—

L D 28 his boulevard do 34-hastopal (271 - 83 - 65). Jusqu'au

highols — Galerio J.-P. Lavignes int-Louis-en-l'Isle (835-86-02). Jusqu'an 15 juin. DANIEL NADAUD. Lucien Durand, II rue Marari Jusqu'au iuillet. CHANA OBLOFF (1888-1968). culptures, desins. — Calerie NRA, , rus du Jour (508-19-58). Jusqu'au 7 juin. PROWELLEE. Au fil du MIL.

Galerie V. Schmidt, 41. rue las (354-71-91). Jusqu 28 juin. RANS EEI(*HL. of the Gostersools. relies 1521-1538. Galerie J. Bucher, (226-22-33). Jusqu'au juin. GERMAIN ROESZ — Name
Tourville
Jusqu'au 14 juin. L'ORI Desins, L'ORI (277-74-59). Jusqu'an la juin.

SERPAN. Femmes Matter, collages dissimples.— Galerie Oblique, and l'Ettel-de-Ville (274-19-60). Jusqu'au II juin. et desina. — Galerie Jenna Cas-tel, 3, rue du Cirque (359-71-24). Jusqu'am 27 juin.

TOURLIERE Dessins, — Galerie Reya.ds. — rus de l'Université (281-10-22). Jusqu'au 21 juin. PHILIPPE VERMES | l'Album de famille. Photographics. — 11, rus Caster. De 13 h. = 19 h. 14 juin. VILLANUEVA. Peintures récentes.

— Galerie un Dragon, 19, 115 du
Dragon (548-34-19). June 'au 21 juin. JACQUES VILLON. Aquarelles, des-sins. — Cabris du Llon. 16. des Vosges (887-73-28). — II

REETRAND VIVIN. — Galerie Pré-nac. 50, rue Jacob (260-88-31). In-wau 14 juin.

ARTHUR ST.

The second of th

The second of th

The same of the sa

The second secon

Company of the Company



DINERS AVANT LE SPECTACLE

DANS UN JARDIN OU TERRASSE

PLORA DANICA 142, = _____ Pruits de mer UT. El Spécial : Magret de pommas rousrestes. Dibers Am musicale. LA CREMAILLERS 1900 806-58-59 15, du Tertre, 18°. T.L.

DINERS

RIVE DROITE

Méchoul. Vin de Boulsouane. Salon, saile climat. On sert j. 23 h. 30. ASSISTTE AU BEUF - FOCCARDI Menu P S.N.C. Grande mouse an special instance of the second of the seco 27, File Turbigo.

12 13 DE LA NUIT 277-90-53 Synthèse Traditionnelles. Mann : 10 F. tout compris et Carte. DEJEUNERS, Direction is culs.

Délicate sélection is culs.

Spécialité grillades. Environ à 80 F

Ouwr. les jours de la minuit. rus (Trocadéro) LE GRILL rus Quentin-Bauchart, 3. PONTCABRAL On y dine pour 111 P. Une the digne de gourmandise, surfout al vous compte des suggestions du lar. LA MAISON DU VALAIS

J. 23 h. Cad. Typ., calme, Spéc (et cave) Suisse Franc.

Spéc (et cave) Suisse Franc.

J. 22 h. Ségant, Bar, salle Culsine française

T. François-I-T., 9-723-54-43, 54-42.

L'AUBERGE DES TEMPLES Tiljes

T. Cambodgien, fine cuisine, d'Angkor, spéc. chin.

T. t. de Dunkerque (M* Anvers) 3* Vistuam., thati, japon, prépar. sans. du mr. - 874-84-81. BOUCET EST

J. 24 h IIII an res-de-chaussée. Bramerie, mus 22 s.n.e.
8, rue du 8-Mai-1948, 10°. T.l.jrs gastronomique au premier. du 14. Ses poissons. LE SALAMORO
LEI, sv. Victor-Rugo,
T.J. re.

CHEZ GEORGES 574-31-00 Sea plate du jour. Son petit lié, son gigot,
273, bd Pareire, 17°, Porte Maillot devant vous. Fermé le samedi.

RIVE GAUCHE

LAPEROUSE 326-90-14. 68-94 b1, q. Grands-Augustins, 5°. F/dim. LE SYBARITE 229-21-56 4, rue du Sabot, 4°. BERGERIE 551-93-06 56, bd Latour-Manhourg, 7°. P/d.

TAVERNE ALSACIENNE 828-80-60 Ouverte tous les jours Use des MEILLEURES DE PARIS et toutes les RUITRES - 330 PLACES. On the standards of the standards

Garbure I. aux potresox U. Queve à 3. Romateak I. crême d'estragon J. 0 h. 30, dans un cadre typique, culsine marocaine de FES. Pastills Couscous/Beurre - DESSERTS MAISON. Réservation à partir de II h. J. 22 h. d'affairse, aux Tripes aux diles 38 F. de l' S.C./S.N.C. BOUQUET DU Cadre agréable. Déjeuners. Diners de Viande gri avenue Trône, 12 7/dim. Cadre agréable. Déjeuners. Diners de la Bervice de midi à 1 h. de ma De

SOUPERS APRÈS MINUIT

L'APOLLINAIRE T.1. 338-30-30 Germain, 6 - banc banc BPEG. POISSONS -

IF MUNICHE 27, r. de Buci. Spécialités

BRASSERIE - TABAC PIGALLE Pl. Pigalle, 606-72-90. Choueroute. Bière Löwenbrau, Gratinés.

F PETT ZINC THE de Buci, 6-COR 75-34 Buitres - Poissons - Vine de Pays

WEDIER 14. place Olichy. 14
522-53-34
BANG D'HUTTRES

DESIRIER To les 153 - 754-74-14
LE SPECIALISTE DE L'HUTTE
Poissons - Spécialités - Grillades

LA TOUR D'ARGENT L pl. de tille. H. J. Midi à 1 h. 15 mai. Cadre élégant et confort. T.L. Grillades - I

IF CONGRES Pte Maillot, 13 h. à 80. av Grande-BANC D'RUITINGS toute l'année. Spèc. de viandes de bour grillèss. LA CLOSERIE DES LILAS 171, du 1, 326-70-50 - 334-21-68 BOFINGER 372-37- Duv. dim. is Bastille. Spéc. carré l'Asses - Poissons. Parking facile. American Express. CHEZ HANSI 3, pl. 18-Juin-1940 parasse II - cruite. Fruiti II mer. Jung. 3 h. du mai. 549-08-42

DES RESTAURANTS OUVERTS 24 heures sur 24

ALSACE AUX HALLES
16, rue Coquilière, 14. Spèc Causce : chercquerie 25, pâté en croûte 5 la strasbourgeoise 25, rue Coquilière, 14. Spèc Causce : chercquerie 25, pâté en croûte 5 la strasbourgeoise 25, rue Coquilière, 14.

Calerte M. Process 12 for a Ca

MAN BAY. O BAYES OF THE SE IN ACCOUNT. P. STOCKE ST. IN STATE OF THE SE IN SECOND SECO

process of the second to the test of the second to the sec

Table 1 June 1 J

Aquardles et denn.

Chete V. Schmitt. 41, tur No.

Chete V. Sc

MARKAIN ROENZ - Name to Transmitte (254)

A rae Roya a Col-Story &

Charte Control of The Lands

THE CALL PROPERTY OF STREET

Total to the control of the state of the sta

Abrust 4. Problems non-serie des Chapt 12 mg. 1948-1941 du manda.

M Millis Agnande a

AMERICA, Profite and p

* 154231

ALBEANN Devems, again

Théâtres.

Les alla subventionnées

OPERA (742-87-50), le 3, 1 19 h. 30 : Boris Godounew.
SALLES FAVART (396-12-20), les 5,
7 et 10, & 21, h.: les Nocas chymiques (Pierre Heury).
COMEDIE-FRANÇAISE (296-10-29),
les 5, 5, 7, 8 et 9, à 20 h. 30 : la
Mouette; le 4, à 20 h. 30 : le 8, à
14 h. 30 : Port-Royal; les 7, et
11, à 14 h. 30 : le 11, à 26 h. 30 :
Travaure.

Tartulle.

CHALLOT (727-81-15), (D, L), 18 h.:

apéritif.-concert; 20 h. 30 : la

Grand Magic Circus; Gémier (D.

L), 20 h. 45 : Regardes les hommes

tomber. 20 h. 30; le 7, à 18 h. 30; le 8, à 15 h.; Gréanciers.

FETTT ODEON (325-70-32) (L.), à 18 h. 30; les Voisines.

T.E.P. (137-98-96), les 5, 8 et 9, à 9 h. et 14 h. 30; Une hirondelle en hiver; les 4, 5, 6, 7, 8 et 9, à 31 h.; le 11 à 15 h.; Bemaine de la critique (Ellus); les 10 et 11, à 21 h.; Bread and Puppet.

CENTRES G.-POMPIDOU (277-12-23) (Mar.); Débats : le 4, à 19 h. 30; Terre humaine; une plate-forme d'avenir; à 30 h. 30; Les femmes et l'art.; le continent Loir; le 3, à 18 h. 30; Toinou; le cri d'un anfant suvergnat; à 20 h. 30; Les payasges tures, lecture; le 3, à 18 h. 30; Le futurisme italien.

— Cinéma, les 4, 5, 6, 7 et 8, à 19 h.; Treize ans de cinéma experimental français; le 4, à 18 h.; Les Enfants des normes; le 6, à 18 h.; Animation des pays de l'Est.

— Théâtre, le 4, à 19 h. 30; Woyach; les 5, 6, 7, 9 et 11, à 18 h. 30 et 20 h. 30; le 8, à 16 h.; Suicide.

CARRES SILVIA MONFORT (SIL-

18 h. 30 et 20 h. 30; le \$, \$ 16 h.:
Suicide.
CARRE SILVIA MONFORT (SLI28-34), les 4 et 11, \$ 13 h. 30; les
7 et 8, \$ 14 h. et 18 h. 30 : Cirque
Ordes \$ l'ancianna; (D soir, L),
20 h., mat dim. 15 h.: Danse
Butch (Sankai Juku); le 9, \$
20 h. 30 : Récitel A. El Pacha,
plano.
THEATRE DE LA VILLE (274-11-24),
les 4, 5, 6 et 7, \$ 13 h. 30 : Levelle; les 10 et 11, \$ 18 h. 30 : Levelle; les 10 et 11, \$ 18 h. 30 : Levelle; les 10 et 11, \$ 18 h. 30 : Levelle; les 10 et 10, \$ 30; le 8, \$
14 h. 30 : London contemporary
dance theatre; le 9, \$ 20 h. 30 :
Ensemble intercontemporarin.
CENTEE CULTURER, DU MARAIB
(272-73-52), les 4, 8, 6 et 7, \$ 21 h.:
Brésil insolts.

Les autres salles

AIRE LIBRE (322-70-78) (L.).
20 h. 30 : Dalire à deux; 22 h. 15,
mat. dim., 17 h. : Amalia.
ANTOINE (306-77-71), du mer. au
sam., 20 h. 30, mat. sum. st dim.,
15 h. : Ta Bouche.
ARTS - HERRETOT (387-28-23) (D.
solt, L.). 20 h. 30, mat. dim., 15 h. :
le Pie du Bossu. (Mar.), II h.; IS CIRCUM.
Moliters.
CARREFOUR DE L'ESPETT (63343-53), mar., jeu., mar., 20 h. 30:
les Dilemmes de la belence.;
CARTOUCHERIE, Théatre du Soleil
(374-24-08) (Mar., D., soir, L.),
20 h. 30, mat. dim., 18 h.; le
Général Pegnasols et l'Estlé Marbeluna: Théatre de la Tempéte
(323-36-30) (D., soir, L.), 20 h. 30,
mat. dim., 18 h. 30: Les Demières
Heures de Babylone: Théâtre de
l'Epée de Bois (374-30-31) (D., soir,
T., mar.), 21 h. mat. sam., 17 h. l'Epée de Bois (374-20-21) (D. soir, L., mar.), 21 h., mat. sam., 17 h., dim., 16 h. 30 : le Kevez de Rameau: Théâtre en Pièces. (506-30-37) (D., L.), 20 h. 30 : le Dibbouk (à partir du 10); Théâtre de l'âquarium (506-59-51), les 7 et 9 à 21 h. le 8 à 16 h. je Vattendral le porte du garage.

CENTRE D'ART CRITIQUE (258-21) (D. L. mar.) le h. 30 : Barzaz Ereis.

CENTRE CULTUREL EVIIC (276-68-51), 20 h. le 1 les Acteurs de bonne fol.

CEAPELLE SAINT-BOCK (722-86-21).

conna lot. CHAPELLE SAINT-ROCK (722-88-91). 20 h. 30 : L'Annonce Taite à Marie (dernière III 5). 18 11 To 1 1 To 10 CHAPELLE SAINTPAENASSE (CALLES) PONTAINE (\$74-74-40 (D.), h.:
la Stat.
GAITE-MONTFARNASSE (222-16-18)
(D., L.). 32 h.: Le Père de la une ordure.
CREZ GEORGES (D.). 20 h. 30; Dissident, 2 ve sans dire.
HUCRETTE (226-38-99) (D.). 20 h. 30; la Cantatrica (222-28-32) (D.).
21 h.: les Dissident (222-28-32) (D.).
21 h.: les Dissident (242-37-34) (D.).
LUCERNAIRE (\$44-37-34) (D.).
LUCERNAIRE (\$44-37-34) (D.).
LUCERNAIRE (\$44-37-34) (D.).
LUCERNAIRE (\$44-37-34) (D.).
Archéologie. — II, 18 h. 15 : Idée

NOUVEAUX SPECTACLES

Cher Georges (338-73-15): Dissident, il va saits dire, de
M. Vinaver, 20 h. 30 (4).
Marie Stuart (508-17-80): Pour
l'amour de l'humanité, de
M. Cuveller, 20 h. 30 (4).
Nanterre, Pare des Hants-deSeine (725-01-60): Zoo Stury,
d'E. Albee, 21 h. 30 (4).
Théâtre de Poche (548-27):
Ouverbure sur men, 30 h. 30
(4). Ouverture sur mar, 20 h. 30
Ouverture sur mar, 20 h. 30
Ouverture sur mar, 20 h. 30
Théatre 13 (339-05-99 : Les Petits
Bourgecia, de Maxims Gorki,
20 h. 30 (4).
Artisté Athevains (272-25-77)
Un occur simple, 20 h. 30 (5).
Théatre des 490 Coups (329-29-29-29) : Patpapa, de Dominique Bolin, 20 h. 30 (9).
Cartoucherie, Théatre am Fréces
(306-30-37) le Dibbonk,
20 h. 30 (10).
Théatre 3apur (797-98-06) :
les Guatorze Stations de la croix, par le Bread and Puppet
Theatre, 21 h. (10).
Théatre Sapur (797-93-35) . 32
Milade imaginairs, par la
Compagnie Bernard (229-23)
Théatre Saint-Medard (331-44-34) : l'Oracle et la Sylpha,
21 h. (10). napé.

MICHODIERE (742-65-22) (D. soir.
L.), 20 h. 30, mat. dim., 15 h. et.
16 h. 30 : Goup de chapeau.

MONTPAENASSE (320-50-90) (L.),
20 h. 30, mat. dim., 15 et. 18 h. 30 :
la Cage aux folles. — II (D., L.),
20 h. 30 : Hosencrants et Guildenstein sunt morts. 20 h. 30 : Hosemerants et Guidenstein sont morts.

NOUVEAUZES (770-52-76) [J., D.
solr), 21 h., mat. dim., 16 h. : Un
clochard dans mon fardin.

GUVRE (374-42-32) (D. solr, L.).
20 h. 30, mat., dim., 15 h. : Un
habit pour l'hiver.

PALAIS DES GLACES (607-49-33)
(D.), 20 h. 30 : le Parre siffiera
trois fois.

PALAIS-ROYAL (287-59-81) (D. solr,
L.), 20 h. 30, mat. Dim., 15 h. e6
18 h. 30 : Joyenses Piques.

PENICHE (205-40-39), 20 h. 30 :
Festival d'expression non professionnelle.
POTINIÈRE (281-44-16) (D. solr, L.). 20 h. 45: Armenic et vieilles dentelles.
SAINY-GEORGES (\$73-63-67) (D. Soir,
L.), 20 h. 30, mat. dim., 15 h.:
1'Aide-Mémoire.
STUDIO - DES - CHAMPS - RLYSERS
(T23-35-10) (D.), 21 h.: Bisnehisserie blancha.
STUDIO-FORTUNE, les 6 et 7, h
21 h.: Ten fais un pau trop, mac ?
STUDIO-THEATEE-14 (257-33-62)
(D. L.), 20 h. 30: Arisquin Polipar l'amour: l'Eprenve.
TAI-THEATEE-DESSAI (236-11-31),
J. V. S. 20 h. 45; Dim., 17 h.:
THEATEE DES-DEUX-PORTES (35124-31) (D. soir, L.), 20 h. 30, mat.
Dim. 14 h. 20: Tartuffe.
THEATEE DUNCAN (225-92-35) (D.,
L., Mar.), 20 h. 30: Zéro ou la
pornographie du savoir (en la pornographie an savoir (en glass).

THEATRE DE LA VILLA-10º (542-70-55-), le 4, à 20 h. 45 : la Cagnotte.

THEATRE DE LA VILLA-10º (542-70-55-), le 4, à 20 h. 45 : Grugen.

THEATRE DI LA CARROLLE (222-00-11)

(Mer. D., L.), 19 L. : II 222-00-11

[Mer. D., L.), 19 L. : II 388-40-97)

(D.), 20 h. 30 : Ouveriure auf Mar. Bylnha.
TRISTAN-EXERNARD (822-08-40) D.
soir, L.), 21 h., mat. dim., 15 h.;
Un transway nommé Désir.
VARIETES (238-03-22) (D. soir, L.).
20 b. 30, mat., dim., 15 h. et
18 h. 30; Je veux voir Miouzzov.

Les cafés-théâtres

AU REC FIN (196-29-35) (D), 26 h.:
Patricia Lai; 21 h. 15 / Pinter
and Co; 22 h. 30 : ha Revanche
de Sana; 31 h. 45 : A. Elvagu.
BISTEOT REGUBOUSE (271-35-17)
(Mar.); 30 : H. 15 : Deux bour
le prix d'un.
BLANCS - MANTEAUX (887-16-70)
(D. L. Mar.), 19 h. th. Pictot;
(D.), 20 h. 18 : Arsuh = MCC;
21 h. 30 : Racul, (s t'aims;
(D. L.), 22 h. 30 : les Belges.
CAPE D'EDGAE (322-11-02) (D.),
I : 30 h. 30 : Sceurs siauncises
cherchent frères manunis; 23 h.:
las Deux Subsec; 23 h. 15 : cherobent frires semion; 23 h. 15;
Couple-mod le soudie. II : 22 h. 30;
Elou-Pouchain.
CAFESSAION (278-48-42) (D., L.).
22 h.: Fistoires vraics.
CAFE DE LA GARE (278-39-31)
(D. soir), 22 h., dim., 20 h. 30;
Thistrie en poudre. Les 4, 5, 8, 20 h. 30; Gozen, musique de Ruenos Aires. 20 h. 30; Goden, musique de Buenos-Aires.
Lis CONNETABLE (277-41-40) (D),
21 h.: P. Dudan, T. Berlanda;
22 h. 30: B. Baip, J. Aveline;
22 h. 30: J. Hammen's Presquille.
COUPE - CHOU (272-01-73) (D),
21 h. 30: H. Petit Hilliam (D., L.),
21 h. 30: H. Rembel.
COUPE DRS HIRACLES (548-85-60)
(D. L.), 21 h. 30: La Maticustis;
22 h. 48: Resayes dome nos pédalos.
CECQ'DIAMANTS (272-20-06) (D.,
L.), 20 h. 30: Mémoires de deux guitares; 23 h.: Hiroshima, mon humour.
L'ECQUEE (542-71-16) (D., L., Mar.). guitares; 28 9.: HITCHIME, ADMINIOUR.

L'ECUMES (842-71-16) (D., L. Mar.).

22 h.: A Tome (dern. le 7).

ESPACE MARAIS (271-16-15), les

4. 5. 6. 10, 20 h. 30 : Munthan
Livingstone; le 8 20 h. 30. 8 8

5 M h. 30 : Bus des Six-Soutiques: les 5, 6. 8 22 h. 30 :

Angle mort | les 8 et 8 22 h. 30 :

May Bartrann.

FEE-PLAY (707-96-99) (Mar.), 21 h.:

Joay Mass et Agouman (dernière
le 8); 22 h. 2 h. Atlantico.

Lé MARCHE-PIED (538-72-45) (D.

L.), 20 h. 30 : Génies en impuis
BARCS. RANCE. A MINAMOTERE (228-11-13) (D., L.), 21 h. : A la rencontre de LA MURANDIMEE (238-11-13) (D.
L.), 21 h.; A is rencontro de
M. Proust.

LE PETIT CASINO (278-38-50) (D.),
22 h. 15; Du mannent qu'on n'est
pes sound; 23 h. 30; Chansonges.

II; 21 h.; Ca 4'attrape par les
piets; 22 h.; Susanne, sure-mod;
22 h. 45; Si is concie se savait.

LE POINT VIRGULIS (278-7-53) (D.
L.), 20 h. 30; Imman de vie;
21 h. 30; Cherche homme pour
faucher terrain en pente; 22 h. 45;
Raymond.

SELENITE (334-53-14) (D.), I; II h.;
les Lious oul., mais les pantières
pes.

SPLENOID (567-33-32; (D.), 20 h. 30;
13 s15 francs; 21 h. 30; Elle voit
des nains partout.

SOUPAP (278-27-54) (D., L., max.),
21 h. 30; Architeuc.

LA TANIERE T-4-30, les 4, 5,
6 st 7, à 22 h. 30; Christine Costa.
THEATRE DE DIX REURES (60507-48) (D.), 20 h. 30; J. Berrichon;
21 h. 30; D. Santière.

S. 20 h. 30; Parse-mod
1 sel (dernière le T). A partir du
2 20 h. 30; D. Kaminka.

VEILLE GERILLE (707-50-23) (D.
L.), I; 21 h. 36; Ure cocaine
allemands; II; 21 h. 36; Ure cocaine
allemands; II; 21 h. 30; Ure cocaine
Dhour; 16 9, 22 h.; A. Vitez.
P. Debauche, posses.

Dans la région parissense

Dans la région parisienne ANTONY, Theatre Accidentel, in 10.
20 h. 50 : Quattur.

BEZONS, Theatre Paul-Musich (ME220-88), is 8, 21 h.: Nocdiurnes.

BOULOGNE - MILLANCOURT, sails
don fêten (825-29-09), ins 6, 7,
20 h. 50, is 8, 18 h.: Ballst-Theatre de in Setue.

CERGY-PONTORS, Auditorium du Centre entiurel (623-74-11), M 5, 20 h. 45 : Y. Heori (Schumean, Pavel). — II. les 6, 7, 21 h.: Mar-CHELLES, C.C.O. (421-30-38), le 4, 20 h. 30 : Claude Boiling. CHOISY-LE-ROL, Theatre Paul-Eunre (1890-38-39), le 4, 21 h. : Groupe Lo. CONFLANS - STE - HONOGINE, Fets pour tous, le 7, 18 h.; Eaks Per-cussion.

counton.

COURREVOIR, Malson pour tous
(333-63-E1), le 5, 20 h. 30 : le Petit
prince; le 6, 20 h. 30 : les Bâtis-seuss d'empire ; le 7, 20 h. 30 :
Paynk, rock.

STAMPES, Vo. 11 (494-80-80).
Egitac Notre-1 -- Port. le 7,
21 h.: la Granda Scurio et la
chambre du 107, dir. J.-Cl. Malguire (Vivaldi); Théstre, le 2,
17 h.: A. Bellasich (Prescobaldi,
Scariatii).
GARGES C. (See as 80) Th. : A. Beilasten (Prescobald, Scariati).

Sariati).

GARGES, C.C. (328-98-31), le 7, 21 h.: Una Ramoa.

GENNEWHALERS, Th 6 å t.re (788-63-12), le 4, 20 h. 45: Cabares.

ISSY, Maison pour tous, le 5, 20 h. 26: C. Ségure. Groupe Possum; Théâtre (531-22-20), la 10, 20 h. 30: Back up Sauvaga.

Cadence, Cargaison.

IVEY, Théâtre (672-37-63) (D. spir. L.), 30 h. 30, mat. dim., 16 h.: Bereinies: I.L.N. Casanova. le 10, 21 h.: Sonorville II.

LEVALLOIS, Fêta da Levallois, place A.-France, le 4, 16 h. 30: Théâtre de la Manivalle: le 7, 10 h. 30: B. de la Salle; le 7, 10 h. 30: B. de la Salle; le 7, 10 h. 30: Clown Bricolo; le 7, 10 h. 30: Théâtre Arde: Place J.-Say, le 4, 16 h. 30: Clown Bricolo; le 7, 10 h. 30, 16 h. 30: Théâtre de Verdun. le 4, 16 h. 30: Théâtre de Manivalle; 16 h. 30: Théâtr

Groups Shane; 1s h. 39; Instant Acids.

LIVEY-GABGAN, salls municipale (838-04-75), he 7, 21 h.: Orchestro de l'Ile-de-France, dir. J. Fournet (Mosart, Roussel, Dukas).

MANTES-LA-JOLIE, Eglise de Gassicourt, le 7, à 21 h.: J. Thollot Quintet, P.-L. Garcia Réunion.

MARLY-LE-ROL, Pare Leblond (868-74-67), le 7, 15 h. 30; Point limite, Automns à Pétrin, Sans Issue, Groupe Rock Cabine 12, Shar Shooter, Edition Spéciale, Cleitson Sites. — Paro de Marty, le 8, à 16 h. 45; Orchestre de Marty, dir. J.-F. Georales; sol. à Editord (Moltar); 17 h.; Récolaipott.

MONTREVIIL, Studio Barthelot (877-36-03) (D. sotr, L.), 26 h. 38, mat. dim., 17 h.; Mous irons tous à Capells.

Cupella.

NOGENT-SUE-MARNE, Pavilion Baltard (271-16-33). 10 6, 20 h. 15 :
Orchestru national de France, dir.
L. Maszel, sol. I. Stern (Dvorak,
Brahms, Bartok); le 8, à 16 h. :
M. Sergent; 17 h. : Diane Dufreme.
NANTERRE. Parc des Hauts-de-

PALAISHAU, Hoole Polytechnique (941-82-00), le 7, à 19 h. : Point Gamma. 20 h. 20: le Four solaire. B. Berthemy, J. Guiseriz. W. Fioliet.

RAMBOUILLET, CARL (0d.-11-69), le 6, à 21 h.: Groupe Atelier musical de Bambouillet, dir. J.-L. Carré (Belloog, Carré, Debussy, Pommier, Villa-Lobes, Stravinski, Bergounioux).

de Hamboulliet, dir. J.-L. Carré
[Belloog, Carré, Debusso, Pommier,
Villa-Lobos, Stravinaki, Bergouniour).

8afri-Dirits, Basilique, le 5 Å
20 h. 30 : la Grande Ecunie et la
Chambre du Hoy, Ensemble vousi
J. Bridier, Chouus Cenfants de
Worcester, dir. : J.-Cl. Maignire
(Bach); le 7, Å 20 h. 30 : Orchestre
de chambre de Versallies, dir. : B.
Wahl (Mozars, Schubert, Rach).

Thétire Gérard-Philipe (243-00-39),
le 8, Å 20 h. 30 : S. Accardo, J.
Klein (Besthoven, Schumann); le
10. 20 h. 30 : Ensemble musique vivante, dir. : D. Masson (Kengkis).

SAINT-GERMAIN-EN-LAYE, Châlesu, le 3, Å 15 h. 30 : Ensemble, instrumental Audonis, dir. :
M. Borcusse (Pergolèse, Mozart,
Ramean).

STAINS. Thétire P.-Ensem (SinEl-30), le 5, Å 21 h. : Quastuor
Parrot (Vivaldi, Bash, Telemann,
Couperin, Naudot).

SURVILLIERS, Eglise, le 7, & 22 h. :
C. Bernard, J. Castancia, (Schumain, Prokoflev, Castancia, In
Castancia, SchuMain, Schumain, InMain, Schumain, In
Cathérais SchumMain, Schumain, In
Verschumain, In
Verschu

THEATRE GERARD PHILIPE vendredi 6 juin 20h30 ACCARDO

BRUNO CANINO, plane cation TGP 243,00.59 at 3 Fna

GAUMONT COLISEE VO - QUINTETTE VO - QUARTIER LATIN VO - MAYFAIR VO GAUMONT LES WALLES YO - MONTPARNASSE PATHE YO - LA PAGODE YO - BERLITZ YF CHCHY PATHE VF - GAUMONT CONVENTION VF

BELLE EPHIE Thicks - TRICYCLE Assières - GAUMONT Evry - CYRANO Versuilles



MONTE CARLO VO - QUINTETTE VO - BERLITZ VF - CLICHY PATHE VF FAUVETTE VF . MONTPARNASSE 83 VF . GAUMONT LES HALLES VF **GAUMONT CONVENTION VF**

BELLE EPINE Thiais . MULTICINE Champigny . ARGENTEUIL PARINOR ALEMY . AVIATIC Le Bourget

3 Vincennes • 4 PERRAY Ste Geneviève Bols





surgissent





sauvages

COLUMBIA FILMS présente UNE PRODUCTION MARTIN RANSOHOFF UN FILM DE ARTHUR HILLER "MORSURES" EVEC NICK MANCUSO - DAVID WARNER - KATHRYN HARROLD STEPHEN MACHT • STROTHER MARTIN STEVE SHAGAN - BUD SHRAKE - MARTIN CRUZ SMITH

Tité du roman de MARTIN CRUZ SMITH eur Baientif RICHARD ST. JOHNS » Produit par MARTIN RANSOHOFF Bristot per ARTHUR HILLER • Munique de HENRY MANCINI

TRUE STREET, S

Cinémas.

Les films marq (*) sont interdits
aux moins de treize ans
(**) aux moins (*) dix-huit ans

La Cinémathèque

CHAILLOT (704-24-24) 15 h.: la Chevauchée fantastique, J. Ford: 19 h.: Marliyn (mon-tage de films): 21 h.: le Militar-daire, de G. Cukor.

SAMEDI 7 JUIN

h.: Papa in jour. H. L.

don: 17 h.: L. gorlile. A Dwan;
19 h.: la Meilleure part, de Y. Allegret: 21 h.: les Poings dans les
poches, M. Bellocho.

JUN

15 h.: l'Asiantide. G. Tallas: 17 h.: Hommage à L. Dacquin:
Autour d'un film la
mineurs: Naissource d'une cité; Esprit de familie;
19 h.: les Rols du rock, de D.
; 21 h.: Hiroshima
Resnais.

Fizzal 8 10194

JUIN

15 h.: Dernier safari, de III

Hathaway: 19 h.: l'Idole d'Acapulco,
R. Thorpe; 21 h.: Stavisky,
A.

GÉRARD DEPARDIEU NICOLE GARCIA

ROGER-PIERRE

BEAUBOURG (278-35-57)

MERCREDI 4 JUIN
h.:
G.
Marshall; 17 h.: Cinema hongrois:
Profeseeur Hannibal, de Z. Fabri;
19 h.:
Japonata: Okam
Hruzy, M. 5 JUIN 15 h.: la Moisson, de V. Pudov-kine; 17 h.: Cinéma hongrois: un Lopin de terre, de F. Ban; 19 h.: Cinéma japonais: no ki uta, M. Miylagi.

VENDREDI 6 JUIN

MANUEL JUIN 15 h.: solr ou jamais, de M. Deville; Cinéma hongrois, 17 h.: Quelque en Europe, G. vanyi; 19 h.: rencontre, D. Lean; Cinéma japoneis, 21 h.: les Cion, K. Mizoguchi.

DIMANCHE | JUIN IS h.: Lancelot du lac, R. Brasson: Cinéma hongrois. 17 h.: un Amour du dimanche. II f. Feber; 18 h.: le Dieu noir et le diable blond, de G. Rocha: 21 h., cinéma japonais: la Légende du grand judo,

LUNDI 9 JUIN

MARDI 10 JUIN

GAUMONT COLISÉE, ÉLYSÉES LINCOLN - GAUMONT BERLITZ - GAUMONT RICHELIEU ST-LAZARE PASQUIER - NATION - 7 PARNASSIENS - HAUTEFEUILLE - VICTOR-HUGO PATHÉ - GAUMONT HALLES - GAUMONT CONVENTION - 14 JUILLEY BEAUGRENELLE SAINT-GERMAIN HUCHETTE - TRICYCLE - BELLE-ÉPINE PATHÉ Thiols FRANÇAIS Enghien - PATHÉ Chempigny - VELIZY - GAUMONT EVIY - C2L Verseilles

1980

PRIX : FFFFIAL DU JURY A L'UNANIMITE PRIX DE LA CRITIQUE INTERNATIONALE

NON ONCLE QUE

GAUMONT CHAMPS ELYSEES VI DI DOLLYSTERED

KINOPANORAMA VO 70 m/m sen magnétique - HAUTEFEUILLE VO DC COLEY STERED

IMPERIAL PATHE VF DX DOLBY STERED - MONTPARNASSE 83 VF DQ DOLBY STERED

Les exclusivités

APOCALTPSE NOW (A. v.o.) (*) : Balzac, 8* (561-10-60). HI BOULOT JERET (A. v.f.) : Berlitz, # (742-60-33).

Berlitz, (742-60-33).

AU-DELA DE LA GLOTRE (A., v.o.)
(**): Cunnette, 3* (354-35-40);

Ambassadeur, 3* (359-19-03); Parnasslen, 14* (329-83-11); v.f.:
U.G.C. Opéra, 5* (261-50-32); Richelieu, 2* (233-3-10); Montparnasse-33, 8* (543-14-27); Caumont-Bud, 14* (15* (734-42-1); Caumont-Gud, 14* (15* (734-42-1); Murat, 16* (651-19*); Weplet, 18* (368-19-96); Ier (297-49-70).

BIENVENUS MISTER ■ CE (A_{sq} v.o.): U.G.C. Odéon, ■ (325-71-08): Normandie. 8° (359-41-18): v.f.: Heider, 9° (770-11-24): Bienvenue-Montparnasse. 15° (649-25-16): Magic-Convention. 15° [828-20-64].

LE LITALIER ELECTRIQUE (A. v.o.): Luxembourg, 64 (633-97-77); Colisée. III 29-46). Point Show, 8 (225-67-29). Point Show, 8' (22-57-23).

LE CHAINON MANQUANT (A., v.o.):

U.G.C. Danton, 6' (323-42-52):

Biarritz, (722-69-23): Balzac, 8'

1561-10-60): vf.: Reg. 2' (236
150-10-60): vf.: Reg. 2' (236
150-10-60): J. (243-60-44);

U.G.C. Illing, Lyon, (343-01
1; U.G.C. Gobelins,

alain resnais

SCENARIO JEAN GRUAULT

(723-69-23). L'ETALON NOIR (A.) V.f. : Hause-mann, 9e (770-47-55), Napoléon, 17e mann, 9c (770-47-55), Napoléon, 17c (380-41-48),
LES FAISEURS DE SUISSES (Suis.);
Marais, 4c (278-47-85), La Clef, 337-90-90),
FANTASTICA (Cab. - Fr.) U.G.C.,
Datton, 6c (228-83-11); Suint-Lagare-Pasquier, 8c (387-35-43), Paramount-Elysées. 3c (359-49-34), paramount-Montparasses, 30-10).

(Fr.) (*) : Montparasses 83, 359-49-32, Cinémonde-Opèra, 8c (77001-90).

01-90).
GIMME SHELTER THE ROLLING
STONES (A.) : Vidéostone, &
(325-50-34).
LE GUIGNOLO (Fr.) : 2(233-56-70); Marignan, P (5:292-82); Montparnasse-Pathé, 11(322-19-23); Cilchy-Pathé, 11(322-19-23); Cilchy-Pathé, 12(323-19-34).

(322-19-23); Gheny-Fasha, 37-41).

HAIR (A., v.o.) | Fine arts, 3* (278-47-38).

JE VAIS CRAQUER (Fr.) : U.O.C. Odéon, 5* (325-71-08); Blarritz, (723-69-23); Caméo, 9* (246-86-44); U.G.C. Lyon, F. 1343-01-59); Miramar. Lyon, F. 1343-01-59); Miramar. Historia, 14* [14*]

(354-50-91).

MERCI D'AVOIR ETE MA FEMME
(A. v.a.): Paria 8° (359-53-96);

St-Michel, 5° (226-79-17); (v.f.);

Montparname - Pathé, 14° (222-19-23),

MON ONCLE D'AMERIQUE (Fr.);

Gaumont Les Halles 14° (297-49-70); Richellen, 2° (233-56-70);

Berlitz, 2° 142-90-33); Saint-Ger-

LES FILMS NOUVEAUX

UNE SEMANE DE de Sertrand Tavernier : Caumont les Hallas, 1° (207-49-70) : Paramount - Marivaus, 206-80-40) : Paramount-Odéon. (225-59-53) : Paramount-Opéra, 1° (742-56-31) : Paramount-Opéra, 1° (742-56-31) : Paramount-Opéra, 1° (742-56-31) : Paramount-Odéolins, 13° (707-12-28) : Paramount-Cobelins, 13° (707-12-28) : Paramount-1 (329-90-10) : Paramount-1 (329-90-10) : Paramount-Maillot, 1° (778-24-24) : martre, 18° (506-24-25) ; Caumount - Gambatta, 20° (636-10-98) : Film

(758-24-24); martra, 12 (606-24-23); Caumout - Gambetta, 20 (636-10-96).

THE film Bydell (v.o.) : Hautefaulite, 6 (633-79-38); Gatemout-Champs-Rlysées, 2 (388-64-67); Kinopanorama, (308-50-50), 70 mm; (v.f.) : Impérial, 2 (742-72-52); Montparnasse-63, 6 (544-14-27).

HITTHE FRISONNEE DE LA RUE, film français de Mohammed La RUE, film français de Mohammed Benayat : Palsisdes-Arts, 2 (372-62-38); La Clef. 3 (337-90-90); Lucernaire, 6 (544-57-34).

MORSURES, film américain d'Arthur, Eiller (*) (v.o.) : Quintette, 5 (354-35-40); Monte-Carlo, 8 (228-08-83); (vf.) : Gaumont les Halles, 12 (237-48-70); Berlitz, 2 (742-60-33); Montparnasse-82, 6 (554-41-47); Farrat 13 (331-56-86): Gaumont - Convention, (522-37-41).

LES CROCS DIABLE, film espagnol Monte, 9 (248-68-44); Monte-Carlo, 9 (248-68-44); Monte-Carlo, 9 (248-68-44); U.G.C. - Gare de Lyon, 12 (339-23-44); Mistral, 14 (339-23-44); Mistral, 14 (339-23-43); Monte-Convention, 15 (328-23-44); Musical, 14 (339-23-43); Monterial, 19 (336-33-44); Mistral, 14 (339-23-43); Monterial, 19 (339-33-44); Mistral, 14 (339-32-43); Monterial, 19 (336-33-45); Marat, 16 (651-99-73); Moulin-Rouge, (606-63-25); Secrétan, 19 (206-71-33), JOURNAL D'UNE MAISON DE CORRECTION, I'lm français de Georges Cashoux

main-Huchetta, **(634-13-26)**; Colliséa, 3° (359-26-45); Elyaées-Lincoln, 8° (359-36-14); Saint-Ler-Pasquier, 8° (369-36-14); Saint-Ler-Pasquier, 8° (387-36-43); Nations, 12° (343-04-67); Hautefeuille, 6° (533-78-38); Parmassian, 14° (37-83-11); Gaumont-Convention, 15° (823-42-27); 14 - Juillet - Beaugrenelle, 15° (575-78-79); Victor-Rugo, 16° (275-78-79); Victor-Rugo, 16° (275-78-79); Victor-Rugo, 16° (275-78-79); Victor-Rugo, 16° (275-88-40); U.G.C. Opérs, 2° (261-50-32); 14-Juillet-Parmasse, 6° (326-58-90); U.G.C. Marbeut, 8° (225-18-45); 14-Juillet-Bastille, 11° (357-90-31).

QUE LE COMMENCE

(508-11-69).

SATURNE HI (A., v.o.): ClumyEcoles. (354-20-12). - V.f.;
Rez. 2* (236-83-83); Bretagne, 6*
(222-57-97); U.G.C. Gobelins, I352-43); Saint-Charles - Convention,
15* (579-33-00); H.H. II.

59-75); Paramount - Montmartra,
18* (508-24-22).
LE SAUT DANS LE VIDE (Fr.-It.),
vers. it.: Saint-Germain - Studio,
5* (354-43-72); Racine, 6* (53343-71); 14-Juillet - Parnasse, 6*
(326-58-00); Marignan, 6* (35936-14); Parnasslen, 14* (329-83-11),
- V.f.: Saint-Lazare - Pasquier, 8*
(387-35-43); Lumière, 9* (24849-07); 14-Juillet-Bastille, 11* III90-31); Illiet-Bastille, 12* III-

14-Juillet 15° (575-79-79).

SHERLOCK HOLMES ATTAQUE L'ORIENT-EXPRESS (A. v.o.):

Quin ..., 5° (354-36-40): Nysécs-Lincoln, 8° (359-36-14).

D. soit)

D. soir)

LES SOUS-DOUES (Fr.): Elchelleu, 2* 1 70); Berlitz, 2* (742-60-23); Marignan, 8* (359-82-82); Balzac, 8* (561-10-80); Fauvette, 13* (331-56-86); Montparnasse-Pathé, 14* (322-19-23); Gaumont-Sud, 14* (357-84-50); Cambronne, 15* (734-42-96); Paramount-Maillot, 17* (758-24-24); Clichy-Pathé, 18* (522-37-41); Gaumont-Gambetta, 20* (638-10-96).

TITANIC (A., v.f.) : Para-mount-Opèra, (742-56-31). LE TAMBOUR (AIL, V.O.) | Saint-André-des-Arts, 6 (326-48-18). TERREUR SUR LA LIGNE (A. V.I): Paramount-Opèra, 9 (742-56-31). 56-31).
TESS (Pr.-Brit., v. ang.): Studio Respail, 14e (320-38-98).
TOM BORN (A., v.o.): U.G.C. Marbeut, (225-37-19). Vf.: Gaieté Rochechouart, 9° (678-81-77).
UN COUPLE TERS PARTICULIBE (A., v.o.): Marignan, 3° (359-36-14).
UNE FEMME ITALIENNE (It., v.o.): Studio de la Harpe, 3° (334-LA VIE DE BRIAN (Ang., v.o.)

11 10 2° (261-50-32);

12 (25-71-08);

14-Juillet - Beaugranelle,

15° (578-79-78).

J.-L. GODARD, Une histoire du
Action-Régul 11s
: Mer., Cape et Poignard; 22 h., le le brisé; Jeu.,
vend., Une femme une
me; Sam.,
Lun., Dim., Masculin Féminin;
18 h.-20 h., in U.S.A.; Mar.

RADIO-FRANCE, grand auditorium,
20 h. 30: Nouvel Orchestre philharmonique, dir. G. Amy; sol.,
W. Fine; Rediomandir. B. L. C. de
Radio-France; Mache, Berg).

LLL DES CONGRES, 20 L. 30:
Orchestre de Parie, dir. D. Barenboim; sol., Cl. Arrau (Brahms,
DVORAE).

SALLE GAVEAU. L. h.: Rusemble.

SALLE GAVEAU, b : Ensemble
Paris, J.-P. Wallez : sol., M. Pena
EGLISE SLANCS-MANTEAUX,
21 h :
lande :
M.-R. II
lande :

PALAIS DES CONGRES, 20 h. 30 : voir la 4. SALLE CHOPIN-PLEYEL, 18 : : B. CHAPELLE DE LA SOERONNE, 20 h. 20 : C.-E. Nandrup, D. Mar-kevitch (Brahms, Dvorak). EGLISE SAINT-MERRY, 20 h. 30 : Carple Trusted de Bert (San) Cercie murical de Paris (Each).
THEATRE DE LA VILLA - I4, Zi h.;
E. Delosme (maiques d'Allemagne et d'Autriche au dix-septième et au dix-huitième sière).
DUNOIS, Zi h.; Guintette de cuivres

J.-B. Arban.

S A L L E ROSSINI. 20 b. 30 :

C.-L. Minsi Schubert, C.-L. Minsi
Besthoven).

EGLISE SAINT-GERMAIN-DESTHEATRE DES CHAMPS-ELYSNES,
20 h. 30 : L. Berman (Linet, Eachmaninov). EGLISE SAINT-GERMAIN-DES-Thomas; The Thomas; Thomas;

Eavel).

EGLISE SAINT-HUSTACHE, 20 h. 30:
Chœms Minores d'Helsinkl (polyphonie de l'

TEST THE REAL PROPERTY.

THEATRE DES CHAMPS-ELVEES, 20 h. | national de dir. L. sol. L. Brahms, Barrok). EGLISS ST-JULIEN-LE-PAUVER, 21 h.: A. I'III. (BSch. Einde-mith). EGLISE SAINT-MERRI, 21 h.: M. Berkovsky (Bach, Liszt, Cho-pin). BIBLIOTHEQUE FAIDHERBE - 11. 15 h.: Trio à cordes de l'Ensem-

Kodaly, Maderne, Schoenperg).
THEATRE DE LA VILLA - 14,
30 h. 30 : Ensemble vocal et instrumental Millepertuis.

DIMANCEE 8 EGLISE SAINT-MERBY, h : D Berkovsky Liszt, Schumson). EGLISE DES BILLETTES, 17 h. stal de Versailles (chants et la Renaissance); CONCERGERIE, 17 D. 45 : Annua. EGLISE SAINT-THOMAS-D'AQUIN, 18 h. 48 : E. Legros (Schilck, Muf-rat).

nt).
EGLISE SAINT-LOUIS DE LA SALPETRIERR, ED., 30 : A. OUROUT. Repérant (Bach, Vivald),
Telemann).

LUNDI 8
ATHENEE, 21 h. Ch. Ede-Pierre,
Ch. Ivaldi (Scariatii, Haendel,
Lully, Faure). Lolly, Faurs).

RADIO-FRANCE, Grand Auditorium.
20 h. 30 : Ensemble Pupitre 14,
dir. H. Rosenfeld, P. Hasquanoph;
Sol. M. Sariova (Faurs, Tenemann,
Hasquenoph). — Auditorium 105,
19 h.: Chours de Hadio-France.,
dir. G. Reiber; sol. M. Solal (Arrigo, Legent). THEATRE DE LA VILLE, 20 b. 30 : Ensemble Intercontemporain, dir. sol D. Bussel-Davies (Bush, Le-Tebris, Pasquet,

Banglage, 20 h. : 5. Coudero (Beethoven, Ohopin, Ravel). SORBONNE, Grand Amphi, 30 h.

Ensemble instrumental de l'uni
Paris-Borbonne,

Rational, dir. J. Grimbert, sol. O.

H. Beshewann (Haydn, Momart, Besthovan).

MARDI TO RADIO-FRANCE, Austrorium 106, 17 h. 30 : G. Fremy (Seethoven). EGLISE DES BILLETTES, h.; SAINT-SEVERIN, 21 h.; F. Kuents (Mozart). AMERICAN 21 h : Appleton Bucks, Boulez, Boulez, Bosenbloom,
POINT VIRGULE, 21 h :
Grognet (5 c h u m a n n, Vivaldi,
Bach).

BANKLAGE, 20 h. 30 : H. Andréani, M. Salaun, Cl. Fortin (Dvorak, Smetana). GALERIE NANE STERN, 18 h. : Tric Archetto (Mozart, Beethoysen Eaydn).

fertivals.

PESTIVAL DU MARAN ANDINGE

CAFE-CHANTANT:

Beauvais, 22 h.:

Marchand de cymbales; le 10, à 22 h.:

Oraim.

du Marché Sainte-Catherine, le 19 h. 30: Tissne; le 9, à 30 h. 30:

pique.

DE SAINT-AIGNAN (354-96-60)

Hôtel Saint-Algnan, le 4, 2 21 h.;
A. Dumond, guitara et luth (Cutting, Johnson, Dowland, Le Boy,
Attaignant, Ballard, Narvarez, Milsu, Mudarra, Rossini, Giuliani);

(Gervaise, Giuck, Wagenseil, Vivald, Bolamortier, Iburt, Grognet, Berthomieu; Liadov);

à 21 h.: P. Garniar;
J. Villisch, J. di Giacomo, C. Alcover (Permiss); le 10, à 21 h.; Orchestre Saint-Denis, dir. P.
(Pergolèse: la Servante FORE SAINT-GERMAIN (\$29-19-78)

DANSE:
Place Saint-Sulpice, le 7, à 18 h.:
Ballets Ethery Pagava; h à 18 h.:
la l.: Joyeuse Provence; Un bal
en robe de chambre.

THEATRE : Cour de l'Etôtel des Finances, 21 h. 30, à partir du 7 : le Chevaller d'Olmedo. MUSIQUE : Piace Saint-Sulpice, tons les soira, 20 h. 30 : Festival de chorales.

Pour Imm renseignements concernant l'ensemble im programmes ou isalles LE MONDE INFORMATIONS SPECTACLES » 704.70.20 (lignes groupées) et 727.42.34 (de 11 heures à 21 heures, Mil mu dimanches m jours fériés)

4 nominations aux OSCARS BETTE MIDLER: Meilleure actrice BETTE MIDLER: Mellieure actince
 FREDERIC FORREST: Meilleur second rôle masculin Meilleur son

3 GOLDEN GLOBES à Hollywood BETTE MIDLER: Meilleure actrice • BETTE MIDLER: Nouvelle Star de l'année Meilleure chanson originale

FI FMIDLER ALAN BATES THE ROSE FREDERIC FORREST

UNE PRODUCTION MARVIN WORTH (AARON RUSSO - UN FILM DE MARK RYDELL - PRODUIT PAR MARVIN WORTH ET AARON RUSSO
PRODUCTEUR EXECUTE TONY RAY - MIS EN SCENE RAR MARK RYDELL - SCENARIO DE BLL KERSY ET BO GOLDMAN
HISTOIRE DE BLL KERSY - DIRECTEUR DE LA PHOTOGRAPHE VELOS ZSIGMOND, A.S.C
COLLERARDALIUS SENECHISCHEL ZGENORE LE BEQUES EXAMENCE!

Gamman' stant 19
19-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)
18-19)

1.8 101 % DOU'S (FT)

1.10 101 % DOU'S (FT)

1.10 101 % DOU'S (FT)

1.10 11 % DOU'S (FT)

EGA TITANIC (A FI)

BOUNT OPERA OF THE STATE OF THE

Les lestivals

einems. Action Republication of the control of the

Me Interes of the my oratio de Sendally Maneetha, Menterha, Menterha, Menterha, Menterha

PROPERTY OF TA THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF

MANUFACE, TO BUT A KE-chi (Mare Meriti Chila) Web)

MOLINE WALLT-MERCE ! White tit's militarity;

PETERSON OF STANSON

Cherth rests & county than the

Control of the second of the s

Martin to the second

DAMES AND STATE OF ST

BOLLER NEWS STEEL

AMERICAN CENTER TO POINT AND AST AND

Berthill stat state

MANUFACTURE.

...

 $\chi(\operatorname{vert})(1)$

11 873 7

DIMANCHE &

Cinéma/

BETOUE AU WESTERN (v.o.),
Olympic, 14s (542-67-42):
Bad Company: Jeu., les Charognards; Ven., les Deux Cavaliers;
Sam., J'ai toé James; Dim.,
Nevada Smith; Lun., Coup de
dans la Sierra; Mar., les Aventures
de Buffalo Bill. LE MELO EFIROUVE (v.o.), Clympic, 14 (542-57-42): Mer., Jeu., le Champ: Ven., Sam., A Child is Waiting; Dim., Journal d'Anne Frank; Lun., Max., le Dernier Rivage. ALAIN RESNAIS, Olympic, 14 (542-67-42): Mar. Yeu. Je t'aime, je t'aime; Ven. Sam., la Guetra est finie; D. L. Mar., l'Année der-nière à Marienbad. SOUVENIRS EN SUISSE, Studio
43, 9° (770-63-40) : Mer., Jeu., le
Mill du monde ; Ven. Dim.,
l'Invitation ; Sam., Lun., Besour
d'Afrique. d'Afrique.

LES MARX BROTHERS (v.o.), Mokel-Roles, le (325-72-07): mer.:
Charchaura d'or; leu.: Monkey
Business; ven.: Une n.u.iz a
l'Opéra; sam.: Piumes de cheval;
dim.: la Sourpe au canard; luh.:
Un jour aux courses; mar.: les
Marx Brothers au grand magasin.

L'ALLES COURSES (1786). CINE-POLAE (v.o.), pro- IV (380-24-81) : mer. ; Alid, l'assessin, vous parle; jeu. : les Pous du roi; ven. : la Meuririère diabolique; sam. : les Porbans de la nuit; dim. : Shangal Gesture; lun. : Deuxième Romme.

SAM FULLER (v.n.). Action-Christine. \$ (223-85-); met.: les Quarante Toeurs; jeu.: les Basfonds new-yorkais; vend.: Les maraudeurs attaquent.

LA FRAME DANS LE CINEMA AMERICAIN (v.n.). Action-La Payette, che; jeu.: Girls Friends; ven.: Lilith; sam. Reflet dans un offi d'or; dim.: Ma sour; est du tonnere; lun.: l'Ardi; mat. I Le Troinere; lun.: l'Ardi; mat. I Le Chel. Bachel.

CYCLE WELLES (v.o.). Epéc-de-Bois & (327-87); I le Troine E om me; U:

TERATRE-CINEMA (v.o.), Calypso, 17° (280-20-11), 17 h. 50 : Marabside : 20 h. : la Mighte apprivoisée; 21 h. 15 : Qui a peur de Virginia Woolf. de Virginia Woolf.

D. HOFFMAN (v.o)., Calypso, 170 (280-36-11), 13 h. 15 : le Récidiviste; 15 h. 20 : Mos plus balles années; 17 h. 20 : Mos plus balles années; 17 h. 20 : John and Mary; 21 h. 46 : Gataby le Magnifique.

ASPECTS DU CINEMA BRESHLEN (v.o.), Denfart, 140 (234-80-11), met.; Têtès coupies; jeu.: Antonio Das morèès; vez., sam.; Macunaima; dim.; Touta nudiés sara châtiés; kur.; Vidas sécas; mar.; Jeanne la Française.

tomania.

L BERGMAN (v.o.), mar. :

Ursulines, 3* (354-39-16), mer. :

le Saptième Scraux; jen. : Une
leçon d'amour : wm. : Toutes
ces femmes ; sam. : le Silence;
dim. : le Visage ; hm. : Sourire
d'une nuit d'été ; msr. : la
Sourire dum.: le Viage; hm.: Sourire
d'une nuit d'été; mer.: la
Source.

A. HITCHCOCE (v.a.), Grands-Augustins, & (633-23-13): mer., jeu...
Soupcons; ven., sam., life Boat;
dim., jun., mar., Une femme dispersit; Saint-Genmain Huchette,
\$\foating (534-13-28): mer., ven., dim.,
mar. la Maison du docteur Edwardes; jeu., Rebecca; sam., huo.,
Jeune innocent.

G. Hiller i

Les grandes reliant

ANNIE HALL (A. v.o.) : Saint-Ger-

LE DECAMERON (IL, v.o.) : Boul'

LA TIME FERONE (IL, v.o.) :

LA TIME FERONE (IL, v.o.) :

13c (374-98-04) .

Studia J.-Cocteeu, 5° (354-67-62). DU RIFIFI CHEZ HOMMES
(Fr.): Olympic Saint-Germain,
(222-87-23); 14-Juillet-Bastille, 11(223-87-23); Olympic, 14-67-(2). DUMBO (A., v.L.) : Napoléon, 17-(380-41-46).

DUMBO (A., V.L.): Napoléon, 17
(380-11-40).

LA FIANCE DU FIRATE (Ft.): In (325-46-49).

LE LITT HITCH AVEC LICENSE (Ft.): Richelian, 2 (233-56-49).

LE LITT HITCH AVEC LICENSE (Ft.): Richelian, 2 (233-56-49).

LE CASTON (Ft.): Richelian, 2 (723-46-32): U.H.L. Marbood, 2 (225-47-18).

LA GUERRE DER TONS (Ft.): Ranssmann, 3 (770-47-55).

LE TATT URK FOIR BOLLAWOOD (A., V.A.): Rivides Point Show, (225-47-29).

L'INCROWARLE RANDONNEE (A., V.L.): Remitage, 2 (359-13-71); Rez. 2 (236-39-3): La Royale, 2 (235-47-30): U.G.C. Gard de Lyon, 12 (325-47-30): U.G.C. Gard de Lyon, 13 (325-47-30): U.G.C. Gard de Lyon, 14 (325-47-30).

LE LITTLE RIG MAN (A., V.A.): RICHES (B., V.A.): RICHES (Ft.): Farmanions, 14 (11-53-11).

MACATHE COW-BOY (A., V.A.): Palace, 15 (374-95-90).

LE MERSAGER (ARE, V.L.): Palace, 15 (374-95-90).

MONTY-PTROM, SACRE GRAAL (ARE, V.C.): Champoliton, 1 (354-51-60).

MONTY-PTROM, SACRE GRAAL (ARE, V.C.): Palace, (354-20-32).

MOLERE (Ft.): Calypso, 17 (380-30-11).

MURIEL (Ft.): Lightly (Git-le-Cour, 1 (11-11).

MOLIERE (Fr.): Calypso, 170 (380-30-11).

MURIEL (Fr.): Git-le-Cour.

MURIEL (Fr.): Git-le-Cour.

PASSEZ MUSCADE (A., V.O.): Studio Bertrand, 79 (783-84-60).

LE PONT DE LA RIVIERE EWAI (A., V.O.): Marignan, 80 (386-89-39).

7.3-85), Nations, 130 (383-04-67), Montparasse - Pathé. 140 (322-19-23), Caumont-Sud, 140 (327-

94-50), Cambronne. [734-42-95), Wepler, 181 ([11]).
LES PORTES DE LA NUIT (Fr.): Contrecarpe, \$2 (335-78-37).
PORTIER DE NUIT (A., v.o.) 1 Opéranight, 2* (298-82-56).
POUR L'EXEMPLE (Ang., v.o.): A Brain, 13* (337-74-29).
PRENDS L'OSEILLE ET TIRE-TO! (A., v.o.): Chooche Saint-Germain, 9* (633-63-63). Terms, 13* (389-15-41). Serrétan, 19* (208-71-33).
LE PROCES PARADINE (A., v.o.): Saint-Germain-Village, 5* (634-12-36). Parnassien, 14* (339-33-11).
PROVA HILLE HALLE (R., v.o.): Palace, 14* (214-93-94).
LES 440 COUPS (Fr.): Le Seine, 8* (335-38-98).
BOME, VILLE HALLE (R., v.o.):

LES 440 COUPS (Pr.): Le Seine, Se (225-25-29).

BOME, VILLE III. (Ri., V.O.):

42-18).

GORDO ET JULIETTE (Ri., V.O.):

HE SERTAND. I (733-64-48).

BERTAND. I (733-64-48).

BERTAND. I (733-64-48).

BERTAND. I (733-64-48).

BERTAND. I (733-64-48).

LES EXTIERS DE LA GLOURE (A., V.O.):

LE SEXTE POUI (R., V.O.): Le Seine, Se (116-5-29).

LA TER: DE LA GRANDE PROMESSE (Pol., V.O.): Le Clef, Se (237-90-90).

TOMEN LES FILLES ET TAIS-TOY (A., V.O.): Point Show, I (T. V.O. LES TRIGANES MONTENT AU CIEL (Sov. v.o.): Commos, 6° (144-28-20). TORMY (Ang. v.o.): Paramount-City, 8° (562-45-20). — V.f.: Paramount-Mount-Moutparnasse, 14° (220-30-10).

90-10).

UNE JOUENIE PARTICULIERE (Rt. v.o.): U.G.C. Danton, & (329-42-52); Normandie, & (359-41-18).

UNE ANGLAISE ROMANTIQUE (A. v.i.): Palace, III (374-25-04).

Vol. IIII (A. v.o.): IIIIII (A. v.o.): Publicis Champs-Elystes, & (120-78-23). — v.i.: Paramount-Marivant, & (340-79-17); Paramount-Galarie, 13 (390-18-03); Paramount-Galarie, 13 (390-18-03); Paramount-Montparamount, 140 (229-90-10).

Les séances spéciales

A LA RECHERCHE DE ME. MILLER LA (A., V.O.): Luxembourg. (e. (838-97-77), 10 h., 12 h., 24 h. ALICE N'EST PLUS ICI (A., V.O.): Olympic-Enterpöt, 14 (542-47-42), 18 h., ssuf sam., dim.

Luxembourg, # (633-97-77), 10 h., Le music-hall 12 h. 24 h. (380-30-11), ven., sam., 0 h. 20. L'EPOPES DU RAMAYANA (Fr.) : Seine, 5º (325-95-99), 18 h.

Seine, F. (Lars) (San.)

14° (542-57-42), II h., must dim.

JEREMIAH JORNSON (A., v.o.):

Calymo, 17° (360-36-11), sam. B h.

LES LARMES AMERES DE PETERA

VON KANT (All., v.o.): Olympic, 14°

(542-57-42), 18 h., si sam., dim.

OUT RACK (A., v.o.): Olympic, 14°

(542-57-42), 18 h., sin sam., dim.

LE MANOIR DES FANTASMES (A., v.o.): Acadis, 17° (754-97-83), vsc., sam., 24 h.

LES POINGS DANS LES POCHES

(11., v.o.): Olympic Saint-Ger
LA IDU POUVOIR PAR

LOUIS XIV (18., v.o.): Olympic

Saint-Germain, 9° LI-57-23), 12 h.

THE RIDS ARS IR-57-23, 12 h.

LA VICTIME RIDS ARS IR-57-23, 12 h.

CUISK, V.o., 10 (18.): Olympic

Saint-Germain, 9° LI-57-23, 12 h.

LA VICTIME RIDS ARS IR-57-23, 12 h.

LA VICTIME RID (CARNTANT (Fr.)):

CUISK, 3° (354-36-22),

12 h. 15. 12 h. 15.

PRUNIER MADELEINE

SA CARTE D'ÉTE:

Aspic de langoustines Soumon a la menthe Fricossée La coquilloges

SALONS PARTICULIERS de 2 à 50 couverts 9, r. Duphot, Paris-1er

Variétés.

BOBINO (322-74-84) (D, L), 20 h. . BOBINO (\$22-74-84) (D., L.), 20 L.

Ramon Piplin's odeum.

BOUFFES DU NORD (239-34-80) (D.), 20 h. 30 | Marini.

ENTRE D'ART CELTIQUE (\$58-97-82), les 4, 5, 20 h. 30 | Katel le Scalv A. Rouquette | les 6, 7, 30 h. 1; J. Makale.

CITE INTERNATIONALE, Grand L. (1988) (589-67-57), 10, h. ; J. Rupau.

COMEDIR CAUMARTIN (742-43-41) (D. solr., Mer.), 21 h. mat., dim., (D. solr., Mer.), 21 h., mat., dim., 16 h. : Los Muchscambos, 1 Ps-chacamac. OLYMPIA (742-25-48), le 4, 21 h. :
Anna Fruenal.

(D., L.), II h. ; IIIIII (278-11-89),
du Splendid.

LA PUCE A L'OREILLE (278-11-89),
le 6, 22 h. j.-M. Thullier.
SORSONNE, Cirand Amphil, le 6,
20 h 30 : Musique du Venamela.
THEATRE DEBGAR (322-11-02)
(D.1, 20 h. 45 : Tailla.
XHEATRE MONTPAENASSE
39-90, 22 h. 30 : Daniel Lavoie.
THEATRE DE PARIS (874-20-44), le
6, 20 h. 30 : Al

Les comédies musicales

V., S., Mar. 7 h., mat. Mer., Sam. et Dim., L h. : PHI-PHI.

La danse

AMERICAN CENTER (354-98-92), les
T. 1 21 h.; Dance
T. 1 21 h.; Montage Communication
L.), 20 h. ...; Kooliyattan.
CISP (343-18-01), le P. 1 20 h. ...
Jeudes apodic de la danse.
MOGADOE (285-28-30) (D.), 21 ...;
Peter Come Dancis Cig.
TERATER OBLIQUE (333-62-94) (D. soir, 24ar.), 20 h. ... mat. Dim, 15 h. Kouten.

DE LA DEVENSE LISI-91)
TERATER NOIR (757-83-14) (D.,
L.), 20 h. 45 : Jacquie Lagier.
CITE DES ..., le 5, 20 h. 45 :

Les chansonniers

DE LA

44-45), mat. Dim. h. :

mot come, Mondeur, le

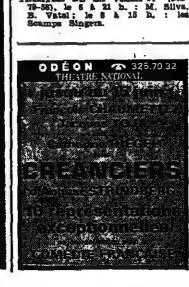
rue n'est plus possible.

DEUX ANES (806 - 10 - 28) (Mer.),

h... mat. dim. 15 h. 30 :

Jazz, pop. rock. folk

ARC, le 5 à 20 h. 20 : J.-P. Ri-chard, J. Dickinson, O. Koschlin. BATACLAN (700-20-12), le 6 à 20 h.: Pretenders; le 6 à 20 h.: Angel City. CAVEAU DE LA RUCHETTE 65-03), 22 h.: F. Guin. B. Vis-le 4 : Watergate Seven le 5 : Orpheon Celesta I Metropolitan Jaw



2 PRIX A CANNES

Prix d'Interprétation Masculine MiCHEL PICCOLI Prix d'Interprétation Féminine ANOUK AIMÉE

MARCO BELLOCCHIO ANOUK AIMÉE - MICHEL PICCOLI et MICHELE PLACIDO

POUR LES SALLES VOIR LIGNES PROGRAMMES

U.G.C. ERMITAGE, v.o. - U.G.C. DANTON, v.o. - BRETAGNE - REX - CAMEO - U.G.C. GOBELINS - MISTRAL - MAGIC CONVENTION - 3 MILEAT SECRÉTAN -- U.G.C. GARE DE LYON - MOULIN-ROUGE - TITUE Party 2 - ARTEL Créteil - ARTEL Nogent - MELIS Montreuil - CARREPOUR Pantin ULIS Oriesy - FLANADES Sercolles - ARGENTEUIL - U.G.C. Polesy - BUXY Boussy



CIRCULATION

Les péages sur les autoroutes augmenteront de 8,5% en moyenne le 21 juin

CERTIFICAT D'ETUDES

JURIDIQUES DU DECS 16 Juin - 💵 Juillet 1980 Lundi et Jeudi 9h - 12h30

Coût de la préparation : 850 F

Tui 766.51.34 poste ***

prêts la partir en vacances, M. Joël Le Theule, ministre des transports, a d'autre part annoncé que le prix de peages sur III 8,5 % un moyenne juin un'ille continuerait jusqu'à le fin de

ter la partir les vendredi la acut, dimanche la acut, dimanche la acut la pullet ainsi que la la la la samedi 12 juillet. La sont la conseils donnés par le la la conseils donnés par le prochaina de parta en vacances.

1975, année la laquelle deux la valent perdues encombrements que la campadinformations pris départs des

Présentant annuels aux automobilistes entreprises, présentant trols mille entreprises, présentant trols mille plus de mille entreprises, présentant trols mille plus de mille entreprises, présentant trols mille plus de mille entreprises, présentant trols mille entreprises, présentant trols mille entreprises, présentant de mille entreprises, présentant de mille entreprises, présentant trols mille entreprises présentant entreprise présentant entreprise présentant entreprise présentant entre présentant entreprise présentant entreprise présentant entre présentant e changer leurs vacances.

out tenu compte
de dit, l'administration campagne Bison fûté, lancée il cinq
ans. contenters d'une camd'information

d'information

part,

devroit acquitter partir du
21 juin un péage augmentation
en Chaque
année, moment l'été.
gouvernement autorise sociéd'autoroutes prix
de leurs péages en fonction des
déjà pratiqués : le prix du
simple au double ca
simple au double ca
cette année la augmentations
Enfin le ministre trans-

knfin, le ministre trans-des ville l'expérience jusqu'à la 1980. l'origine, M. Theule l'indi-què qu'il prendrait

ENVIRONNEMENT

Un rapport parlementaire dénonce les graves insuffisances de la lutte contre les incendies de forêt

Il demande la création d'un corps départemental de pompiers professionnels

Dans moins de alle ans la flotte de benhardling a sau -- Canadair aussi blen DC-6 -- um bes d'usage Il ne faut pre la dernier moment pour entamer sou renouvellement. Cette mise 📰 garde 🚾 l'une 🕼 parlementaires d'enquête sur le incendies la forêts dans la région méditerranéenne AND THE REAL PROPERTY. au gouvernement.

Après els mois de travall d'auditions, la commission a publié son rapport mercredi juin. Le rapporteur, M. Jean-Claude Gaudin, M. puté (U.D.F.) Le Bouchesdu-Rhône, a mais sur la lait qu'il avait III adopté i l'unanimité et - en detters de tout clivage politique ».

Au cours de leurs investigations, les parlementaires ont d'abord découvert, les e faiblesses dispositif lutte ».

I prétexte le commission en cause générale l'organisation de les incendies, qui l'impute — le côté d'exceptionnelles conditions météo — la catastrophe météc — la catastrophe de l'écolor — la catastrophe de l'écolor — la catastrophe de l'écolor — réquisitoire — mot l'es pas trop fort — les pompiers professionnels, une certains, comme

pèse sur pomplers com-munaux, volontaires, mais souvent mai formés Leur de de vacation » d'ailleurs

ont in rapport, in rapport in tard, les cartes et parfois illisibles, la coordination empoisonnée rapport illistration empoisonnée in rapport illistration empoisonnée i

lui.

M. Jean-Claude Gaudin,

a l'extrème fragilité da

en l'extrème fragilité da

P.C. digne de ce nom dans

chaque département méditerra
néen. Les ròles se chevat

les responsabilités sont incer
taines,

d'organi
mitien de la

bataille.

bataille.

constatations, les partiré enscignements qu'ils traduisent sous
recommandations. Il
faut d'abord, disent-ils, «définir
solide et
l'organisation de prepriorités set le rénjor-

partemental » Ainsi, il paraît presente de la même casquette securité civile et d'inspecteur proponie la départemental pomplers professionemental communaux.

parlementaires parlementaires
second qu'on priole rapidité in intervend'un le vigies, la en
place bombardiers allleurs qu'à Marignane, de
préventifs en Lozère et dans les
Alpes-de-Haute-Provence. Enfin ces moyens resteront insuffisante
l'organisation
départements.

Réhabilitation économique

In Interior recommandation du rapport d'enquête porte sur les financements. Selon les parlementaires. Selon les parlementaires. Selon les parlementaires. Selon les parlementaires de la sécurité civils ». Il faudrait ensuite corriger les inégalités qui existent entre les départements le versement subventions. Celles-ci. versees priori et non a nouteriori, des priori et non a posteriori, de-vralent « tenir compte le l'ejfort financier département et l'importance des risques à courtr ». Le programme des dillérentes le l'estat, règion, département, communes — Etat, règion, département, communes —

pourrait correspondre à la durée du Plan du Flan.

Le rapport parlementaire s'est aussi intéressé au long terme, c'est-à-dire à la prévention des feux de forêt. Chemin faisant, il fait justice d'une idée fausse seion laquelle les résineux hrûlent davantage que les feuillus. Quand le feu est fort, tous les arbres brûlent. Cela dépend du sous-bois.

Faut-il alors, pour éviter les incendies, fermer la forêt au public? Les parlementaires ont répondu non, sauf en période de répondu non, seuf en période de très grand danger, c'est-à-dire au plus pendant dix à quinze jours par an. Faut-il interdire aux bargers de brûler les herbes mortes? La commission — faisant il des avertissements des scientificues du centre d'évologie de fiques du centre d'écologie de

TRANSPORTS

Trafic maussade à Air France.

Au cours des quatre premiers mois de l'année, le trafic transporté Air bord ses subsoniques — exprimé en passagers-kilomètres — été inférieur de 1.2% à celui enregistré au cours de la même période i impresséente.

I transporté bord — progressé 32% sur New-York, mais a régressé sur Réo-de-Janeiro. Dans l'ensemble, — Concorde, tenu d'une interruption de six semaines de la desserte du Mexique affectée par une grève locale. — inférieur 43% aux résultats enregistrés en 1979 durant les quatre premiers mois. — du fre a continué à progresser 3.6% pour les messageries, 4.9% pour les messageries, 4.9% pour les messageries, 4.9% pour les mostaux l'ensemble du trafic fret augmentant de 3.9%.

Montpellier — n'a pes condamné l'écobunge qui, selon elle, indispensable a Mais il faut le controler. En revanche, le rapport prend ferme position ceux qui urbaniser défendre a De manière plus positive, parlementaires pensent que méditerranéenne ne par contre l'incendie, trarail Sisphe a mique. rentabiliser l'entredes des le contre l'incendie, en par sa mique. rentabiliser l'entredes des le contre l'incendie, en par sa mique. rentabiliser l'entredes des le contre l'incendie, en par sa mique. rentabiliser l'entredes des le contre l'incendie, en par sa mique. rentabiliser l'entredes des le constage de broussaille, transformation en méthane, chauffage, bois petite taille pour charpente la mellés-collès panpeaux, pings-caravanings équipés de balloret méditerranéenne appartienpropriétaires a l'égard les parlements de compléter le projet de loi sur la forêt qui va être déposé sur le bureau de l'Assemblée nationale de manière à une mellieure utilisation de sessociations.

MANIC AMBROISE-RENDU.

AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE

Comme les communistes

LE R.P.R. DEMANDE LA CONSTRUCTION D'UNE **SUPER-USINE** » MARÉMOTRICE DANS LA BAIE DU MONT-SAINT-MICHEL

Panel - M. François I Douste député (S. P. E.) président du conseil d'ille et Vilnine, déclaré la construction a super-usine » marémotries la du usine, souligné le président d'Ille-et-Vilaine, produirait autant d'use que

Four M. Le Donarec, candidat aux prochaines usine, qui sent pas rentationed hier, l'est probablement anjourd'hul, et sousins du Quèbec, qui sont en train de ganer laur indépendance énergétique en améngeant la baie James, dans le Grand Nord autre nous mou-

Le couper-usine »
soul soutenait insou'à présent la
parti communiste, viendrait en
complément de la qui ne produit que 20 % de l'energie qu'elle

SALON NATIONAL DE LA CRÉATION D'ENTREPRISE. TARBES LES 4, 5, 6, 7 JUIN. AVIS A TOUS LES FUTURS CHEFS D'ENTREPRISE.

A Tarbes, 22 lauréats recevront le prix de la Fondation des Banques Populaires. 22 nouveaux chefs d'entreprise animés d'une même passion, d'un même désir d'entreprendre a dont le projet s'est concrétisé grâce au soutien des Banques Populaires

Ils viennent s'ajouter une 44 créateurs qui me passé avec main depuis 1978 le nancoura de la Fondation du . Groupe des Banques Populaires en faveur de la création d'entreprise. Et dont l'entreprise vit aujourd'hui. Comme les 500 qui, dans le même temps, se sont montées wer l'aide et l'assistance des Banques Populaires.

Une assistance importante: Des chiffres? En 2 ans,

60 millions de francs de crédit attribués I des créations d'entreprise. Un million de francs de prix dans le cadre des regionaux. Il millions de francs par la Fondation. Nationale. Une action qui s'inscrit parfaitement dans la vocation de toujours des Banques Populaires.

Avis à tous les futurs chafs d'entreprise : une structure d'accueil : été mise en place I leur III des : Banques Populaires. Dans I la France. Une structure ouverte I tous, animée par un conseiller, "l'horume entreprise", chargé d'examiner le projet de création, aider son créateur à le définir et l'assister pendant et après la création. Nous vous attendons.

L'Atelier de Saint-Paterne, l'une des 💽 entreprisés lauréates de 🛮 Fondation des Banques Populaires.



Banque Populaire

Vous me un projet 🗠 création d'entreprise. Venez en parler avec nous à Tarbes ou dans tous les bureaux d'accueil Banques Populaires. Ou bien découpez ce bon pour recevoir granutement la brochure d'information des Banques Populaires.

en faveur 🍱 📓 création d'entreprise. Prenom.

_ Rue_

Code Postal | Ville Ville Renvoyez ce bon au Centre d'Information des Banques Populaires-13 Lav. de Wagram 75017 Paris



CAMINO, 21, rue Alexandre Charpentier 75017 Paris - tél. 755.77.90 - 380.55.58

TOMEINO AIRBAHAMA

plet en lonction der hauster carbinant

une semai

AUJOURD'H

mente la famil

Called Greiter Sille.

一部 水子を入った

प्यापिता । **१ विहास**

Trend death die & Marine Marine CARL B MARKET

AND THE BURNING

insuffisance

piers professionnel

MARC AMEROISE EN

演解ENAGEMEN DU TERRITOR

Tamme les communit

denteka aben - 1

1.40



vous profitied s chaque semilid ME AND CHICK! Will specials a str

AIR BAHAHA

une semaine avec



AUJOURD'HUI AVEC SES OUVRIERS

Parce qu'elle est une région économiquement bien équilibrée, avenante et accueillante mun industriels vanua de l'extérieur, la Bourgogne 🛮 longtemps 🛍 épargnée par la crise. Elle a, durant plusieurs années, figuré dans le peloton de queue des victimes du chômage. Est-ce pour cela que la récession qui l'affecte à son tour y 💶 plus durement ressentie? Et il 📟

vral qu'en 1979, le chômage a, m Bourgogne, progressé rapidement, plus rapidement qu'ailleurs. L'inquiétude a gagné, jusque dans 🔤 secteurs traditionnellement solides, les travailleurs et leurs représentants que mus rencontrons aujourd'hui. Demain, mu nous intéresserons à l'éducation, et à unu qui en ont la charge.

DEMAIN AVEC SES ÉDUCATEURS

MINEUR DE FOND À BLANZY

Le charbon cimente la famille

houillères de Blansy... Il est 4 beures du matin. Dans un oliquetis de chaînes, la benne s'ébranie vers les profondeurs taine de minetre dont Michel, quarante-buit ans, descendent au puits d'Arcy : 768 mètres, kilomètres de galeries, un anthrecite riche mais difficile à extraire, huit cents ouvriers. L'exploitation du puits, commencée en 1927, devrait prendre fin derri-giècle d'histoire et de

Le benne s'arrête, Des bom-mes en bleus, une isrape frontale fixée sur le casque et la les perches du téfésiège. Es par-courent execure 1,200 km avec quelques secousses, dans la sifront de la taille. Quelques lumières trouent l'obscurité : d'antres mineurs, torse pil. en chort, s'agitent. L'air est de chaud — 27 C. — humide. chargé de poussière. Dans les visages noircis par le charbon.

Michel ask foudroveur. A obsque avancés de la talle, lorsque le charbon à été ramassé, il récupère les gros matériaux qui sous-tendent la voûte de la taille. « Avant, tout se faisait à la main, explique-t-il. Mainte-nant, les vérins hydrauliques facilitent la tâche. » Il bott peu. mange peu, la poussière omnite domant un goût special an casse-croûte. Le visage sec et marqué, il s'affaire, inlassable. « Polyvalent », comme il le dit, il ve et vient selon les besoins. e. Il faut bien s'adapter. A la mine, désormais, on ne remplace plus les partents. Mais la charge de travail n'a pas diminué, » Les gestes sont surs, ceux d'un très bon ouvrier seion le chef de siège. Michel a reçu la médaille d'argent du mérite des mines. Rien d'étonnant : 1 . travaillé trente et un sus à la mine. Il avait dix-sept ans lorscendu su fond. Michel se

< Si je pouvais

je resterais >

Né dans une cité voisine de dix milie habitants, il quitte l'école à treise ens et devient ouvrier agricole. Il fournit quatorze heures de labeur par jour pour une rémunération dérisoire. Sa mère est morte. 11 vit avec son père, mandeuvre dans une usine des environs. « Après une enjance malheureuse, un début de vie professionnelle difficile ». dit-il, il décide de se présenter au bureau d'embauche 🔤 Houillères de Blanzy, dans l'espoir d'un métier plus « valorisant ». comme on dit. Trois jours phis tard, il commence une nouvelle vie, Il fait fonction de manœuvre chargeant les wagonnets alors we par un cheval, assistant les maîtres mineurs. En 1954, il s'initie au foudroyage. travallant la puit pour gagner

Entre-temps, s'est marié. Quatre enfants sont néa Le plus jeune a aujourd'hui treise ans.' Michel gagne maintenant 4 500 F par mois, auxquels s'ajoutent d'éventuelles heures supplémen-taires. S'il n'y avait sa femme, pour qui le week-end est fait pour le repos, il descendrait fréquemment le samedi ou le dimanche au fond, pour se faire

Certes, son logement est gratuit. Il reçoit 4 tonnes et demie de charbon par an, mais en de charbon par an, mais en achète une quantité supplémentaire pour chauffer les ting pièces de son logis, doté d'une asile de bains et de toilettes. Ce dernier est joiment aménagé et agréablement aitua. D'un côté, des pâturages; de l'autre, un grand jardin potager où pointent des pieds de pommes de tetre, des si carottes nouvelles. La famille n'achète jamais aucun légume. Michel élève même des lapins et des poules pondenses.

Dans deux ans, il sera à la

Devant assumer les frais d'édu-cation de deux derniers enfants, il ne peut pas envisager de ne plus travailler. Les mensualites de retraite ne enfilraient pas. Que faire alors ? « Si je pouvais, je resterais à la mine. Certes, pas au fond, mais en surface. ce serait moins dur », explique-t-il Pour lui, buvrier, quelle que soit l'usine, le travail reste pénible. Mais le métier de mineur, au moins, il le connaît, a Il faudra bien l'arrêter. Un mineur, à quarante ans, c'est déjà un homme fini », rétorque sa femma.

La silicosa non reconune comme maladie professionnelle : « ne tue plus, mais fait souffrir cetui qui en est atteint. A vrai dire, aucun n'y échappe », pré-Michel n'a pas un caractère « à t cile, encore. La femme de redouter le pire ». Mais elle se rappelle le premier coup de gri-sou, en 1958, qui fit vingt morts son mari veneit juste de remonter du fond. Puis, en 1971, le grave accident. Michel recut l'énorme crochet d'un treuil en plein visage. Il en fut quitte pour huit mois d'arrêt, une pension permanente d'invalidité de 30 %. et des maux de tête qui n'ont jamais cessé. Le mineur venalt de demander une promotion, il espérait être nommé porion, c'est_à-dire contremaitre, « Ce fut joutu, on se mêfie de ma

Dans ce numéro :

F. MITTERRAND dans la Nièvre

Une ville, MONTBARD

L'HÉRITAGE SPIRITUEL

s, regrette-t-il, narquois. En un doigt... une invalidité supplémentaire de

las responsables de la mine pous préviennent lors que survient previennent lors que survient l'accident, reprend la femme de Michel, «Mais la solidarité, elle, est magnifique. Les mineurs sont uns grande famille, » A la moindre alerte, le s'fond » g'arrète, on aide le blessé. Flus tard, on lui rend visite, on aide sa femme aux travaux du lardin et comme aux travaux du jardin et, comme dit Michel, « les divergences tions alors no comptent

De lui, chacun connaît les positions. Il n'est pas militant, il fait grêve mais reprend le travall s'il juge que le mouvement n'apporte rien. Son attitude ini critiques : «La

semble lui déplaire.

Certes, « on se donne toujours la main dans in travail », mais a situation générale, selon Mibauche, mais la même charge de travail Comparativement, la nue plus forte. « Apant, constate mais, il l'est beaucoup moins, n Autre regret : les avantages liés an statut du mineur s'effritent. La progression du salaire n'est plus la même, et, à voir les effec-tifs fondre inexorablement, on se sent « déprimé ». Enfin, fuit plus grave, la profession n'est pius valorisée comme par le passé. Lorsque son fils amé exprima is the fraction is now (c'était in 1974 is la main pétrolière favo-

chel lui déconseilla fortement de le Dire Pas a respect, plus d'avenir... la fermeture des puits

était déjà programmée. Les ressources seraient épuisées. l'exploitation en devenant diffieharbon demeure riche, conteste Michel. L'ouvrier fait ses six tonnes par jour comme par le passé. Sculement, voilà : lorsque Ces à Paris, la que mi La de la interménamen pour cinquante-six ingénieurs. Aujourd'hui, an ne sommes plus que huit cents pour quarante-huit ingénieurs, n'est-ce pas clair? » ajoute-t-il encore pour la majorité de ses cama-rades, la réalité est devenue

Et M. Vieillard de dresser la

auxquelles il doit faire face. « On

de jaçon positive, ils se polari

sur des arguties de drott.

en résulters, ouvre dans les de tailles (Mais, 1987. Michel ironie, Il t-fl, le rouse gross, see monin au in in in jardin une plate-forme de suitem : mi IIII s'ouvrirs II une des dans all de Michel seront dé-

Mais où? w demandent le mineur 🗃 sa 🗐 🖼 🛍 🕯 🗀 🕹 tant leur leur comme les Transfilme en laissent, blite. Mais, I deux ans de la retraite, in mine, and its

DANIELLE ROUARD.

UN SECRÉTAIRE DE C.E. À DIJON

Dialogue avec un patron fantôme

A trente-huit ans. M. Robert un militant synavec qui il faut compte Dijon. Conseiller prud'homal, membre de la mamasion executive de la C.F.D.T. de son département, il est du per-sonnel et secrétaire du comité d'établissement de Bourgogne-Electronique, une filiale groupe Thomson-C.S.F., qui estaussi, avec Peugeot, le plus grand établissement industriel de Dijon.

Son histoire, M. Vieillard la

raconte sans sensiblerie. Comme al elle allait de soi. Son père, grutier aux carrières de Com-blanchien, meurt en 1953 d'un accident du travail. A quatorse ans, il abandonne ses etudes et entre en apprentissage à la S.N.C.F., où il passe un C.A.P. d'ajusteur. De retour de l'armés, il est engagé à Bourgogne-Electronique. L'entreprise, qui vient de s'établir à Dijon, est la plus influente sur le marché local du travail. Les salaires sont hevés — 60 à 79 centimes de plus à l'heure que dans les autres établissements, — les avantages sociaux appréciables, et le secteur — les composants électroniques — semble promis à un bel apparts « A l'érogue, le sements de sements » avenir. « A l'époque, ils jouaient un peu aux coids, se rappelle M. Laffage, l'actuel président des P.M.I. de Bourgogne, ini-même P.-D.G. d'une moyenne entreprise. It y avait des colicots partout dans la ville vantant les avantages sociaux de l'entreprise. Ce n'est pus sujourd au qu'ils se

tement... Vingt and tard, changé. De 2400 employés gressé à 1400 salariés ; au terme d'un conflit rampant de neuf mols. Il limitimum viennent prononcés (sur III demandés par la direction) ; et les salaires ne sont plus que légè-PERSONAL PROPERTY AND PERSONAL PROPERTY PROPERTY AND PERSONAL PROPERTY PROPERTY AND PERSONAL PROPERTY PROPERTY PROPERTY PROPERTY PRO Entre-temps, 11 y a eu, bien sûr, la crise. Une crise aggravée par celle du secteur des composants, dont le priz de vente (concurrence des pays du tiers-monde aidant) a chuté de quatre à cinq fois en france courants. Tout cela, ajouté à la dégradation générale de l'emploi dans la comble les relations sociales dans

1970 - 1971, explique M. Vieillard, le l'euphorie. On quantitatif, en raison des bons résultats de l'entreprise, ü y en avait. C'est à peine si on a senti la crise de 1968. Aujourd'hui, la lutte est infiniment plus dure. L'embauche et les investissemente sont suspendus; à terme, on ne jabriquera peut-être plus de composants en France; et on vit dans la crainte quotidienne de l'annonce de nouveaux licen-

éclate en 1976. Il porte sur les

Occupation, negociation longue et dure, tentative (réclie ou supposée, le point est controversé) de séquestration de la direction, le conflit se termine par une demande de licenciement des délégués CFD.T., votée en comité d'entreprise par les représentants C.G.T. d'alors. La C.P.D.T. en tire un accroisse ment de son influence. Mais l'établissement est entre dans la zone des turbulences sociales durables. « Depuis cette époque, constate M. VielHard, c'est la bagarre permanente entre direc-

risqueraient à parell comporrégion, a modifié de fond en

> représentants des autres usines, » Dix-huit ans d'usine, dont dixsept de représentation du per-sonnel, ainsi que ses multiples activités sociales, ont en effet transformé M. VielHard en un redoutable «debater». «Je connais la convention de la métallurgie certainement mieux la explique-t-il.
>
> Je Alors, sûr, fen profite.» Pourtant, M. Vieillard n'est pas

Un premier grand conflit

satisfait de cette situation. L'avenir de l'établissement le préoccupe. Et, en adepte de la stratégie « à l'itailenne » de son syndicat, il almerait pouvoir discoter des grandes orientations de l'entreprise qui engagent la vie des selariés. « J'en suis parfois à réver, conclut-il laconiquement. d'avoir en face de moi un vrai patron, avec qui nous pourrions discuter investissements, orientation du développement de la firme et même produits. Et non un salarié ani subit comme moi les décisions d'une direction lointaine et vaguement anonyme, dont it ne comprend pas toujours très bien les motipations. Lire page suivante :

PATRICE BOLLON.

LA STRATEGIE D'UN MILITANT COMMUNISTE

me demande de justifier en per-manence mes absences, même Côté direction, c'est la même analyse, En sens inverse, bien M. Larue, le directeur de l'étahitssement, que les responsables syndicaux se replient sur des MOMMESSIN querelles de procédure. Au lieu de tratter le problème de l'emploi En 1000. que des questions de détail, telles Jean-Marie MOMM que le règlement intérieur, ou signa la première reconte de son in manage Alora, la fante à qui, cette dégradation des relations sociales ? Au syndicat, cherchant un sièch après. Didier MOMMESSIN coûte que coûte à « déstabiliser » l'établissement ? Ou bien à une per fille la tradition. direction prise dans une logique de lutte anti-syndicale? La vérité, c'est que Bourgogne-Electronique souffre de son statut d'établissement rattaché à un grand groupe. «Les grandes orientations économiques et sociales dépassent la direction de l'établissement, explique encore M. Vieillard. Souvent même, c'est nous qui les instruisons, du jatt des informations que nous recueillons au comité central ou par recoupement avec celles des Il vous présente aujourd'hui S DE TART
A.O.C. 1973 CLOS DE TART nise du domaine à Morey St-Denis, un prince des bourgognes propriété exclusive MOMMESSIN. Sar demande, nous vous ferous parvent te Grange Safat-Pierre Bessjelale A.O.C. to ferhaut à

71008 CHARNAY-LES-MACON

UN COMMUNISTE À AUXERRE

Les militants toutes dents dehors

Ces manifestations d'agriculteurs, notamment à Avallon et Auxerre, ont révélé la profondeur du ma-

ans, la agriconseniants, In diameter bruminimal of References in Simension de la politique française. et la vivacité de leurs réactions se comprend aisiment a, commente M. Guy Fernandez, pre-mier secrétaire de la fédération de l'Yonne du P.C., membre du the married or supply supply neen. Cet homme de trente-neuf ana orizinaire de Saint-Etienne. où son père était mineur de fond portation à Buchenwald), a fait classes it sept with it province.

Il souche

Allo qui explique elle aspi-

Question responsabilités, fi pense que celles qui ha ont été conflées voici maintenant dix ans sont les plus balles. « Je me suis retrouvé sur le terrain afin d'essayer de concrétiser la politique du P.C.: tâche difficile 🖿 passionnante 💶 un département in la partementatres apparticulary and it is the jorité 📉 📖 🔙 📥 📥 d'hui, P.C. conquis le bas-New comptons ill repréiminet in mass général e dix-sept have de amount importantes (dont Migennes).

Guy appelé qu'à Gueu-Nevers, Dijon, c'est-à-dire dans toute la région. Il ma par allamin souvent Strasbourg free semaine séance plénière par mois et deux jours par semaine en commission en moyenne), et à Auxerre il 🛮 a des dizames 🎥 dossiers L

a Question d'organisation », 📖 il lorsqu'on lui demande comment il arrive à se multiplier

< Mes trois fonctions, reprendfi, sont étroitement reste : te males de la capilale elections and politique suropéenne particulièrement ordonnée. Ma politique qui m soud'abord M l'intérêt de qui l'a jomini été aussi néjaste aux trapailleurs. J'occupe ■ y = conflit, risque 🖦 supje suis med in une lutie

L'emploi | «On déplote Bourgogne plus in branch and L'accroissement Doenciements économiques 😅 🞩 Il 's in this my fill & pour d'emploi ont augen France). La chiffres at traparfailement le somme u drames many de utprovoqués pur 🕍 chômage. 📠 🚃 vermetient pas d'éclairer la vraie P.M.R., qui ploient 🗓 majorité 🔛 🛍 🖟 Bournogne.

Les agriculteurs

moins craintifs

Le P.C. ne se contente pas de cince the politique particulières = = ntreprises (M. Fernandes erre le cas de l'initia Stelli. A Tonnerre. « rayés du schéma de production industrielle de Thomson, qui ne lui confie plus que des téléviseurs notr et blanc à fabriquer et qui a renonce aux magnétoscopes, regisale foi »). El mil macir été à l'origine in sauvetage de Carbra, à Joigny, de la libra en vue le maltheu Lines & Auxerre. e combais combais inclinit cependant des unités ou des groupes plus importants comme Gulliet, les remorques Nicolas à Auperre ou encore les Forges de

Mais il est deux domaines où son parti s'est lancé dans une offensive soutenue: le charbon et le chemin de fer. A Strasbourg, seuls les élus communistes se sont montrés javorables à une relance de l'exploitation du charbon français. Mais là encore il existe un schéma européen. Je me suis rendu il y a quelques jours dans la Nièvre, à La Machine, où les possibilités d'extraction demeurent grandes : 70 millions de tonnes. Il s'agit d'un charbon léger. Avec les bassins de Saône-et-Loire et de Roselay Côte-d'Or, Bourdispose I ressources and a également on fera payer la crise que solariès eux-mêmes. »

Pour la chemin de fer, la député européen souligne que. selon lui, le rapport Guillaumat a tracé les grandes lignes du plan de la S.N.C.F. dans l'intérêt de celle-ci et non dans l'intérêt régional. « L'action que nous avons menés, notamment pour ce qui est de la suppression projetée de la ligne Corbigny-Clamecy (nous avons recueilli été payante. Il y a en recul à Paris, problème en général. En supprimant 🗀 lignes secondaires un va accélérer militariani la mort as nombreuz cantons. On m interimplantation d'usines ou d'aindirm dans les régions touchées. Cette politique développe alors qu'on deres su contraire, actuellement, aménager certaines Line (II al plus facile d'Auxerre par lastralia qu'à l'anna per-

Côté agriculture. le numbe nistes ne mul pius l'objet d'ann certaine méliance de la part des payeans. « Le P.C. n'a pas toujours été compris des agriculteurs. Il ne l'est pas encore en toutes occasions, mais Il est écouté désormais. Nous sommes ainsi allés récemment à la rencontre des productéurs de latt en Côte-d'Or. Ils a'ca: manual

pour remettre an pétitions au préfet région. Puisaye, le fief de la lacon, plus de la lacon, exploitations péril. Dix =lle exploitations bourguignonnes an mortes en cinq and Dans une province Febevage, and M charolais, Lplace négligeable. a petits vins a d'appellation mount bientôt concurrencés productions italienne, grecque et espagnole. d'être inquiet.»

hourguignons comptent plus di précise «Filla Guy Fernandez Pour lui, le mot d'ordre est : « Vivre, travailler en en Bourgogne. » III il e n'amuse per

Le terrain », pour employer le jargon sportif.

cependant, ne s'arrête pas là. Elle se poursuit dans l'enseignement, avec les fermetures de classes, et dans la l lutte pour défendre les libertés s syndicales. Ce qui ne va pas toujours sans heurs ou incidents. Rien ne couvre mieux la voix d'un de européen parlant à le porte d'un usine qu'un marteau piqueur qui ment semble n'avoir rien à raire sur le trottoir. Mals ce sont les risques du métier en quelque sorte. Et Guy Pernandez n'abandonne pas la partie pour si peu.

JEAN-CLAUDE CHARLET.

Bonjot Monsiel Mitterrar

apiny 🖁 🐖 🕮

and programmed & April

and the second of the second o

- streich mange in für

varies as adapt. Palific

eringend wie eine de

. Armana, magazinia in

er open if what

a denie die ge 1919-teg

Notez...

LE CHOMAGE **EN HAUSSE**

En 1979 la Bourgogne a eu la la privilège d'être la région de chômage a resease plus rapidement (+ 20, %). Le n'a fait le ratiraper son cretard > economique s'y installant avec un certain décalage par rapport à d'autres régions.

Les femmes et les jeunes de moins de vingt-cinq ans, qui représentent respectivement il la fin du mois de mars 1980 81.2 %

et 43,3 %, sont toujours les prin-cipales victimes an chômage.

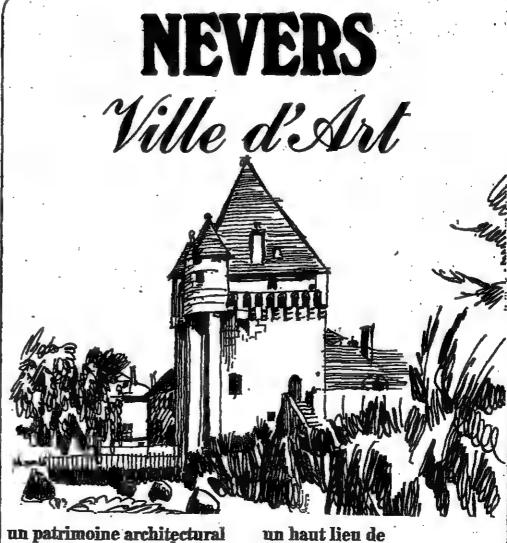
fin du premier 32 902 demandeurs d'empio (11 724 en Saone-et-Loire, 8 883 en Côte-d'Or, 7623 dans l'Yonne et 4673 dans la Nièvre), soit + 13.3 % par rapport à l'an dernier à la même époque.

Comment étaient indemnisée les chômeurs bourguignons à la fin du mois de mars dernier? 10 753 bénéficialent de l'allocation de base; 3 550 de l'allocation spéciale; 1 744 de l'allocation forfaitaire; 2 223 arrivalent à la fin des droits et 35 bénéficialent de l'indemnité de formation. Enfin 4 718 bénéficialent de différentes saranties de ressources. férentes garanties de ressources.

Les demandes d'emplo! fin mars provenaient des employés qualifiés (31,9 %), des ouvriers spécialisés (30, 7%), des ouvriers qualifiés (16,9 %), des employés non qualifiés (16,1 %), des manœuvres (8,5 %), des agents de maitrise et techniciens (3,2 %) et des cadres (2,7 %).

A 80 MINUTES DE PARIS ET 40 DE LYON PAR LE TGV A LA FIBRE INDUST **DE LA FORGE AU NUCLÉAIRE** Déjà·ll y ■ plus d'un siècle, l'homme de Saône-et-Loire maîtrisait les techniques industrielles les plus avancées de son temps. Il en est toujours ainsi aujourd'hui. DANS LES ACTIVITÉS LES PLUS DIVERSES Métallurgie: Creusot-Loire, Forges de Gueugnon Energie: Houillères de Blanzy, Framatome Constructions électriques : Delle-Alsthom Chimie: Michelin, Kodak, Saint-Gobain Textile: Dim-Rosy, Agro-Alimentaire: Morey

2, rue Lingendes, 71000 Mâcon - Tél. (85) 38.21.00 .



un patrimoine architectural

Des siècles d'histoire ont légué I Nevers

des minus remarquables racontant l'évolution de l'architecture française XI^e siècle, l'église Saint-Etienne et cathédrale Saint-Cyr. XIV^e et XV^e, la tour Goguin, la porte du Croux qui abrite aujourd'hui la musée archéologique et le palais ducal, demeure des immini de Nevers i premier château sur le cours de La Loire. XVIIe et XIXe, l'église Saint-Pierre, la chapelle de la visitation à la façade baroque unique un France et

la réalisation artistique

C'est ■ Nevers, en 1584, que furent créées les premieres faiences de France, après le mariage de la princesse de Clèves. De nos jours, l'hôtel Vertpré abrite musée de la faïence de remarquables collections werres filés-Les ateliers nivernais sont les seuls en France à réaliser leurs pièces encore entièrement la main.



Maria da Nevers MOM Tél. (86) 57.35.31

le couvent Saint-Gildard.

idépartementaux

LES POLITIQUES CHEZ EUX

Bonjour Monsieur Mitterrand

aleur le précident - arrive à la l'exy, petit village de trois cent trente-luit habitanta. Autour d'une table en commune. Le « président » s'inquiète à son tour de la baisse de la population, de la superficie des exploitations, des chutes de taneion du courant électrique, de la réfection du presbytère, de l'agran-

Tarrite piu il bile a pon Tarrite pour defendre le la Tarrite pour defendre le la Tarrite sana neur au luce Tarrite peur d'une many le Cup deputé carapien pui La porte d'une unine se

Course ample nation that to be bodied dinner make the

there search nation dente our le troiter. Mass ce and traiter en ses and traiter en ses and traiter pour en ses and traiter po

JEAN-CLAUDE CHANG

espales victimes du chima

De toutes ces questions, il perie avec alsance et aimplicité. Si bien que pas un participant à cette réunion quasi pression que le « président » a compris ses préoccupations. Qu'il pulses ou non

Male tout de même, il peut bessoosp: lei, le « président », c'est M. François Mitterrand. Cela fait trente-quaire. ans que la Nièvre le compte parmi ses repré-sentante à l'Assemblée nationale à l'exception d'une brève interruption en 1958, et d'un séjour de trois ans au Sénat (de 1959 à 1982). Depuis 1964, il préside le conseil général. Homme de la Charente venu s'enraciner dans cette tarre graniles difficultée et les hommes.

onnaisse las mose historiques ou l'interires. Pour le plaisir du visiteur ou pour l'émotion que cette étocution les

ty-les-Mines, où se trouve « la Gloristie », « Lá où Jules Renard écrivit ses plus belles pages », selon la plaque apposée. le premier ascrétaire, que Jules Renard entent assista su suicide de son pare, puis de se mère. Et ce goût des tradi-tions se traduit à Château-Chinon dans su volonté de préserver les traces du passe. Du moins « quand allee valent qu'on s'en occupe ».

Dans cette ville dont if set is maire, le chef de file des socialistes a cependent cherché à acolimater la modernité. Il est vrai que, pour cela, peuvent jouer nombre d'amitée parieiennes. Pour lui, un architecte a pris le temps d'étudier comment fondre des bâtiments modernes dans le alte. Tous oes bâtiments eont aujourd'hui couverts en véritable ardoise d'Anjou, comme cela a été arrêté par

Mais, plus que de modernité, il est question de la «revitalisation» du cour des villeges morvandiaux, de la préservation d'un capital humain, acolaire; foncier... Difficultée, besoine petits ou grands, gu'il s'agit d'abord d'inventorier. La circonscription du député Mitterrand couvre la moitié est de la Nièvre, abrite le tiers 🖮 sa population, répartie en cent cinquante-trois communes. A chaque visite hebdomadaire, l'élu voit quaire visite visi distinct Auge chaque consell municipal

G'est elle qui glisse il l'orelle in M. Mitterrand, pendant le déjeuner, qu'un tel, puie un tel, déstrant lui parier. Chaque aux pouvoir le l'aux-Morvan, place Gudin, il Châtan-Chinon. Sian qu'il In Mitterrand by Indian descend I Jean,

L'hosame qui se présente est rapide-ment accuelli, son affaire est discutée avec une tranchise directe fort éloignée des subtilitée parisiennes. « Maintenant que je administrative, l'art et la manière de gérer hommes », confiera un peu plus turd le pramier menistrat château-chinonais. « Il premier megistrat châteeu-chinonals. « If est tellement délicat, renchérit quelqu'un : d'est qu'il ne veut yexer personne ! -

permet au chef de file du P.S. de mesurer l'impact des événements nationaux dans « la France profonde ». En mai 1968, il n'a pas pris suffisamment le temps de retrouver ses électeurs nivernais. « J'aurais pu ainel mieux masurer leur inquié-tude ; ils étaient eltrayés par les étu-diams parisiens », confie-t-il, et le regret

Chaque déplacement dans la circonscription est également l'occasion d'éta-dier les implications concrètes des que-relles et des difficultés nationales : ce our-là, M. Mitterrand sera confronté aux

La Nièvre, comme la plupart des dépar-tements, doit faire face il la volonté de la S.N.C.F. de termer les petites lignes. prendre en charge une part des dépenses nécessaires au maintien d'une ligne de 30 kilomètres. M. Mitterrand fumine du département un antrepreneur de chemine de fer », alors que « c'est la res-ponsabilité de l'Etat qui est engagée ».

point de vue de M. Mitterrand qu'une équipe locale de FR'à attendait à la mai-

s'indigna question songaz, nous dit-il un peu plus tard, muzimum wa a a a mazimum général, et a seule question a lequelle on de répondre en Deposition Cots of Or, qui, lui, a proposition is \$.N.C.F. 1 = 9.N.C.F. 1 = 1 chargée chemias de far qui manque son

chemias de far qui manque son

il fégard le prédu n's l'empourquoi,
lorequ'il présence d'un

souligner qu'il

m'y s rien à d'hommes qui
avant tout, selon lui, les egents gouvernement, il que i

De fà il évoquer le débat interne un P.S. Il n'y a qu'un pas que prémier est innanchir ; d'autent qu'il complie le qu'il

Des élus

sur la route

l'expérience par M. Faure dans le Lot ; dans toutes les ma-(Fonds départements) d'équipement communes). Ce pour canton, concernés. Empermet à la fois de renforcer le polds de départemental au pouvoir pré-tectoral, les les plani-bosoins et la la la d'équipements qu'il une locale », satisfait, M. Mitterrand, de s'indigner pulesant le ranger parmi ligne étatiste, per opposition il une illigne qui illigne qui elle, réellement décentralisatrice.

élus locaux es tur le chemin de le précident : Montigny-sur-Morvan, kijomètres de voirie surtout, chapelle du châtean de Chasey, qui mensos ruine ; Châteat-Chinon, avec, après le déjeuner, les audiences à la mairle, une réunion avec ie sous-préfet, l'état d'avancement d'un projet de centre socio-éducatif; Moux, municipalité socialiste particulièrement dynamique, où N est accueilli comme le père de iamille : Dun-les-Piages, enfin, près du lac des Settons.

Ce périple à travers le Morvan, qui s'achève dans un village martyr, lituatre deux inclinations de M. François Mitterrand : le de communier avec la nature de de les souvenirs

Tout me trajet, M. Mitterrand e'insurge is politique in des qui, nom des exigences la commerciale, « On remplace nos feullitts par des arbres sources, proteste-t-il, on modifie ainsi tout l'équilibre écologique de la région. idéal. C'est dans ce paysage palsible et doux que «l'action patriolique décleration patriolique décleration patriolique décleration patriolique décleration de la company du municipal, les hommes village la l'égles du reflux de l'armée ellemende le 26 juin du centen,

n'a manqué se la chaque la place de l'église, « // l' a l'histoire mharmha de limber en ruine », assure-t-il avant 🌬 📭 rețirer de prendre, pour la quatrième fola aujourd'hui, « le p'tit verre la l'amillé ».

La Paria se rapprochent, il préparer le présentation qu'il doit un le Jardin, qu'il quelques jours plus et aprèsreprend in males a fêtes

Mièvre, la «succession» macy, première ville la circonscrip-tion. figure dauphin) si de de Château-Chinon conge à défaire de au P.S. M. Mitterrand sait bien see les difficultés l'ettendent, rien ne paraît plus étranger i sa démarone que la réeignation.

JEAN-MARIE COLOMBANI.

DANS LA PRESSE ÉCRITE Les «départementaux» font la loi

La Bourgogne échappe, en ma-tière d'information, à la règle quasi générale : sucon grand quotidien régional ne donne le ton dans la région Cartes, quelques grands titres — le Progrès, le Dauphiné libéré et la Montogne - publient des éditions qui viennent grignoter aux. Frontières des aones de vente des quotidiens départementaux, mais eux qui liei le loi : FYonne républicaine qui diffuse 44 995 jour, Saone et - [(Chalon), 43 609 exemplaires, le Bien public (Dijon), 47414 exemplaires et le Journal au Centre, 39 550 exemplaires. Occupant une place un peu li part du fait de leur zone de diffusion plus « écla-

artistique

THE OWNER OF THE OWNER OWNER

bles collected

De son jaur .

PARTE BUNDAL

The street of

en France a !. . in ancore es tée » : les Dépêches du Centre-Est, qui diffusent 44 728 exemplaires et dont une des carac-téristiques est d'avoir changé de « patron » quatre fois en

Dans les riches annales de la presse écrite dijornaise, le nom de M. Pierre Brantus brille d'un Aussi vit éclat que celui du ba-ron Thénard (le Bies public).

Mais lorsqu'en 1973 M. Léon Chade P.-D. G. de l'Est répu-blicain, prend le contrôle des Presses nouvelles de l'Est (so-Dépêches). moins entre les mains d'un hom-

En 1975, le mil tourne

rachète PEst républicain. Il hérite, de ce fait, des Dépêches où la gras investissements en gagés dans l'intervalle. Une cer-taine «folie des grandeurs» a présidé à ces projets qui s'avètuellement, la rotative offset à grande capacité n'imprime que les cinq « petites éditions » des Dépêches, plus celle de l'Estrépublicain vers le sud de sa sous de diffusion traditionnelle).

En féwrier 1980, un déjeuner zéunit M. Lignel — qui vient l'amorcer la relance du Progrès à Lyon - et M. Bollean. Ce dernier dit à son bôte : « Je vous pends les Dépèches, — Combien ? — Un franc symbolique ! » Ainsi fut fait... A condition, précisonsle, que M. Lignel prenne en charge les dettes et autres inves-tissements de matériels acquis pour le journal (10 millions de francs, dit-on).

Les Dépêches viennent d'accuellir ieur nouveau P.-D.G. M. Jesn-Clende Cellerd, manager choisi per M. Lagres pour rétablir un équilière finan-cler asses précaire. « Ce fourcler asses pricaire. «Ce fournal, qui emploie quelque trois
cents personnes (
journalistes),
une illustication de conomique », dit M. Cellard, qui avance un plan

1) Rendre le quotidien ration (en favorisant la polyvalence); 2) Faire des pages communes avec le Progrès dans le Jura: 3) limited man l'imprimerie des Dépêches.

Le centre d'impression que constituent à Dijon, les Pres nouvelles de l'Est, est, évidemment, un des attraits majeurs du rachet des Dépêches par M. Lignel. En occupant cette position stratégique située au nord de la sone de diffusion traditionnelle du Progrès, il a déjoué, paraît-il, le projet du Dauphine libéré de s'installer à Dijon pour attaquer le quotidien lyonnais par le nord.

Sans pius attendre, M. Ceilard a décidé de confier la régie publicitaire des Dépêches à l'Agence Haves (1). C'est une emaison » qu'il comaît bien puisqu'il a été, pendant plusieurs

années, le collaborateur direct de son ancien P.-D.G., M. Christian Chavanon, puis son représentant en Aquitaine. Havas a racheté, voici deux ans, le journal gratuit Hebdo-Dijon (soixante-dix mille exemplaires) actuellement imprime à Saint-Etienne, — M. Cellard

peut raisonnablement espérer le esortir » un jour prochain sur les Presses nouvelles de l'Est qui ont grand besoin de e cliente a... « Nous allons pers la locali-

eation de plus en plus poussés de l'information, dit encore

(1) Actuellement, les recettes publicitaires des Dépèches représentant 17 millions de F et celles des ventes 21 millions par An.
(2) Oh les Dépèches ne représentent que la motité de la diffusion du Bien public. Dans ce dernier quotidien, la Compagnie luxambourgeoise de telédification (R.T.L.) a pris une participation de 42 % despuis janvier 1978.

M. CeHard. Il just donc revigorer le réseau de nos correspondants et avoir une politique offensive sur Difon (2).»

nels des Dépêches — où cer-taines décisions de M. Cellard. ont déjà provoqué des remous (dont une récente grève de cinq jours), — les origines du nou-veau P.-D.G., homme de mar-beting, ne laissent pas d'inquiéter: on craint que les impératifs commerciaux n'incitent la direction à fabriquer un eproduits n'ayant qu'un lointain rapport avec une information de qualité, telle que la tradition en a été cultivée dans le journal, « par une équipe de talent a, reconnait M. Cellard. Raison de plus, peut-être, pour la manipuler avec certaines précautions...

CLAUDE DURIEUX.

en attendant la couleur

La station FR 3-Bourgogne —
dont le siège est à Diton, avec
une importante « succursale » à
Besaucon — souffre d'un compiene ; alors qu'elle est équipée pour réaliser des frims en cou-leur, la vidéo-« plateau » est toujours en noir et blanc, comme

e Bu fuillet prochein, dit cependant M. Fernand Lereec, direc-teur regional, la coloration de nout inaugureront de nouveaux aménagements, en particulter un studio-couleur qui nous fait gran-dement déjaut. >

Une des particularités essentielles de FR 3-Bourgogne — qui emploie cent quarrate-trois personnes permanences dont trente journalistes, — c'est l'absence de liaisons fréquentes et rapidet pour parcourir les longues (ou difficiles) distances qui séparent les localités les unes des autres. Le Bureau régional d'information de Dijon, par exemple (soit quinze journalistes répartis en quaire équipes), est chargé de « couvrir » la Côte-d'Or, la Baône-et-Loire (jusqu'à Mācon inclus), l'Yonne et la Nièvre. Celui de Besançon (mêmes effec-Celul de Besancon (mêmes effec-tifs) « couvre » le Doubs, le Territoire de Belfort, le Jura et la Haute-Sadne. Les «journaux» produits par l'un et l'autre BRI sont totalement indépendants (même si, parfois, on s'échange des sujets généraux).

Chaque année, indépendamment de l'émission quotidienne de vingt minutes (19 h. 20-19 h. 40) et des magazines d'information, FR 3-Bourgogne rés-lise vingt et un magazines de treise minutes et six émissions de cinquante-deux minutes pour le national, plus cinq images.—C. D.

émissions hebdomadaires pour les

se communication, a sourgogne se présente comme un terrain idéal d'expérimentation pour la caméra électronique (E.N.G.), ue celle-cl « économise» la temps nécessaire au développe-ment la pellicule et surfort. ment il la pellicule et, surtout, peut permettre la transmission immédiate de l'image à station, par lizison hertzienne (grâce à des « boîtes noires » installées sur les réemetteurs).

« Pour nous, ce seruit idéal, souligne M. Lereer, songez que si nos équipes (une seule, actuellement, est équipée en R.N.G.), après apoèr fait, nor

ENG.), après avoir fait, par exemple, trois heures de voiture en hiver pour atteindre l'objec-tif du reportage, pouvaient le c balancer » aussitôt à Dijon oditincer à cussion à refaire la route en catastrophe, — ce sérait un gain de temps considérable, et la qualité du journal y

gagnerati. » Malheureusement, l'ingénieur de la station de Dijon n'est pas très optimiste sur la perspective de pose rapide de ces « boîtes noires » car, précise - t - il, le réseau hertzien dans cette région est à sens unique : il n'y a pas de voires — C. Propose — C. Propo

A 5 km du centre de DIJON

la porte de l'université 🔳 1,5 km de l'échangeur 🚵 la Rocade Est (Nord - Sud - Europe)

luetigny

UNE COMMUNE EN PLEINE EXPANSION

Ses locaux industriels en locatio 50.000 m2 de commerces déjà installés.

'BOURGOGNE

VILLE A VILLE

A Montbard, le P.C. joue les P.-D.G.

huit mille habitants ; deux mille travaillent wie une - in murprise: Uniform & Quand Valeternue, Montbard s'en-Thume > a-t-on coutume im dire ici. question de guè-la mairie, par un maire communiste, la la où siègent délégués du « grand capi-

Depuis qu'un mississe qui voulait = orier = 1 Westwald a fondé 🖂 🚟 👊 le bord du meni im Bourgogna, in mais française des mare mer. Montbard vit d'acier. La petite provinciale grossi jusqu'à

française de m spécialité, filiale de Denain-Nord-Est, demi-sœur d'Usinor. Elle u - um le 🖚 du moins - fait le nécessaire pour meter la melle billes du bourg. En inter d'elle, mile une fabrique le le artifipour enfants, qui emploient essentiellement

Montbard | id | id | jamaja Le Clermont-Ferrand. La direction Wallourec, siège parisien, ne joua jamais ici in Dieu sur terre, manual les labracies un bourguignon as in rapidement pour de qu'une parmi d'autres. de n'em-

celui où tous i jeunes du qui voulaient au pays d'abord en-le Le y y était bonne. que dans le reste département. le certificat d'études, on à d'apprentissage de l'usine ; on quittait Entretemps, elle a foot : L'Avanttionnée par l'entreprise. la mutuelle in usines » d harmonie usines ». Le maire 💷 Douvait qu'eux petits and pour directeur in l'usine. de de anne pur plus 💩 milion de francs le mort communal, qui n' d'un peu san de la millions, a tous mois and de 8 l l mil-Acres on Security 1971.

Depth, in the n'ont guère in the large H n'y plus un seul « patron » pour l'ale Valdirecteurs de départements » enfermés dans leur spécialité. ne me plus ce qu'ils privée d'apprenun lycée d'enseignement professionnel. Il

vivre à l'heure de l'usine. Que le premier magistrat soit le leader local du parti communiste ne change rien à l'affaire. Au contraire, pourrait-on dire, car c'est un pur produit de Vallourec qui siège i l'hôtel i ville depuis qu'en 1971 Jacques a, à la la d'« Union démocratique et républicaine ».

Ancien ouvrier tourneur, Jacleader is a C.G.T. usines», fils du pays, sa forte personnalité domine toute la région dont ses ennemis disent qu'il a fait son fief. Il est encore délégué il personnel et trésories du comité d'entreprise de la Société de construction mécanique filiale de Vallourec cédée à des Américains. Seul conseiller général communiste de la Côte-d'Or, il siège au conseil régional.

Ses emmemis ne sont pas où on pourrait les attendre Der-rière les families de la maison natale les families percepteur, qui 🐂 semi-pénombre 📰 ici la fada da R.P.R., a piait : « C'est = bon maire, le gère la sa Ouvert à tous, il au qu'un déin : A lan communiste... » Dem bureaux 🛍 Vallourec, 🔼 blive root dire le miline sens : « Nous avons de bons rapports la municipalité,

elle était sans étiquette.» En revanche, chez ceux dont on pouvait penser qu'ils sont de ses amis. les remarques sont souvent scerbes : « Le directeur de la M.J.C. a eu le tort de se présenter sur notre liste contre celle du maire, recontent les accielistes. Depuis, les commu-nistes boudent la Maison des jeunes au bénéfice d'un centre social créé depuis peu. Garcia, ici, c'est un père, et un père qui lattice. . In C.F.D.T. theil per plus tendre. Il est vrai que le maire a lui-même de fini un

mis », un même qualificatif revient en parlant de Jacques Gazcia : « C'est un patron ». Un patron qui n'hésitera pas par exemple, à revenir sur cer-tains avantages acquis des femà se heurter au personnel de l'hôpital, à présenter ses excuses à M. Lecat quand une manifesta-- vient troubler l'inauguration par le ministre de la culture de la Foire de Montbard... Jacques Garcia justifiera d'ailleurs huimême son attitude : « Vallourec ne dott pas être notre vache à lait. Nous devons conjuguer nos efforts pour le plus grand bien de la ville de m région. » Cela dit, partout, on le constate, lors

tion cégétiste — venue de Paris

le parti communiste, avec Garcia, grâce à Garcia, étend largement son emprise dans le pays.

Montbard, donc, la paisible où, dans la tradition, chacun conti-nue à vivre dans son coin, son «clan». Le «Rotary» est le fief des ingénieurs de Vallourec ; le Lion's » celui des commerçants de la cité. Les premiers préférent faire leurs courses à Dijon ou à Paris et n'adhèrent pas à la jeune chambre économique, « réservée » aux Montbardois de pure souche. Près d'un siècle après la création de l'usine, il y a encore deux Montbard : celui qui tra-vaille à l'usine, qu'il soit cadre ou ouvrier, et l'autre. Différence de taille : www premier qui désormais installé à la mairie,

THIERRY BREHIER.

Notez...

des élections municipales comme

au moment des « européennes »,

UN HOMME POUR L'EXPORTATION

Enfin, blen que n'ayant aucune frontière avec un pays étranger, la Bourgogne vient la bénéficier a nomination d'un commercial qui compé-tence également sur la Franche-Comté.

Comté.

Conseffier commercial de mière ciasse, M. Paul Gallege, cinquante-huit ans, en ancien é l'è ve de Beiences d'été en poste successivement à Beyrouth, Bagdad, Washington, Rome, Helsinhi, Dublin.

départements bourguissons ent exporté pour 12 milliands d'importations.

exportations
moins vite que les importations.
La Bourgogne représente 1,64 simportations françaises
(2,8 % al l'on produits

LES TROUPES DES SYNDICATS

Nièvre et la Saûne-et-Loire entre les élections aux comités d'en-treprise et les élections prud'ho-males. De 40 % elle passe à 45.6 % dans la Nièvre, de 54.1 % à 49.2 % en Saûne-et-Loire. De son côté, la C.F.D.T. connaît le phénomène inverse dans les qua-tre départements, tout comme F.O. et la C.F.T.C.

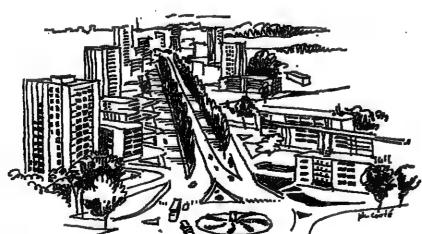
LA BOURGOGNE

veut agir sur son cadre de vie



dans son espace rural

4 habitants sur 10 vivent dans une commune rurale et doivent y trouver emplois, services publics, commerces, logements et transports. Par politique de romanim de pays, de minim rurales prioritaires, la Région soutient les communes dans leurs actions d'équipement



La croissance rapide de ses centres urbains ayant parfois entraîné une dégradation du cadre de vie, la Région n la volonté d'engager une politique d'amélioration de l'habitat m de développement de la vie associative pour que chacun me sente bien chez lui.

> CONSEIL RÉGIONAL DE BOURGOGNE 53; rue de la Préfecture, 21034 Dijon CEDEX Tél. (80) 30 93 14

A 2 HEURES DE PARIS ET AU CŒUR DE LA FRANCE

LA NIEV

maintenir la vie au pays



UNE VOLONTÉ D'AGIF

Le conseil général aide financièrement toutes les communes. Il a instauré une véritable décentralisation budgétaire et un plan des cantons qui permet à chacun d'entre eux de réaliser 1 ou 2 équipements lourds en 5 ans.

DES RÉALISATIONS

Elles concernent tous les domaines :

- Groupements pédagogiques pour maintenir l'école;
- Entretien de la voirie et des bâtiments publics ; - Création de salles polyvalentes pour la vie sociale;
- Construction de bâtiments publics (postes, perceptions...); - Amélioration de l'habitat, maintien des transports collectifs
- Création de zones artisanales en milieu rural grâce au fonds départemental d'industrialisation.

Conseil Général de la Nièvre - 58000 Nevers Tel.: (86) 57.80.25

DE RENCONTRES

Chemins de Foi

to parti communicte met fo there a Charcia wind put

Monthard, done, la Ricali, dans la frantition, charm p

Rise & vivre dans for the first a vivre dans in the first stratum of the

of hadren of the process of the state of the

THIERRY BREE

LES TROUPES

DES SYNDICATS

il n'est pur toujour in-im organisations synéral denner, aver le manu-présisten, le nombre dans caux chaque depareur pandant, après l'ansigne partir des resultate de la aux countre d'entreprise a et 1977 par un chargé le augrès de la descrion le manufacture de la descrion le

america de la direction de de la travalla de la direction de la direction de la laction de laction de laction de laction de la laction de lact

Control of 45 cm

Tall dr 12 C.G.C (d)

L'analyse department

partement of authorized to voice pour a CGT to Milety of the Sauto-color

dana ta Nisira da Si 403 ni un Alimpeda

phaneur ... phaneur ... tre de;ht... P.D. et

au pays

ecutes ics communes

of dente curs

K mainterial le

MOSSES PROTECTION

MES DUDIE

THE STREET

A PARTY

TO A GEN

\$8000 N

en budgeting et al

La COT TO

1.4% COMMISS e o late p

en Almenda la VIII ez

par HENRI FESQUET

Pourquoi d'abbayes, de prieurés, de mustères en Bourgogne de Et de si prestigieux ? La de l'histoire et de la géographie est évidents. Le hasard doit i être sussi pour un peu. Mais i assersit tenté d'sjouter i splendeur de la nature. Nuis plus que les religieux ne savent l'apprécier et an tirer parti. Un couvent serait peu de chose s'il n'était pas l'union mystique d'un ette et d'une foi.

L'harmonia du relief bourguignon, la douceur des paysages, la séduction des terres II vigne, font plus songer à la joie de vivre qu'à l'ascèse, mais, pré-cisément, c'est une des ceractéristiques des monastères de Bourgogne que de aevoir allier eustérité et humaité. Au printemps, les champs de colza illuminent le regard et, dans les prés, vérimonstres sacrés, des vaches aux robés nment claires rappellent que le vertu de contemplation n'est pas l'apenage des

A Citeaux, d'ailleurs, ce sont les vaches - l'abbaye on a quatre-vingts — qui le visiteur avant les moines. Les vectes et autant riale as traicheur humida jusqu'au manager ; 240 hectares de polyculture appartiennent aux moines, qui fabriquent du fromage pour le commerce ; i en de saint-peulla portent le non — déposé —

tique, Fondée de la pois un maréoages, l'alle connut avec de Bernard un sesor pricipies (mile fondations). Alleria la River esser londations).

Indion, Young un phalanature auquel succede, six ans après, une phalanature auquel succede, six ans après, une délinquants. Mais l'abbaye redevient charide de quatre-vingt-dix guerre, les moines ne auquentificit qu'une cinquantaine de soluents-dix ans. Le recrutement est en effet aléatoire : de 1988, à 1975, appune entrée : depuis, trois. Si la tendance ne s'accentue pas, l'avenir de Citasur set assez combre. En cortant de la cha-Citasux est assez combre. En cortant de la chapelle où les pères prient en cercle autour d'un autal de plerre nue, totalement rond, le visiteur aperçoit un symbols de longévité naturelle qui ragallierdit : un tulipier de Virginie géant d'une rare éléganos. Il a été planté en 1764...

promesse de pérenaité et non les congrégations religieuses. Et l'on es prend à réver à la aignifi-cation de la durée. Saint Robert, fondateur de Citeaux, vivait au onzième siècle, saint Bernard, dont la règle est toujours vivante, au douzième siècle. Le la règle est toujours vivents, au douzeme stècle. Le monachisme ful, dont jes origines cont largement préprès de l'I seppelé à se transformer. De se prétent pas sux les jeunes aux exemple, des de piété.

Dans l'Yonne, le monastère de la Pierre-qui-Vire set une sorte d'exception. Né. en 1809, Il a réusel sa mue, après 1968, grâce à un père abbé attentif aux aspirations de son temps. La disparité des ages des moites ne facilité guère les réformes. On percoit pourtant dans ce monastère un souffie de modernità. Plus de la lacción religioux portent blouson et pentalone (eauf la le chapelle). Ha se tutoyent entre eux et parfola même avec des resigleuses voisines, leur lançant « ciso ! », svant de prender congé. Des sous-groupes permettent régu-lièrement aux moines de se rencontret à une (une dizaine) pour prier, l'avenir teur communauté, mettre leur four, avec a considérablement changé. Père plus proche, des organisées,

tanos aux les les Benoit compose de deux parties complémentaires : les moines et permana passage invitées a pertager la

L'école de théologie de l'abbaye n'est pas exclusivement réservée aux moines. Parmi les élèves qui en suivent les cours se trouve une Suédoise franciscaine... luthérienne. Deut tiers environ de moines com prêtres : i un héritage de l'ale-toire et une anomalie. La théologie concillaire du sacerdoce » débloqué prêtrise et vocation religieuse. On n'est pas prêtre pour sol, male pour 🔤 🔤 ; une forte concentration de prêtres il l'intérieur d'un monastère se justifie mel au moment où les diocèses se trouvent si démunis. Une douzelne de prêtres pour se trouvent si démunis. Une doutaine de prêtres pour un effectif d'une centaine de novices suffiraient aux pesoine de la communauté. Mais la Pierre-qui-Vire, et plus encore Citeaux, apparaisent, maigré leur aggiornemente, comme deux pesantes maisons il faut participer à un repas dans le réfectoire voûté, dont le silence est mai dissipé par une lecture guindée (une musique ne terait-elle pes mieux l'affaire ?), pour comprendre des jeunes. Il travail manuel ne suffit pas il aérer l'esprit, et c'est pourquoi on prévoit de plus en plus d'échanges entre les monastères, sessions et des l'extérieur. A l'intérieur, l'information eur les événoments du directement ou non par des journaux ou par la radio. La télévision ne fait que des apparitions - fugitives - dans de grandes occasions (voyage du pape en France par exemple).

Deux malsone pesantes, peut-être, parce qu'elles sont fort anciennes. Mais II en est une autre d'une même importance, pour le moins, et qui, contraireaux précédentes, n'estime pas nuisible à son équilibre d'accepter dans sa mouvance des mittlers d'hôtes. H s'agit 🗯 Taizé, qui, deputs 1942, 🛂 un

On peut être agacé par certains aspects de cette spirituelle, se demander si elle a un aventr. Mais le rent cet les marches et interrogateur ; con centaines de millions de jeunes vivent périodiquement dans l'orbite de cette communauté racumé-nique, dont la règle est légère et les allures prime-autières. Déjà Taizé a assaimé en Afrique, en Asie, dans les deux Amériques (New-York et Bréek) (1). Dans la malson mère, quetre vingt moines, provenant d'une vingtaine de paye et dont le quart sont catholiques (les autres appartiennent à diverses confessions protestantes).

Moins de folklore

à Taizé :

Talze aut extraordinalrament vivant ; see moines proprement dits, presque tous jeunes ; son église. irrésistible ; c'est ill que bet le cœur 🖮 la comm du chœur. H est recommandé de se entrant, comme dans une mosquée. La altenos y gagne en qualité. On est si blen — à même le soi - que le temps de prière n'a cessé de s'allonger et que, longtemps après le départ des moines, les laïce s'attardent. Si le terme de haut lleu veut dire quelque chose, cette chapelle, dont l'architecture

Talžė orolt aux signes si humbies solent-lia Depuis quelque temps, la communanté prend ses repas par terre comme dans les siums et vouché sur le sol, une vingtaine per selle, côte à côte, à commencer par le prieur (solxame-oing ans) qui, avant de s'endormir, donne l'accolade à sea compa-

- Moins de guitare et plus de allence, commente un trère. Nous avons diminué le tolplore. Nos rala-tions et nos loisire diminué le tolplore. Et cet aveu qui ne passe pas inaperçu : «loi, le tootball de

problème: de regrutement il Taizé. Ce aeralt plutôt l'inverse i Les sources d'épreuves sont d'ordre spirituel ; l'unité des Egilese à laquelle est vouée la communauté se heurte à la lourdour, pour ne pas dire à l'hostilité, des instit d'un amour Taizé, distribu Non Le Soull), Frère Roger, prieur, écrit : « Quitte à nous laisser meurtrir parfois jusqu'à l'écartèlement, notre vocation est de nous tenir à l'intersection de courants et des conflits dans cette unique sommu-nion qui s'appelle l'Epiles.»

Ma e long way...

Taizé ne saurait mériter le nom de marsinel, mais peut-être ce monastère bouddhique, lui aussi en Bourgogne près du Creusot (château de Piaiga, Boulaye, Saona-et-Loire), qui jounes. Ils y une epirtuelle peu

Dernier en date, le rassemblement du condis tenu pendant trois jours, en mai, en Allemagns de l'Est. Du 27 su 31 décembre, sutre réunion & Rome et prière à Saint-Plane du Vationa avec Jean-Paul II.

connue en Europe, mais qui n'en est pas moins une des plus célèbres du monde. On 🛮 prépare aux væux monestiques et on accomplit la retraite trois ans, trois mois et trois jours pour devenir tinction raligiouse qui signifie « super-mère ». Pendant leur retraite, les candidats dorment quatre heures par nuit, dans une calsse besse de 1 mètre de côté, dont un seul est suffissimment élevé pour mettre d'appuyer son dos,

. Le monastère parte un nom insolite pour nos oreilles d'Occidentaux et il intrigue les passants de la route volsine : Kegyu Yiga Tcheu (l'heureux jardin où l'esprit s'attache à l'enseignement de la radition bouddhique kagyuta). Depuis 1976, de nom-Dersonnes défilant dans aorte de col-

Une jeune Française, ancienne étudiante en paychologie, aujourd'hui au centre, arbore un Elle semble qu'elle cherchait sans que pour autant ait dispart un sur sa conversion : - J'étais athée et c'est la première fois que l'ai rencontré des gens dont les actes étaient en harmonie avec leurs paroles, = Tous les chemins mênent su bouddhis

portes s'ouvrent

au carmel

L'équilibre 🚚 🚛 🗓 trouver, remarque une ourmélite, entre la solitude nécessaire à notre vocation et la communion avec le monde. On doit thercher Dieu 🌡 la fols dans la vie des hommes dans la va contemplative. Depuis le concile. par exemple, la notion de ciôture s'est assouplie. qu'elle disparu, la là, mais series perdu quelque chose qui pouvait apparaître comme un contre-témoignage. Les grilles avec leurs pointes rébarbatives ont été enlevées présque partout des parioirs et la ta chapeue ou par des uitra-légers. Ceur-oi pivotent comme une porte | la clef reste dans la serrure.Le journaliste en visite 🗉 été jugé euffisamment rassurant pour que la aépa-

Les carmels et les couvents de clarisses font preuve d'une cordelité. Distive non esulement ne duroit pas le caractère. mals lul donne une Inattendue. On y mêle anjouement et padeur, La almplicité in prieures ou des abbesses est frappente. ne donnent l'impression d'être répondent avec franchise aux questions. Au total, une grande maîtrise de Elles perticulièrement l'impression d'en le production de la company de la co et leur puer les factice ou puerle. Des femmes sont projette de discussion de la constant des mes sont projette de la constant des mes sont projette de la constant des mes sont projette de la constant des constant de la constant au sérieux mais n'affichent aucune fausse modestie. Les malsons de contemplatives comportent en général vingt à vingt-oinq religieuses. On y respire un 🖛 familial. En dehors 📹 et de célébration reliure, in serigraphie, in in La La La La qui vient de quitter Dijon pour s'installer sur les du mont Afrique, a chose A l'architeote II II demandé il Come art de vivre : les cellules doivent, 🔤 par la règle, ou. emitages . Les en cioîtrées, in fenêtres sont larges que possible pour qu'emment à flot soleil et iumière. Que l'on puisée : te monde :

La supérioure, professeur lettres, bettues avec fexistence -. Elle s'africa d'ena sens artistique de coossions on les la cythere et de la line à la chapelle. La latin et la grégorien ne sont pas abandonnés, mais religieux m religieuxes entendent ne pas être des e otages liturgiques ». Ils se sont mis à l'heure du

Deux heures d'ansison, deux heures d'office, une heure pour la messe : le carmel est un lieu actif par excellenca. Il n'est que les ignorants pour ne supérieure, que les carottes poussent en coude, a

Dens le même 'carmel on n'hétite pes à sortir pour des tâches déterminées : réunions diocészines, de l'Intelligence. 🖿 la foi, témoignage 👢 donner | Caction catholique, etc. : « Il ne faut pat, commente la supérieure, que nous soyons perçus comme des rats dans un tromage. - Ni non plus comme des sauvages. Certains couvents font des opérations ouvertes -. Comme dominiquines de Parsy le-Monial, pour célébrer le anniversairo de leur fondation, invitent las tambies à une lête champêtre et pique-nique,

Les clarisses (qui l'eût cru?) mangent de la viande et boivent du vin. «Notre règle, tiennent-elles à préciser, est très humaine i it s'ant de donner il chacune selon son besoin.» On la vie privée des sœurs. Leur courrier leur est rentie fermé. Le facteur des clarisses a 🚃 travais : 🛚 leur écrit beaucoup pour demander de prier à telles ou telles intentions. Intentions graves, toucharitée ou naives. = Pour qu'il fasse beau à noime mariage -, par exemple. Il s'agit de répondre a chaque missive quitte à faire reculer le superstition. sxpliquer que la prière n'est pas une assurance automatique, ne pas

cancers with the limit of the country of the countr au-delà, la capitale de l'Europe et le creuset 🗯 l'école romana de la Bourgogne. En sont sortis trois papes d'envergure VN, Urbain H et Pascel H); Cluny, qui, en 1245, vit l'entrevue de Saint Louis et d'innocent V, est aujourd'hui vide de tout moine bénédictin. Ce ne sont plus des bures qui fant le célébrité de la ville, ni même les vestiges de ses monumenta, mais les chevaux du haras aux lardins comptue à l'entrée desquels on lit oet écriteau cocasse : « L'entrée du haras ne donne accès ni l l'abbaye ni li l'église ». C'est en fait la porte de l'Ecole nationale des aris et métiers qui conduit aux mais l'église démoile au dix-huitième et descendance de Clury, si indirecte qu'elle soit, se trouve il Mazille à 24 kilomètres de Mâcon

au carmel de 📓 Paix, proche volain de Taiză. Les bătiments datent de 1971 et sont dus II J.-L. Sert, disciple de La Corbusiar. Mais on n'entre pas à Mazille aussi facilement que dans d'autres carmels voisins. Une double recommandation de la communauté de Taizé et de l'évêque auxiliaire d'Autum n'y a en tout cas pas aufilt... L'exception confirme

On en termineralt difficillement avec les monastères de Bourgogne, La modestie de ce panorama très incomplet ne seurait evoir d'autre excuse que de quiminer avec Vézelay, cette sorte de mont Saint-Michel la France la France défertent douze mois per un des pélerins de toutes provances. qui se moquent épardument que 🖿 deuxième croleade i fixt prêchée i ne i disperser le proleatants se sont efforcés Lu disperser de sainte Madeleine, steur de saint

Vézelay, le miracle

de pierre

La sur son production comme en de la comme en la comme de la comme Ties is monde n'aima - Violist-le-Duc, mais pourrait le les foi pour son travail de restauration I Plus que tout autre monument religieux, Wallie est un secret le la la Men in visiteur.

moines im monisse qui résident sur le nombre réduit : quatre le ont le le la basilique : cinq oinq pius une communauté évengélique le quinze personnes (sur place) site Bethania, d'une grande solidité. Ces dernières, maxiées ou non, prient comme des moines et accuellient de jeunes. besilique, dont - cent cinquente demandé um Parm? Parm? connus vivant ou ayant wicu à Vézelay, em mendonne MML Roy, Maurice Clavel, de Tellhard de Chardin, set une habitude de Vézeun de min alme organiser les colloques en l'am neur 🖼 l'illustre jésuite.

Taize as Taize as Nord, sont in deux de Bourgogne spirituelle. de de pas aujourd'hui mystique qu'une autre, la proportion la religieux ou bourguignona i Bourgogne tine ies vents de la spiritualité. L'ensemble églises ou de ses abbatisies compose une extrade symboles constituent la plus des militaria

Que la la la soit une religion de la soit une religion

Notez

CREDITS VERTS

Les quatre départements bourguignons pourront désormals délimiter sur leur territoire des périmètres sensibles sur leaquels sera prélevée une taxe (1 % de la taxe locale d'équipement) destil'achat et à l'entretien tension des espaces verts qui,

d'espaces verts. Cette possibilité. ouverte aux vingt-trois départe-ments du littoral par la loi sur l'urbanisme de 1976 a été étendue depuis, et à leur demande, à cinq départements de l'intérieur situés dans les Alpes et le Val de Loire, Un décret para au Journal offi-ciel du 1 juin rend ces mesures applicables à six nouveaux départements : ceux de la Bourgogne, le Doubs et le Puy-de-Dôme.

Outre le prélèvement d'une de dessiner à l'intérieur de leurs nérimètres sensibles des zones es dans lesquelles partement fere éventuellement jouer son droit de préemption en cas de vente des terres Ce sont ainsi trente-trois départements qui se trouvent dotés d'un instrument de protection et d'ex-

employé à bon escient, and être fort efficace. L'Hérault et la par exemple, qui ont classé la quasi-totalité de leur territoire en périmetre sensible, perçoivent chaque année 4 millions de france de taxe pour les espaces verts.

MEUBLES ET OBJETS

L'Argus des meubles et objets de Bourgogne, ouvrage d'Adelie Royer, fait l'inventaire des antiquités que l'on peut trouver dans cette région, qui, au cours des siècles, sur enrichie d'influences Deux tendances sy manifestent, deux personnalités ay distinguent sans s'opposer absolument : au nord des meubles de bois sombres, dignes, un peu hautains, au sud, des bois blonds, plus aimables, décorés avec davantage de souplesse.

Au travers de ses recherches chez les antiquaires et les collectionneurs, Arlette Royer montre la variété de ces membles et de ces objets. Un index très complet accompagné de cinq cents photos leur est consacré. Il passe en revue le mobilier mais aussi les cheminées, les outils et, signe des les cartes Manuel Un chapitre traite enfin du marché et donne des prix.

* L'Argus des meubles et objets de Bourgogne, par Ariette Boyer, 284 Éditions Belland. Envi-ron

QUEL AVENIR POUR L'HABITAT PAYSAN?

Un nouveau titre dans la col-« l'Architecture rurale française » qu'ent commencé de publier les éditions Berger-: la Bourgogne. De la ferme du Puisaye à la maison rigneronne des Côtes de Beaune, la solide exploitation du Cha-polais aux étomants colombages rolais aux étomants colombages de la maison hréssane, Richard, Bucaille et Laurent Levi-Strauss, auteurs de cet ouvrage, constatent de « grandes variations matériaux de l'archi-

Au fond, cette diversité archi-tecturale traduit les caractères d'une région qui, selon les auteurs, est « le contro d'une région monolithique tant dans productions économiques que, corrélativement, dans les

relations - humains ». La réalité est donc plus que l'image répandue d'une Bourgogne cou-verte de « toits décorés ».

La première partie de l'ouvrage recense les types, les formes les structures, les matériaux, les principes de constauction : la seconde partie rassemble es monographies, filustrées de croquis et ... photos, de trenteneur bâtiments. Témoins d'un passé décidément révolu ? « A l'évidence, l'habitat paysan bourguignon n'a aucun avenir court terme; dur constat peut être, mais dicte par l'observation des faits. >

* Ch'Architecture rurale gains 3 : la Bourgogne, 528 pages, 100 "photographies. 400 desains, 10 cartes. Environ 260 F.

OFFRES D'EMPLOI DEMANDES D'EMPLOI AUTOMOBILES PROP. DOWN CHITANA 57,00 14,00 67,03 16,46

ANNONCES CLASSEES

MINDUCES ENCADRÉES OFFRES D'EMPLOI DEMANDES D'EMPLOI MMOBILIER AUTOMOBILES AGENDA

T.C. 38,80 9,40 29,40 8,00 25.00

REPRODUCTION INTERDITE



Kupnoigès violqme

emplois régionaux

emploiz remenaux

emplois régionaux

CREDIM - CITICORP

Établissement financier spécialisé dans le crédit à 🖿 consommetion Filiale III CITIBANK - Deuxième Banque Mondiale, recherche pour una Siège Social implanté Il DIJON

un chef de département crédit

Pour superviser et animer une petite équipe de cadres spécialisés, chargés de définir, proposer III contrôler l'application de la politique de crédit unit vis-àvis des emprunteurs que um intermédiaires vendeurs. Le candidat retenu num un moins al ans, une formation de type ESC et quelques années d'expérience du un service des engagements d'une Banque ou dans un Établissement financier spécialisé dans le crédit 🖥 🝱

consommation. En outre, il devra très bien posséder la langue anglaise.

un attaché à la direction du crédit

Pour essister le Directeur du Crédit dans im fonctions im supervision des activités de recouvrement.

Le camillant retenu pourra être un débutant ayant une formation juridique supérieure ou un diplôme de type ESC, une bonne connaissance de la langue anglaise, un goût simultané pour la problèmes juridiques in les études diversifiés.

deux postes wm l pourvoir à DIJON.

Adresser candidature avec et prétentions à Monsieur Franck de BUCY CREDIM, 17, rue Bossuet, 21000 DIJON, en précisant la référence du poste.

FILIALE D'UN IMPORTANT INTERNATIONAL

Directeur administratif et financier

3 1 5 ma experience Anglais courant indispensable PLUTE BASE & LYON

Env. CV, photo et lettre manuscrite s/réf. 1113 SOURCES, 108 mm St Honore TWM1 Paris

SOCIETE IMMOBILIERE DE PREMIER PLAN LYON - RHONE - ALPES

- possédant une première expérience profession nelle, de préférence dans une profession bilière.

MPORTANTE SOCIETE
DE VENTILATION

ON PRESIDENCE rs France métros ince resisations

FLAKT ENTREPRISE Service du personnel 26, quai Carnot 92212 — SAINT-CLOUD. PETITE SOCIETE D'IMPORT e, linge de mai

DRECTEUR

Adreser C.V. & J. MARIE, 8 av. de Maréchal-Foch . 6906 LYON. LES GRANDS PORTS DE PRANCE

AIX-EN-PROVENCE

CHARGÉ D'OPÉRATION

S ass - Mahrise de droit minimum, accérience sestion immobilière senhaltes. Adresser C.V., LES GRANDS PORTS DE FRANCE Résidence LA PARADE C.D. 9 - 18990 Abs.

Laboratoire CNRS, LES DES CONTRAINS SUPPLY SUPPLY CONTROL PORTS SUPPLY CONTROL CONTROL CR.M., 6 - 10 Seus supposit, 6782 STRA LES SUPPLE CONTROL TRAINS STRA LES SUPPLES SUPPLES STRA LES SUPPLES SUP

C.V. - Photo. Ecrire no E. 6.870, HAVAS 31002 TOULDUSE Wadeur en fruits et lieu experimenté pour direction Grusertent de producteurs. Ecrire II la P.D.S.E.A. 4, rue des Setetties, 45th ORLEANS. IMPORTANT GROUPE INDUSTRIEL FRANÇAIS en a manua évolution - 2500 personnes occupant une place prépondérente un son marché recherche

PROJETEUR HAUT NIVEAU position cadre

NIVEAU INGENIEUR OU TRES BON AUTODIDACTE Avant d'excellentes unimpresse du materiel de levage

(grue portuaire, pont roulent, portique). erroite relation aux le responsable de produit :

il devra, I partir, d'un cahier des charges, faire une définition du matériel, un mans projet,

il devra faire m chiffrage rapide a complet devra suivre l'étude après réception de la commande.

Une expérience de plusieurs mater dans un poste similaire est souhaitée.

Poste à pourvoir en BOURGOGNE.

Logement assuré.

Ecrire m. C.V. détaillé, photo e prétentions à LVA I L. PUBLICITE mus réf. 1282/L., 74, rue Becheveln · 69363 LYON Cedex 2.

COGNAG REMY MARTIN CHERCHE COLLABORATHUR 25 ANNERS D'AGE

Nous créons au sein a cognac "information de gestion" à COGNAC, le poste = RESPONSABLE MODELES ET ETUDES PREVISIONNELS. Cette fonction consiste à limit pour le besoins de l'este Générale, des plans prévisionnels d'exploitation économique, comptable et financière, applicables à l'ensemble de notre groupe. Cette importante mission sera confide à im

JEUNE HEC. ESSEC

de 25 ans environ Option finance/contrôle de gestion

qui sera directement rattaché au Responsable du Département. Son dynamisme lui d'âge actuel est de 34 ans. La rémunération ne sera pas inférieure à 90 000 F. Si votre goût pour les statistiques, l'informatique et les finances vous font pens vous la la librarie que nous recherchons, envoyer C.V. man. et photo ss réf. 1368 M à

PUBLISCOPE JUNIOR 11, rue Royale 75008 PIJE



emploir internationaux

(et départements d'Outre Mer)

emplois internationaux (et departements d'Ontre Mer)



GROUPE INTERNATIONAL DE TRAVAUX PUBLICA

DRAFT

DEPUTY CHIEF, MANAGEMENT DIVISION (VIENNA, AUSTRIA)

(VIENNA, AUSTRIA)

United Agency 17,000 remployees providing education, health and weifare services to Palestine rerugees in the Near East male Deputy Chief, Management Deputy Chief, Management in the Management of Paymand will advise on the structure of pay and allowances applicable the candidate

It and the candidate will in government of measurement of related discipline.

Spoken English, East ten professional or administrative experience in professional or administrative experience in the practice of measurement, work operational research, job pay or theseoh.

A-1400 Vienna AUSTRIA

- 1 - 1

Futurs responsables du matériel

pare comprend plus la la véhicules, il réparti dans nos implantations françaises (100 la la Travaux) étrangères (30 Agences).

Nous progressivement aux problèmes de la constitute de pure.

A terme, ils Chefs de Nous souhaitons recruter ou 4 mallali lalling in la technique

susceptibles in devenir de véritables gestionnaires.
La disponibilité géographique pour des affectations en F et la l'étranger est

Adresser lettre, C.V., photo et prétentions la Routière Coins - Recrutement - 39, rue du 1997 - 75008

OFFICE MALITAIRE
NATIONAL
POUR LES INDUSTRIES
STRATEGIQUES
(OMNIS)
DE LA BENCRATIQUE MALGACHE

JEUNES INGÉNTEURS GÉOLOGUES DÉBUTANTS

INGÉMIEURS GÉOLOGUES em eforoenez

SÉOPHYSICIEIS de melgache

MGÉNTEURS

Plante & ulti Adr. C.V. et

ANTANAMARIVO MADAGASCAR

ORGANISATION ET INFORMATIQUE

CHEF DE PROJET

pour une importante filiaie d'un groupe il againmointée au CAMEROUN
Rattaché au Directeur « Organisation et Informatique » dont il devenir l'Adjoint, ce cadre prendra, dans première étable, la responsabilité du projet sestion

important projet comporte :

les régionales (unités de produc-tion et commercialisation).

La conception du nouveau système qui doit satisfaire les exigences des réspon-sables d'agences, des directions centrales et de la direction générale.

La mise en œuvre, avec l'appul du service informatique (pour l'analyse program-mation) et de moyent complémentaires (formateurs, organisateurs).

- Etre âgé de 30 ans su moins.

- Avoir une formation d'ingénieur ou une formation commerciale aupérieure.

- Avoir une expérience minimum de 3 ans en tant que Chef de Projett

- Avoir des qualitée de service et de ténacité ainsi que le goût de la rédaction.

Adr. C.V. et prétentione, sons la réf. M. 128, à SERTEC, 33, avenue de Wagram - 75017 PARIS.

Université de Montréal Faculté des arts et des sciences

Institut d'histoire 📹 de sociopolitique nu sciences

Professeur à plein temps

Enseignement (en langue française) aux 2e il 3e cycles, recherche,

Exigences
Ph.D. Experience l'enseignement supérieur
et le recherche. Spécialisation impolitique des sciences et de ll'eschnologie au il au Duébec, ou en administration de la ou en économie de le et du décongraphent.

don les normes de la convention collective en

Date: Series and Series Le ter janver ou le ter juin 1981

Date de ciôture des carre Le 1 gr septembre 1980

Les candidats sont priés d'envoyer leur cutriculum vitne à: itte Schroeder-Gu Institut d'histoire et illi acciopolitique des sciences Université de Montréel C.P. 6128, succursale A Montréel (Québec)

emplois internationaux

Cette classification permet aix sociétés — or internationales Is faire publier pour leur sièfe au leurs établissements situés hors 🌬 Prance leurs appels d'offres d'emplois.

UN INGÉNIEUR ARTS ET MÉTIERS

DEBUTANT, COMMENTER

é au giège de MARSEILLE, sera déplacer plusieurs

Ecrire - ASSISTANCE SERVICES > Service du Personnel, 12 bis, boulevard Pébre 13006 bianshillé

DIRECTEUR **DE FILIALE**

UN GROUPE FRANÇAIS DE PRE-MIER PLAN (production et ventes) leader sur son marché, recherche le Directeur d'une de ses (plus in 500 personnes).

de premier plan pour un candidat supérieure, ayant de compé-en contrôle gestion, l' circuits modernes U tribution II e qualités d'un chef d'entreprise. Après formation eu mai du groupe, il dirigera une autonome (production, commergestion)

Sud-Est. Ecrire sous



CABINET D'EXPERTISE COMPTABLE **ET DE COMMISSAIRES AUX COMPTES** D'IMPLANTATION NATIONALE

REPORTED HATE

DEUX EXPERTS-COMPTABLES OU MÉMORIALISTES

S OU 6 ANS D'EXPERIENCE EN CABINET EXIGEE A POURYOIR RÉGION OUEST

Lettre p & M. Jean ADEIAN,

assistant noleur de gestion

Spirit Commence

FREALE PER GROUPE IN THE REATHORIS. DIPORTANT

The greater of the state of Bangeran bei get die Ragion.

্ৰং _ংশ্ৰীপ্ৰক্ষেত্ৰ উদ্ভূত THE REPORT OF THE PERSON NAMED IN A STATE OF THE STA

to the day of the

Marie and American Street and American Street

(18) Marie

₹ }0 Whe usine

SHI GROUP! ACHO GRANCAID ... The Basic Sec.

2.

THE SHARES *** vitros aliberatos

Société d'électronique

proche banlieue Ouest

5 INGÉNIEURS ÉLECTRONICIENS

Ingénieurs grandes écoles ; Ayant au minimum 5 ans d'axpérience en systèmes numérique à base de microprocesseurs. Comaissances télécommunications

curriculum vitae à C.G.P. sous le ne 877 27, rue Cavendish, 73019 PARIS.

eration dépendre du profil =

directeur adjoint du B.E. Lyon

Nous sommes spécialisés dans l'étude, la construction et le

Nous sommes spécialisés dans l'étude, la construction et le financement de bâtiments industriels et commerciaux. Si, là 35 ans environ et de formation TP, AM, Centrale ou équivalent, vous avez acquis une solide expérience deu études en TCE dans une grande entreprise de bâtiment et sivous maîtrisez le montage financier d'opérations immobilières, nous vous proposons de rejoindre notre B.E. d'une trentaine de cillaborateurs.

La responsabilité : définit les études techniques (moyens et modes d'exécution) et chiffrer les projets en TCE.

Notre consultant, P. BUCCAI, vous remiercie de lui écrire (réf. 613 LM).

ALEXANDRE TIC S.A.

10, RUE DE LA REPUBLIQUE - 69001 LYON
PARIS - ULLE - HILLING - GENÈVE - LI III

MEMBRE DE SYNTEC I

Les Laboratoires HOECHST

recherchent pour leur siège à La Défense

assistant

controleur de gestion

intégré au IIIII d'une équipe, vous prendrez plus particulièrement en IIII pour l'une des branches d'activité du groupe : - l'élaboration des budgets et des plans,

Adresser C.V. et photo Direction des Relations Humaines Laboratoires HOECHST

Four Roussel Nobel cedex 03 92080 PARIS LA DEFENSE

FILIALE

D'UN GROUPE INTERNATIONAL

IMPORTANT

fabriquant et commercialisant des produits 🖿 grande consommation, bénéficiant d'une notoriété et d'une posi-tion prépondérante sur ses marchés recherche

· pour faire face à sa croissance

CHEF DE PRODUITS

Diplômé Grandes Écoles de Commerce souhaitant, après une première expérience professionnelle réussie, se confirmer au sein d'une équipe jeune et pratiquant des techniques modernes de marketing, et la délégation

Si vous êtes intéressé, adresser C.V., photo et prétentions à HAVAS CONTACT - 156, bd Haussmann - 75008 PARIS,

Lieu du poste : Banlieue Sud-Est de Paris.

emploiz regionaire

leur salid en liaisons avec les différents départements,
 la réalisation d'études de gestion.

- une formation école de commerce, maitrise de gestion,
- une première expérience de 1 à 2 ens souhaitée
- la counaissance de l'allemand de préférence :
- la sens et le golt-des contactions :
- le sens et le golt

Pour réassir il vous faut :

des responsabilités:

sous référence 35096.

Adjoint au responsable usine

UN IMPORTANT GROUPE AGRO-

INDUSTRIEL FRANÇAIS, leader sur son marché recherchii l'Adjoint du Respon-sable en sa principale usine.

li sera chargé d'organiser et animer un semble de productions (dent l'effectif peut atteindre im façon monière 400-person-

Ce poste conviendrait à un ingénieur diplômé, ayant environ 3 ans b'expérience de m production et des qualités d'organisation et d'ani-

Réclies perspectives d'avenir au sein du

nes) et de gérer un budget important.

groupe

ref MU 626 CM

2 CHEFS DE PROJETS

POSITION III B

regionaux

3.4.00 2500

HEL FRANÇAIS

enber

ON AUTODIDACTE

produit :

yes charges, faire

Continue a CONTESSE

ME AN ANNEES D'AG

con de geste un a COONACE COUSTONNESS de moure Phara Lore Couleds white of these are up.

WANTED BEING THE TOTAL THE TANK THE

MOENIEUR IN METIERS

MANUAL TO STATE OF THE STATE OF

TOTALINKE SERVICE MAMARIAN I

PILLALE

THE PRANÇAIS DE PRE Production of careda

efd PONT DEXPERTISE CONFES COMMESSAIRES AUX COM MATION NATIONAL

EXPERTS COMPTABLE

MEMORIALISTES A water Poste à Clermont-Ferrand The Management SOCHETE PRESTATION

DE SERVICE

Paris les artit, recl. :

COLLABORATEUR (TRICE)
thargé (a) the CONTENTIEUX
assurant Saivi des dossiers,
contacts avec hulssiers,

Ec. s/nº 270 M. à Régie Presse 5 bis r. Réaum. 75002 Peris q.t.

85 ms r. Reaum. 75002 Paris q.t.
Cabinet expartise comptable
(Neufily) recharche
— Diplômes H.E.C. ESSEC,
E.S.C.P.
— Assistants debutants.
Assistants 2 ans expárience
cabinet AUDIT.
— Ent. Tim. à M. Dumas C.S.B., à villa. E-Bergeret
93222 Neufily-s.S., qui s'austro. STE DE TRANSPORTS

CHEF SERVICE EXPORT

alternend. Expórience ionnolis dans le stransit, one et l'affirètoment exi-

gee. Appointements annuels : 90/110 000 F. Envoyer C.V. 4
BLEU, 17, rua Lebel 9/000 Viocennes. institut de langues cherche professeurs gliermand et anglais our cours dans entreprises. Tél. le matin 797-12-12. ADMINISTRATEUR , DE BIENS recherche

PRINCIPAL

offres il i mela

DEBUTANTS

offres d'emploi

diplômé(e) grandes écoles commerce ou scientifiques

Un des premiers groupes privés d'Assurances

pour lui proposer la fonction d'ANALYSTE -

Au sein d'une équipe, il (elle) devre :

- conceroir de grands systèmes de gestion (production, sinistres, etc...)

- réaliser des traitements informatiques utilisant les techniques de bases de données et de temps réel

effectuer les travaux d'organisation liés à la

Une première expérience soit en informatique, soit en Assurance serait intéressante. Le poste est basé il Puteaux (92).

Restaurant d'entraprise - salaire x 13,60.

Adresser c.v. et prétentions sons référence 5270 AXIAL Publicité, 91, Fanbourg Saint-Honoré. 75008 Paris, qui transmettra.

3 analystes-programmeurs 3 ingénieurs logiciels **DEBUTANTS** on ayant | | 3ans d'expérience, DUT informatique,

Grandes Ecolos: X, Centrale, SUPELEC, TELECOM se équivalent

Ils recont charges an acin d'une équipe d'informe une méthodologie éprouvée, du trimination le sous-en logiciels comportant ; el maniyas (rédaction d'une spécification méthodologie)

realisation);
le le codege en langage évolué;
le le tests unitaires ainsi que les tests d'inhègretion sur maqueste.
La connaissance de l'angleis lu est indispensable.

Des possibilités d'évolution de camière sont offertes il. des candidats de valeur. Ces postes sont il pourvoir en banileue Sud-Ouest de Paris. Envoyer CV et prétentions photo de 61.145M à CIT ALCATEL Service Recrutement et Orientation 10, Latécoèm 78146 VELIZY.

Filiale d'un puissant groupe industriel français

CIT-ALCATEL

Leader de la Commutation Temporelle

recherche pour développer un système nouveau de commutation temporelle de technologie avancée l'E.10.S. (système temps réel de contrôle de procesus piloté par un réseau de microprocesseurs)

INTERTECHNIQUE

AERONAUTIQUE - ESPACE - INFORMATIQUE

dans le cadre de son expansion :

- POUR LILLE :

INGÉNIEUR OU AGENT TECHNIQUE PRINCIPAL

(REF. SC-841)

sysut de bonnes connaissances an électronique et informatique. Il surs la responsabilité de l'encadrement du proupe de techniciens assurant l'installation et la maintenance de systèmes informatiques dans la région

Ce poste crite esprit

ment et de bonnes relations commerciales et humaines.

- POUR MANCY ET TOURS: INSPECTEURS TECHNIQUES ÉLECTRONICIENS

(B.T.S. on D.U.T. de préférence)
agant des commissances en informatique pour
assurer le maintenance et l'intervention sur calonlateurs et périphériques

Aprèr un stage de formation au sière social à FLAISTE, ils seront dans agences. En plus de leurs appontements, in ouncirelement, dès leur affectation, d'une prime de fonction. Connaissance de la langue anglaise appréciée. Voiture indispensable.

II - Pour la Direction des Études :

INGÉNIEUR ÉLECTRONICIEN

(REF. DE-843)
débutant ou ayant expér. d'une on deux années.
Il participers à l'étude matériel de mini- infor-

III - Pour les études et la plate-forme de mise point (plusieurs postes à pourvoir) :

AGENTS TECHNIQUES ÉLECTRONICIENS, niveau IV

de préférence, titulaires B.T.S. ou D.U.T. Nombreux avantages sociatix par accord d'antre-prise, dont prime de fin d'année. Restaurant d'entreprise.

Adresser curriculum vitas atlons, en précisant rif. annonce. Direction du personnel.

INTERTECHNIQUE . 78370 . PLAISIR

Recrutements de chefs de produit Pourquoi des difficultés?

Comme pour les Ingénieurs, les infor-maticiens et les commercieux, HAVAS CONTACT. à voulu én savoir plus sur les recrutements de Chefs de Produit.

Nous avons interrogé pour cela des protagonistes de ce marché : Chefs de pro-duit de différents secteurs et à différents stades de leur carrière - Responsables marketing - Spécialistes du recrutement ...

Leurs réponses sont susceptibles de mieux orienter la communication entre les entreprises et les candidats chefs de produit avelles recherchent.

Un bulletin Gardez le Contact, destiné aux responsables de recrutement de chefs de produit rassemble ces résultats.

Pour l'obtenir, il leur suffit de nous appeter HAVAS CONTACT 622.06.96/07.90 poste 232 ou de nous écrire : 156, bd Haussmann, 75008 PARIS, à l'atten-tion du Service Marketing.

Débuter dans le marketing

Les pépinières marketing se font rares. Il est souvent difficile, pour un jeune diplômé syant choisi une option marketing, de trouver un posts dans sa spécialité. Cette chance, nous vous l'offrons. Notre société, implantée dans une grande ville de l'ouest, Il proximité immédiate de la mer, est leader sur la plupart de ses marchés qui se trouvent dans l'univers agro-alimentaire.

Intégré à une structure marketing composée d'une dizaine de personnes, vous serez chef de produit junior, immédiatement en charge d'un groupe de produits profitables. Le chef du département saura investir le temps nécessaire à votre formation. Mais il espère vous voir rapldement acquérir votre autonomie.

Aussi souhaitons-nous rencontrer des candidats ayant atteint une réelle maturité et déjà adégrossiss par une première expérience ou des stages longue durée dans le domaine de la gestion des produits bien sûr, mais aussi éventuellement dans la vente ou les études de marché. Merci d'écrire rapidement sous réf. 805 414 🗷 aux consultants du cabinet SIRCA, qui nous présenteront votre candidature.



Sirca

11, avenue Delcassé - 75008 PARIS.

SERI RENAULT INGENIERIE

OFFRE AMENAGEMENT-CONSTRUCTION et ENERGIE des POSTES EVOLUTIFS pour candidats à FORT

ingenieurs d'affaires

Co sont Im ENSEMBLIERS à qui sera remis la responsabilité

Grande aptitude aux contacts et à la négociation, adaptabilité à des

projets différents. Capable de travailler en ANGLAIS.

INGENIEURS D'AFFAIRES **PROGRAMMATION** ETAMENAGEMENT

ingénieur grando école avec si possible formation complémentaire en Specialisé en organisation ou en programmation immobilière Capable d'assumer la responsabilité complète d'une affaire (coût

dálal - technique) INGENIEUR

ENINSTALLATIONS ELECTRIQUES (études m réalisations)

Au sein d'équipes pluridisciplinaires il con réaliser d'installations électriques et fournir une se technique

d'Installations électriques et fournir une technique responsables le pour le il et la réception des lingénieur ETP, ESME, EEMI, ENSI : Expérience 10 études études électriques production, transformation, moyenne et basse faibles, téléphone. Expérience automatismes permettant de comprendre de les Capable travailler en ANGLAIS.

LA REMUNERATION TIENDRA COMPTE DE LA PERSONNALITE ET DE L'EXPERIENCE DES CANDIDATS

Adresser lettre manuscrite précisant les morivations, avec CV détaillé, photo et prétentions à :

SERI RENAULT INGENIERIE

B.P. 19 - 2, avenue II Vieil Etang - 78390 BOIS D'ARCY

ANALYSTES Titulaire d'un diplôme PROGRAMMEURS D'INGENIEUR CHIMISTE vous des intéressé par les problèmes de qualité, PROGRAMMEURS écrivez-nous :

Deux à quitre ans expérience professionnelle dans le dévelopment des logiclets de base en languages assembleurs et

resser C.V. et prétentions CERI 33, avenue Philippe-Auguste — 75001 PARIS. TRADUCTUR TECHNIQUE
bilingue angiais, ayant bonne
connaissance AVIONIQUE
libre de suite - so près. oo
tél. 225-34-47, A.S. 42, aventue
Montaigne 7500B Paris.
CONSTRUCTEUR CONSTRUCTEUR COMPTABLE GESTIONNAIRE

nous recherchons un Ingénieur Contrôle Qualité

pour notre usine située au Centre de la France fabriquant **=** produits de grande consommation. Envoyer manuscrite, CV, photo et prétentions sous référence 4611 à L.T.P. 31, Bd Bonne Nouvelle 75082 Paris

02 - qui transmettra

TE MITTEL

offres d'emploi

SOCIETE COMMERCIALE ASSOCIEE **UN GROUPE INTERNATIONAL** recherche pour PARIS

DIRECTEUR **DES VENTES**

DIVISION PRODUITS CHIMIQUES

Le candidat suivra personnellement in principaux clients et animera le ventes présent en la AILE de BENELUX avec une vaste gamme de produits de la fine destinés le la papeterie, le textile, les détergents, matières plastiques, l'agrochimie.

demande : une formation superieure III

- une tormation superioure

- une expérience de vente un produits
- chimiques de l'ans sine qua non
- la maîtrise de l'Anglais
- maitrise de l'Anglais
- présentation impeccable u grande dispo-

On offre :
- un salaire | motivant

- un salaire il motivant
- une large autonomie dans une Société:
en fort développement.
Envoyer C.V. + lettre
prétentions no la la Comtesse Publicité
20, av. Opéra 75040 has la contesse publicité.

SOCIÉTÉ HOLDING, PARIS-8°

arée un poste pour

GRADÉ (E) Cl. III ou IV

Le titulaire participere à l'établissement de nombreux documents financiers à usage interne ou externe. Il devra posséder de bonnes commissances de base en analyse financière et en droit commer-cial (niveau BP III).

(+ photo) % nº 10 DELORMS. 98, rue de la Victoire, 75009 Paris, qui transmettra.

URGENT

IMPORTANTE SOCIETE TOULOUSAINE pour ses chantiers en FRANCE et à PETRANGER

GRUTIERS

GRUTIERS

pour gruss mobiles toutes catégories. Type grue télescopique m tonnes, 39 tonnes. 25 tonnes.

denies 300 tonnes et plus. Type Liebher 360 tonnes et plus.

4 RÉGLEURS

Envoyer C.V. + photo +

SODINO CONSEIL

ETABLISSEMENT FINANCIER PARISIEN leader dans son domains : Finencement de créances commerciales, gestion des compess courants de Sociétés, recherche

jeunes cadres

contrôleurs

Formation D.E.C.S.
L'évolution du poste conduit vers des response

bilités d'adjoint e gestion, finan-cament crédit entreprises Salaire

Envoyer C.V. et photo sous 7666 à ORGANISATION et PUBLICITE - I rue

larengo - 75001 PARIS, 📦 In-

BANQUE AMÉRICAINE

CHAMPS-ELYSÉES charche

COMPTABLE CLASSE V

avec C.V. nº 61.395, Contem Publicité, avenus l'Opéra - 75040 PARIS CEDEX 01.

Parislenne

CONTROLEUR DE GESTION

170.000 à 200.000 +

Envoyer C.V. détaillé sous 231 Chep. 11, d'Uzès, 75002 Paris, qui transmettra.

minimum 32 ans, formation - de

en mécanique.

, CHEF D'ÉQUIPE RÉGLEUR

Grue fortes 2 chenfiles.

ol - s d'emploi

• (FINFUR * RESPONSABLE

REGIE-PRESSE T. Régues, 75002

MGÉNIEUR ANALYSTE

Ecr. saus refer. po 10 077 M. & . PUBLISCOPE JUNIOR 11, g. Royale, 75008 Paris (q.tr.)

11, place Louis - st 12, place Louis - st 12, 50 - 89400 \$7-51 ENTIN 17. (36) 1 10-55 P INGÉNIEUR

CHARGE D'AFFAIRES

MT-BT posts source
au moins 5 ans d'expér

Nom refinition on respectively.

Addition to the charge of the char

d'exploitation immobilière

important, capable de munic écalement les

aspects juridiques, contentieux et procédure

Dynamisme, indispensables.

Scrire I M. GAVEL, 53, avenue Montaigne, Paris-8*

CRÉDITS COMMERCIAUX IMPORTANTE SOCIÉTÉ

COMPTABLE

JEUNE DIPLOMÉ

ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR

DECS (certificat comptable et juridique)

Il devis collaborar étroitement avec la Direction
du la locale de la line les
déclarations riscales, prévisions de

n° Publicité,
av. l'Opéra, 10°, qui

IMPORTANTE SOCIÉTÉ

D'ÉQUIPEMENT AUTOMOBILE

PROCHE BANLIEUE NORD-OUEST

UN JEUNE

ATTACHÉ DE DIRECTION

BILINGUE FRANÇAIS-ANGLAIS

marketing, études supérieures le

C.7. at Publ. de l'Opéra, 76940 Paris

ingénieur

études financières

Nous sommes une très importante société multinationale américaine qui fabrique et commercialise des biens d'équipement aux entreprises. Notre chiffre d'affaires dépasse largement is milliard de francs et notre progression atteint + 30% par an en moyenne.

Actu , nous recherchons en quelque sorte notre Consellier Financier en metière d' immobiliers et d'achste lourde sutomobiles, mobiliers, télécom.).

Vous donc certain nombre et prévisions à dans ces domaines où fonctionnement

C'est aussi un poste opérationnel, en effet vous alderez la mise en application des études entreprises.

Vous avez une formation d'ingénieur Ecole Centrale ou équivalent complétée un ou une grande école de gestion.

Vous avez une pramière expérience des é d'investissement et de rentabilité. Estin, vous parlez

Nous serous heureux lors d'un prochain entretien pour parier plus détail de ce poste qui est évolutif.

d'envoyer voire CV sous sél. 4111 à

À qui nous avons confié cessé recharche.

COLUMN CONTRACTOR DE RECOURSE DE

INTERNATIONAL BUSINESS DRIVE 28, av. W Messine 75008 FARIS

HARRIS 1441

COMMUNICATION AND INFORMATION PROCESSING

offres dampini

HARRIS France, Filiale d'une se de américaine, implantée des systèmes de haute technicité utilisée dans les domaines des systèmes de haute technicité utilisée dans les domaines des l'ARAITEMENT L'INFORMATION d'affeire en 1980 : 1,3 Milliard de dollars).

DIVISION INFORMATION SYSTEMS Spécialiste de l'y récherche d'informatique element distribute recherche pour PARIS

(CONFIRMES OU DEBUTANTS)

souhaitons: Diplôme Grande Ecole ou
 Diplôme Ecole de Commerce
 Diplôme Ecole de Commerce

■ Langue anglaise indispensable • Formation aux U.S.A. Excellente présentati

Adresser candidature I III. H.B.S.A. - Division cinformation Systems, 8, 1 Communication of the Cilian V or elicphone 479.61.73, Manufacture BLANCHET sprès

≤ AÉROSPATIALE

Division des engins tactiques veloppe au translation des systèmes d'armes

INGÉNIEURS ÉLECTRONICIENS

DE HAUT NIVEAU E.S.E. - ENSERG

- E INFORMATIQUE
- INFORMATIQUE
- RADIO-ELECTRICITY
- OFFICUR
- INFRAROUGE
- LABORATOIRE
- TION.

INGÉNIEUR GRANDES ÉCOLES

de formation aéronautique

ECP - Sup Aéro - ENSTA - ENAC

Les candidats devront participer à des travaux de conception sur des programmes de développement et avant-projets nouveaux dans la domaine du gui-dage, du pilotage et du calcul de performances avec application de techniques numériques récentes

L'ensemble de un emplois concerne des inginisurs débutants # 3 ans d'expérience selon les postes. Connaissance de l'ANGLAIS souhaitée.

Envoyer C.V. + photo & nº 61/22 Contesse Publ., 20, avenue de l'Opéra, 78000 PARIS CEDEZ GL

CONTROLE BAILEY

Importante Société de Contrôle

et régulation industriels

INGÉNIEURS

ANALYSTES

POUR ÉTUDES ET RÉALISATION

& FINANCEMENT AUTOMOBILE

RESPONSABLE

CONTENTIEUX

celai-ci stra chargé de CREER le CONTENTIEUX

réaliser s'y portant et notamment recouvrement des impayés, récupération et vante des véhicules.

Poste à pourvoir PARIS Env. C.V., photo salaire et prétention n° 61.514 Contesse Publ., 20, av. Opéra, PARIS-1-*, q. tr.

FRANCE AIR
« LEADER DISTRIBUTION
MATERIEL AERAULIQUE »

recherche pour visite installateurs génie climatique, région Paris.

UN INGÉNIEUR

participar la mise en place des proc

EXPERIENCE d'une activité similaire exigée.

INFORMATIS

Societé d'engineering ... SYSTEMES INFORMATIQUES ET DE TELEMATIQUE

MGENEURS LOGICIES

Matrisent fun des systèmes
SOLAR - MITTRA 15/125 - PDP 1

DOS/OS CICS — DL 1

INGÉNIEURS MICROS

SYSTÈMES TEMPS RÉEL

phoner : 539-23-66 ou envoyer C.V. et prêt, aŭ Service du Personnel 5, avenue Newton - S.I. 5342

offres d'emploi

THOMSON-CSF

INGENIEURS D'ETUDES

(ENSAE - ENST - ESE -ENSTA - ENSI...) LA DIVISION AVIONIQUE recharche des

Electroniciens débutants

des travaux de

CONCEPTION et REALISATION de

PROTOTYPES d'EQUIPEMENTS AÉROPORTES A PLUSIEURS postes sont iferts dans des sectaurs variés de technologies a oncess où dominent; digitaux - analogique - c du dominent de puissence de circulta a target o condes a antennes et circulta a target de circulta de circulta a target de circulta de circul

ENSEMBLES HALL conception de systémicoordination technique de haut niveau coordination technique de haut nives projets complexes : première expérie ciée mais non indispensable pour pe Envoyer C.V. et photo en précisant les centre d'in a lechniques au Service du Personnel, Division Avionique 68, Av. Pierre Brossolette \$2240 Melàlicos

IMPORTANTE CABLERIE

MGENTEUR DE FABRICATION

demandes d'emploi

FRANCE-ESPAGNE

Outranialine, Codra, capable seconder efficacion, dirigiosant de seconder efficacion, dirigiosant de tous domaines. Escoell. riviér. shables. Contracts bass riviespo. Très bonne-présentation. Ecr. no 6,220 « le Monde » Pub. 5, r. Italians, 73427 Perfs cad. 09

information divers

UM IMPORTANT GROUPE FINANCIER

Part à part, vand Pagge diesel, juillet 77, 6.000 20,000 F. Tél. 25-51-(hourse burseau). A vendre Austin Mini 1000 1977, toutes options int. et batt. Ech. Allum, nour, cha 100 %, Prix 12 000 F is Tél: 204-66-97 après 1 A vendre GOLF L 1975, bit 2 portes, 45000 km; 11° Tr. b. tint. T. H.B. à M. eu 16 (1) 524-46-92, posis epr. 19 h au 16 (4) 436 URGENT (MAPP) 17: URGENT COOPER 13.
Veeds Tél. 6255-8.
A VENDRE 70
DAF ANNEE 70
BON ETAT.
2.500 F - Tél. 363-204

représent. offre

Ste de distribution de . produits de prestige rach. YRP

travaii

Demande

ENTREPRISE, references, effectue rapidement travaux peinture, décorat, coordination tous corps d'Etat. Devis gratuit. T. 38-47-84 et 873-30-

DAPORTANTE SOCIETE
DISTRIBUTION DE CHAI
rech, JEUNE INGENIE
syant éventueltement que
expérience en génie them
procest, autembles inde
au titre études,
travaux neufis au entreils
auxobitation — Las de tre à 0.5.P.

Serv. « P », 29, rue Ma 75008 — Paris, cui transm COLLABORATEUR (TRI

DIRECTION COMMERCIAL

37 a. Droit. Sc. Po., C.E.E.

- Ebberiance vertile en milieux Industriel, commercial,
bencaire, 58 st.
vices. Importation, organisation administrative pinier,
juridique et
unsinis, aspaenol, cons. altenand, italien, cons. marcini
spaenol et Amérique latine,
apable perion filiale Prance
et étranger,
teletions pisées à tous niveaux
toures propositions.

Tous les milieux étud.

DIRECTEUR COMMERCIAL
(36 ans)
Espegnol, anglata allemend.
(18) las Const. post disponsibilità
Est. no (20,355 M ReselEs bits, T. Résumur, 75002
(2 ans Mexicue). Capable
sestion administrative
sestion administrative

Capable pestion administrative pestion pesti

vente

- de 5 C.V.

Part. à Part. vent Dyane 6 - 1977, bles moi 28.000 km. Etat neuf. 12.4 Tél. 576-19-12 après 19

5 à 7 C.V.

8 à 11 C.V.

240 D 1974 (boite automate) direction assistia) terieur noir, moteur st paro kilomatra. Prix à deb Tél. 020-32-73 (de 8 h. à 2

1510 TALBOT blanche, tissu bled impecc. 10 000 km. Px 31 4 782-40-69 (bur.), \$20-76-02 (2)

+ de 16 C.V.

BMW 30L, modèle 78, T. Gris métel, Vitres teintés bon état int. et ext. Mot. (change standard) train à amort, treins neufs (attest v. fact.). Non accidentés. S.B. Tél (86) 45-60-55, 10 h 30 à 3, 14 h à 17 h et 20 h 30 à 21

F ... TROUVER

EMPLOI

LE CENTRE D'INFORMATION
SUR L'EMPLOI vous propose
GUIDE COMPLET (20 pages)
Extraîts de seromaire :
Les 3 types de C.V. : rédact,
exemples, erraurs à éviter.
Le graphologie et ses pièces,
12 méthodes pour surver
remplet désiré : avec plana.
Récesir entrétiens, interviewsLes bees répéases aux tests,
e Emplois les plus demandés,
pour informations, ecr. CLDEM,
6, sq. Monsigny, 78 Le Chessery, Chrolin GSA X2, sorti: 12-10-1979, 7.000 km, cottl. che. Options : équipes radio, essule-place arr. P 642-38-34

blen introduits bootiques-cadeaux centrales d'achats H.8.J.O - Tél. Hres de bur,

à domicile

SOS. THESE

travaux.

façon

bonne comantesance
de la clientèle Indispensable.
Envoyer C.V. à FRANCE AIR
i l'attribut de M. BODMER,
a v. P.-Langevin 9528 Herblay

LANCIA BETA II DELTA 7-8 GV (F 4.785.) , rue de mireon 336.38.35

C.V., aboto et prétent il nº 61.466 Contesse Publi 26, avenue Opéra, Paris

これが、製物の機構を

Carriage

80.475

The translation

VAC. Miller

7-3-11

infant.

diverr

to the state of th REMOVED THE ALC: N

to Espain April 188

3° arrdL

Hôtel partic. Sur cour appert. 2 P. curs., salle de bos, W.C., entrée pleto sud. 380.000 F. TEL : 272-12-09.

MAISON 180 m2 MARAIS

6 P. RENOVATION LUXE
254-2-78

4° arrdL

NOTRE-DAME, 62 m2, P (tage, bel im. ancien. GARBI : 567-22-98

5° andt

GRAND From 0 55 m2 mmet recent sur lardin paysage Px : 480.000 F. T. : 223-44

6° arrdi.

57-PLACIDE, très beat 5 Pos 136 m2 environ, 2 chambre de service. Tél. : 387-27-60 VAVIN, bel immeuble rénové restent STUDIOS et 2 PIECES 522-36-30.

7° arrdt.

VANEAU. Bel Irum. Plen 7 Poss cft + service. 1.600.080 F - \$49-79-22.

INVALIDES. Studio ctt. I m. jes rue caime. 195.000 543-79-21,

38, R. VANEAU OD STANI DU STUDIO DI 4 P. GARAGE Sur place 11 h 4 th 1. 130-214

8° arrdt.

SAUSSAIES 2 P. P. stage. 300.000 F. Tell. 266-72-13.

RAVISSANTE maison moderne sur jerdin. Béjour, 3 ch., toins, 110 mil-petit privatif, décorvion. MICHEL REYL 385-9-85

O' arrdt.

PL ADOLPHE-MAX I preire ve dates imm. P. de Poss, entrée, cult. s. de la W.C. 132 m². chi. gaz.

CADET Particular vand direct.
2 P. en R.-de-C. s/cour, calma, cuis., bains, vr., chf., normers.
Placards. Prix: 190.00 francs.
Tél., heures bureau: 255-47-16.

- REPAIT A NEUP

aruno-rostano 4. avenue de l'Opéra, 73001 PARIS - Tél: 28-46-25

de particulier

A VENDRE
CAUSE DEPART ETRANGER
1 biblioth, style anglais (impornation) of peries plaines bas,
3 portes vitrées haut), I table
chées plainans 2 p. 0,70 m. 2,
1 chère rustiq, 18t 1 pers. +
ermoire), 1 pette hiblioth, en
noyer, 1 it 1 pers. (av 2 tiroirs
incorporals) - chevet, 1 secrét,
tyle angl. (importat), 1 ergus
Philicorde 2 claviers, 7 pédales
Normer, Hyres (intéressant en
particulier épidient en lettres),
1 machine surjetuses

1 machine surjeteuse fourture professionneile, TELEPHONE: 011-65-00.

Part. à part, joue import, meu-bles anciens et cheminées man-bre - orgue électronique. Print très intéressent. T. : 140-8-46.

Abris de jardin

Artisans

Abris de jardin bols, métal, Luz, 1 Ve se S.-E.J. Tél. ; 405-09-1

appartements vente

10° arrett

PI. FRANZ-LISZT. Imm., reveals BEAU 5 P. em angle. Bon état. 630.000 F - 322-45-00. Me POISSONNIERE. Imms. revalt. Studios refuit af à partir 125.000 F. 76L. : 522-45-32.

11° arrdL

12° arrdL

NATION. Ignon. Pierre de T début siècle, entrée, sél., selons 2 chbres, cuis., w.c., bains chf. centr. 580,000 F. 346-68-61

PAVILLON PRÈS NATION

13° arrdt.

PLACE JEANNE-D'ARC imm. ricent, stant. Jard. pri vetit. 3-4 Pens tout cit, 95 mil S00.000 F. - 589-65-60.

14° arrett

Proximité RASPAIL on periculière, 150 re compagnant, 150 re turnes, 2 chipes, 2 + grite ferration fior 221-43-45.

PLAISANCE Charm. 2 Post. s. bna, kitch. 0 m2. 155.000 F. Calme, sole di. matin ou apris 18 haura 58-13-25.

15° arret.

BRAUX APPARTEMENTS
70 mid. + TERRASSE
20 mid. vroi & Pons. ascansou
Vroi & Pons. ascansou
Volt DEGAGEE
633-29-17 - 577-38-36.

CAS-39-17 - 377-38-38.

VAUGIRARD. Belle makeon 200 m2 + 100 mg lardin. Exclusively A.V.L. 28-88-38.

MOTIL: PIRCOUST 1 churmani. Pirkost, caleine, confi. 100 mg lardin. Pirkost, caleine, confi. 100 mg lardin. Pirkost, caleine, caleine,

Carrelage

DORRECT USING
BOCAREL OUVRE
UNE
SALLE D'EXPOSITION
2, av. Parmentler Paris-1
Ouverte bus les Jours de
19 p. 357-09-46 +

de musique

MONTSOURIS Imp

appartements vente

PONT NEUTLLY Bove stude 43 mg, chi solell, parking. GARRI - 567-22-06.

BOIS DE VINCERNES
à zito m., Mo Bérault à 100 m.
Beau 3 p. avec belcon, dans
1974, cavet et box fermés en
sous-sol. Prix total 480.00 F.
TEL. : 365-14-73.

ETE-HIVER on Macrie-Savoi LA CHAPELLE-D'ABONDAN Stod, 4 pers. 150 009/23 pièc LES GETS — Sur les pist studio ou 3 pièces — gd confe LA CLISAZ — Sur les pist chalet 87 not. Pt. 400 006 G.R.G. rue de Lac — CRZEI 74000 THOMON (50) 77-74-

Part. vend Vence 66 studie rustiques caractère tont con cuisines équipées, cheminées Tél. (98) 29-25-45.

appartem.

achat

JEAN FEUILLADE, M. av. de La Matte-Picquet, IP. 364-07, rack., Paris 1P et 7, paur bose clients, apots toutes partness et

immeubles RECHERCHE IMMEUSLE

95 M2 INC. Standing, Hvings couble + 1 chambre, 1.301.000. PROMOTIC : 353-14-14.

MIETE BEL APPART. CLASSIMIN.

6 PIECES 162 M2 ENVI-BON PLAN, CALME URGENT 723-75-10 DI 723-55-88 IDEAL PLACEMENT

PASSY PASSY

BEAU XVIO E-SAINT-CLOUD BEAU Cit, refelt of 3º 61, res, 375,000 F. T. : 255-75-33.

17° arrdt.

TERNES, dans hel horn. p.d.i i P. 60 m2, cats., s. d. ints n.C., fil., chem. Px interessent fromt. T. 835-62-16 apr. 18 h. 3

SQUARE ÉPINETTES

risc) bel immedile remais th, 1 p., calsine, beles, w.c., PARF : 88.000 [...] br place mercred, jeud: :... b. 30/17 h., 54, rue Gasthey, TEL. : 22649-61.

GAMBETTA Bet Imm. bourgeois
Beau 3 p. 15 cft, refail ets.000 P. - 325-75-45.

VERSAILLES, 5 min. more ir. bei APPT 4 P. 87 mil. cawe, park. Beile voe despes. accès forte. desses P. 80-14-01.
VERSAILLES, bei imm. 45 mil. + loggia annielités, 3 Pon. beile déceration. 42.000 P. AGENCE ROYALE - 59-14-01.

PARLY 2 GRAND LUXE

Haute-de-Seine

GRAND 5 P. CONFORT

PRIX 1.245,000 F

Matériel

Moquette

de bureaux

d photocom, Auplicat., mach crire LB.M., ripondeur still ictaphone, bureau, T. 248-20

Epinol of Monds

Livres .:

Meubles

res LA PLEIADE vendes en cheb Perticulier : 60

(rustiques)

** CMSON-CSF MEURS D'ETUDES ENSTA - ENSI...) THE THE CITY OF THE PARTY OF TH deserviciens débutant

EEFRODUCTION DO

d'emploi

Market 1

ON of REALISATION & TAMULTE MEN 15 ALRONOM

TO SERVICE STATEMENT OF SOME

THAT THAT HE SERVICES OF SOME

THAT HE SER

> o en precirant la la survice du Personne de la survice de la survice du Personne de la survice de la s DISTRIBUTION DESIGNATION DESIG BANQUE INTEND

andes d'emploi THE FOR COLD, SEC. NO. 12 TO A SEC. NO. CADRE FINANCE.

1 CHE C HER CO.

Little Contract

Commence Contract

C

HEIN HOLES. - de 50 Mary 200 (200 ft) Mary 200 (200 ft) Mary 200 (200 ft) Mary 200 (200 ft)

5 à 70

Service St. Servic

A CONTRACTOR OF THE PROPERTY O

4.00

1 Rul NT [16]

8011

.

+ do 1

: 10 B .

er ert. ·清华文"****

1510 IMM. STREET, ST.

22 KI X

9.3 21

ACRAT COMPTANT BIJOUX britants, argent, monailes er, ar case, 136, r. Legendre, 174 Me Brochast, Ope Sun Manual BLIGUX ANCIENS

BAGUES ROMANTIQUES

BE CHOISISENT CHAR GILLET,

F. L. 474016, P. T. 35453,

ACHAT BLIOUX OFFARGENT:

ENTREPRISE SPECIALISEE tous corps d'état pr résovation appts, maconnerie, ploraberts, chaett, messisser le étactique painture, Ouvert étrant les vacances, TEARSF, APPARTEMENTS:
plomberte-chaettage correlage outre magonnerie étachièté intrasse.
DEVIS GRATUIT J.

Home d'enfants Répondeurs téléphoniques TÉLÉPHONIQUE

VACANCES BOSENDORFER GROTTAN-STEINWEG, IBACH, EUTERPE, SEIL SCHIMMEL-PLEYEL... ESPAGNE bord mer lone villas appta BOURDIN Zz, pl. J. Jacres 77140 NEMOURS. (6) 488-41-37 Torsion: Oupst lone villa 8-19 pers luin, jul., sept., 3.000 F/outoz T. = (16-7) 847-51-00 mp. 20 h 2 PARC ECRINS 5.7 PERS. 700 :F/moh, 900 :F/15 Jest's TEL ; (91) 71-617. Addt LANDES grax lac. par.
belle villa, part.
Tal.: 4-09-30, in solr.
PARTICUL LOUE CARAVANE
4 PLACES, COTE D'AZUR.
TELEPHONE: (91) 73-63-19. A LOUER ARCACHON
somaine, quinzaine en mois.
Stadios appartements; Villas.
Bord de mer os forêt.
Julies, acit an saptembre.
PEYREL IMMOBILIER
28, avenue Garbetts,
29129 ARCACHON.
TEL: (56) 83-85-28.

22 cm; 1:400 ENGE Louis 3 poque métal argente, mo lempe, hant. 94 centiméte TOURISME Montagne A loser PEZENAS (Hérault), à 25 km de la mar, appt it cit, en juillet, conviendrait pr 4 pers. TEL : (65) 36-10-06. ST-TROPEZ (poit) 'Fart' loce mi-jule, juillet, audit, septembre 3 p. + beic. + Tel. 258-47-15. PROVINCE D'ALLANTE
JAVERA, Joses John-dept 8,000 F.
juli., 10,000 F. part. 10. pers., 4.
de Joses, 3. www. piechne, jardin
1,000 m2, grui. terrados, parage.
146. : 646-42-47 avent 14 houres. STATION DES ALPES VALAISANNES - SUSSE VARLAISABILES - SU ESSE
pour per procurer, cous dispocors unique de qualques apparperants meutifie de 28-4 pièces
ques but le confort moderne
(possibilité de logor

[luquir à 8 personness],
Conditions de location
intéressentes.

Tél. 1 947 24/7-44-29

[fone Shelphuch Verbier.

VACANCE DI AUVERGNE

L'ASSOCIATION AUVERGNE
VACANCES vous propose des
VACANCES vous propose des
Vacances set pays des facs et
des volcans.

La centre formitial de vecances
Las Gentiènes, ouvert texte l'ennée, est situé à 1050 m d'atiltiede, dans une réglet particulièrement bien adaptée à la pratique de sid mordique, auxrandomnées pédestres et au
CEV. : jeux de sociétée,
billerd françaits, ping-pong, salties de jeux et bibliothèque,
Animation, baledes accompandes, découverte de pays, rescentre des habitants et visite
de ferres.

Renessignements : Auversone
VACANCES, C.F.V. LES GENTANES 6800 ESPINCHAL

Tét. (73) 7-19-12.

Aude - 95-SIFFRET près d'UZES. Tel.: (72) 71-79-12.

Auth: 9-51FFRET près d'UZES

2 villes; dont une très viste :
magnifiq, séjour av. cheminée,
3 chères (el itsi), 2 sailes de bres,
2 w.c. ens cheude à volonté
(soisire). Sur 4,000 m2, Régire).
butistique (garrigne du Pontde-Gard). 5,000 F. (66) 22-19-11. VACANCES

DI CHARENTS

dans vilage international
LE CHAT 32 ha. A tower pay.
PS of F4 menables ti cff, iser,
jardin calene, placine, tennis,
wokey at picke gratufts. Minigolf, restaurant, bur, tittevision,
vitos, Ouvert tente l'année.
Renseignera. LE CHAT BP 13
18729 MONTBRONL (45) 70-63-42 Tourisme fluvial

DOM City de la Could by the Boil of hospital de la constitue d Silence d'un appendent pour le principal con le principal de la condimina de l

viagers 2 P. Imm. super-Halle, 75.000 F TROUVILLE 3 p. tt cft. beic.,
VUE S/MER. 28.000 F cpt.
+ 2.300 F/mens. Viagor Horman

and Apot Libre de SUITE
F CRE7 8, roe La Beddie
F CRE7 8, roe La Beddie

Cherche appertent 2, p. com 1.500 F, 11°, 12° arrandisseme Thioph. matin : 805-34-59. STE spécialiste VIAGERS
F. IRVZ 9, rue La Bodtie
Prix, inducation et garanties
Etude granuite effectiva

1011 2 P., Cuiz., Batter, 1998
110,000 F.+ rente 255 F.
Occupé 1 1010 51 ans. 925-85-78. CHERCHE 3/4 PIECES PARIS 2.500 F. TGL: 337-59-46. Région parisienne maisons de

Philosophie

Rencontres

Stages

LOISIRS

Campagne

Pour participer VIE à la CAMPAGNE recherchons sersonnes adultes, cuttivées leters morales. T. : 223-864

LANDES juillet villa ti confor 25 kms mac, 400 m rivière. Pelouses, joux au s/sol. Calma Tel.: CAUNEILLE (58) 73-02-4

A LOUER station Pont-d'Urie Vercors, chaiet 4/5 pert. Autit, sept. Téléphone après 19 ts (75) 48-73-51.

A lower juillet, mas Ht-Var 6-7 personnes. Comfort. Ptscine. Tél. 16-25-61-14-24.

Basselgnements touristiques. Tél.: 260-57-15 de 10 h. & 17 h. Correspondence Ambassade des Etats-Units 75382 Paris Cedex (8.

Liaisons aériennes

Veis epiciaux
Nt. A. R. O. C.
T. U. N. 1. S. I. E.
1880 F. A.R. on July
Presistions terrestres mini.
J.S.F., IIC. A. 804
r. dn Banque, 29 - 261-51-21.

locations meuhides Demande

in cations non meublées

Offre

Paris

VOLTAIRE, 2 p., entr. cuis. 60, W.C., S. d'enn. Ch. contrel. Loyer 1538 F., ch. loc., Tél. : 37-86-35.

10e Part. à part. Inna. ricent 2 p., 53 m2 env. é. de bs. cutilise équipée, tét. parting. 10° étage, 1.600 F + 400 F en-vires charges. Tét. : 534-56-06.

BD DE GRENELLE ale Bir-Halleim, 4 p., 59 m2, date Nv., 2 ch., 11 ch., 250 F + ch. Tell.: 577-01-01 pr transfer-vous.

Région parisienne

/ERSAILLES, imm. standing mos. dole liv. + Chare 90 m2 (di., inggle sur jardin, box 3.580 F mt. -- 604-51-48.

locations

non meublica

Demande

Prof. université américaine cher che appt meublé pour 1 an, partir sapt. 80, 4 Pcut. 3,500 i maxi, PARIS, accès facil Mo IIEGE R. D'AASSTERDAM Dans vitte privide, text. pleddy from the privide of the privile of the

Mode

ROBERT LAPIERRE

Secrétariat service

permanent 24 h, ser 24 h, Service dectylographique, temerant meranel ; 300

campagne LUS-LA-CROIX-HAUTE
sur beile prierte de 1.000 md.
BATISSE DE CARACTERE
an piertes spo., comprenent
spiandide bergerie volltée et
2 times de ermose à aménager,
Gerge. Ebu. Electr. Expo sud.
Van innermable vallée
POUR CONNAISSEURS
PX 280.000 F. CATRY, 161, leodi
(91) \$449.75. Jours sulvante
(91) \$49.75. Jours sulvante
(91) \$65-5-57.

Veullez m'envoyer des informations Région Beaumont-le-Roger
Tris belle et prande maison
TERRAIN : 3.600 M2
PRIX : 600.000 F
CREDIT PERSONNEL
TAL : 16-32 (45-21-35) LE CHESNAY, moiseo rerele, 200 mi habit., 5 ck., 3045-00, 10ml, privoir qualques travo. 500,600 F. — Tél. 1: 108-14-00. T H. PARIS SUD - 200.000 F. gert, vd & domaine svec piec. locaux commerciaux

SUR PIAZZA BEAUBOURG

constructions neuves

PLACEZ

Face Centre Pompidou Local 1,000 m2 sur deux alvecux. Idéal pour délégation culturelle ou

VENTE OU LOCATION CTY : 723-78-90

fonds de commerce

PAS-DE-PORTE

A Lagny 77400 (Marne-la-Valide)

TRES BIEN PLACE CENTRE VILLE

Merchand reparation agricole
parden canter Cide son
affaire DE LA FRANCE,
Common Commo

TÉL. : 430-19-00. Ball M. Leyer min. 1,000 F mois.

VI'ST-SULPICE, rare

160 M2 dout belle cave, 15.
cocs possib.
resteur., stb. Pptaire 251-53-67

Madelsine Adresse Prestige
local commercial convient Couture-Mode, 1-o-ye r interessent.

Sti-68-39 (v &. et 13 h.).

Inc. effects: 5 Samt-Honore MIDI DE LA FRANCE ire sautismo de plaisa et professionnel. tentionnelle graes marq C.A.7: 24 millione dominament Commencial Une adresse : fg Saint-Honoré galarie marchandé (antiquit, cadeeux, bljoux, etc.) stand à cader. Téléph. : 742-51-12 et 480-45-53.

Voir la suite de notre immobilier 145 EV

les annonces dassées du Monde sont reques par téléphone de fundi ou vendredi · 3 · 3 · 12 · 38 · 4 · 13 · 38 · 18 · au 296-15-01

L'immobilier

• bureaux	bureaux	villas	~ villas	terrains	propriétés	propriétés	propriétés
Voiri SIEGE SOCIAL CONSTITUT, DE STES Demarches, Secretariat, Telex, tods services, Prix compositifs, delais rapides ASPAC : 281,18,18 +	CONSTITUTION de SARL THEX Secrétaries artisanales 355-17-50 CONSTITUTION de Sées Vire, bureau ou siège social démarches, permanences téléph.	(71) BALLANCOURT, vende viBa, terrein III. m., mrfece mble 146 m2, 4 ch., salen. a manger, cals., sale de garage. Prix : 90.60 F. Tel. : 49.32-47, apris 18 heures. VERRIÈRES-LE-BUISSON, 3 r r 68 m2 jardin cles, belle VB-LA. 1936 pierre et brique, 4 P. + 2 combles antissas, chacus 18 m2, sous-sol total, 73 m2, gar. 2 volsous fotal, 73 m2, gar. 2 volsous fotal, 75	210 m2, 3 appts, cuis. incorpor,	GROUPE MEGORIA ruch, terrains litus régiona, fins superficées pour créofice DE LOTISSEMENTS. Pelerment opt su mollieur prix se, rue des MATHURIMES PARIS (47) - 264-07-52	1 heart PARIS-OUEST, propriété caractère rustique sur 3 ha, récept. 706 m2, plationé carie, 5 ch., 2 bains. Adstean gardien. Site parfait. Prix : L800.08 F. Tél. : (XI) 64-73-89 cm 646-62-17. Campagne aixoise, près du joit village de PUYRICARD, dans 8,000 m2 de berrain, 1- joile villa	60 kilamètres de la Mer. MAICON DE STYLE AVEC MAICON DE STYLE AVEC MAICON DE STYLE AVEC Delle cheminée (terrain clas de 700 m2 avec mezzanise par action. Travent intrinsus à terminer. • ORGENT. PRIX : 182.00 F.	IMMORILIFE
_	ACTE S.A. PARIS : 261-80-88	'I Wree, calme, charme et carec.		FUCHROLLS	de style provence d'architecture peu commune, 185 m2 habitables, 4 ch., 2 s. de b. B. séjour tour-	TEL : 116-01-12.	
PARIS-XV ^e	BUREAU A LOUER Cabinet comptable disposant de	Prix: 690,000 F Tel. 90-14-60. LES LOGES-en-JOSAS, belle ville ser 930 m2 jard., 250 m2 habitable, 4-10 p. 140 m2, ss-coi	pavillons	TERRANI 1.500 M ² grunde façade, tentes vizitifiles. PRIX: 25,600 F T.T.C.	nant eutour d'un patio. Chem Gde cuis. rustique, Matér. de qualité. 2 cabanons. Ditie abri	BIEVRES	DOURDAN La Raitseir a PROPRIETE Sur 2.500 m2 CLOS DE MURS
BUREAUX	vastes locaux blen situés, é Juvisy-eur-Orge, immeuble neur, souhalte louer 90 m2 de bureaux agencis à conseiller juridique	total, gar 2 volumes, 1.575,000 F. AGENCE ROYALE 950-14-60.	réc. compr. : entrée, sél. dhie, cuts., 3 ch., ft cfl. aur as-sol compiet, par. 3 voit. Sur	PRIX: 25.000 F T.T.C. AGENCE DE LA TERRASSE, LE VESIMET - 98-05-91.	voltures. 1.488,000 F (1 mil. qua- tre cent quatre-vingt mille F). LOGEPRIM, 36 boulevd Camel. 13108 AIX-EN-PROVENCE.	I DANT IN MAGNIFICUL	(beaux arbres) MAISON DE CARACTERE comprenant : rea-de-chaussée :
NEUFS	Regiabilité racide presque assu-	CONFLANS-STE-HONORINE	1M, 045-29-42.		76. : (42) 62-43-71, 25 KM DAX	TRES BELLE PROPRIETE	séjour double, saile à manger, 2 chambres, cuis., s. de baies.
1 118 E REZ-DE-CH. entièrement installés 12 PARK., LIGNES TEL.	rée, collaboration possible alterieuroment. Tél. 921-63-83.	chft. centr. Tél. 480 mg terrain + 170 mg habitables, 870,000 F. 44, quai des Martyrs-de-la-Résis tance — Téléphone : 387-62-04.	Part, vd très been pavillon très bien aminani, 115 m2 bab.	châteaux	PROPRIETE DE CAMPAGNE Bordés d'un ruisseau, ombre lardin amènegé. 4 chtrès, ad até: avec cheminée. Terrasses,	COMPRENANT:	2 w.c., salie d'eau. 1º ét. : 5 chbres, s. de beins, Il cabiness de tollette, w.c.,
S A F	Boutiques _	ENGHIEN 10' GARE Villa, sel., chemines, 3 chores.	TEL 07-0-4.	-Magaillous nett CHATEAU 15-16 s. Tr. v. Stat. Tr coots. T. gdes dépend m/m époque Près riv Px 750.000 F. Doc.	gerage. Prix meublé : 500.00 F Ecr. Riele-Presia, nº 852,186 M 65 bis, r. Réaumyr, Peris.	possible on I ou I app. AUTRE DEMEURE tr. b. et. R-d-C. + 1 et. 10/12 oléces.	PISCINE-CLUB-ROUSE avec 2 services et sanitaires TH, : 723-86-70.
622-10-10 Arms MERLHES	MADELEINE Lincolese boutiers d'engle, 90 m2, 18 m.	PLACOR - 999-60-60	Tr. beam pay, impectable, 2º ét. 150 m2 anv. 6 P. princ. tr cft. dipend. Terrasse, gar. \$63-65-01.	phot. s/dem. CAB. PEZET, 63309 Saukost TEL (70) 45-35-70.	RUEIL-MALMAISON	2 salles de bains, garaga. 3) PETITE MAISON, RC.C. + 1 NL 5/6 pibc., I salle bus 4) MAISON DE GARDIEN,	
A LOUER - CLICHY PÉRIPHÉRIQUE	Droit au beil gu tous autres pensible.	CHATOU calme - charmants will reside ch. : stj., custne équ., chère, bets., le étage : 2 chères, beins, pav.	CHATILLON No Pavill. récent. chauf, centr. gaz, 780.000 F frais	CORREZE	a manuer, 5 charts. Pav.	RdC., 4 pièc., 1 salle d'esu 5) 3 GARAGES + 1 ATELIER INDEPENDANT	VILLEGALS 15 mm Pont-de-St- Clotd - Except. Dans 5.000 m2, maison de style TRIANON, 6 chang, 2 bains.
BUREAUX 481 M2	M. BRULE 18. 74245-55.	1,160 m2. Prix 1,150,000 F.	notaire 3 %. Täléphone 734-36-17.	ARGENTAT-S-DORDOGNE	de mors. Parc 2.500 m2 clos de mors. Px élevé (ustifié. LALF 071-33-14.	Possibilità division et vente en deux lots. Possi tous rensalgnements et	maison gardien, piscine chauf- fée, innnis, port privé sur la Soine. Prix justifié.
aliés :	usines	AGENCE DE LA TERRASSE	11 km ET Coteau MARNE	RAVISSANT PETIT CHATEAU	90 KM. PARIS-SUD, maison de campagne tout confort.	rendez-vous pour visitor ; 266-62-02 Paris	TELEPHONE
6 ilgnes tél., parkings restaurant d'entreprise. Charges basses.	A CYONNAX (AIN)	RUEL calme,	dble 35 m2, 4 chbr., cais., 2 bns, équipem. lux, jard. 470 m2. Prix.	10 pitoes, 4 salies de bains, tennis, pavilion gardien, parc 2 ha, possibilité adjoindre 12 ha	Seaucoup de charme. Terrain arborisé 1700 =4	Anc. malson bourgeoise, 8 poss	barsze : 260-61-18, domiche : 975-83-62,
SAF	USINE + BURFAITY	site protégé, joile PROPRIETE MANSART, récept. 20 mz, 5 ck., 3 bas, teut confort. Très been	AGENCE REGNIER 254, avenue Pierre-Brossclette,	VENTE AUX ENCHERES AU	PX : 490 000 F. Tél. : 304-98-87.	+ cave + grenier dans propr.	hâtala mania
MERLHES	1,000 m2, état neuf. Possibilité crédit partiel	PARC DE 3.900 MZ AGENCE DE LA TERRASSE, LE VESINET - 976-05-92.	MILE PERREUX 204-17-63.	TRIBUNAL DE TULLE MARDI 17 JUIN A 11 HEURES S'adresser à Me Bruggaud,	à 45 km PARIS, Lincueuse mai- son campagna, 3,80 ha, tennis terre battue, piscine. Beau parc, Impte maison de maître style	Part hoisé, potager, garage, dépend. 180 km Sud Paris. 600.000 F. — Tél. (27) 22-30-91.	hôtels-partic.
622-10-10	pr RVS (74) 77-27-29 M. Martin.	NUMBER OF VINE 5 pièces	JUVIST PAVILLON 4 p.	avocat, 22 bis, quai de Rigny	normand. Payttion independent	10 km. SAINT-TROPEZ Dans domaine privé.	VIROFLAY
830 F is m2 l'an RUE ROYALE Be bureaux, Ecr. na 71.261, LP-F., 12, rue de l'isiy (87)	USINE + BUREAU 400 M2	TICKALLES meutière, servain 700 m2. Prix 1.838.460 F., MAT IMMOBILIER ; 938-42-37.	2 charts + petit pavill. indep., pass, 2 P., ti cft, sur 500 m2 Jandin, 470.000 F 325-75-42,	of autres avocate berrand de Time	personnel. Nomb. dépendances. Prix net vendeur : 2.500.000 F Tél. : 371-11-00.	200 m. remi Vills avec pische. Superbe voe mer. 1'dl. 16 (94) 79-22-70 255-84-51.	5 minutes R.E.R., belle demoure 1910, 14 p., petit parc., poss. div. Tell.: 566-00-75.
			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·				

OFFICIERS MINISTÉRIELS ET VENTES PAR ADJUDICATION

Vente sur Saisie Immohilière au Palais de Justice PARIS Le jeudi 19 juin 1980 à 14 heures - En 2 Lois Le jendi 19 juin 1990 à 14 heures - En 2 Lots

2 APPARTEMENTS à PARIS-14

1or Lot : Lot n° 118 dans bâtiment à au 1 se étage, escaller 2, porte gauche Un appartement compr. entrée, a de séjour avec cuisinette, ch. et a. de he w.-c. et les 251/10 000 des parties communes ghérales et les 258/10 000 des parties communes ghérales et les 258/10 000 des parties communes ghérales et les 258/10 000 des parties communes générales et les 258/10 000 des parties communes générales et les 358/10 000 des parties communes générales et les 358/10 000 des parties apéciales communes générales et les 358/10 000 des parties apéciales communes générales et les 358/10 000 des parties apéciales communes générales et les 358/10 000 des parties apéciales communes générales et les 358/10 000 des parties apéciales communes générales et les 358/10 000 des parties apéciales communes générales et les 358/10 000 des parties apéciales communes générales et les 358/10 000 des parties apéciales communes générales et les 358/10 000 des parties apéciales communes générales et les 358/10 000 des parties apéciales communes générales et les 358/10 000 des parties apéciales communes générales et les 358/10 000 des parties apéciales communes générales et les 358/10 000 des parties apéciales communes générales et les 358/10 000 des parties apéciales de parties apéciales de parties apéciales de parties communes générales et les 358/10 000 des parties apéciales au bâtiment à un sale parties des des sales au bâtiment à un sales apéciales au bâtiment à un sales

APPARTEMENT A PARIS 16° ARRONDISSEMENT

BOULEVARD SUCHET No J

MISE A PRIX: 250.000 FRANCS
S'adresser 1) No TALON, Avocat, 20, qual de la Mégisserie à PARTS
TALON, Avocat, 20, qual de la Mégisserie à PARTS
GUITARD, 20, qual de la Mégisserie à PARTS-10°, A tous avocata
Trib Gde Inst. de PARTS, NANTERERE, BORIGNY et CRETTELL, Près
du CREDIT FONCIER DE FRANCE et de la GRINDLAY'S BANK

au Palais de justice de PARIS le jeudi 10 juin 1980, à 14 heurs EN TROIS LOTS DANS UN ENSUMBLE DE PAVILLONS INDIVIDUELS sis I GIF-SUR-YVETTE (Essonne)

RUE DE LA FEVERIE, NUMEROS 29 . . 1er lot: MAISON D'HABITATION D'UN TERRAIN DE 580 METRES CARRES MISE A PRIX: 450.000 Francs

2º lot: MAISON D'HABITATION comprenent sing pièces principales, suicine, garage, jo D'UN TERRAIN DE 658 METRES CARRES

MISE A PRIX: 450.000 France 3º lot: MAISON D'HABITATION D'UN TERRAIN DE 660 METRES

MISE A PRIX: 450.000 France Et les droits de copropriété y attachés. M CH. STORA - M. PHISHE STORAL AMOUNT A DEL de-La Forga, tel. 227-58-58 - M. REGNARD, Syndic a. Mi-Jacquet - Pret possible du CREDIT FORC. DE PI et de la CRIMILAYS BANK S.A.

Vie ENCHERES PUBLIQUES, suite LE. CROMETA et AUSSOURD, & HEZONS. 3, r. D.-Caranove le 13 JUIN 1880, 1 9 h. 15 le 18 JUIN 1880, 8 h. 15
TRES IMPORTANT MATERIEL
de CINTRAGE: 28 eintreuse
manque BOLDINI, LISSE, SOCAD.
COLLY, VERNET, COUPE EUGOT, WALLACE BEREDER,
WENSTRA, etc.
de MECANIQUE: rabot-fraise
Linne, type C25 218 RF course 8 m.
Perceuse GSP. Tour vertical MiLES, Aléseuse GRAFENSTADEN,
etc. 2 fraiseuses à tôte universelle
HURON type EV 3, 2 souns
CAZENEUVE.
MAT. de CHAUDEONNERIE: Casaille BOMBLED, rouleuses, 48
CRICULEUSE, AUSTRELIVE.
Mat. de MANUTENTION et de
LEVAGE.
Important MORILIER et MATEEIEL BUREAU.
Petit matériel et outiliage électr.
EXPO: lundi 18, de 14 à 18 h.
NOTICES DETAILLEES 2. DEMARTINOT et SAVIGNAT, Com.
pris. 48. à PONTOISE (95).
3 his. r. Saint-Martin (031-01-65).

M. S. RENOUX, not, 84-Carpentree
Hie PROVENCE, ver - Fr: 450.000 Fig.
CARPENTRAS, 5 ha sutour boise.
PRIX: 1.300.000 Frances
CARPENTRAS, 750.000 Frances

EN UN SEUL LOT: UNE

SUP DEAGUIGNAM (Var)

Accès à la mer par chemin privé

Accès à la mer par chemin privé Vue magnifique sur le golfe de Saint-Tropez

MAISON D'HABITATION (500 m² habitables) Dépendances - Piscine

Contenance totale 1 ha 36 a 83 ca située dans l'ensemble résidentiel « Le PARC DU CAP ST-PIERRE » à

llen-dit «La Rebijole»

MISE A PRIX: 3 000 000 F

Maître Jacques DUHAMEL, avecat à DRAGUIGHAN (Var) Leciere - Tál. : (94) 68.00.25 Cabinet CIDE, LOYRETTE, MOUEL, avecats à PARIS (8°)

Tel.:

Ventes au halais de justice de paris. Le jeudi 24 juin 1966, a 14 heures DROIT AU BAIL EMPHYTEOTIQUE

CONSTRUCTIONS

Et FONDS DE COMMERCE DE GARAGE

BAGNOLET (Seine-Saint-Denis) AVENUE GAMEETTA - NUMERO 195 MISE A PRIX: 300,000 France

S'adresser à M° B. . SARIAC, avocat à PARIB, S, 70, avenus Marcesu. Tél.: 720-82-82 - M° RECUSMICHE, avocat à PARIB - Tél.: 277-25 5. M° PERBARI, syndic | PARIS - M° DECZ, notaire à BAGNOLET.

Vente après Liquidation de Biens au Palais de Justice, à PARIS LE JEUDI - JUIN 1988, à 14 REURIS - EN 4 LOTS BUE POLONCEAU - NUMERO 51

à PARIS 18' arrondissement 1" LOT - APPARTEMENT DE 2 PIÈCES PRINCIPALES 2º LOT - LOCAUX I USAGE COMMERCIAL Sur trois étages, et SIX CAVES, Mise à prix : 150 000 France

PARKINGS, rue Polonceau, numéro 44 PARKINGS, FUE POINTEGU, NUMBER 12 LOT - DEUX PAREINGS DE VOITURE MISE à prix : 76 — Franci de LOT - DEUX PAREINGS DE IL.

10 LOT - DEUX PAREINGS DE IL.

11 LOT - DEUX PAREINGS DE IL.

12 LOT - DEUX PAREINGS DE IL.

13 LOT - DEUX PAREINGS DE IL.

14 LOT - DEUX PAREINGS DE IL.

15 LOT - DEUX PAREINGS DE IL.

16 LOT - DEUX PAREINGS DE VOITURE BORTON DE FRANCE et de la GRINDLAYS BANE S.A.

s/sais. Pail. Justice - Pl. N.-Flamei, II Juin, à II h. APPARTEMENTS Type 4 C, à VILLIERS-LE-BEL (95) LOTSMI-270 et 351 Heudit a Le Pré-de-l'Enclos 11 » MISE A PRIX : 190.006 Frs Pr ts rens. s'ad. M° BUISSON, avoc., 95-PONTOISE - 032-31-62

Adjon Chambre interdépale, Notaires Paris - 1er Juillet 1980 - 14 h. 30 APPARTEMENT 141 M2 LIBRE A PARIS-8° 24, RUE FRANÇOIS-I" (ANGLE RUE MARIGNAN) M° FRANKLIN-ROOSEVELT - Iramble P. de T. 1900 - P ét. de 4 reel Phales II chbres et II débarras Et. Cave au a/sol (louée 4.00 F)

APPARTEMENT Type 4 (, VILLIERS-HE-BH (95)

pation pour enréchir : 140.000 Pra. bur renseig. I dresser : S.C.P. : J. Blondet, L. Lefeuvre, L. Potellet J.-C. Giesety, Not. Am. 13, Rue Royale, & Paris-8" - T. 296-43-07 (M° MULLAND). - Pour visiter : s/pl. et 17 JUIN, 17/19 h. - 9 et 21 JUIN, 10/12 h. - 27 JUIN, 14/16 h.

Vente sur Folle enchare au Palais de Justice de PARIS Le joudi 26 juin 1960 II 14 beurts IMMEUBLES A USAGE INDUSTRIEL LIEUDIT « LES NOIRATS »

Contenance de 3 ha 10 a 88 ca

sis à ORVAL (Cher)

LIBRE DE LOCATION ET D'OCCUPATION MISE A PRIX: 200.000 Francs S'adresser I Me MALINVAUD, avocat, 10, avenue Happ, PARIS
Tél.: 535-96-57
Me Jean-Michai BEUNEL, avocat, 23, rue du Pour, PARIS
Tél.: Tél.:
Syndie, 174, boulevard Saint-Germain et tous avocat, 23, rue du Pour, PARIS
Tribunaux de PARIS, NANTERRE, BORIGNY et CRETELL

VENTE après liquidation de biens su Palaiz de Justice à PARIS Le JEUDI 25 JUIN 1988, à 14 heures - En 5 lets (avec faculté de réunion)

à PARIS 11° arrondissement

Fanbourg-dn-Temple, 50

1" LOT an 1" étage 7 3 PIÈCES CAVE
Bittiment 5, Recalier P 3 PIÈCES CAVE
2" LOT : an rete-de-chausse du bâtiment LOCAL comprenant BUREAUX et W.L. MISE A PRIX I SOME FRANCS

D. LOT BE RE-de-Cl. LOCAL et CAVE

MISE A PRIX I MISE FRANCS

as rep-de-chargeté de bitingest 5 LOCAL comprenant UN ATELIER

MISE A PRIX : 35.00 FRANCS LOT au rez-de-chausée du hátiment 5 LOCAL comprenant UN ATELIER MISE PRIX : 28.000 FRANCS
S'adresser : 1) à Maître CHEVROT, Avocat, 8, rus Tronchet - 762-31-13
2) Maître FRECHOU, Syndic, 18, rus Ségules. - Têl. : 633-34-17

Vente sur Sais. Pal. Just. Varnallies (78)

3, pl. A.-Mignot, 25 juin. 10 hours
PAVILLON av. dépend. s/sous-soil
autrée, ruis., seb. toil., jardin dev.
et deur. le par, petite constr. atten.
au Pav. et local à usage gar. 69 m2 60

à MFRE (78) et r. R.-Vannier.
(ce ioi.8 a 57 ca M. P. 90.000 F.
M. MOURICHOUX, avoc. rema.
M. rus Réservoirs, Versailles (78).
T. 200-00-37 et pr. via. 16. 661-25-00.

Vente sur Saiste Immobilière su Palais de Just de VERSAULLES (76)
le mercredi 18 frain 1800 à 19 heures
d'une PROPRIETE
compr. garange, chure, chaufferie su z.-de-ch. 3 chives, a. de bs.
grun., chauz. comèr. au gaz. farcin.
Contenance totale de 7 à 46 ca.

compr. garrage, chire, nave, chauf-ferie au z.-de-ch. 3 chires, a. de ba, gren, chauf. centr. au gar. Jardin. Contenance totale de 2 a. de ca. kue Leconto-de-l'Inte, numéro ? à LOUVECHENNES (78)

Vendue occupée par le débiteur said MAISON D'HABIT. à DOMONT. S'adr. pr rens. à M' Jean SILLARD. (25) 52, rus de la Mairie VERSAILLES. - Téléphone : 850-02-95 MISE à PRIX : 30.000 F.

M° BUISSON, avoc. 032-31-62 Vente sur Saisie Immobilière an Palais de Justice de CRETERL (94) rus Pasteur-Valléy-Badot ja jeudi 19 juln 1980 à 9 h. 30. **d'UN PAVILLON** de la Chère Année, numéro

Vie a sciale Pal Just Pontoise (95) — pl. N.-Fiamel, jeudi 12 juin à 14 h.

Cabin. de Mª Catherine HLANCHON-FABRE, Avocab à Versailles, 14, rue André-Chémier. - Tal.: 950-44-75. Ves an Pail. Justice de VERSAILLES, marcred! 18 juin 1960 à 10 heures d SUCY-EN-BRIE (94)

The state of the state

Cabinet de Mª Robert ROISSONNEL, avoust, 10, sv. Vanban, TOULOH (Vaz).
TSL (94) 93.05.47 - Cabinet de Mª GIRARD-LEVY-PIN, svocate, 21, rue

Maria 2, Mollon (Vaz), Vente aux enchères publiques sur licitation le
mardi 24 juin 1984, à 14 h 20, Paleix de justice de TOULON (Var), piece
Gabriel-Péri. LOT UNIQUE, d'une

BORD DE NV SACER SIALLE S selles de paur Best WENDIS'

DONADA

MAISON DE CANO

PISCINE CLUB

TEL : 723-864

VILLENES IS ON PARTICIPATION OF THE PARTICIPATION O

hôtels-part

HON

TITE (Essonne)

D'HABITATION

56.000 Francs

6.000 Francs

1900 Francs

PRETECTIQUE

NCE DE GARAG

ICTIONS

Saint-Denis)

imms Imm. PARIS

LAVANDOU W

Contacts 12

En Manhant 14: \$00.000 France

PARIS.

25 Em

MABITATION

PHABITATION

33' Lat G. WUNDA

Renouvellement de l'accord d'entreprise à la régie Renguli

An lendemain du renouvelle-ment de l'accord d'entreprise pour 1980, signé le 2 juin à la Régie 1981 de la commanda de la direction a présenté les « résultais de la discussion avec les organi-

nationale: des usines menaur, in direction a présenté les a résultais de la discussion avec les organisations syndicules en 1980 a. Certaines mesures sont accordées unilatéralement par la direction; d'autres soumises à la signature des organisations syndicules. En ce qui concerne les secondes, diraspt textes étaient présentés à la signature des six syndicales. Cent deux signatures étaient possibles, quatre-vingt-quatorze ont été emregistrées. Le syndicat C.G.T. de la Régie, qui a paraphé seixe textes sur dix-sept, considère qu'il s'agit a d'une série de mesures améliorent l'accord précélent a. Il souligne cependant qu'il c n'y a pas en de véritables négociations a, mais des c rencontres a avec la direction.

La C.F.D.T. a signé, elle, quinze des dix-sept textes la direction souligne pour sa part a la novation de la forme des discussions y qui ont associé séances avec l'ensemble des syndicats, mais ansi a échanges a avec chaoun d'entre eux pris séparement.

Pour la première fols, la Règie va verser en octobre 1980 des dividendes à l'ensemble du personnel actionnaire (5.10 F par action, alors que 7 % environ des relations sont détenves par les salaries).

« On n'a pas encors tiré tout le parti possible du système d'actionnariat », a déclaré M. René Houdard, directeur des relations sociales. Il estime « le moment venu d'en faire un aspect important du lien qui unit le salarié à l'entreprise ». D'autre part, un ionds d'épargne d'entreprise est à l'étude.

Concernant la temps da travail, la R. R.N.U.R. a estimé « ne pas Posts Individuals

à l'étude.
Concernant le temps de travail, la R.N.U.R. a estimé « ne pas pouvoir toucher à l'horgire de référence, afin d'obtenix un temps de marche optimale pour les installations — Mais, sans modifier la durée collective du travail, elle accorde, « au titre de l'amélioration du présentéisme et de la productivité », deux jours en 1980 et quatre jours en 1981, pris individuellement, à s'ajoutent — « franchises diver-

LE MONDE met chaque jour à la disposition de set locteurs des rubriques d'Annonces maillères Your y trouverez post-Bire

ses a notamment une journée en cas de changement de résidence pour a raisons de service a et une demi-journée de congé par pour le personnel agé de plus de cinquante-huit possibilité cumul sir année.

année. An titre de la participation des salariés aux résultats obtenus en 1979, une prime uniforme de 780 F sera attribuée à tous (300 F en février 1980, le reste en sep-

février 1980, le reste en septembre).

Un e point de dispositif o point le des dispositif s la direction concerne lea O.S., à qui sera verte une possibilité d'évolution de carrière. Sans que leur emploi change, leur coefficient personnel pourra être majoré en fonction des journées effectivement travaillées. Pour ne pas pénaliser le maternité, le système prévoit pour les femmes qui auront un enfant un a crédit s de quatrevingts jours. Du O.S. restant dans son emploi Régle pourra duir au son cient 178, équivalant celui d'un professionnel preniveau. D'autres mesures concernent l'amélioration du système d'assurance-majolité, et les droits syndicaux dans l'entreprise. droits syndicaux dans l'entreprise. La progression des staires — qui doit être discutée prochainement au cours d'une réunion direction/ syndicat — ne figure pas parmi

SELON LA DÉFINITION DU B.I.T.

(1504000 personnes) en 1979 contre 6 % en 1978

Il y avait en octobre 1979, en L'enquête de l'INSEE, s'appayant grance, i 504 000 demandeurs sur la définition du ELT., lu d'emploi, selon la définition du dat d'une progression identique chômage adoptée par le Bureau de 1978 international du tràvuil (BLT.), indique l'enquête semestrielle de l'INSEE, publiée mardi 3 juin (1). An sens du BLT., le chômage comprend outre la PSERE (population active, chômage est ainsi passé en un la sens emploi à la recherche d'un emploi), « des personnes des l'estation de l'étation de l'éta

La France ne reconnaît pas cette définition et les statistiques officielles du du tra-participation ne prennent en compte que la DEFM (demandes d'emploi en fin de mots) comptabilisées par l'Agence pour l'emploi ANPE): elles étalent, en octobre il nombres observées et de 1345 600 en données corrigées variations saisonnières, respectivement, une augmentation

La C.G.T. dénonce les difficultés de régularisation

mars 1979.

D'antre part, lancant & ce nouveau interrogé, en mars 1978, la population qui était en chômage en octobre 1977. Il ressort de nouvelle publiée dans conomus de aristique que 37 % des sans-emploi avaient retrouvé un travall six mois plus tard. Mais, pour 41 % deux, cet emploi était à la moins blen rémunéré et do diminitée. T 29 %, il était moins qualifié. Enfin, seulement 20 % des chômeurs agés de cinquante ans et plus, interrogés en octobre 1977. de la situation des immigrés clandestins de la confection

CHAIX : cinquante - cinquième mois d'occupation.

l'imprimerie le le su cinquante-cinquième mois d'occupa-tion, deux typographes viennent d'entamer, hundi 2 juin, une de la faim. Le sénateur-le le la faim. Le sénateur-le la faim. Le s

prêtres de la paroisse leur ont offert l'hospitalil.

Pourquei ce rebondissement d'un conflit d'une depnis si longtemps? Les dure depnis si longtemps les syndicaux de Chaix ont présenté à la presse, mardi 3 juin, les raisons de leur action. Il s'agit, expliquent-lès, d'attirer l'attention de l'opinion publique sur le « blocage a du gouvernement, qui cherche « à deisser pourrir le conflit Chaix ». « Un plan de relance a l'emissire de l'industrie n'a, juaqu'à ce jour, toujours pas donné, ne serait-ce que son avis, sur les éléments qu'il contient. Pour toute réponse, le gouvernement a décidé d'assigner en justice, mercreti 4 juin, au tribunal de Bobigny, trois militants syndicalistes, compables à ses yeux d'occupation illégale des les dures de la la la company.

LA GRÈVE A LA STATION D'ACHÈRES CONTINUE

Le chômage touchait 6,5 % de la population active Deux millions de mètres cubes d'equx sules se déversent chaque jour dans la Seine en aval de Paris

avoir lieu le mardi 🛮 juin préfectoranx et im représentants du syndicats du personnel chargé d'entretenir la d'épuration biologique d'a (Yvelines), pour imiler de mettre fin L la greve employés in

potentiel d'épuration biologide station d'Achères avait
lipréfecture
requérir, le juin, personnels
strictement indispensables
ejjel. agents
présentés sur
travail, n'a possible
plissement

plissement

plissement

préses » précise un communique
pui jusrajournement de

La gravement menacés a
indispensable le personnecessité d'aspréserper le réquisition,
syndicats C.G.T.
vigoureusement

le préfet police «
d'épuration
grève le mai

grève le mai juin), employés de transport de station par réclament le station par rapport à Selon l'administration, employés de la station par rapport à Selon l'administration, employés de rejusé l'organiser des transports de prévage leur personne le deversement dans la Seine, en aval de Paris, de 2 millions de mètres cubes d'eaux d'éguit non épurées par jour. L'usine d'Achères, effet, est particulièrement équipée pour traiter les déversements des éguits de la capitale et des communes voisines avent que épurée soit njetée dans le fisure. Elle administrée par un syndicat interdépartemental, présidé par M. Paul Pernin, adjoint au maire de Paris, rassemblant Paris, les trois départements de la petite couronne et plus de cent communes situées hors de ce secteur. L'organisme de l'Etat.

Cette fonctionne sui-vant la formule « boues acti-

Cette fonctionne suivant la formule couse activant la formule couse actidont le rôle de c digérer a impracaux usées. vingtaine par un
d'émiscaux d'égouts de la région Ile-deTrans grilles mécaniques.

La rencontre qui devait arrêtent plus gros décheis les caux de la dans un réception de les caux de la les caux

organiques résiduelles. Une permet, des donc permet, de l'est donc permet, directe à l'est donc permet, directe à l'est donc prolonge, l'est de l'e où se déverseront toujours quotidiennement 2 millions de mètres
cubes d'eaux dégouts non traitées.
Cependant, l'alimentation en
devrait ce capitale ce mouvement de grève puisque les usines,
situées la les l'expertites l'ex

A la S.N.C.F.

LES PERTURBATIONS DURERONT DU 4 JUIN A 20 HEURES AU 6 JUIN A 8 HEURES

Les perturbations en traffic entratpar l'appel a la guar la fuin les syndicate C.G.T.
C.F.D.T. étre seion La
S.N.C.F. quelques précisions . tejus 🔤 ś.

départ de Paris, 🔤 auppressions 📰 trains no pas très nombreuses. Sur Est Nord, de direction de la S.N.C.F., il serait normal. En revanche, sur les réseaux Ouest in Sud-Est, suppressions de trains pourraient intervenir des

de la S.N.C.F. fournit - informationa plus précises.

et (gare Lyon), "% du infe sont assurés.

● Réasau Sud-Ovest (gare Paris-Austerfitz), 50 Mi in traffic

Saint-Lazare, Paris-Montparnasse et Paris-Est), 85 m du mais sont Pour plus m précisions, m direction . S.N.C.F. conselle les compétents gares

An course de sammigres clandestins de la confection des travailleurs tures clandestins de la confection, tenne à Paris le 3 juin, la direction comfédérale de la C.G.T. a dénoncé les difficultés de régularisation de la situation de ces travailleurs. Selon elle, contrairement aux déclarations récentes de M. Stolém, scorétaire d'Etat auprès du ministre du travail et de la participation (le Monde du 30 mai), la régularisation n'est pas du tout automatique pour les personnes — Turos ou autres personnes — T Dans les 9 BHV.

75% des cambrioleurs passent par la porte.

(source officialle 1978)



En tensemble de fermature Vachatto 5 points de condamnation cylindre double 2: Aper renforts de 850

3. Blindage de la porte (têle acier 15/10 llistrussignes). Prus de la surrent et du blindage (prix pieur une pose simple sur pente plane, knisserie beis). Paris le penche bankina, 1000

Non representa-Basemble de fermeture Brisard 5 paints de condemnation cylindre deubli-pins rouds, ance inspirats de passarilles,

Extendile Trident Placed 5 points de spudemation oplisales devidle, place serols, auer registes de paramelles, garantes 5 has. 1890

RHV Installations Service est à votre disposition pour fière poses chez vous fermetures de streté, verrous et blindage de portes par des professionnels sélectionnés.

jusqu'au 2 Aoùt 1980. CREDIT GRATUIT" EN 9 MOIS SUR THE LES ENSEMBLES DE 🔠 🗥 🖖 🗏

Le grand maginsle spécialiste de la muison et des loisirs. PLES 9 BHV: RIVOLI - PARLY 2 - MONTLHERY - GARGES - FLANDRE - BELLE EPINE - FIOSNY 2 - CRETEL - WILLENGIME - A GARES



MANERA S.A.

Pour recevoir une doc MANERA S.A. 64, rue de	umentation su u 8-Mai-1945 - 9	AVENIR ONZE 2025 NANTER	E, retourne RE Cedex	z ce couj - Tél. : 72	pon a 5.92.16
Nom		.Adresse			
		Code Postal		TéL:	
	ر النصل مسال في النظام مي النظام النظام النظام النظام				

ENERG

LES RAISONS DU CONFLIT ENTRE LE CORPS MÉDICAL ET L'ASSURANCE-MALADIE

dos au

Non & Cenveloppe globale », non & un « double secteur » instaurant une « médecine pour les de les autre pour les pauvres », bille sont les raisons principales in l'opposition de la principale organisation de praticiens à la convention, la Confédération des syndicats médicaux français (C.S.M.F.). qui regroupe quarante-trois mille huit cents membres et dont la représentativité nationale (45 % des libéraux) a été reconnue par le gouvernement

L'opposition de La C.S.M.F. qui, pour la troisième fois, appelle 🖛 médecins L fermer leurs 🛋 📖 (23 octobre 1979, 23 mai et 5 juin 1980) est profonde. Ecartée des négociations pour avoir recommandé 📠 dépassements 🖿 🛏 🗓 depuis 1980 en malalin du blocage in honoraires, manie in juillet dernier par le gouvernement, la C.S.M.F. dénonce d'abord mise l'écart des discussions. Elle aussi la signature d'am convention par me organisations

minoritaires : la Fédération 🗪 médecins 🖨 France 🗀

des libéraux) et F.O.

La C.S.M.F. condamne surtout les mécanismes de ce nouveau contrat quinquennal in the calsses d'assurance maladie corps médical. Enfermés dans un système plus contraignant d'autodiscipline et appelés à s'engager sur le respect d'objectifs liant les dépenses aux recettes des caisses (enveloppe globale), les médecins craignent que le freinage souhaité des frais de santé et par conséquent des honoraires ne les oblige è opter pour le nouveau secteur dit des tarifs libres — et détriment des assurés — et cela

des tarifs libres — détriment des assurés — et cela d'autant plus que leur pouvoir d'achat (mais ils ne sont par les seuls) a baissé depuis cinq ans.

Du del des caisses et de F.M.F., on déclare qu'en période de crise économique la solution adoptée est la moins mauvais. On affirme aussi qu'il s'agit d'un pari. Celui qui, sous réserve d'une maîtrise concertée des dépenses et sous

et de dépenses de chacun des trois régimes d'al mune maladie établies selon les maladie

(...) Les parties aignataires conviennent de définir dans un protocole d'accord les conditions dans prévisions assuré le des objectifs.

Article 22

nent de se rencontrer an noins deux fois par an an cours des premiar troisième trimestre d'une revalorisation hono-raires médicaux (...).

En cas d'écarts négatifs (entre les objectifs et la réalité), melleure utilisation du système de

soins, assortie d'une information accrue des assurés sociaux, solt

dens le nivesu des revalorisations successives des honoraires, ceux-ci étant pris globalement ou lettre-clé par lettre-clé, soit dans une combinaison des deux for-

Article 23

Commentaire des calsses

La procédure du droit à dépas-sement — maintenu pour au qui en bénéficient déjà — est aupprimée pour l'avenir ; le sec-teur des honoraires libres se subs-titue à lui.

Le souci des négociateurs a été de s'assurer le contrôle du secteur des bonoraires libres. Leur hypothèse de travail a été que ce secteur représenterait un pourcentage faible du nombre des rédeires conventents Canada.

centage faible du nombre des médecius conventionnés. Ce prurcentage pourrait ensuite s'accrofure paralitélement à l'augmentation de l'effectif total des médecius conventionnés qui vase produire inéluctablement pendant les cinq prochaines années Ainsi le nombre des médecius pratiquant les honoraires conventionnels resterait au moins égal à ce qu'il est actuellement.

N.D.L.R.: solt, selou le tableau démographique ci-joint. 68 250 conventionnés pour 98 850, c'est-à-dire 69 %_ et 31 % en

• LE SECTEUR

A TARIF LIBRE

des tarifs conventionnels

la 🚃 📥 🖪 concurrence devrait permettre d'éviter 👊 🜉 🛚 40 % de praticiens adoptent la liberté des honorair Pari perdu, déclare-t-on à la CSMF., mais and den les partis de gauche et au R.P.R. ainsi que dans les syndical - sauf F.O., - où l'on dénonce la volonté délibérée du min vernement et du patronat in faire payer davantage malades et de créer ainsi un nouveau système d'ass

Majoritaires, les opposants - tant médecins que sale affirment vouloir continuer l'action après 🖬 5 juin, mais 📗 luttent néanmoins le dos au mur contre la logique impla F.M.F., in convention pourrait être and prochainement par le gouvernement qui attend encore de mieux peser l'impac de la journée du 5 juin et l'attitude du conseil national de l'ordre des médecins.

JEAN-PIERRE DUMONT.

LES PROBLÈMES-CLÉS POSÉS PAR LA NOUVELLE CONVENTION

■ LA DEMOGRAPHIE

Commentaire des caisses Aménager le dispositif conven-tionnel en fonction de la démo-graphie médicale galopante:

C'est le problème le plus dif-ficile. Le nombre conventionnés a augmenté d'un tiers au cours des cinq dernières années Cette doit se prolonger pendant toute la lurée de la convention. Elle fait de la convention. Elle fait un risque considérable sur l'équilibre du système : des médecins trop nombreux empêcheraient chacun eux garner sa vis correctement, sauf lugger formidablement dépenses de l'assurance-maladie. Les calsses ont pour vocation de protéger les assurés sociaux contre le risque maladie et nond'offrir une garantie d'emploi à une profession qui a lu incapa-ble de maîtriser ses effectifs.

■ L'ENVELOPPE GLOBALE Commentaire des

Commentaire des lien est étable entre la gituation in de l'activation de réalimaladie, les conditions de réalisation des objectifs de dépense et
revalorisation
honoratres. Ce lien a to lours
existé dans les faits. Les deux
précèdentes conventions nationales y faisaient référence. Il est
affirmé à nouveau et la procèdure pour le faire est définie de
façon plus prècise.

Article III de la convention Les parties signataires en fixent chaque année, de façon concertée, des objectifs de dépenses portant, d'une part, sur les honoraires, et, d'autre part, sur les prescriptions, compatibles en les recettes disponibles de l'assurance-maladie Ces objectifs sont définis partir des prévisions de recettes

LES DÉPENSES D'ASSURANCE-MALADIE A LA CAISSE NATIONALE DES SALARIÉS **EN 1979**

20 378 millions de francs Prescriptions

UNE CONCURRENCE ACCRUE (Évolution du nombre des médecins)

	Total des médecins	Indice	Dont médecins d'exercice libéral	Indice
1980	41 651	100	36 706	100
1970	60 428	147	47 523	129
1980	197 196	261	78 250	213
1985 (prévisions)	142 500	347	98 860	269

LES REVENUS DES PRATICIENS : DES CHIFFRES CONTESTÉS

L'évolution des mem médicaux de 1971 1 1979

	. Selon la C.S.M.F.	Milder Seni Communi
Chiffres d'affaires	+ 100 %	+ 38.5 %
		T 30,3 74
Frais professionnels	+ 68,3	
Revenu net	+ 111 %	+ 27.4 + 34.5 (1)
Cout Ale	+ 100 10	+ 46,8 %
Pouvoir d'achat	— 20 ···	13,3 % h 8,4 % III

(1) Seion que les freis atteignent 50 % ou 30 m un chiffre d'affaire

Lez gains journaliers bruts des praticiens en MIII

1 145 F 1 44 F 1 510 P 1 800 F 4 200 F 750 F Neuro-chirurgien 900 F Anesthésiste
Gastroentérologue
1 033 F Chirurgien
Electroradiologue Anesthésiste Gastroentérologue

Pour un généraliste gagnant 900 F par jour à raison de 20 actes quotidiens durant 220 jours par an, le revenu brut est de 198 000 F, net de 99 000 — 128 700 F, selon les calculs des frais (pour 250 jours : 225 000 F, 148 250 F pet ou 112 500 F). Pour 25 actes par jour, le chiffre d'affaires est de 275 000 F à 337 000 F.

• Chiffres d'affaires et revenus nets

faires et du des cins, faires et du des cins, après déduction frais professionnels, a toujours donné lieu à contestation Deux sèries de statistiques ont été publiées.

distiques ont été publiées.

Selon le CREDOC, en passant de 54653 F par an en 1962 à 191109 F en 1977 (166374 F pour le généraliste, 223865 F pour le généraliste, le revenu avant impôt des médecins qui n'ont pas droit an dépassement des tarifs (1) a été 7,3 fois, ces dernières années, plus élevé que le revenu disponible moyen har habitant (26 052 F):

Il faut ajouter aux revenus le patrimoine accumulé durant oute une carrière. Or les professions libérales, dont font partie les médecins avec les avocats, les no-taires, les architectes, viennent en tête de la répartition des-4790 milliards de francs que constituaient en 1975 la fortune des Français. Leur patrimoine est

Selon le CERC (étude pu-bliée en 1976), le revenu net, après déduction des charges, serait passé de 157 000 F par an en 1974 à 200 000 F en 1976 pour les généralistes et de 189 000 F à 225 000 F pour les spécialistes. Si l'on déduit la rémunération du capital, le CERC estime que la rémunération du travail est égal à 191 100 F pour un omni-praticien travaillant 49,7 beures par semaine et à 203 000 F peur un dentiste (44 heures).

(1) Dans le car d'un droit à dépassement, les revenus sont respective-ment de 174 693 france et de 255 206

LES MODALITÉS DE REMBOURSEMENT DES ASSURÉS

		AUJOURD'HL	JI 🐪		, i	MIONCTL
	 i	Tarif .	Taux de remonteur	Rembour-	Taux effectif (
Médecine	65 372	conventionnel 40 ff tarif C.S.M.F.	75 % du tarif	30 F	75 %	y stale
<u>, </u>		45 F		39 3	66,66 %	
		42 F		30 T	71.42 %	100
dont médecins syant IIII au dépassement (D.P.)	# 831 (14L38 ***)	tarif dépassé par exemple 50 F	du tarif conventionnal	30 F	€0 %	
Médecins hors convention	1 773 (2,50 %)	tarif libre par exemple	du tarif d'autorité 4 F	3 7	6,05 %	**
	A PARTI	R DU 1« JUI	LLET 1980			
Médecins respectant le tarif conventionnel	87 %	conventionnel 46 P	75 % dis tarif contentionnel	34,5 P		
dont medecins conventionnés conservant l'acquis D.P	9 831 (14.38 %)	tarif dépassé par exemple	Tiret ab	34,5 F	61,00 %	-

LA JOURNÉE D'ACTION DU 5 JUIN

terif ifbre

tarif libre

75 % du conventionsel

du tarif

Lorsqu'il en exprime le choix dans le cadre de la procédure (Suite de la première définie à l'article 42 de la pré-sente convention, le médecin peut un milion et demi d'exemplaires un tract întitulé = Le vérité sur 🗏 Sécu-En cas de dépassement de tarifa, le médecin fixe ses honoraires avec tact et mesure et indique tion - set forcement un compromis cina, mais elle préserve néanmoins pour l'essentiei I la foie le seveni de l'Institution et les intérêts des

Médecins conventionnés a tarif

Large mécontentement. Large em n million et demi d'exemplaires un les journées des 1 = 23 mobiliser l'opinion révélent ils contre la politique gouvernementale en imme de imme F.O., Fédération des France, aum com, 🖿 🖿 France, d'un côté, 🛤

Pasturence meladio 📹 📺 📗 🚾 francali cipe sur 🗎 concertation, néglige d majoritaires, ainsi que le pouvoir de

72400F* La 16 CV (non complettle it de la gamme CHRYSLER Gerrage BOSQUET s.g. CHRYSLER **Autres variantes** COUPE-BREAK 83, av. Bosquet, Paris-7° - 551.49.22

(Publicité)

BIENVENUE A L'UNIVERSITÉ

Dans votre vie, vous avez dû travailler jeune, et vous n'avez pas pu mener d'études. Dans votre entreprise, vous voulez gravir les échelons, mais aujourd'hui vous êtes bloqués. Dans votre branche professionnelle, vous vous sentez au niveau, mais vous n'avez pas le diplôme.

La formation continue 🖾 faite pour vous. En s'appuyant sur votre expérience professionnelle, elle vous donne accès au Diplôme Universitaire de Technologie, le DUT, un diplôme universitaire reconnu sur le marché du travail.

L'IUT de Villetaneuse, Université de Paris-Nord, prépare à trois DUT: informatique, gestion du personnel, carrières juridiques et judiciaires.

Pour ces diplômes, deux formules sont possibles: une formation à temps complet en un an, ou une formation à temps partiel sur plusieurs années (tout 🞹 continuant 🐧 travailler). Pour le financement, si vous êtes salarié en activité, les frais de formation peuvent être pris en charge par votre entreprise et certaines exonérations

d'emploi. Inscription et renseignements Session de novembre 1980 Veuillez nous écrire Centre de Formation Continue IUT de Villetaneuse avenue J-B Clément 93430 Villetaneuse Téléphone 821 61 70 poste 48 40

sont prévues pour les demandeurs

CHILL

dun

Nul ne songe I remetire en, cause le rôle jondamental de nos compagnies », déclare-t-il. Et puis les gains importants de ces années

Le président de Mobil est favorable à l'indexation des prix du pétrole

e Hormis les terroristes, toute personne sensée aspire au maintien de l'ordre », affirme sans sourire M. Rawieh Warner junior, P.-D. G. de Mobil Oil, de passage à Paris le 3 juin. C'est ce gout de l'ardre qui l'amène à dire ; « L'OPEP devrait annoncer ses changements de prix et son niveau de production pour que les compagnies et les consommateurs puissent faire face à la situation. » Une manière de supporter l'indexation des prix du pétrole des par les pays exportateurs. M. Warner déplure danc le règime chaotique en vigueur depuis quelques années : hausses brutales des prix, démanièlement des circuits traditionnels renforçant progressivement la part du brut écoulée par les sociétés nationales des pays producteurs, au détriment des compagnies petrolières, ventes directes au tiers-mande. Pourtant, le président est opti-

ANCE-MALA

deprese destrait pormeture des deprese la liberto des home des la C.S.M.F. mais de destrat que dans les de destrat la volonte délibète de faire pa y er desa

by Godacan shapping the

tant medicins que se section après le 5 ion se contre la lord l'action de l'ac

Taction apre- le 5 juis e sin mur contre la logique de Signée par les calon encors de mieux per le calon encors de mieux per la calo

T DES ASSURES

Reministra Semient

34,5 F

in Lates & t

num es ment a medecate dutt fre 10 775.00.45

JEAN-PIERRE DE

CONJONCTURE

M. MONORY ANNONCE DES MESURES EN FAVEUR DU BATIMENT

Des mesures en faveur du bitiinent seront prises par les pouvoirs publics pour l'été, a déciaré
mardi 3 juln M. René Monory,
ministre de l'économie, sur les
antennes de France-Inter. Ces
mesures, 2-t-11 indiqué, permettrout d'éviter une récession trop
forte en France mais aussi de
mettre en chantier un nombre
de logements semblable à ceiui
de l'an dernier, il s'agira vraisemblablement d'un allégement
des restrictions de médit en faveur des candidats à l'accession
à la propriété. Rappelons que
l'on a, en 1979, mis en chantier
429 000 logements et que l'ambition avancée de M. Marcel Cavaillé, secrétaire d'Etat au logement, était le lancement en
Prance en 1980, de 400 000 à
420 000 logements (déciaration à
la commission de la production
et des échanges de l'Assemblée
nationale, le 18 avril).

L'annance faite par M. Acces

retionale, le 16 avril).

L'annonce faite par M.
répond à l'inquiétude des professionnels, qu'ils soient promoteursconstructeurs ou de congrès de ceivre de second ceuvre.

premis du congrès de la rédration nationale des promoteurs-constructeurs l'e Monde

in in la promoteur de moité de de qui hénéralisent d'une side à la pierre — prêts locatifs sidés (P.I.A.) — prêts soin la propriété (P.A.P.) — ainsi qu'un allégement de moité de l'encadrement des prêts ainsi qu'un ailègement de moitié le l'encadrement de prêts conventionnés (P.C.). Les accords par la voix de M. Jacques Danon, président de la Fédération nationale du bâtiment (F.N.B.) rappelaient à Limoges, saned, 31 mai, que l'outil de travail s'est profondément dégradé: « à nouveux, l'avenir s'est obscuroi (...) Nous étoutions de location des tructeur. Pour que le liberté que Pon jasse bénéficier des aides accordées aux petites entreprises, et plus de fusitie pour que les charges de toute nature ne nous accobient pas. »

Quant aux organismes d'H.L.M.— qui ent consommé les trois quarts des vingt mille logements supplémentaires du plan-de soutien d'août 1979 : dix mille prêts locatifs aidés et cinq mille prêts à l'accession à propriété— ils sont rout aux prêts à accueillir des mesures qui, en 1980, pourraient engendrer le genre de résultats.

LES PRIX DE PLUSIEURS FRUITS ET LÉGUMES VONT ÉTRE LIBÉRÉS

Les prix de sept fruits et légumes vont être libérés. Cette décision doit être sommise à l'approbation d'un prochain comité national des prix La plupart des prix des fruits et des légumes sont actuellement affectés d'un coefficient multiplicateur de 1,5 ce qui vent dire qu'un produit acheté 100 F par un détaillant ne peut pas être revendu plus de 150 F. Ce mécanisme, estima le ministre de l'économie, est inflationniste, car les détaillants s'ont tentés de vendre de préférence les produits chers sur lesquels leur marge est plus élevée. C'est pourquel le coefficient multiplicateur va être supprimé sur a sept ou huit produits », a indiqué M. Monory mardi 3 juin sur R.T.L. Cette décision revient à libérer purement et simplement ces prix

AFOGEC « LE NOUVEAU PLAN COMPTABLE:>

Séminaires 17-18 juin 24-25 juin

Un ministère accusé de fraudes - Le couvernament De notre correspondant

le déficit de sociale at le manque par **syndicats** .C.G.T. et C.F.D.T., le con des enquéteurs vacataires, recrutés

Fagriculture avec l'accusation

« Pris en liagrant délit de l'aude ».

compagnies », ceclare-1-11. Et puis les gains importants de ces années de crise permettent d'accroirre les investissements. Mobil a ainsi dégagé en 1979 un benéfice ce 2 milliards de dollars et a investi 3.6 milliards de dollars et a investi 3.6 milliards de dollars dans la recherche de nouveaux gisements d'hydrocarbures, pour motité sur le sol américain. Même si Tespoir du groupe continue d'être l'Arable Saoudite (« certains disent que c'ast un risque»), où M. Warner espèce dementer encore vingicin me trante ans.

S'il aime l'ordre, le P.-D.G. Mobil n'apprécie guère les impôts. E critique les nouveaux régimes fiscaux du Royaume-Uni et de la Norvège et rappelle quête, qui l'un ettem fa auprès des regimes fiscaux du Royaume-Uni et de la Norvège et rappelle comme une menace, le précédent de l'Indonésie qui avait vu l'exploration diminuer en même temps qu'augmentaient ses tàxes. Et c'est sans doute la taxation des « Windfall profits » qui embauchéa, statut, le diligence dépar-de l'agriculture. Le plus a - pris amène Mobil comme ses consceus à désapprouver le plan Carter sur l'énergie qui aboutira, certes, à des économies substantielles à long terme mals n'est pas assez incitatif à la production. — V. L. tains départements, comme le de la gendermerie en par-

ticulier. Les agents sont payés au questionnaire... 📰 🛮 un 📟 en departer l'autre : Morbihan 🔳 🚻 Côtes-du-Nord; 🎔 links 📟 Vendée ; 🐗 1988 en Loire-Atlantique et 📰 Maineat-Loire, La rismainain 🔄 🚍 🚞 remplis, 🛍 🖼 8 500 Mals, font apparaitre a dépla dépla syndicats qu'en la dépassent ma THE NAME OF THE PARTY OF THE PA surés | du SMIC, donnent toujours de de

vingt have do incred

duquel Sécurité
n'accorde procomplète,
is indemni-

Charles /8 The land mile

Le sui est avantageux Pour ministère. Colleations of employeur sont 📷 Mals c'est un person à gagner membrakk par is black sociale puisque les mana sentant que 📲 🍖 de 🜬 rémunération. Pression dicale, a déclaré la se résouà assurer sociale à ses trouvé un fort économique elle. Le directeurs travail la participation teurs du recensement général l'agriculture la qualité en de-mandeure d'emploi en signalipériodes manufação En conséquence, poursuivait le circulaire, in Alexand n'au-

rum pum à interromore le verallocations, les leur déclarent diticiper aux opérations de 📟 done sur la calasa interprofessio transfert

Les avadicate ont denoncé la - fraude fiscale » per l'administration lorsqu'elle dissimule -damped the bear do Mépires intérimaires », a collectif Ma / Ouest.

toujours recrutés pour ce d'enquête ne jamais de la formule. permettali d'échapper l'impôt. Les chômeurs dittéremment. rian I pardre.

JEAN-CLAUDE MURGALE



Donald Ham, Vice-président, Directeur de marketing, ITT europe Inc.

Videotex transmet des images!...des photographies et pas seulement des graphiques...cest nouveau.

C'est en effet la dernière innovation de videotex, Donald, ce qui nous rapproche du journal électronique de demain transmis par téléphone. Pensez-vous qu'il y ait un marché pour cela?

J'entrevois quelques bonnes applications. Je viens d'apprendre par exemple que les PTT Britanniques envisagent de commercialiser ces transmissions d'images avec Prestel.

Comment l'avez-vous appris?

En lisant le Financial Times Europe's **Business Newspaper**

Animés par un export-comptable, commissaire aux comptes commissaire aux comptes compte Le Financial Times est imprimé en facsimilé à Francfort depuis janvier 1979. Cette édition

	l'abonneme	ar.
Nom	7.1 1	
Fonction	· · .	
Société		
Adresse		1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
TEI .		Telex

Financial Times (Europe) Ltd., 36 rue du Sentier-75002 Paris. Nouvelle adresse à partir du 23 06 80. Centre d'Affaires Le Louvre, 168 rue de Rivoli-75044 Paris Cedex 01.

the 1980 tion Continue

drux formules &

la agention à temps aux ou une formation

plusieurs années (F L'agrailler).

si vous che les frais de la million

en change par tell

e les demandeurs

poste 48:10

Mélange in secteurs en plein et la branches

menacées par la mon-diale, l'industrie italienne est

caractéristique de Fille

de l'économie transalpine. Derrière une apparente pros-

périté, elle comporte des lacunes structurelles graves (- le Monde - des 3 et 4 juin). L'agriculture connaît-elle les nes difficultés ?

Cent cinquante mille paysans ont défilé dans Rome et envahi la place San-Glovanni le 16 avril, à l'appel de la Conf. Coltivatori

lation active totale. Sur un territoire de 30 millions

L'économie italienne entre le « miracle » et le masque

III. — Agriculture : des essais à transformer

par JACOUES GRALL

Sept hectares sur dix sont situés en région de la mon-tagne. C'est le premier handicap

Sur un territoire de 30 millions d'hectares, la surface agricole utile ne s'élève pourtant qu'à 16,5 millions d'hectares. L'Italis doit nourrir qu'elque 60 millions d'habitants. Les 2 millions d'exploitations qui se partagent très inégalement le aoi (surface moyenne 8,5 hectares) y parviennent mal, fournissant des productions végétales (pour 57 % de la valeur de la production totale) et des produits animaux (pour 43 %). Voilà pour la photographie. Elle mérite quelques agrandissements. Un déficit important

comprend dès lors que le déficit de la balance agro-alimentaire soit considérable : il a atteint en 1979 4618 milliards de lim (23 de francs).

Or, cette balance était à peu près équilibrée en 1956-1957. En vingt-quatre années, les exportations ont été multipliées par quatorse (en valeur), et les importations par vingt-cing.

Toutefols, on assiste à un dé-veloppement récent plus rapide des secondes que des premières : antre 1860 at 1080 mand les imentre 1959 et 1969, quand les im-portations étaient multipliées par 3.5, les exportations l'étaient par 1.8. Pour la décennie suivante, les 1.9. Pour la décennie suivante, les coefficients multiplicateurs étaient respectivement de 6.3 et de 7. Pour la dernière année, 1979, les importations agro-alimentaires ont progressé seulement — si l'on peut dire — de 21 % (9 044 milliards de lires, on milliards de francs), et les expertations de plus de 40 % — on 22,5 milliards de francs). Trois postes principaux dans ces expertations, qui sont les trois

tagne. C'est le premier handicap naturel important de l'agriculture italienne. À ce déséquilibre verti-cal, qui entraîne des disparités considérables dans une même région, s'ajoute le déséquilibre Nord-Sud. Rupture sociale, cultu-relle aussi, qui n'est pas sans influence sur le mode de produc-tion agricole, comme en témoigne, par exemple, la faiblesse du mou-vement coopératif dans le Messo-giorno.

à l'appel de la Coni. Coltivalori
Diretti. Impressionnant et paradoral : la principale organisation
syndicale dea agrieniteurs italiens,
hase rurale de la démocratie
chrétieure, lance un avertissement, apparemment sans précèdent, au gouvernement dont elle
est le soutien. Il se passe quelque
chose dans l'agriculture italienne.
Mais quoi?

La production et les investissements stagnent.

Escompti du Marché commun
minces. importations allmentaires s'accroissent. Et pourtant l'Table est un grand pays
agricole, le troisième d'Europe par
la valeur de sa production, le
premier par le nombre d'actifs :
3 millions, soit 146 % de la population active totale.

points forts du commerce agricole italien : les fruits et légumes, pour plus de 33 % (et
près de 50 % avec les produits
transformés) : les vins et boissons, pour près de 20 % ; les
dérivés des céréales (pâtés), pour
un peu plus de 10 %. À l'importation arrive en tête le poste
viande fratche et animaux vivants (près du tiers), suivi des
céréales, puis des produits laitiers.

En Cautres termes l'Italie pos-

En d'autres termes, l'Italie possade quelques spécificités remarquables, mais l'impasse réalisée sur les productions céréalières et les difficultés du décollage pour productions animales chargent toujours plus

Les paysans italiens ont-ils les moyens de relever le défi ? Sauf moyens de relever le dei ? Satir à promouvoir un changement important, dont le virage peut s'amorcer, la réponse ne peut être que négative. Au cours des dix dernières années, le volume de production agricole à crû de 19,2 %, soit 1,8 % par an. Mais ce gain a été « mangé » par

les consommations intermé-diaires (1). Tant et si hien que le valeur ajoutée n'a progresse que de 0,75 E par an, et il moins encore si l'on fait le compte sur l'ensemble de la branche agricul-ture-sylviculture et pêche.

par an. L'insuffisance de l'aide tech-

nique est partout mustle : dans une « grosse » exploitation de 70 hectares, par ailleurs flo-

de 70 hectares, par ailleurs florissante, des pommiers sont en
train de crever lentement. La
variété importée d'Amérique
n'était pas adaptée au climat.
Personne pour faire des essais,
sinon des entrepreneurs entreprenants — qui s'échangent entre
eux des recettes — ayant les
moyens de supporter les échecs.

Les technicleus — de gratte papier, pas de supporter les échecs.

de s gratte - papier, pas de se conseillers agracoles. Ils existaient
apant-querre, c'est grâce à eux

conseillers agricoles. Ils existaleus que jut gaguée, sous le jaccisme, la bataille du grain. »

Troisième visage du sous-développement, l'inefficacité syndicale. Le paysan italien et sa coopérative quand il en fait partie ne neuvent être que rouses serts ou peuvent être que rouses serts ou

irrigation, agrumiculture, com-mercialisation) out permis d'éta-

blir de nouveaux rapports avec les régions : celles-ci restent les « décideurs », mais la Caisse est

demeurée l'outil technique pour le développement intègré, inter-régional. Le projet « spécifique »

Misere. misère »

Quelque part dans les collines, au sud de Battipaglia, gros bourg rural de la Campanie, une exploi-tation de trois hectares, quatre peut-être, avec la montagne ou ne sait jamais. Du bié, des clives, ne sait jamais. Du hié, des olives, quatre à cinq vaches, deux cochons, quelques chèvres et des poules. «Misère, misère», rèpète l'homme, dont la stature et le regard ne signifient aucunement l'abattement. Le père avait douze hectares. Ils furent divisés par quatre. Entre frères, on ne travaille pas en commun. Des gens, certes, il en passe, pour faire des « promesses politiques », mais pas un seul technicien agricole.

De pen plus haut dans la e promeses politiques a, mais pas un seul technicien agricole.

Un peu pius haut daus la montagne, huit cents mètres tout au plus, les maisons sont abandonnées; il n'y a pas d'eau. On a là, sous les yeux un raccourci, quelques-unes des causes du sous-développement: pas de loi ni tuttim foncière pour limiter le morcellement. Terres ingrates, communales ou privées, out été abandonnées par les enfants des petits paysans. Trois millions d'hectares que par deux lois, celle sur la jeunease et celle sur les terres abandonnées, on tente de remettre en valeur. Mais le mouvement est lent.

Les migrants du Sud, vers le Rord ou l'étranger, ont tendance, le chômage aldant, à revenir et à construire pays retrouvé.

Le cousin, plagiste sur la côte, possède belle maison, avec gason, dans ses collines sens eau. Le marché de la terre est quasi nul (80 % des exploitants sont en faire valoir direct) et les prix très élevés: 125 000 F l'hectare de verger, et même 300 000 F pour les fertiles marafchages au pied du Vésuve, où l'on obtient, il est vrai, jusqu'à sept récoltes par an.

L'insuffisance de l'aide tech-

Comment dès lors acquérir les resources moderniser, du moins accroître la production? Les interventions publiques massives ou le crèdit peuvent-ils effacer cette impression de stagnation?

le plus récent correspond d'all
le plus récent correspond d'all
le plus récent correspond d'all
le pour augmenter le niveau économique et social des « zonés internes » du Midi, insqu'alors abandonnées au profit du développement des rivages industriels qui, selon une mythologie économique, devait induire celui de l'arrière-pays. Mais le débat politique n'est pes non plus absent, et le socialiste Avoglio préfèrerait que les régions se dotent en propre d'un outil de développement... interrégional.

Paradoxalement, une trop protection de des compétitivités des
exploitations. salariés, ceur la la propre d'un constitue des sociales diverses qui lui sont liées s'ils
ont travaille plus de 51 jours (et
moins de 151 jours) dans l'année. L'employeur, lui, paie des cotisations proportionnelles au nomhre de jours travaillés. Ce système entraîne des combines,
telles, par exemple, que le partage d'une prime de naissance
en échange d'un certificat de
complaisance. Nombre de femmes
sout enceintes après la saison des
tomates, qui dure trols mois, la
prime de periode de chômage. Il devient difficile de trouver
des travailleurs temporaires l'été,
quand la salson touristique bat
son plein, alors que la liste officlelle des « disoccupati » est fort
longue.

Qui dit cela ? M. Chidichimo, le
directeur de la Confazziooltura. Le

clelle des « disoccupati » est fort longue.

Qui dit cela ? M. Chidichimo, le directeur de la Confagricoltura, le syndicat des « gros » qui ajoute : « Il faut modifier les loés qui permetient la collusion entre smployeurs et salariés. Je ne suis pas favorable à l'économie « submergée », « laquellé lez maines conduisent, mais il faut aller doucement et abord éliminer les couses, sinon on risque d'assaysi.

Trèfle à sept feuilles Cette programmation, ce sursaut, ce peut être ce fameux
« quadrifolito », ou trêfie à quatre feuilles, qui, avec une logique
la nous échappe, compriorités: brigation.
In la demande, amélioration de la la le qu'un secteur particule de vastes le qu'un secteur particule financement de mesures non
comprises dans le plan national.

La demande agricoler n'est
le financement de mesures non
comprises dans le plan national.

La demande agricoler n'est
le financement de mesures non
comprises dans le plan national.

La demande agricoler n'est
le financement de mesures non
comprises dans le plan national.

La demande agricoler n'est
le financement de mesures non
comprises dans le plan national.

La demande agricoler n'est
le financement de mesures non
comprises dans le plan national.

La demande agricoler n'est
le financement de mesures non
comprises dans le plan national.

La demande agricoler n'est
le financement de mesures non
comprises dans le plan national.

La demande agricoler n'est
le financement de mesures non
comprises dans le plan national.

La demande agricoler n'est
le financement de mesures non
comprises dans le plan national.

semble de l'économie du pays.

Il n'y va d'ailleurs pas de main morte, l'homme qui monte et qui l'économie qui monte et qui l'économie. Le réquint qu'il dresse (sur les prix agricoles, la politique agricole commune, l'absence de protection contre l'expropriation, l'insuffisance des crédits, des pensions, des lois sur le fermage, la sous-administration)

cesseur de Bonomi ne veut plus apporter à la démocratie chrétienne ses voix agricoles sans contrepartie. Il a décidé de poser au pays « la questim agricole ». Il revendique « l'autonomie syndicale » et à la ligne « bonomiste » d'opposition « monde ouvrier — cet « ennemi » qui provoque l'inflation et le désordre — il oppose un appel à toutes les forces sociales. Virage donc et sursaut qu'enregistre avec satisfaction le socialiste Avoglio, même s'il l'alian que le nouveau langage des coltivatori Diretti ne peut faire oublier leurs responsabilités passées et les conséquences actuelles.

Autre indice de sursant, le développement de la dont le branche agricoler n'est l'alle qu'un secteur particude vastes coopératifs, ici encore color és de rouge, de bien on de vert.

Troisième élément d'innovation, l'activité législatimintense, i in mesure des manques porte sur quatre volets essentiellement:

● Un projet de réforme du Crédit agricole (qui n'existe pas en tant que te!), mais qui contraindrait les banques à diriger vers l'agriculture un volume de crédit identique à la part de l'agriculture dans le P.N.B., soit 9 à 10 % au lieu de 4 à 5 % actuellement.

• Un projet de réforme de la Federconsorzi, masto-

donte de la distribution des mo-duits nécessaires à l'agriculture (exclusivité des tracteurs Raus-hérité du fascisme, quoique ne avant, contrôlé par les Coltivator Diretti et la Confagricoltura, ener économie-là,

assacció l'autre. »

Santo Ricci ne représent pas serétaire général de Pedercoltivatori, quatrième syndicat d'agriculteurs, membre celui-là la centrale ouvrière CLSL, il pourtant le même langage. Il ajoute que, l'interestes des agriculteurs ura in déficit en 1981 de 5 millards de lires. Selon lui, le consentement est assez large pour modifier le système, mais il ajoute : «Aucun parti « veut en prendre la responsa fité. » M. Chidichimo ne cache pas que, sous l'impulsion de la D.C., le clientélisme est devenu un droit. « Il n'est pas question d'arcenir dessus mais, encore une fois, d'en corriger les causes. »

Les organisations agricoles itaqui fait de l'ombre aux mous-ments coopératifs plutôt entre-prenants et opposés à la démo. prenants et opposés à la démo-cratie chrétienne. Une a démo-cratisation » et une transparence des comptes de cette Federcon-sorn est souhaitée, en même temps d'un accroissement des moyens de l'AIMA (Organisation publique d'intervention sur les marchés), qui a en tendance li confier sa mission à la Feder-consorri, i a u t e d'équipements nécessaires.

nécessaires.

Le statut du métayage, qui concerne une centaine de milliers de contrats est en cours de modification, dans l'attente, peut-être, d'une réforme plus profonde de la loi sur les locations dont la séverité actuelle contribue à l'immobilisme du marché foncier (phénomène que l'on retrouve pour le logement). fois, d'en corriger les causes, s

Les organisations agricoles italiennes ont boutes soit de a programme n. Ainsi, le directeur
général de la Confagricoltura
demande-t-il qu'un choix soit
réellement opéré entre le spécialisation « méditernnéenne », avec
une protection des marchés et des
su causes « à la californienne »,
et les céréales irriguées. Pour
M. Avoglio, la loi de 1977 dite
« quadrifollio »
fenilles) n'est qu'un début de
programme le les concernes seu
M. Lobianco, « vice-président des
Coltivatori Diretti, cette programmation ne doll pas concerner seul'agriculture, ser l'ensemble de l'économie du pays.

Il n'y va d'ailleurs pas de main On projet de loi sur la rescientifique, afin de
maintenir une coordination nationale entre les différents travaux en cours, pour une mellcranaration

vaux en cours, pour une meilpréparation.

Il ne faut le validate de ces signes. Chaque familie politique admet la nécessité de l'écrientations non velles Mais la compétition partirisquent d'en attènuer portée et d'en retarder l'entrée en vigueur. Comme le dit encore de façon abrupte.

M. Chidichimo : «Nous n'attendons rien du gouvernement, m' de la classe politique. C'est pestêtre ce qui, finalement, explique la capacité de survivance de l'économis italienne. »

L'Italie. Etat sudiste de l'Esa sudiste temps partiel perdus dans la montagne.

montagne.

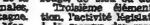
Cet espoir d'effacer l'image d'une Europe à deux vitesses, grâce précisément à l'élargissement de la C.E.E., est un énorme pari. Il repose, en fait, sur la capacité de l'Italie de transformer le sursuit qu'on a cru déceler en politique agricole.

Prochain article:

UNE CRISE DE CHOISSANGE

(i) Sur la base 180 en 1973, l'indice des consommations internations passe à 211 en 1977 et à 26 en 1978, celui cu travail salarié 3 289 puis 411 et celui de la production vendable à 193 et 236.

(2) La part des exportations agro-alimentaires vers la C.E.E. s'élève à 56.5 %. Celle des importations à 58.4 %. Mais, en valeur, l'Italia exporte ches ses partenaires la motifié de ce que cenx-ci lui vendent.



la demande, amélioration de la viticulture, cultures méridionales, sones de collines et de montagne.

La de la de 1977 prévoit d'investir 6 970 milliards de lires (34,8 milliards de france) sur dix ans. Trois ans après, sa mise en application est encore balbutiante, mais le cadre existe, élaboré entre l'Etat, les organisations agricoles et les régions, procédure nouvelle et originale dont la complexité inusitée explique aussi le retard pris. En outre, le pour les régions des crédits de 1 500 milliards de lires pour cinq ans, pour

Investissez dans la beauté.

"Nous arout toujours aimé les pierres précieuses de couleur, les étudier, les comparer, les "appairer" et les collectionner... Nous nummer heureux que la maison Van Cleef & Arpels soit considérée, depuis longtemps, comme le premier spécialiste mondial dans 🚥 domaine où les vrais connaisseurs sont rares.

Nous munion irrésistiblement attirés par les pierres de couleur de wan première qualité, et les recherchons pour satisfaire les désirs de nu clients; m mu faisant confiance depuis um d'années, ils un réalisé un merveilleux investissement. Én effet:

Les rubis, les saphirs, les émeraudes, de qualité exceptionnelle, m font de plus en plus rares, leur valeur n'a cessé d'augmenter et augmentera dans l'avenir.

Cet accroissement de valeur provient seulement de leur rareté, mais aussi de leur incomparable beauté.

Nous achetons nos pierres dans les meilleures conditions: nos experts voyagent dans le monde entier pour rèchercher 📓 plus beaux spécimens.

Dans le domaine des pierres précieuses de couleur, où il n'existe pas de certificats, l'expérience, le prestige et la réputation de Van Cleef & Arpels ont toujours mieux valu qu'une garantie

Van Cleef & Arpels Joailliers

22 Place l'endôme Paris 61 Bd de la Grusette Cannes

Un sourire raccourcit les distances

Air France et Austrian Airlines vous man un choix in 16 vols par semaine entre Paris Vienne. Choisissez départ.

le matin, en milieu ou en fin de journée. Vous pourrez, dans les du nouveau tarif "visite": F
l'aller retour Paris-Vienne

en classe économique. Et war redécouvrirez Vienne!

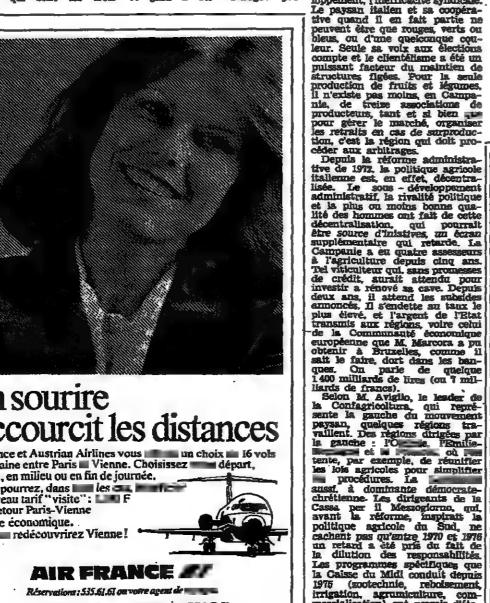


Réservations: \$35.61.61 ou votre agent de

AUSTRIAN AIRLINES 🦫

Lignes Limes d'Autriche

ais - Réservations : 266.34.66 ou votre agent de voyages ents touristiques Autrichieu du Tourisme: 742.78.57





AFFAIRE

of innevation sont pour to potro

moleur de l'expansion

m alt eric trenaire b self total post in the term production Printer W. myrigen , Purific

terita ion **prepias** The object to a space of Continues that had be

EN, ICE

HONNAIES

CHANGES

1

源度,6

END

design recognition of the state of the state

Le statut du métant concerne une centaine le lière de contraté en en modification. d'ans le mont-être, d'une rétons modification, dans he apparent ette, d'une réton y stocket dont la culture le contribue à mandale la contribue à mandale la contribue à mandale la contribue de la contribue d Un projet de la mi descrite scientifique de maintenir une coordinan-tionale entre les différen-tionale entre les différen-fique en cours, pour une préparation.

the last louteles of the constitution.

The last louteles of the constitutions sure in the constitution admer in heavy and the constitution of the constitution of the constitution of the constitution.

rechain article : SYNDICATS:

in collections Arpels soil .

rodeur. od il

Recherche et innovation sont pour le patronat le nouveau moteur de l'expansion

Les cinquièmes assises des entreprises, organisées par le Conseil national du patronat français se dérouleront les 23 et 24 octobre à Strasbourg, sur le thème : « L'innovation, survie de l'économie ». Présentant ces assises le 3 juin, M. Ceyrac a expliqué que le C.N.P.F. souhaitait ainsi parvenir à a une vértiable mobi. venir à - une véritable mobilisation des entreprises » afin de développer l'innovation, ce sion économique au cours des prochaînes années ».

L'innovation est à la mode. Après M. Girand, qui en fait l'un de ses thèmes favoris, le C.N.P.P. à son tour, lance une grande campagne pour sensibiliser les chefs d'entreprise et le pays à ce nouvel impératif qui conditionnera le développement de la France et sa place dans le concert des pays industrialisés d'ici à la fin du siècle.

du siècle.

Si au ministère de l'industrie quelques ambiguités subsistent quant à la définition de l'innovation, M. Ceyrac a été plus ciair. On ne saurait séparer l'innovation, M. Ceyrac a été plus ciair. On ne saurait séparer l'innovation des produits des fabrications, de l'organisation du travail » — de la recherche « Toutes les grandes technologies, a rappelé M. Ceyrac, supposent un affort de recherche collectif important. » Or ce que quelques rares observateurs pressentaient depuis des années, malgré les démentis officiels de l'époque, est aujourd'hui une triste réalité. Alors que des pays comme le Japon, les États-Unis ou l'Allamagne fédérale ont déjà pris le virage des nouvelles technologies et accroissent leurs efforts, la France s'est mise en retard.

e Notre vays se trouve dans une situation peu antisfaisantes, a indiqué M. Ceyrac, qui a rappelé quelques chiffres. En 1978, on a déposé onne mille brevets en France, trente mille en R.F.A. et cent trente-six mille au Japon.

Les Etats-Unis consacrent 23 % (186 milliards de francs) de leur P.I.B. à la recherche, l'Allemagne fédérale 2.2 % (50 milliards), la Japon 2 % (55 milliards) et la France 1.6 % seulement (33 milliards). Autrefois, « on faisait misur », constate M. Ceyrac, pour qui e u y a eu, ces dernères années, une démobilisation de la recherche française ».

Sur les causes de cette régres-

Sur les causes de cette régression, la religion du C.N.P.E. he, semble pas encore tout à fait établie, sinon pour constater, que les entreprises, saignées à blanc, par la crise de 1974 « out été malheureusement contraintes

The analyse plus poussée aurait pu amener le CNPF. à évoquer d'autres raisons. Remise en cause de la politique des grands programmes, démantèlements et réorganisats para-publics (IRIA, CNE.T., etc.), désir de rentabiliser à outrance la recherche universitaire et publique, a fascination » pour les fechnologies d'outre-Atlantique. A cala s'est ajoutée l'attitude de certaines entreprises pour qui l'importation et la commercialisation de produits étrangers sont apparues plus rémunératrices que le développement de matériels originant.

MONNAIES

ET CHANGES

VIF RECUL . DE LA LIVRE STERLING

remontée de l'or

premier ministre britannque, autorétre félicité du c rembousement a
de 1,5 militard de livres en deux aux,
a déclaré que le rabais bersit
amployé à réduire les dépenses
publiques, a es qui facilitara la
réduction des taux g'interit i
lactuellement firès à 17 % et 18 %,
les plus élevés du monde occidental).
Il n'en a fallu pas plus pour provequer une chute de 4 % de la livre
sterling, un peu atténuée, dans la
soirée du mardí 3 mai, par un
démenti officiel : aucune réduction
de taux ne sera effectuée avant que
no soit jugulée l'augmentation trop
rapide des crédits hancaires et de la
maste monétaire. Mais la livre
sterling n'en est pas moins tombée
de 2,3336 dollars à 2,3175 dollars
après 2,25 dollars, revenant, à Paris,
de 9,70 F à 9,56 F après 9,51 F.

Le dollar a glissé à nouveau aux

alentours de 1,77 DM et de 4,1250 K, tandis que le sours de Pouse for, qui avait Riéchi mardi à 552 dollars après une pointe hundi à 553 dollars,

Les cinquièmes assises des sons recherche-industrie. Sans

en matière de recherche.

Comment remonter la pente?

« Cô sont les milieux scientifiques et universitaires qui sont dépositaires de tous les progrès potentiels de la recherche scientifique » a recomm M. Ceyrac qui souhaite que l'om « réinsère la recherche jondamentale dans nos préoccupations quotidiennes», que l'on « définitse de nouvelles relations entre les entreprises, les centres de recherche prinés, les universités, l'Elat ». Pour le moment, on n'en est encare qu'à la prise de conscience du phénomène. Resie à savoir si elle déboucheta sur une relance réelle de la recherche et de l'innovation.

Les chefs d'entreprise français sauront-ils — enfin — prendre toutes leurs responsabilités en cette matière?

JEAN-MICHEL QUATREPOINT.

Les pays de l'O.C.D.E. adoptent une nouvelle résolution contre le protectionnisme

Les ministres des affaires étrangères des Etats membres de l'O.C.D.E., sonlignant l'im-portance d'une coopération accrue avec les pays en développement, ont, co 3 juin, à Paris, approuvé une déclara-tion commerciale condamnant le protectionnisme. Mettant l'accent sur la nécessité d'un système multilatéral ouvert, ils out réaffirmé leur souci de tenir compte des besoins des pays du tiers-monde, en particulier des plus panvres

Le déclaration, qui n'est pas contraignante rempiace l'engagement de 1974 (le Monde du 4 prin) dont elle élargit la portée. Les pays de l'O.C.D.E. s'engagent notamment à maintenir et améliorer le système commercial multilatéral ouvert, à appliquer les décisions arrêtées dans les négociations coun erciales avec les pays en développement, à éviter les mesures restrictives pour le commerce on ayant des effets contraires aux objectifs globaux recherches en matière

croissance.

Cependant, le secrétaire d'Etat adjoint américain, M. Warren Christopher, a réfusé les tantations protectionnistes qui sont de plus en plus vives, notamment aux Etats-Unis. « Nous devons, a-t-il dit, aider les pays en développement à jaire face que prix élevés du pétrole, les encourager à économiser l'énergie et à développer de nouvelles sources d'énergie. Nous devons aussi assurar les pays les moins étreloppés que, en dépit de notre croissance plus faible, not marchés resteront, ouveris à leurs exportations. »

M. Christopher a ajouté:

M. Christopher a cjouté:

Nous devons éviter la tentation de mettre en avant nos propres problèmes économiques pour excuser une diminution de notre adde unz pays en développement, s Il a précisé que les pays producteurs de pétrole et les Risais à économic planifiée doivent également prendre leurs responsabilités.

En outre le secrétaire d'Etat adjoint a indiqué que l'énergle était le domaine dans lequel les possibilités de coopération sont

d'inflation, de productivité et de les plus nombreuses et peut-être croissance.

Cependant, le secrétaire d'Etat adjoint américain, M. Warren Christopher, a réfusé les tantsremion de l'Agence internatio-nale de Rénergie, et à appliquer les masures appropriées pour réduire leur dépendance vis-à-vis du pétrole et développer les sour-ces d'énergie alternatives. Enfin M. Christopher a souligné l'im-portance de la lutte contre l'infaition

M. BARRE: des positions

Retenant à déjeuner les par-ticipants au conseil ministèriel de l'O.C.D.E., le premier ministre, M. Raymond Barre, a déclaré que, « au cours des années 80, les pays occidentaux seront confrontés aux plus grands déjis économiques qu'ils aient en à connaître depuis la fin de la seconde guerre mon-diale ». Appelant « à la poursuite d'une coopération internationale, clé de notre aventr commun ». Il » ajouté : « Pour des raisons politiques, les relations économi-ques internationales deviennent plus incertaines. Le légitime souci

les conduit à prendre des posi-tions extrêmes qui remettent en cause les échanges traditionnels, en particulier en matière énergie-tique. Par ailleurs, les récentes atteinles à la détente contribuent hinteres en détente contribuent à instaurer un climai peu favora-ble au développement économique

de instaurer un citmat peu javoruble au développement économique
mondial. s

En outre, le premier ministre a
estimé e qu'on ne pourra différar
ancore longtemps l'adoption de
mesures significatives en javour
des pays en voit de développement particulièrement frappés
par la hausse du prix du pétrole s.
Il a conciu : « La perspective des
négociations g lo b a le s qui
commenceront dans quelques mois
aux Nations unies nous of fre
l'occusion de relancer les négociations en cours dans les institutions spécialisées des Nations
unies, d'engager un dialogus
constructif sur l'énergie, de définir les moyens par lesquels les
pays industrialisés, quel que soit
leur régime économique, ainsi que
les pays producteurs de pétrole
détenteurs d'abondantiss ressources financières, pourraient contribuer au développement des pays
les moins favorisés. >

Le HP 250: simple, évolutif et polyvalent.

Le HP 250, c'est une gamme de petits ordinateurs de gestion que propose Hewiett-Packard. Ce système monoconsole est évolutif. Vous pouvez lui adjoindre, selon vos besoins, jusqu'à 5 consoles permettant une exploitation simultanée en multiprogrammation. Chacun des utilisateurs peut disposer d'une partition-mémoire de 32 ou 64 K octets grâce aux unités de stockage de masse allant jusqu'à

Et, pour une application en gestion décentralisée, le HP 250 est connectable, sous protocole synchrone BSC (émulation 2790) à un ordinateur central. Son prix de base est de 195.090 FX

Jusqu'à présent, il était pratiquement impossible de concevoir un ordinateur de gestion à la fois

très sophistiqué, personne n'ayant trouvé le moyen d'utiliser simplement un système puissant.

Nous y sommes parvenus : l'utilisation du HP 250 est la simplicité même. Et pourtant, sa

vitesse, son système d'exploitation et son système de gestion de base de données lui permettent d'effectuer aussi bien des travaux en temps réel que du traitement par lots. Ainsi, sans informaticien chevronné, vous pour-

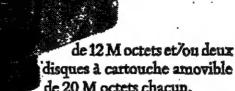
rez tirer le meilleur parti d'un système rapide et sophistiqué.

WILL DESIGNATION OF

programmer. Grâce an BASIC gestion de HP, au logiciel IMAGE/ 250 (logiciel de gestion de base de données) et à ses compléments QUERY/250, FORMS/250 et

REPORT WRITER/250, vous disposez d'un ensemble d'outils polyvalent pour tirer le meilleur parti de votre ordinateur en un minimum de temps.

Dans le même ensemble très esthétique, vous trouverez notre processeur rapide et la mémoire principale, ainsi qu'une unité de disque souple d'1,2 M octet. En fonction de vos besoins, vous pourrez y ajouter 1 disque Winchester



Les huit touches de fonction "personnalisables" sont extrêmement précieuses; leur libellé apparaît au bas de l'écran pour guider l'opérateur ou le programmeur Le clavier du HP 250 est identique à celui d'une machine à écrire. Il est complété par un bloc de 10 touches numériques. Ainsi, après avoir positionné l'écran à sa convenance, l'opérateur pourra travailler confortablement.

Prix TEC. an 1/5/80 d'un système avec mémoire 32 K octets, 1 console, 1 disque souple 1,2 M octet, 1 disque Winchester 12 M octet, imprimante incluse.



Pour tous renseignements complémentaires sur le HP 250, renvoyez le coupon ci-dessous à : Hewlett-Packard France, B.P. 70, 91401 Orsay Cedex. Tel 907.78 25.

۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ <u>۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ </u>	
Je désire recevoir des information complémentaires sur le HP 250.	0.5
☐ envoyez-moi une documentation sur le HP 250, ☐ contactez-moi pour un rendez-vous.	8/2
Nom:	- 80
Fonction:	_



Faits salllants

Amelioration progressive das cours des métaux non ferreux. CANADA : net progrès des résultats financiers de la mine Thierry. ETATS-UNIS : résultats déficitsires par suite de la faiblesse du marché

BEESIL: confirmation des résultats bénéficiaires de la Mineração Tejucana. BELGIQUE: création avec Prayon et M.H.O. de la société Unipray pour la récupération de l'uranium des phosphates. Résultat et dividende en progrès.

Extraits de la communication de M. Paul-Emile Corbiau, président du conseil d'administration

Extraits de la communication de M. Faul-Emile Carbiau, président et le résultat net de l'exercice 1979 s'élève à \$66 millions de franca. Quant au cash-flow, il a progressé de 809 à 1 142 millions.

Nous sommes ainsi à même de vous proposer de porter à 50 francs le dividende net par 1/10 de part sociale montant en majoration de 15 % par rapport au coupon distribué l'année dernière. Sans doute ce montant est-il emcore blen modeste en valeur absolve. Nous sommes toutofois persuadés qu'il sera considéra par nos actionnaires comme un élément très encourageant au regard de la coujoncture actuelle et du fait que nos pius importants investissements de résultats bénéficiaires.

Voici maintanant quelques indications concernant l'évolution récents de nos principales activités.

CANADA: en ces premiers mois de 1980, l'exploitation de la mine canadienne Thierry continue à la même dienne Thierry continue à la même dienne Thierry continue à la même dienne Thierry continue à la même de précédentes. Cependant, les travaux de développement en souterrain ont été accélérés de façon à pouvoir, à partir de 1981, porter progressivement l'extraction de 80 900 à 100 000 tonnes de minerais par mois. La prospection du gisement en dessous de 500 mètres couvre des perspectives favorables.

Aux ETATS-UNIS:

La prospection du gisement de la prospection du gisement et dessous de 500 mètres couvre des perspectives favorables.

Aux ETATS-UNIS:

ouvre des perspectives favorables.

AUX ETATS-UNIS:

• La prospection du gisement de cuivre d'Oracle Ridge a repris is 1st avril dernier, suivant le nouveau programme établi. Conformément aux accords couclus en mars avec nos partenaires, les travaux sont menés sous la direction de notre filiale Union Copper. A l'issue de ce programme, nous devrions être en mesure de revoir is validité du projet, sur hase des informations dont nous disposerons alors quant à l'importance et aux caractéristiques de la minéralisation.

• L'activité de la mine d'Elmwood de la Jersey Minière Zinc Ce se poursuit normalement. A Gordonsville, où les travaux de développement touchent à leur fin, le démarage de l'exploitation minière dépendra des perspectives à moyen terme du marché du sinc ; une décision à ce sujet acra prise incessonment. L'usine d'electrolyse de Clarksville continue à enregistrer des résultats négatifs, en raison du coût èlevé des concentres de sinc et des effets de l'infiance no particulier sur le prix de

tris de mino et des effets de l'infla-tion, en particulier sur le prix de l'energie, dont la consommation cor-respond à 40 % du coût d'exploita-

e Le consortium Ocean Mining Associates (O.M.4.) a poursulvi ses socivités à un rythme fortement ra-

naître

grandir

s'adapter

assurer leur

pérennité

les installations de la société Umipray, destinées à la récupération de
l'uranium contenu dans les phosphates traités par la Société de Prayon,
ont été réalisées sans dépassament
budgétaire et ont été mises en service à la mi-avril comme prévu.
Notre service d'ingénièrie géologique et minière, en collaboration
avec d'autres satreprises, a poursuivi
la réalisation des trois contrats
Akashat (Irak), Abankor-Timgaouine
(Algérie) et Teguida in Tessoum
(Niger). Il a accru son effort de promotion en participant à la création
de la Société générale européenne
d'entreprises et de promotion
(Sogep), et de la Belgian Mining Engineare (B.M.E.), sinsa qu'en
effectuant de nouvelles missions en

Copies du rapport annuel 1979 et de la communication du président du conseil d'administration peuvent être obtenues, sur demande, à : Union minière S.A., Service des reis-tions publiques, rue de la Chancel-larie 1, B - 100 Bruxalles Belgique. Tél. (2) \$12-50-90. Télex : 31-351 Um b.



SOCIÉTÉ GÉNÉRALE POURSUITE DE LA POLITIQUE DE RENFORCEMENT DES FONDS PROPRES

La récente sugmentation de capitai en numéraire de la Société Générale s rencontré un scrueil très favorable de la part du public ; en partiquiler les droits de souscription de l'Estat, cédés par la Caisse des Dépôts et Consignations dans le cadre d'une offre publique de vente, ont fait l'objet d'une forte demande émanant surtout de personnes physiques ; c'est donc environ 12,9 % du capital de la Société Générale qui se trouvent désormals répartits dans le public.

D'autre part, poursuivant la politique de renforcement des fonds propres adoptée depuis plusieurs santées, le collège représentant les schonnaires, dans se séance du 14 mai 1930, a décidé d'affecter à une augmentation du capital social, par incorporation de réserves, una somme de 84 552 800 P. En conséquence, le capital da la

EN 1979

nous avons aidé

12400 entreprises à:

s'équiper.

vestir, en créant 38 755 emplois.

dans les secteurs de l'industrie, du commerce et du

tourisme, 2515 entreprises et 9000 emplois ont été

confirmant sa vocation de partenaire des P.M.E., le Crédit Hôtelier Commercial et Industriel a accompa-

gné plus de 9800 entreprises dans leur développe-

ment. 3,7 milliards de francs leur ont ainsi permis de

se moderniser, de s'agrandir, de se transférer ou de

parallèlement 700 millions de francs ont permis la réalisation d'investissements plus spécifiques, tel

ceux permettant de créer des emplois, d'économiser l'énergie ou les matières premières, de favoriser l'ex-

conscient des difficultés financières liées à la succes-

sion du chef d'entreprise, le Crédit Hôtelier Commercial et Industriel a mis au point des prêts permettant

la continuité de l'exploitation dans le cadre familial

ou favorisant la cession de l'affaire à des tiers.

Société Générale se trouvera porté à 1142 810 600 F. sous condition suspensive de la réalisation de l'augmentation de capital sera réalisée par la création de Sée 286 sections nouvelles de 100 F nominal, portant jodisance du le janvier 1988, qui seront attribuées gratuitement à raison de deux actions nouvelles pour vingt-cinq actions sneiennes, y compris celles provenant de la récente augmentation de capital en numéraire.

Au cours d'une prochaine réd.

Au cours d'une prochaine réd. Au cours d'une prochaine réu-nion d'information, M. Lauré, président du conseil d'adminis-tration, commenters les résul-tats de l'exenders les séul-tats de l'exenders les seul-parspectives du groupe de la Société Générals.

COMPAGNIE FINANCIÈRE DE SUEZ

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ORDINAIRE DU 2 JUIN 1980

L'assemblée a approuvé les comptes de l'exercice 1979 qui se soldent par un bénérice de 272 196 919 F, contre . Il sera réparti, à dater du 16 juin 1980, un dividend e net de 25 F par action, éconiant droit à un avoir fiscal de 10 F.

Allocution de M. Michel CAPLAIN, président-directeur général

L'évolution de la conjoncture internationale dont nous sommes, quoi qu'il arrive, solidaires est à la fois inquiétante et imprévisible.

Inquiétante par les tenelons politiques qui se manifestent en de nombreux points chauds, par les réactions plus passionnelles que rationnelles qui commencent à se produire çà et la, et par la transformation du pétrole en arme politique qui jette un volle d'incartitude sur l'approvisionnement et le coût d'une source d'énergie encore indispensable à presque tous les pays.

cartizade den l'approvisionnement et le cute tune source d'energie encore indispensable à presque tous les pays.

Imprévisible, car la complexité de la attustion et l'importance des facteurs psychologiques chez les dirigeante et dans les opinions publiques ne permettent guère de faire un pronostic sérieur sur l'évolution en bien ou en mai de l'état de choses schuel.

Dans l'instant présent, la conjoncture économique internationale est marquée par la hausse continue des prix du pétrole qui entraine deux conséquences majeures.

des prix du pétrole qui entraîne açux apparentes majeures.

La première est un déséquilibre accru dans les halances de palement. Les pays exportateurs de pétrole vont, sans doute, en 1980, être créditeurs de plus de 120 milliards de dollars entraînant un déficit égal dans les pays industriels dont le niveau de vis sera diminué d'autant et dans les pays sous-développés dont la solvabilité ne peut que devenir de plus en plus douteuse.

La seconde conséquence est une accentuation et une généralisation de l'inflation qui nécessitent un peu partout une politique restrictive, marquée par une hausse spectaculaire des taux d'intérêt conduitsent à une récession économique et une aggravation du chômage.

sant à une récession économique et à une aggravation du chômage.

Telle a été l'évolution aux Etais-Unis où la récession a commancé, accompagnée par une baisse rapide des taux d'intérêt. Toute la question est de savoir ai le taux d'inflation pourra être ramené rapidement à des proportions acceptables avec une récession courte et légère. Si elle devait être profonde et durable, il est fatal qu'elle se répertute sur les principsux pays industriels, l'Europe en particulier.

La France a, bien entendu, subi le contraccup de le situation internationale qui l'a ampéchée de résoutre les problèmes fondamentaux de l'inflation et de l'emplei. Mais au plan national, notre économie comporte plusieux éléments fondamentalement sains. J'en citerai trois.

Tont d'abord, le niveau général de l'activité économique qui, ana être très brillant, est néanmoins asses souteux. Certes, de nombreux sectaurs souffrent encora, d'autres apparaisent menacés et l'on craint fort que, notamment sous l'effet du fléchissement de la conjoncture internationale, le niveau d'activité baisse au deuxième semestre.

Mais de nombreux secteurs conservent une bonne activité et la réalisation des prévisions peadmistes semble, dans les faita, repoussée de trimestre en trimestre.

Ensuite, l'équilibre de nos échanges extérieurs

Malé de pombreur sectural conservant passimistes semble, dans les faits, repoussée de trimestre en trimestre.

Ensuite, l'équilibre de nos échanges extérieurs demeure setex satisfaisant. Cartes, swel le nouveau choc pérsoller, notre baianne commerciale est maintenant franchement en déficit, mais le niveau de nos exportations ne cesse de progresser et, grâce au développement de nos activités de services, le balance de nos paiements courants, qui était excédentaire l'année dernière, n'est actuellement au déficit que dans des proportions blen moindres que celle de beaucoup de nos partenaires étrangers — à commencer par l'Allemagne.

Enfin, on assiste incontestablement à une amélioration de la santé financière des entreprises. Cela est dû d'une part à le liberté des prix dont les entreprises n'ont pas sousé mais qui a permis aux plus performantes d'entre elles de profiter de laurs efforts : d'autre part, aux proprès de productivité, qui sont très grands en France — beaucomp plua grands actuellement qu'en Allemagne — et qui, fait nouveau, ne sont pas intégralement, ou plus qu'intégralement, distribuée, mais dont une part est conservée par les entreprises pour renforces leurs structures.

Cette évolution était hien nécessaire — car le ratio d'endettement des entreprises francaises avait

gralament, distribute, mais dont une part est conservée par las entreprises pour renforest leure structures.

Cette évolution était bien nécessaire — car le ratio d'endettement des entreprises françaises avait atteint un niveau inquiétant — mais elle est heureuse et a permis à de nombreuses sociétés d'accroître les dividendes versés sux actionnaires. La Bourse ne sy est pas trompée et il faut voir dans exte amélioration de la situation financière des entreprises une des causes principales qui a permis au marché de Paris de conserver une bonne fermeté maigré les orages monétaires, les tensions politiques et l'inquiétude qu'inspire l'évolution de la conjoncture.

Cette fermeté n'a d'affieurs, à mas yeux, rien d'excessif car les grandes valeurs françaises sont encore capitalises très has et les facteurs techniques — notamment la loi Monory — qui ent soutenu le marché en 1873 existent toujons. Je maintiens donc l'opinion que l'exprimais ici même, l'année dernière : la moindre éclaireis à l'horizon international pourrait être saluée sur notre marché par une hauses asses substantielle.

Dans cette conjoncture difficile, notre Compagnie a poursuivi sa marche de façon estisfaisante.

Je vous al indiqué, dans ma lettre du mois de mars, les principaux événements qui avvient, pour notre groups, marqué le premier trimestra. Depuis nette époque, ausun événements qui avvient, pour notre groups, marqué le premier trimestra. Depuis nette époque, ausun événements qui avvient, pour notre groups, marqué le gérient extinestra. Depuis auten évenement majeur n'est survenu, mais nos principales filiates ont accentué leurs efforts améliorés.

Dans le secteur industriel, il faut noter le redressement remarquable de Béghin-Say qui profite aujour-d'hui de son excellente gestion dans le domaine du papier et de ses investissements, jugés très audacteux à l'époque, dans le domains du sucre.

Il faut aurtout salure l'amélioration considérable des résultats consolidés de Saint-Gobain-Pont-à-Mousson — en hausse de 59 % — qui est l'aboutis-seme

Pont-à-Mousson sers fait, pour une large part, de la réussite de la reconversion entreprise dans l'informatique et la bureautique — réussité que les parimmances du passé nous permettent raisonnablement de prévoir.

Dans le domaine bancaire, nos deux grandos filiales déploient aussi une intense activité pour surmonter les effets négatirs d'un encadrement de plus en plus contraignant.

Dans le secteur international, Indosuez affirms ses positions en dirigeant ou codirigeant des crédits internationaux de plus en plus nombreux et importants et en ouvrant à New-York une agence qui est maintenant opérationnelle.

Le groupe CiC a pris une participation de 25 « dans la Banque Nagelmackers, prenant ainsi plud en Belgique. Par ailleurs, le CiC affirme et raiforte se place sur le marché des crédits à l'exportation. Ce développement — comme celui d'Indosuez — est mainteureusement freiné par l'encadrement de cette catégorie de crédit qui est maintenant encadré à 50 % alors qu'il était totalement désencairé il y a trois ans. Cette politique restrictire des pouvoirs publics non seulement gène les banques les plus actives dans ce secteur, mais ne pourra manquer d'engendrer des conséquences négatives pour la capactité d'exportation de notre pays.

Dans le secteur financier, nos banques soundeuses d'ailer dans le sens sonhaité par le gouvernement d'un développement de l'intérêt des Français pour le financement des entreprises, a'efforcent d'intéresser, de satisfaire et d'accrolire leur cilentèle. Indosuex, traditionnellement orientée vers les grandes entreprises, fait maintenant un effort important vars les particuliers en leur offrant des Britanciers à la fois diversifiés et hautement compétitifa.

Le CiC fait également de grands efforts sur la disposition de se cilentèle. Je vous rappelle qu'après la fusion de la Société d'épargne mobilière — SiCAV créée par la Compagnis financière de SiCAV de la piace.

Enfin, le CiC vient de prendre l'initiative intéressante de promouveir la création d'un organisme — la Safines — qui ser cha

economiser l'énergie ou à utiliser des énergies de remplacement. Il y a là un domaine prometteur à explorer.

Tous ces efforts ne sont pas vains, et malgré les riqueurs de l'encadrement, malgré l'accroissement indiuctable des frais généraux, les résultats d'exploitation des premiers mois aussi blen au tille qu'à lidosuez, sont asses astisfaisants.

Je vous avais promis l'année dernière que nous ferions tout notre possible pour vous présenter à notre assemblée générale les données essentièlles de nos comptes consolidés. Je suis hetureur de pouvoir tenirette promesse maigré la complexité de la tâche qu'implique la consolidation et à la compression et la compresse de consolidation et à la coopération etfoace des services comptables de nos filiales qui me permettent aujourd'hui de vous remettre une plaquette résumée de nos comptes consolidés.

Comme vous pouves le voir, notre bilan consolidéqui comporte pour la première fois la miss en équipalence du Groupe Virtoire — s'élève à 214 milliards de francs contre 184 milliards de francs l'année dernière.

Notre résultat net consolidé est de 568 millions de francs contre 433 millions, soit une augmentation de 37 %.

Ceux-ci se décomposent en résultats pets courants qui s'élèvent à 495 millions de francs contre 373 millions de francs en résultats sur opérations en capital, soit une augmentation de 5 %.

Ces chiffres sont satisfaisants et impliquent qu'au

93 millions de france en résultats sur opérations en capital, soit une augmentation de 55 %.
Ces chiffres sont satisfaisants et impliquent qu'au niveau de notre compagnie les résultats de l'exerche 1980 — dont les éléments essentiels sont faits des diffécedes de nos principales filiales — devraient marque une nouvelle progression. En affet, et 1980, Indosuit, le CIC, Saint-Gobain-Pont-à-Mousson distribuent en proposent à leurs assemblées générales des dividendes en augmentation d'environ 10 à 11 %. Flusieurs autres participations verseaunt probablement des dividendes en augmentation plus importants encors.

Cels nous permettra de continuer à appliquer la politique d'accroissement progressif — et au moins parallèle à la dérive des prix — de notre propre dividende, politique que j'ai évoquée dans ma lettre du mois de mars. Il me parait, en effet, très souhaitable que le pouvoir d'achs de nos actionnaires soit su moins maintenu. Ca n'est pas un objectif très facile à atteindre dans ces temps troublés, mais le pense qu'il vous sera agréable de constater qu'aujourd'hui, et au moins dans le proche avenir, nous devrions pouvoir l'atteindre.

Cela me parait être un élément essentiel de la tenus

moins dans le proche avenir, nous devrions pouvoir l'atteindre.

Cels me parait être un élément essentiel de la tenue de notre titre à la Bourse. Lorsque le public prendra conscience du fait que nous sommes en mesure d'appliquer la politique que ie viens de définir, il devratt cesser de demander à notre action un rendemant plus proche de celui d'une obligation qui subit la déprécision monétaire que d'une action qui défend l'épargnant contre l'inflation. Ainsi verrons-nous peut-être disparaitre en grande partie la décote de plus de 50 % que notre tière subit à l'haure actuelle.

J'espère, en tout cas, que la revalorisation progres-

J'espère, en tout ess, que le revalorisation progrès-sive de nos distributions conduirs nos cent mille actionnaires à nous renouveler la confiance qu'ils nous out toujours accordée et qui a sans cesse constitué pour vos dirigeants un nécessaire et précieux ancou-ragement.

LES MARCHES

4 JJH A Committee Seattle Committee of

OF HAVE FORTER

Transcription of the control of the

Usinor convoque, pour le 24 juin 1980 à 15 heures, dans la saile des ingénieurs civils, 12 rue Blanche à Paris (9°). l'assemblée générale ordinaire appelée à approuver les comptes de l'exercice écoulé du 1° mai au 31 décembre 1979.

d'Athènes. 75426 Paris cedex 89), avant le 18 juin 1980, une demande de carte d'admission qui leur sera délivrée :

— pour les titulaires d'actions nominatives, sans aucune formalité,

— pour les actionnaires au porteur, sur justification que leurs actions cont déposées et immobilisées dans une hanque ou chez un agent de change jusqu'au lendemain de la date de l'assemblée.

USINOR

ACTIF PASSIF (en millions de Rres) 2.512.072 8.366.436 2.172.476

297.273 3.521

L'Oréal vient de signer un prè-mier contrat avec les autorités chinoises. Far cet acord, il set prévu l'ouverture, à l'habel Tung Fang à Canton, d'un centre de besuté comprenant salon de colfure pour hommes et femmes, soins esthétiques, sauna et par-fumerle. En outre, re centre offrira en exclusivité les pro-diuts du groupe L'Oréal. Il s'estè-là de l'amorce d'une Il s'agit-il de l'amorce d'une collaboration plus étroite que souhaitent entretanir les eutorités chinoises avec L'Orfal en vue de développer l'utilisation des produits capillaires, de soin et d'hygiène en Chine.

L'ORÉAL EN CHINE

A l'heure actuelle, dans l'Asis du Sud-Est, L'Oréal est repré-senté directement par des filla-les ou agents au Japon, Hong-kong, Singapour, Malaisis, Thai-lande, Corée du Sud, Philip-plnes, Indonésie, Australie, Nouvelle-Zélande.

Agent immobilier américain sera
à Paris les 3, 4, 5, 6 et 7 juin. Il
présenters un ensemble d'investis
sements pour acheteurs européens

individuela ou institutionnels et en fournira les détails : mode de financement, bénéfice brut réalisable sur chaque opération. Parmi ces propoaltions : centres commerciaux, immediles de bureaux et hôtels.

M. G. Kaldastani sera à l'hôtel ... individuels ou institutionnels et en fournirs les détails : mode de finan-Hilton-Suffren. Paria, et recevra sur randez-vous les 3, 4, 5, 6 et 7 juin. Teléph. 273-92-00.

NAPOLI Principales données

CREDIT HOTELIER

5,6 milliards de francs ont permis à 12 400 entreprises d'in-

La progression de 48 % du montant des prêts accordés est la

résultante de la parfaite implantation du Crédit Hôtelier

Commercial et Industriel dans les régions, de la rapidité

d'étude, et de la décision, sur place, de 90% des prêts.

ne Olivier-de-Serres. 75739 Paris Cédex 15. Tél.: 828.40.00

76	ARCHÉS FI	NANCIERS	YALBURS Cours Dervices	VALEURS	Cours Dernier praced, cours	WALESTON !	Cours Develor orlichd.	VALEURS Cours Dernier cours
PARIS 4 JUIN	LONDRES Calme et irrégulier	NEW-YORK	076 Farfus 132 99 Si Paternalla (Lai 251 245	Rederte	207 227	C. Magazart	565 565	
Reprise de l'or	Après sa forte progression de la veille, le Stock Exchange est calme mercredi matin. Les pétroles pro- gressent légèrement tandis que les	Nouvelle baisse modérée L'atmosphère est restée morese, mardi, autour du Big Board, et l'in- dice Dow Jones a cédé une nouvelle	Frovidence S.A., 383 326 Restric (Fig.) 183 10 178 11 Sagta-Fé 88	Satana	\$0 \$2 74 73 137 136	Sellier-Lebianc., Waterman S.A.,, Brass. du Matac. Brass. Ouest-Air.	290 296 220 228	2/6 Companies Amenda Craft and
Un certain ennui commence à envahir la corbeille. Désceuvrés, des commis d'agents de change	industrielles sont irrégulières. Les mines d'or sont plus soutenues. Or (severture) (écliers) 562 caotre 553 58	fois un peu de terrain (3,38 points à 343,77). Le volume des transactions est resté le même que la vella, 33,18	Cambridge	Trailer	341 . 349 . 54 10 13 10	A.E.C	226 114 806 612	Actions Pranse ISS 75 146 78 Actions Sélec ISI 30 178 16 Andificand 222 33 212 31 Actions Selection ISS 25 172 88 Agricus 271 82 287 13
errent entre les groupes de cota- tions, tandis que nombre de leurs collègues prennent le soieil sur les terrasses alentour On l'aura-	VALEURS CLOTURE COURS 3.'S 4.'S	millions d'actions ayant changé de mains, contre 32,71 millions lundi, et ce maigré une sugmentation de l'activité des investissements insti- tutionnels (421 « pa que ta » d'an	Sating de Miss. 228 50 330	At. Ch. Luire Ent. Gares Frig India. Nuritime. Mag. gan, Paris		Arbeit. Astorionec Moos Beo Pap. Espanal & H. Maxigos	61 . 61 35 Sb 37 Sb 34400 35 MB	Agrinso
compris. la séance de ce mer- credi a été à l'image des préci- denies : sans affaires et sans mouvements marquants, l'indica- teur instantané restant, pour la	Bereckern	moins 10 000 actions out été traités, coutre 396 lundi). Sur 1871 valeurs cotées, 798 out reculé, 639 out monté et 443 sout resides inchangées,	Allebrugs	Corcle de Masson East de Vishy Soffiel Vichy (Fermière) Vittel	47 . 47 313	S. Règi. Intur Barlow-Rané Beji Caunia Blyveer Bowater Bowater C. L	39 39 77 25 47 05	C.I.P
troisième séance consécutive pra- tiquement inchangé (+ 0,1 %). Seule, « l'affaire Bougrain » suscite quelques commentaires, A	Sie Tints Ziec Ger 355 373 Shell 380 332 Wickers 169 1/2 War Lass 3 1/2 % 32 1/3 West Driefseiele 34 1/4 25 Western Holdings 64 1/4 36 1/2	VALEURS COURS COURS 2/6 3/8	Cofradal 686 686 686 686 686 686 686 686 686 68	Americat-Roy Darbiay S.A Distot-Battle	51 88 62 41 48 50 368 375	Britisk Petrolpum Br. Lambert (GBL) Caland Habilitys. Canadian-Pacit.	15 15 15 16 16 15 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16 16	tresset-Prance (88 27 (58 Breast lavest 221 27 336 78 Eservic
la suite de la jorte demande en- registrée mardi — 33 millions de titres, dors que l'entreprise n'en offre que 420 000, — la chambre syndicale des agents de change a	NOUVELLES DES SOCIÉTÉS	Alexa 50 3/2 52 1/4 A.T.T. 52 3/8 52 1/8 Gaeing 34 7/2 3/4 3/4 Chang Hambattan Hauk. 42 2/2 3/4 2/4 Du Pout do Namburs 32 3/8 39 3/8	Gentraln	A. Thiary-Sigrami.	22 10 21 25 23 50 39 - 29 . 25 40 118 118	Cockeril-Cagrée. Commerciant. Courtestés	192	Epargus-Croks 158 27 628 32 Epargus-Industr 244 55 271 65 Epargus-Industr 312 98 292 71 Epargus-Industr 133 55 127 18 Epargus-Industr 424 55 405 38
décidé de reporter l'introduction à la cote de cette nouvelle valeur au 11 juin. Hausses et baisses se sont donc à nouveau équilibrées à peu de	ASSURANCES GENERALES DE FRANCE. — La dividende net pour l'exercica 1979 est porté de 30 F à	Explanata Madak	Piper-lieigislanck. 253 254 255 255 255 255 255 255 255 255 255	Dateart-Servip. FNAC Mars Medaagest. Motoral at Press. Dipterg	750 7/9 215 313 57 59 41	De Baurs (port.). Deur Chemitat Bressiner Bank. E.M.J. Est-Asintiqua.	19 18 ***	
chose près dans tous les compar- timents, soul peut-être au bâti- ment, globalement mieux orienté que les autres. Parmi les quinze mellieures performances de la	33 P, soit 49,50 P avec avoir fiscal, contre 45 P en 1978. DUPPOUR ET IGON. — Bénéfice net pour 1879: 4.95 millions de francs, contre 3,85 millions de francs	Goodystar	Uniped	Patals Nonventia. Uniprix Enrop Accessor. Ind. P. (CIPEL) Lampso	220 221 80	Fammes (PAn) Finantramer Flosider Fuseco Sea. Brigique	14 29 13 40 200 105	France-Carantis 223 27 213 15 france-Carantis 236 56 221 92 France-Invist 286 35 196 84 FyOhl. (notes) 327 77 312 91 Fractise 157 72 119 57
2 séance, on trouve en effet Géné- cuir rale d'entreprises et Auxiliaire III d'entreprises (+ 3,2 %). Mais la Cui, vollette fui Prénatal avec une	en 1978; marge brute d'antofinan- cement: 17,7 millions de francs, Contre 14,4 millions de francs, Le dividende global est porté de 24,75 F à 31,50 F.	Schlumberger 189 /8 118 1/2 Texach 26 5/2 55 7/8 O.A.L. inc. 18 5/8 18 5/8 Usies Carbide 43 /4 42 7/8 U.S. Steel 18 3/8 18	Ricqide-Zeo	Marija-Carin Mars Piles Wander Ralijalacio	51 50 250 258	Great. Glace Coodyter Grace and Ga. Cutt Bir Canada. Raraboost.	19 13	Fractifrance 297 88 294 37 38 284 37 38 285 21 238 28 28 28 28 29 38 38 37 38 46 46 46 46 46 46 46 46 46 46 46 46 46
hausse de 9,5 %, suivie de Radio- technique (+ 4,5 %). Au chapitre des baisses, citons celles de Générale Occidentale, Galeries Lajayette et B.C.T.	L'OREAL — La société vient de signer un pramier contrat avec les autorités chincises pour l'ouverture d'un centre de heauté dans un hôtel de Canton, amorte d'une collabora- tion plus étroite pour le développe- tion plus étroite pour le développe-	Wastinghouse	Sucrerio Benches 189 78 Eguty. Váblontes - 54 85 HistoléGase 78 20 78 20	SAFT Acc. fixes S.F.I.M S.L.M.T.E.A Unide!	950 921 1650 1650 786 880 130 [30	Honeywell Inc Honeywenn 1.C. Industries Jekanneshary	311	I,M.S.L
(-35% en moyenne). En dépit de la hausse de l'or, reprise à Londres ; les mines d'or ont été très brégulières. En revanche, conformément à	ment de l'utilisation des produits capitaires, de soins et d'hygiène en Chine.	(INSEE, base 100: 29 déc. 1979) 30 mai 3 Juin Valeurs françaises 106,5 106,7 Valeurs étrangères 105,7 105,1	Barie	Profitée Tubes Es Senette-Manh	41 89 50 . 24 24 92 92	Knieta,,	184 86 183 46 262 1 8 65 12 46 12 56	Interseaser Fr 194 43 182 75- Inter valuers led. 285 56 272 63 Invest. 31-Banerá 296 59 223 14 Laffitte-France 145 92 146 26
la tendance internationale, le lingot est remonté, passant de 75 990 francs à 76 600 francs, soit 577,20 dollars pour une once,	VALEURS (Assistant at posis)	Cie DES AGENTS DE CHANGE (Base 100 : 20 déc. 1951) Indice général 100	Graphity	Tissmith) Vincey-Sourget Harrist	318 320 358 . 35)	Mineral-Resourc., Nat. Mederlanden Meranda	26 25 50 258 256 82 90 83	Extriction Chilipat 134 98 128 84 Laffitto-Rund 134 95 128 54 Laffitto-Telys 356 25 348 71 Levert perter 256 25 245 18 Marill Additional Control Chilipate 218 25 25 25 25 25 25 25 25
contre 568 dollars à Londres (552,50 mardi soir). Le napoléon, roujours en retard d'une séance, est revenu de 677,80 francs à 673 francs. Le volume des tran-	Absolutione Barque, han 19.4 25 Arjamari-Priotot, C. 36. 19.5 4 58 Ass. San. France, but 19.10 150 Clarects français, ken 59.4 6	COURS DU DOLLAR A TOKYO 3/6 4/6 1 dellar (na yezz) 223 54 222	Herilog 122 122 122 122 123 124 125 126 127	AMPRE C	338 325 (3 332	Pakined Helding Petrofica Canada Pfizer Inc Phonix Assuranc. Piruji Prosident Stage.	85 28 176 167 20	Multi-deligations 27k 7p; 264 l5 that Greateswart, 12k 47 117 sr Mendial Grysst 212 49 282 85 Natio-Inter 440 95 429 55 Intio-Valuare 343 13 227 57
sactions effectuées sur ce marché a été évalue à 12 millions de francs, contre 9 millions.	Bév. rég. Herd-PC., c. 38 1 9, 4 2 Dev. Reg. Picardie, c. 25 1 9, 1 Hambpet, c. 25 1 9, 4 2 Hambetswee Cr. lud., c. 22 1 8, 8 18	Toux du marché monétaire Etrats privés, du - 4/8 12 3/8 %	Percher 240 248 248 115 115 115 115 115 148	FIPP	74 . 71 80 146 135 . 70 72 92 10 80 14	Procter Camble Relince	316 306 318 312 50 350 30 349	Paches Castion 231 in 222 77 Plezzo igrestiss 271 58 265 96
BOURSE DE PARI	S - 4 JUIN	- COMPTANT	Savelsiume	(Ly) Barined Bivelet Grande-Parelssia.	65 35 75 28 26 10 120 18	S.K.F. Aktiobelog. Sporry Rand Start Cy of Con Stilliontain Suid. Allemettes.	96 50	Sécur. Mahillère. 33t 31 322 97 Sélection-Resd. 127 78 121 45 Sélection est de 156 17 142 45
VALEURS du nom coupen VALE	URS précéd. cours VALEURS préc	rs Dernier Cours Dernier précèd. Cours Dernier précèd. Cours Dernier cours précèd.	### 17 5 56 50 17 5 56 50 56 22 56 56 22 56 56 56 56 56 56 56 56 56 56 56 56 56	Emeratint S.A	383 388 175 . 168	Tenneco	25 28	Schon, Mebil, Div. 283 32 194 18 S.P.J. Privister 141 56 136 88 S.F.J. PR of ETR 222 76 212 66 Skardame 362 78 345 23
3 % amort, 45-54 71 2 533 Ramana Ri 4 1/4 % 1963 93 59 3 219 Ramana Ri Emp. RL Eq.51 65 111 20 3 616	557 557 Lett-Cypansion 40	142 Cie Lyon Imm. 132 122 16 173 UFINES 114 172 56 123 U.S.I.M.C. 174 174 272 Unice Mahit. 275 275	Samuelt 400 418	Uffiner S.M.C	27 30 27 58	Visible Montague. Wagens Life Word Rand. C.E.C.A. 5 1/2 %.	180	S.I. Bst
Emp. N. Eq.5%,68 183 10 4 666 Same Nat. Emp. 7 % 1973 . 7841	23 80 23 80 Sepantajos finas, 247 15 Unio, 16 116 Sicatel 123 180 56 SLIMINGO 313 34 23 24 Sté Cent Sano 7	252 Acier investiss 117 50 118 (18 \$afragi 258 250 212 (18 \$312 258 250 250 255	Aprile. Mécau 19 26 18 44 Applie. Mécau 27 10 26 11 Articl 130 178 10	M. Chambon Gig. Maritime	106 40 178 . 37 56 37 50	HORS	COTE	\$\text{SLE}\$. 386 68 340 58 \$\text{Supplies } 771 81 467 22 \$\text{Supplies } 447 52 427 22 \$\text{Supplies } 447 53 467 12 \$\text{Supplies } 47 53 465 16 \$\text{Supplies } 271 57 261 16
EDF 14,8% 20-62 0 250 C.A.M.E. Gridttel Gridtel Cristic Lys	85 85 SOFICOME 233	233 Centian Biasty 385 SE 770 257 (NT) Centrest 125 122 150 [132 10] (NT) Champer 120 122 .	Die Dietrick 675 685	Delman-Vieljetz. Nat. Navigetion. Navale Werms S.C.A.C Stemi	75 74 % 183 38 . 164 165 . 307 80 307 50	Sicomody	125 188 125 26 122 135	U.A.PInvestice 174 38 196 42. Unifrance
Ch. France 3 %. 124 . 184 . Prance 5 Fr. Cr. et France 5 F	##### . 162 . 163 50 Un. 1st, Cridit 243 146 . 166 . 164 . 165 Febreira	262 Cie indestrielle . 281 383	Ferges Srasbourg 128 48 128 56 (Li) F.S.M. ch. tel 736	Tr. C.1.T.R.A.M. Trays. et industr, (LI) Balgani-Parj. Stanzy-Ounet La Brusso	121 20 120 48 54 47 10 220 20 220	Erita	1895	Unigration
Ass. Gr. Paris-Vie 2969	BLUP 191 [9] Louvre 245 00 277 258 29 Sinivide 49 256 254 Cogifi 223	1645 Fin. led. Saz Essex 575 57k	#### 117 113 W #### 128 ## 246 ### 151 24	Dogrement	236 240 282 289 515 515	Pricestical Processita Sub. Mor Gere. Fetal G.F.E. Ufficet Veyer S.A.	125 35 201	Valorem 284 194 75
Sen (Stá) Centr. 744 744 . intitio de	223 229 Fir. Fin. Coustr 190 181 188 (smmlade	193 (NY) Lordex 115 114	Mátal Báployê 341 348	Locatel	144 141	Respeto NV.	233 71 233 21	* Come precident to precioner, sprès in cilitura, le ntre 14 à. 15 et 14 à. 30. Petr
complète dans nus dernières éditions, de dans les cours. Etles sunt curigées dès la la Compens de la	Compt. Compen Proof. Preside	Price Perminal Compt. Company	id. Premier Bernier Compt. Comp	الما الما	içes, rous sa pr içed Prumier De Nure cours co	cains Compt.	resettado e	es sterniors cours de l'après-mid. Précèd. Premier Dornier Compt. précèdere cours tours premier
4166. C.M.E. 3 %. 4120 4146 4120	2684 1888 EM-Aquitaine 1388 1386 4115 240 (eurtific.) 256 290 364 278 E. J. Lefabret 266 283	. 1258 . 1355 159 . Navig. Mixto . 174 260 . 262 40 43 . Nakel-Buzzi . 42 263 . 263 . 34 . Navig. 32	SI 175 175 258 85 43 44 28 44 128 75 33 55 39 80 34 218	Tál. Electr 9 — (obl.) 1; Tisansan-Br 2	5 270 g	n . 880 ii	Sen. Mining	73 90 73 72 73 71 50 186 90 (84 20 184 20 183 44 90 43 80 44 50 43 80
SSB . Air Liquida . 537 . 543 . 542 97 . Ais. Part ind 98 . 55 50 95 64 456 . Ais. Septem . 456 . 456 . 456 55 . Aisthem-Att . 61 28 52 . 52 21 286 . Applie . Etc 216 . 210 . 212	566 . 127 . E. SELLEVAN J. 20 127 . 27 . 27 . 27 . 27 . 27 . 27 . 27	. 172 178 234 Olida-Cally 225	225 229 88 225 336 186 58 186 58 187 30 187 185 50 105 10 15 50 187 186 186 187 18 187	0.15 3	71 TEL 162 WILL 17	78 . 207 . 29 80 227 56 77 275 18 89 56 165 20 21 8 34 160 . 8 58 165 30	12 Harmony 4 50 Hitachl Hoselest Akt 15 Imp. Chem 15 Inc. Limite	22 83 50 83 50 85 60 85
180 Arjonn. Priost. 159 198 - 118 1 436 Ass. Entropr. 85 442 455 55 220 Av. CessBr. 889 226 825 127 Bain. Fires. 127 125 59 125 82 220 Bain. Fires. 127 125 59 125 82 286	155	## 365 56 56 56 279 Pennet 278	19 123 20 123 20 121 30 162 - 69 - 98 50 25 - 78 - 75 - 275 - 275 - 28 361 361 361 362 420 20 232 56 232 56 235 426	Valienrec V. Clignet-P R. Vinipris 4	18 - 184 - 1 77 58 19 - 248 - 2 18 58 412 - 4	16 . 184 . 1 17 48 77 58 25 18 . 237 . 22 18 . 463 . 25	Merck	212 20 291 291 285 68 M 255 327 64 227 225 58 313 518 58 312 318 8698 \$480 2349
359 Ball-Invest.; 382 58 558 201 359 56 155 Rotherchild 1.9 159 28; 152 38 162 Bazar RV. 160 90 184 50; 184 50 182 Bazar RV. 160 90 184 50; 184 50 182 201 27 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28	355 47 Praissient 47 59 47 156 163 256 27 Praissient 27 50 47 156 163 256 256 256 256 256 256 256 256 256 256	# 58 58 13 50 71 P.L.M 74	78 312 50 312 60 310 10 225 136 30 136 30 136 30 136 30 136 30 136 30 30 136 30 30 136 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30	Amer England 1:	12 . 187 58 (1 17 50 136 48 (1 26 18 222	77 50 139 50 51 15 4. 135 18 12 29 220 77 15 63 85 16 12 50 242 50 3	5 Narsk Hydri 10 Pétrofina	o. 517 518 518 516 745 740 746 748
\$16 \$16 \$18	461 - 197 - 61e d'Entr. 188 - 192 6.5 - 197 - 61e Fenderio 245 - 284 950 - 149 - 61e Ind. Pr. 15e 148 950 - 245 - Sandrale De. 25 18 384 181 - 443 - 57 Tr. Mars. 443 - 442	198 198 48 256 Pelist 258 1. 245 278 188 Pompty 181 148 168 249 P.H. Labbad 239 383 284 256 Printed 239 442 441 SS 285 Printed 235 246 256 Printed 235	50 276 . 276 . 276 . 238 . 107 50 107 50 107 50 107 50 107 50 288 50 244 . 246 239 10 101 50	Buffelsfut.	28 . 339 . 24 13 89 243 . 25 14 50 166 60 11 13 39 13 25 72 78 172 . 17	0 225 42 13 242 24 15 60 (65 13 25 (3 14 30 12 50 (71 3	4 , , Ale Terto Z	345 EN 245 EN 345 EN 34
285 (shL) 381 - 472 (1220 1220 1220 1220 1220 1220 1220 12	284 . 286 Suyunno-Ess. 281 . 261 1195 Tiff Rechettin . 259 . 246 14 28 685 Inst. Merium 728 . 758 15 Inst. Merium 728 . 758 289 147 J. Surel int. 145 145	354 254 465 Pritabell 8 458 258 Pricel	184 455 455 465 18 18 18 14 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15	De Beers Dents Bank b	55 26 134 50 13 57 50 35 5 50 563 56 51 275 21	14 50 134 70 12 15 18 32 20 2 13 . 50 . 50 15 90 233 80 2	is St Helena C is Schlumberg is Shall Fr is Siemmes A i it Sety	20 133 50 141 50 148 144 30 25 45 465
128 . Chim. Robt. 131 130 93 130 93 134 (abl.) 134 133 133 143 (cm. frame 145 144 28) 144 28	133 50	. 113 . 111 18 265 . Rudisisek 222. 57 . 56 . 168 . Radisisek 222. 428 . 415 . 469 . Radisisek 465 . Redorts 463 824 18 256 . 578 . Redorts 463 124 469 . Re	28 172 20 172 20 172 20 172 20 172 20 172 20 172 20 172 20 172 20 172 20 172 20 172 20 185 . 265	East Kodak 2 East Rand 1 Ertesson	26 214 10 2 22 50 120 1: 17 50 88 1 17 50 264 30 21	5 . 214 20 10 29 50 120 17 26 30 264 30 15	C U. Min. 1/1 Cutt. Techn E Wast Drief.	8 146 107 18: 107 19 106 1 105 145 28 145 20 146 256 257 256 250 1 100 142 50 136 105 22 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 2
345 Cish Meditor 323 383 50 380 475 Cish Industri 485 476 478 478 478 478 422 478 424	384 - 385 La Efeita - 285 364 481 50 1648 Legrand - 1798 1659 475 2890 - (obl.) 2166 2106 [22 555 Lasigur - 579 585 122 212 Lasigur - 211 58 218		80 252 256 251 250 373 370 363 185 468 840 840 26 24 26	Free State 2 Con, Electr 2	12 58 201 21 12 58 201 21	8 50 247 . 22	5 Xerex Cerp. 2 56 Zamble Cer Erations Ferme	, 254 30 228 50 228 50 228 60 9. 2 64 2 60 2 62 2 52 IS SECULEMENT
395 Cie Bancaire 316 315 70 317	315 - 376 - LECHERS - 376 - 853 344 90 575 - LECHERS - 566 - 853 3120 - ohl petry 3105 - 312k 175 - 380 - Lyons, Easts, 372 50 275 466 - 61 - Mach, Bell, 53 5 58 446 - 418 - Mach, Bell, 53 5 58	175	58 133 30 133 50 133 CCC		cours come			HÉ LIBRE DEL'OR
168 Grés. Cou., F 168 168 169 235 235 235 235 235 235 235 235 235 235 235 235 235 237 237 237 237 237 238 239	188	0 40 40 40 10 152 Schaelder 155 0 47 50 47 41 S.C.O.A 43 543 543 27 (chl.) 35	50 日 10 日 10 日 30 25 25 25		4 150 4 15 22 8 8 232 26	4 236 4 238	240 Or fin (1010	an harrey 75788 75858
235 Cr. Inst. ALL. 245 242 242 233 138 138 138 138 138 128 125 .	244 488 - (abl.), 507 523 125 680 first Télépis 741 592 331 562 1254	124 124	18 186 50 186 50 187 Paye 386 365 364 Batte 550 550 550 570 770 570 870 870 870 870 870	Bas (100 fL)	14 541 14 55 211 844 212 38 74 550 74 55 25 650 25 64 1 977 3 52	285 216 71 586 76 22 588 27 2 9 350 8	Fièce franç 500 Pièce tranç 500 Pièce suiss 250 Pièce totine	ingeri)
78 . Cresset-Birs 72 . 72 . 72 . 72 . 72 . 72 . 72 . 72	312 565 [101.] 565 561 447 368 1846 Ed 255 383 546 578 (abl.) 538 595 485 578 (abl.) 538 595 778 484 579 775 784	SSE SSE	122 . 122 . 121 . Suks 122 . 123 . 624 . Suks 174 30 174 20 174 . Autri 285 . 286 . 381 . Espa	e (1 005 (ires) e (188 tr.)	# 第50 第 550 第 550 5 526 第 150	244 256 96 101 5 21 880 28 5 780 . 6	500 Pleas de 20 400 Pleas de 18	794 78 711 deliars 2770 2784 48 deliars 1359 1356 1356 1357 1617 2129 170 deliars 2129
918 Ducks Franct: 846 \$36 \$37 \$45 \$65 \$66 \$66 \$66 \$66 \$66 \$68 \$738 \$784 \$68 \$68 \$68 \$784	96 . 73 Neoffust. 8) 20 86 713 . 465 . Manna	5 \$1 \$0 . 255 . \$002	243 245 Cass	# (5 cas. 1)	\$ 455 \$ 43 3 567 3 67 1 869 1 25		796 . 202	

DU 2 JUIN 1980

UN JOHR DANS LE MONDE

IDÉES

2 SANTE ET SÉCURITÉ SOCIALE Non à l'apartheid médical par Jean-René Siegfried; - Catas trophe... c'est Blücher! », par le docteur Gérard Mérat; « L'étranglement des centres de soins », par Jacqueline Declercq ; - Le remède de la právention », par

ÉTRANGER

3. AMÉRIQUES - ÉTATS-UNIS : M. Kennedy l'em-porte en Californie, mais M. Carter et M. Reagan sont assurés de 3. OCÉANIE

situation aux Nouvelles

4 - 5. ASIE - AFGHANISTAN : les antretien de M. Gromyko et du ministre

indien des affaires étrangères. - TRIBUNE INTERNATIONALE Mouris pour Kaboul? », pa Jiri Pelikan. 8. AFRIQUE

- ALGÉRIE : la revendication culturelle berbère.

9 - 10. PROCHE-ORIENT ISRAEL : l'enquête sur les ottentats en Cisjordanje, 10. DIPLOMATIE

POLITIOUE

11-12 LES TRAVAUX DE L'ASSEM-BLÉE NATIONALE ET DU SENAT

SOCIÉTÉ

13. La position de la commission de l'informatique et des libertés su les nouvelles curtes d'identité. problème de la taxicomanie 14. Le débat sur la projet « sécurité at liberté ».

15. DÉFENSE

16. SPORTS : les Internationaux de - EDUCATION

INFORMATIONS « SERVICES»

19, DEUX ROUES : des casques qui

ARTS ET SPECTACLES

21. DANSE : entretien avec Pierre

risée, par Frédéric Edelmann. 22. CINÉMA : Samuel Faller parle de en Irak, par Jean-Pierre Péroncel-

23. THÉATRE : retour à Béréalce,

per Michel Cournot. 25. EXPOSITIONS : restauration des peintures ou pavilloz de Flore, 26 à 29. PROGRAMMES SPECTACLES

ÉOUIPEMENT

30. ENVIRONNEMENT : DR POPPOR parlementaire dénance les graves insuffisances de la latte contre les incandies de forêts.

UNE SEMAINE AVEC LA BOURGOGNE

31-32. Avec ses ouvriers. 33. Rencontre avec M. F. Mitterrand 34. Le P.C. à Montbard.

35. Héritage spirituel. **ÉCONOMIE**

41-42. SOCIAL : les raisons du conflit entre le corps médicul et l'assu-

rance-maladie.
43. AGRICULTURE : un ministère accusi de fraude. 44. ÉTRANGER : « L'économie

lienne entre le « miracle » et le masque » (III), par Jacques Grall. 45. COMMERCE : les pays de l'O.C.D.E. adoptent une nouvelle ésolution contre le protection-

RADIO-TELEVISION (20) Annonces classées (36 à 40) Carnet (18) ; Journal official (19) ; ologie (19) ; Mots croises (19): Program cles (26 à 29) : Bourse (47).

> CHEMISES MESURES 175 F

JACQUES DEBRAY 31,bd Malesherbes, Anj. 15-41

BCDEFG

AU CONSEIL DES MINISTRES

Le gouvernement définit les priorités du budget de 1981

Le conseil des ministres s'est réuni le 4 juin, sous la présidence de M. Giscard d'Estaing. Il a arrêté les platonds de dépenses du projet de loi de finances pour 1981, globalement et pour chaque ministère.

Le président de la République s demandé que le projet de budget soit marqué par deux volontés : stabiliser la pression fiscale et réduire le déficit budgétaire.

Le déficit sera ramené à un niveau inférieur à celui du budget initial de 1981, grâce à la modération de la croissance des dépenses, rendue possible notamment par la réalisation d'un important programme d'économies budgétaires.

Les priorités essentielles de ce budget sont : l'application de la loi de programme militaire, l'achèvement de la mise en place du fonds de compensation de la T.V.A. au profit des collectivités locales, l'ap-plication de la loi d'orientation agricole, le renforcement des mesures relatives à la sécurité des Français et la réalisation d'un effort exceptionnel dans le domaine de la recherche scientifique, et pour les grands programmes de dévelop-

LA DURÉE DE LA DÉTENTION PROVISOIRE

Le garde des sceaux, ministre de Le garde des sceaux, ministre de la justice, a rendu compte des conclusions du rapport déposé par M. Sauvaigo, député des Alpes-Maritimes, placé en mission auprès de lui pour étudier les moyens d'amélierer les conditions d'utilisation de la détention provisoire, (...)

Les recommandations qui tendent à aménager notre procédure pénale rejoignent, pour l'essentiel, les dispositions qui figurent dans le projet du gouvernement renforçant la sécurité et protégeant la liberté des personnes ; il en est ainsi, pour les délits, de la délivrance d'un mandat de dépôt par un juge, dans le cadre de la saisine directe du tribunal correctionnel ; et, pour les crimes élucidés, d'un circuit allégé

permettant de saisir sans délai la chambre d'accusation. Les autres propositions, qui pement du contrôle judiciaire l'instauration d'un a juge de l'instruction », l'aménagement d'établissements pour certaines catégories de mineurs délinquants actuellement emprisonnés, seront examinées dans le cadre des travaux qui se poursuivent eu vue de la révision du code pénal.

«Le Monde» a analysé dans son édition du 10 mai le rapport de M. Sauvaigo.

· LA SÉCURITÉ DES FRANÇAIS Le ministre de l'intérieur a fait le point des efforts entrepris dans la formation des policiers et l'amélioration des équipements de la police. Il a notamment mis en valeur les mesures suivantes : « Une plus grande présence de la police dans la pue qui est le moran privilègié la rue, qui est le moyen privilègie d'améliorer son rôle de prévention de la délinquance, est rendue effec-tive par la développement de l'Îlo tage et par une meilleure utilisa-tion des effectifs. Depuis 1978, cin-quante uultés mobiles de sécurité our été constituées. Dix autres le

seront en 1988. » La création de deux mille emplois de policiers en deux ans a été accompagnée de la remise en service actif de nombreux gardiens affectés à des tàches administratives ; c'est au total, pendant cette période, trois mille trois cents hommes qui sont venus renforcer la sécurité des Prançais dans les villes.

Le conseil des ministres a ap-prouvé plusieurs conventions in-ternationales. Il a décidé de créer une vice-présidence au haut co-mité de la iangue française, pré-sidé par le premier ministre. Il a entendu une communication sur la météorologie en France et ses applications dans le domaine sonla meteorologie en France et ses applications dans le domaine spa-tial et un exposé sur l'action du gouvernement en faveur des ra-patriés. Le président de la Répu-blique a évoqué son voyage en Finlande.

Séquestré pendant dix jours à Paris

M. MONTERO, ANGIEN MAIRE DE BUENOS-AIRES A ÉTÉ RELACHÉ PAR SES RAVISSEURS

M. Saturnino Montero Ruis solvante-quatre ans, ancien maire DANSE : entretien uvec Pierre
Henry pour Noces chymiques, per
Marcelle Michel.
CULTURE : l'archéologie réverbérisée, par Frédéric Edelmann.
CINEMA : Somuel Fuller perle de
The Big Rad One, par Jacques
Licitar trais cinémates émportens

solvante-quatre ans, ancien maire
de Buenos-Aires (Argentine). de
passage à Paris, a été séquestré
du 25 mai au 3 juin, a-t-on
appris mercredi 4 juin de source
policière. M. Montero, résidant
habituellement aux Etats-Unis,
maire de Buenos-Aires de 1989
à 1973 et alors troisième personnage de l'Etat, syait été enlevé nage de l'Etat, avait été enlevé dans la nuit du 24 au 25 mai alors qu'il se trouvait dans son garage, au 41, rue Broca (5- ar-rondissement). Trois malfaiteurs, rondissement). Trois malfaiteurs, revolver au poing, le contraignirent à se dissimuler dans le
coffre de sa propre voiture avant
de le séquestrer pendant plus
d'une semaine. M Montero a été
libéré par ses ravisseurs mardi
3 juin, à 20 heures, dans le bois
de Vincennes.

NOUVELLES BRÈVES

● L'ambassade du Vietnam à Paris à qualifié, mercredi 4 juin, de « nouvelle mensongère et tendancieuse » l'information rapportée par l'agence UPI selon laquelle le gouvernement vietnamien se préparerait à organiser un nouvel exode de « boat people » le Monde du 4 juin). ple » (le Monde du 4 juin).

 Une réunion d'information sur le Salvador se tiendra, le jeudi 5 juin, à 30 h. 30, saile du CEDIAS-Musée social (5, rue Las-Cases, 75007Paris, mêtro Solfé-rino). M. Raphael Menjiyar, ancien recteur de l'université du Salvador y mendre la narcle Salvador, y prendra la parole.

La C.G.T. et Tourisme et Travail pour les vacances. — Dans le cadre d'une campagne d'action et d'information, la C.G.T. et l'association Tourisme et Travail affirmnet l'existence d'un drait aux vacances et deet Travail affirmnet l'existence d'un droit aux vacances et de-mandent l'attribution de bons d'essence à tarif réduit, la sup-pression des péages routiers ainsi que des crédits permettant la construction de cent cinquante mille places de camping et de quinze mille lits de villages de vacances par an. vacances par an.



38. CHAMPS-ELYSÉES - PARIS

Dès le lendemain de ce rapt, des négociations entre les ra-visseurs et la famille de M. Montero s'étalent engagées. Le 25 mai, vers 11 heures, un ravisseur se présentait ainsi lui-même au dopresentait ainsi hil-meme au do-micle de Mime Marthe Montero, fille de M. Montero, pour axiger une rançon de 1200000 dollars (environ 5 millions de (rancs) et lui présenter une lettre de son père ainsi que deux photographies le montrant enchaîné.

Mme Montero décidait ausaitôt de regagner l'Argentine pour réunir les fonds nécessaires. Prevenue par les autorités argen-tines, la brigade criminelle devait l'interpeller le 31 mai à l'aero-port de Roissy pour lui signifier que la doctrine du ministère de que la doctrine du ministère de l'intérieur en matière de rapt est de s'opposer à toute remise de rançon M. Guy Joly, juge d'instruction au tribunal de Paris, décidait le blocage des comptes bancaires de M. Montero en France. En définitive, comprenant qu'ils n'obtlendraient pas satisfaction, les ravisseurs — vraisem-blement des Argentins — ont blement des Argentins — ont libère leur prisonnier.

Un événement dramatique a marqué l'enquête de poitee sur ce rapt puisque M. Georges Cedron, trente-huit ans, compagnou de Mme Montero, s'est suicidé en se donnant plusieurs coups de couteau dans le cœur, le 31 mai, dans les locaux de la police judiciaire. M. Cedron était un sunde témoin et les raisons de son ple témoin et les raisons de son acte sont, semble-t-il, d'origine nerveuse.

En Yougoslavie

LE PROCÈS D'UN « GROUPE DE TERRORISTES » CROATES S'EST OUVERT A ZAGREB

Belgrade (A.F.P.). — Le procès de sept hommes accusés d'appartenir à « un groupe terroriste » s'est ouvert, mardi 3 juin, à Zagreb. Agés de trente-six à soixante-deux ans, ils ont été arrêtés à la fin de l'an dernier et au début de cette année. Ils avaient, selon le communiqué officiel, projeté de « détruire des installations industrielles et d'assassiner des personnalités politiques ». Ils auraient en des liens avec des groupes d' « émigrés tiques ». Ils auraient en des liens avec des groupes d'aémigrés yougoslaves faxcistes » en Allemagne de l'Ouest et en France.
Les accusés sont MM. Andrija Mart, mécanicien automobile; Franjo Belantchitch, employé de commerce: Stjepan Yankovitch, infirmier; Ivo Juritch, chauffeur de taxi: Djuro Krznar, ouvrier du bâtiment; Branko Hodak, représentant d'une firme commerciale, et Vladimir Uzelatch, Ingénieur electronicien.

AU PROCÈS DES MILITANTS BRETONS

A Paris

M. Sarre (P.S.) dénonce l'« électoralisme >

de M. Chirac

Les rituels de la Cour de sûreté

La deuxième audience du substituer une autorité illégale procès des auteurs du dyna-nitage de la villa du com-nissaire Roger Le Taillanter les prévenus appartiennent à cette organisation dont il n'est procès des auteurs du dynamitage de la villa du com-missaire Roger Le Taillanter a eu lieu, ce mercredi 4 juin, à la Cour de sureté de l'Etat,

Les rites sont invariables devant la Cour de sûreté de l'Etat lorsqu'il s'agit de juger des militants autonomistes bretons. Chaque fois, ils défient le tribunal en refusant de s'exprimer autrement qu'en breton. A chaque fois les avocats de la défense déponent des conclusions soulignant. ment qu'en breton. A chaque tois les avocats de la défense déposent des conclusions soulignant l'incompétence de cette « juridiction d'exception ». Ce nouveau procès n'a pas failli à la règle. Jean-Jacques Grall et Marcel Garabello, les deux principaux inculpès qui comparaissent détenus, ont répondu à leur interrogatoire d'identité dans leur langue. Le président, M. Claude Allaer, s répliqué : « lci on parle /rançais. La langue bretonne est une belle langue comme le flamand ou l'occitan, mais elle n'est pas véhiculaire en ce lieu. » Il a alors menacé de juger les accusés par défaut, ajoutant : « La meilleure Jaçon de se comprendre est de commencer à s'expliquer. » Mais les deux inculpés ont persisté, et le président est passe outre.

Deuxième volet du rituel : le débat de procédure eugagé par

débat de procédure engagé par Mª Yann Chouce, sans lequel, comme l'a dit M. Allaer, « la cour serait frustrée ». L'avocat a contesté la compétence de la Cour, soulignant que les faits reprochés sont des délits de droit commun, et affirmant que l'existence d'une entreprise indivi-duelle ou rollective tendant à

M. Georges Sarre, président du groupe socialiste du Conseil de

Paris, a critiqué, mardi 3 juin, au cours d'ûne réunion de presse, la gestion de M. Jacques Chirac à la mairie de la capitale. Il a estimé que M. Chirac est a un

estimé que M. Chirac est a un champion de l'électoralisme » et que l'opinion publique est a abusée » par les qualités qu'on prête généralement à l'ancien premier ministre. M. Sarre a jugé que les défauts l'emportent : a l'absence de ligne directrice et de grand dessein pour la capitale » tient, selon lui, au fait que M. Chirac a est surlout à l'aise dans l'opposition ».

Le président du groupe socia-liste a affirmé que, à Paris, e le clientélisme triomphe a. Evoquant l'attitude de l'U.D.F. à l'égard du maire de la capitale, M. Sarre a relevé que cette formation re-crend à son compte des critiques

formulées par les socialistes.

M. Sarre a également mis en cause l'attitude de la municipalité

en ce qui concerne la réfection du Parc des Princes. Il a précisé :

Parc des Princes. Il a précisé : a L'addition que paieront les Paristens pour la reprise des mal-jaçons est lourde : 4 millions de jrancs. Dans quelles conditions la Ville prend-elle en charge ces jrais? C'est uns question encore mystérieuse. Mais, la lecture du rapport d'expertise est édifiante. Curiausement, la Ville de Paris n'a pas demandé au tribunal administratif d'inclure dans la mission de l'expert la recherche

mission de l'expert la recherche

(Publicité)

2 pico-ordina-

teurs/Duriez

VOICE 2 CALCULATRICES, pro-

VOICI 2 CALCULATRICES, programmables aussi puissantes que les premiers ordinateurs géants.

La HP4IC (depuis 1895 F ttc) de Hewiett-Packard et la TI 59 (depuis 1850 F ttc) de Texas Instruments, Programmation facile, initiation à l'informatique, portabilité, prix modestes, périphériques imprimants, enregistrement de cartes magnétiques, modules mémoires interchangeables.

En stock chez Duriez, 132, Bd St. Germain, 6e, 9-19 h sauf dim, et lun.

Germain, 6°, 9-19 h sauf dim. et lun. M° Odéon, St Mich., Luxg-R.e.r. Parking 100 m. 13 autres calculatrices program-mables depuis 224 F ttc.

FÊTE DES PÈRES

DIDIER-NEVEUR

RÉPARATIONS IMMÉDIATES Plèces détachées - Accessoire

Service après-vente soigné

39, rue MARBEUF - Tél.: 225.61.70 Suc. 20, rue de la Paix, PARIS-8° - 2° Ouvert du lundi au samedi, 9 à 19 h

C NOUVEAU

RASOIRS électriques

EN VENTE CHEZ

- Braun Micron 2000 > et tous les

sition .

end à son com

les prévenus appartiennent à cette organisation dont il n'est d'ailleurs que peu question dans la procédure. Ceux-ci n'ont pas été poursuivis pour reconstitution de ligue dissoute.

M' Choucq s'est étonné que les investigations alent été menées par le service de police dont le responsable est la victime.

a Quelles sont l'indépendance et l'impartialité d'une telle procédure, s'est-il exclamé, alors que la gendarmerie de Paimpol, qui était saisé en flagrant délit, s'est un retirer l'enquête au profit du S.R.P.J. de Rennes par le procureur général de la Cour de sareté de l'Etat. » L'avocat s'est ensuite élevé contre la légalité de la garde à vue de six jours, contraire, selon lui, à la convention européenne des droits de l'homme, et a protesté contre la présence d'officiers généraux au sein de la Cour, alors que les inculpés sont notamment jugés pour un attentat commis contre un camp militaire : « On ne peut être à la jois juge et partie. »

Tous arguments que l'avocat général, M. Jacques Colette, a rejetés en se référant à la jurisprudence de la Cour de sûreté de l'Etat, et notamment à l'arrêt du 20 octobre 1979, précisant, en cutre, que la direction de l'enquête n'était pas confiée au commissaire Le Taillanter, mais au directeur central de la police judiciaire à Paris. « Vous n'avez répondu que par des moyens de forme et non par des moyens de forme et non par des moyens

répondu que par des moyens de forme et non par des moyens de fond », a réplique Mª Choucq. MICHEL BOLE-RICHARD.

des responsabilités des différents

des responsabilités des différents intervenants : l'architecte Bouyghes, le constructeur, le bureau d'études techniques S.E.E. s
Enfin, le chef de file des socislistes de la capitale a reproché à M. Chirac d'avoir placé Paris a dans le peloton de tête des villes pour l'augmentation de la fiscalité ».

Du 6 au 8 iuin

LE PREMIER FESTIVAL DU MOT AU FORUM DES HALLES

Durant trois jours du 6 an 7 juin les Parisiens vont échanger des mots au Forum des Halles. Des quatre niveaux, de la place basse et tout autour du Forum, des paroles précieuses ou rustiques des paroles précieuses ou rustiques vont jaillir du premier Festival du Mot, parrainé par la SACEM, la R.A.T.P. la FNAC, etc. Du matin au soir, il se passera toujours quelque chose. Ici, on s'insultera dans la joie; là, des experts de la parole et de l'écrit (philosophes, écrivains, avocats, psychanalystes) dévoileront la face cachée des mots (l'amour, la mort, le saxe) et leur pouvoir. En mort, le sexe) et leur pouvoir. En une seule lecture, cent ans de slogans politiques et publicitaires seront rassemblés. La poésie donnera son plein, blen sur, et ses créateurs dislogueront avec le public ; cent vingt stands gra-

public; cent vingt stands gra-cieusement) offerts aux éditeurs de recuells et de revues présen-teront une image vivante de la poésie contemporaine. Les enfants seront aussi de la fête : des aires de jeux et des terrains vagues les accueillermit. Sous le chapiteau du Forum (anirée : 40 F) et à la petite salle Lescot (entrée : 27 F). des artistes choisis pour leur avonr salle Lescot (entrée : 27 F). des artistes choisis pour leur amour des mots proposeront un spectacle de variétés. Un hommage parti-culier sera donné au magicien que fut Boby Lapointe. On entendra Mouloudji, Marie-Paule Belle. Nougaro, Paul Préboist, Pierre Repp, Patrick Sébastien et l'on ajouterait d'autres noms et d'au-tres jeux si l'on ne manquait de mots pour le dire... mots pour le dire...

● Le distributeur de films Bori: Gourévitch, qui était également exploitant de nombreuses sailes de cinéma parisiennes de cinéma parisiennes, est mort à Paris, ce mercredi 6 juin.

 $\vec{\zeta}$

12/2

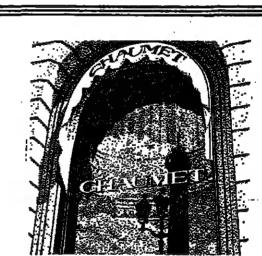
 $[\cdot]$

y R

1.5

● La bourse Lauga, patronnée Par Europe 1, et qui récompense un jeune journaliste, a été décernée cette année à M. Jérôme Lenfaut, né en 1957, élève de l'Ecole supérieure de journalisme à Lille. Déjà en 1979, un diplômé de l'ESJ, avait été lauréat de cette houves. cette bourse.

Le núméro du . Monde daté 4 juin 1980 a été tiré à 546 591 exemplaires.



Chaumet - Joaillier depuis 1780

Quand les montres se font merveilles.

Les Temporelles Chaumet

12 place Vendôrne Paris Tél. 260.32.82

RENAULT ALPINE

120, RUE THIERS 92100 BOULOGNE-620.12.13

Exposition voitures neuves et d'occasion Essai de l'Alpine Renault A 310 V 6 🛇

